LA PRESSE
lapresseaffaires.com
AFFAIRES

BOMBARDIER TRANSPORT › FERMETURES D'USINES ATTENDUES PAGE 4

| S&P/TSX | Actions négociées | TSX CROISSANCE | QUÉBEC 30 | Actions négociées | NASDAQ | DOW JONES | S&P 500 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ▲ 8503,27 | ▲ 118 ▼ 98 | ▼ 1826,27 | ▲ 1055,28 | ▲ 16 ▼ 14 | ▲ 1943,09 | ▲ 10184,67 | ▲ 1110,70 |
| +68,86 (+0,82%) | Inchangées : 7 | -13,72 (-0,75%) | +2,30 (+0,22%) | Inchangées : 0 | +3,89 (+0,20%) | +81,78 (+0,81%) | +6,21 (+0,56%) |

# La SGF prévoit d'autres pertes

## Rendement désastreux de -25% en 2003

FRANCIS VAILLES

**La Société générale de financement (SGF) a perdu des centaines de millions de dollars en 2003 et tout porte à croire que les résultats de 2004 seront encore écrits à l'encre rouge.**

« Pour revenir aux profits, il faudrait des changements très importants dans le marché et les prix des matières premières, notamment dans le secteur de la forêt et de la pétrochimie », a expliqué le président-directeur général par intérim de la société d'État, Henri Roy.

En 2003, les entreprises dans lesquelles la SGF a une participation ont engrangé d'importantes pertes et la quote-part de l'institution pour ces pertes s'élève à 155 millions. Compte tenu des frais d'exploitation de 37 millions de la SGF, il faudrait un revirement d'environ 192 millions (155 + 37) pour obtenir des profits en 2004, ce qui apparaît peu probable, explique M. Roy.

La vente de certains placements qui ont pris de la valeur, comme Rona ou Saputo, pourrait combler l'écart, mais Henri Roy ne veut pas parler de son « plan de match » à cet égard.

En conférence de presse, hier, il a surtout été question des résultats financiers 2003, vérifiés par la firme comptable KPMG. Au total, la perte nette s'est élevée à 511 millions, ce qui vient confirmer l'estimation de 500 millions avancée par le ministre des Finances, Yves Séguin, en décembre.

Sur la base des capitaux propres moyens, il s'agit d'un rendement négatif de 25 %. C'est la troisième année d'affilée que la SGF engrange des pertes. L'institution avait perdu 84 millions en 2001 (-4,1 %) et 172 millions en 2002 (-7 %). Face à ce constat, la direction a réduit le personnel de 75 personnes en 2003 (à 145 employés) et réduit les frais d'exploitation d'une dizaine de millions.

En 2003, outre les mauvais résultats d'exploitation des entreprises en participation, il faut notamment ajouter les provisions pour baisses de valeur d'un nombre important de placements de la SGF. La déconfiture des Papiers Gaspésia, de Magnola, du Groupe ADF et d'autres partenaires de la SGF augmentent les pertes de 327 millions.

Cette forte baisse de valeur a fait dire à certains que les libéraux ont gonflé les pertes de la SGF pour faire mal paraître l'administration précédente. À la SGF, on réplique que la plupart des dévaluations sont liées à des entreprises en redressement, en faillite ou tout simplement fermées faute de rentabilité.

›Voir SGF en page 2

### PRINCIPALES PERTES DE LA SGF EN 2003

Dévaluation de certains placements[1] en millions de $

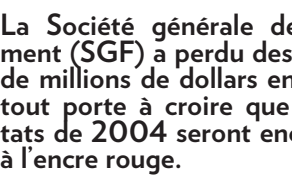
| | |
|---|---|
| Magnola | 73 |
| Papiers Gaspésia | 37 |
| Mines McWatters | 32 |
| Groupe ADF | 19 |
| CinéGroupe | 16 |
| Autres[2] | 150 |
| **TOTAL** (baisse de valeur) | **327** |
| **Pertes totales : 511 millions $** | |

1 Ces chiffres reflètent la revue systématique des placements de la SGF complétée l'automne dernier ainsi que les baisses de valeur de la part de la SGF dans diverses sociétés qui sont en redressement, en faillite, fermés ou en vente.

2 Parmi les autres entreprises, mentionnons Circuit Foil, DSM Biologics, OMF Aviation, Raufoss, Amphitech, J Ford et Cité-ciné Saint-Hubert (Moli-Flex White).

Source : SGF

# *Les petits souliers de Frank Dunn*



SOPHIE COUSINEAU
LE MONDE DES AFFAIRES

Victimes ignorantes ou amateurs de sensations fortes, les actionnaires de Nortel Networks pensaient bien avoir tout vu. Mais c'était sans compter la constance de l'entreprise ontarienne, qui largue des bombes avec la régularité d'une horloge. Et avec toute l'incertitude qui plane maintenant sur la comptabilité de l'entreprise, ces investisseurs ne sont vraiment pas au bout de leurs peines.

Parce que l'effondrement des titres techno est survenu au même moment que les grands scandales boursiers, et que certaines de ces affaires touchaient des entreprises de téléphonie comme WorldCom, il est facile d'associer télécoms et manipulations comptables.

›Voir DUNN en page 2

AUTRE TEXTE

Nortel fond de 23 milliards: que faire ? À lire dans la chronique de Michel Girard, en page 5.

### LE CHIFFRE DU JOUR

**25%**

Le nombre de déchets recyclés s'est élevé à 4,8 millions de tonnes en 2002 au Québec. Il s'agit d'une augmentation de 25 % par rapport au niveau de l'an 2000. En 1988, les matières récupérées atteignaient 1,3 million de tonnes, soit presque cinq fois moins qu'aujourd'hui.

Source : *Institut de la statistique du Québec*

## Hippodromes Magna mène l'opération séduction

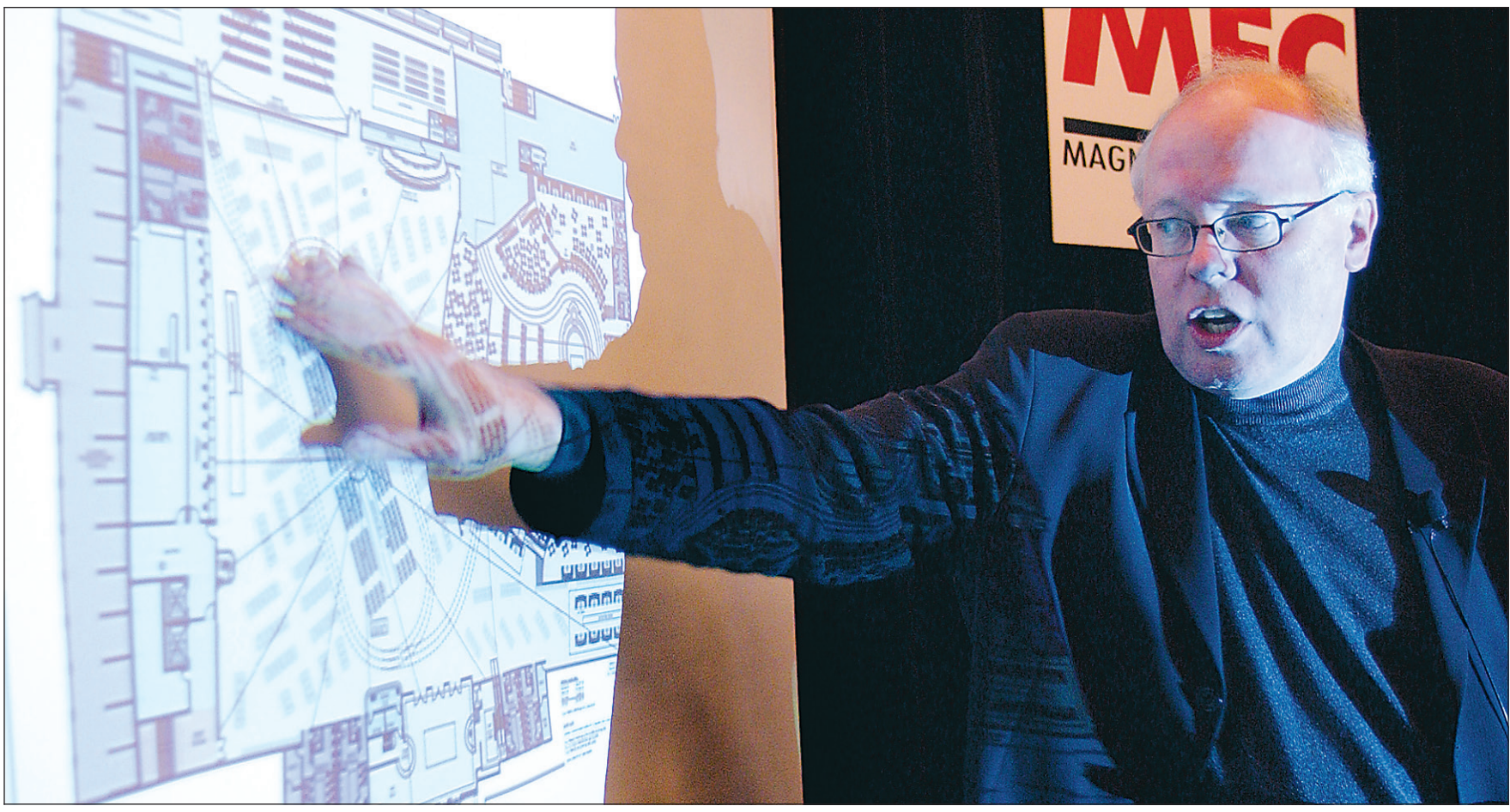


PHOTO PATRICK SANFAÇON, LA PRESSE ©

**Le président et chef de la direction de Magna Entertainment Corp. (MEC), Jim McAlpine, a officiellement présenté hier à Montréal ses projets pour les hippodromes du Québec, sur lesquels il aimerait bien mettre la main. Son entreprise, qui livre bataille à trois autres groupes intéressés à faire l'acquisition des installations, promet de doubler les bourses dans la première année. Les détails et réactions en page 8.**

# Les investisseurs réagissent mal à la baisse des profits de Couche-Tard

PRESSE CANADIENNE

La baisse des profits d'Alimentation Couche-Tard au troisième trimestre a suscité une vive réaction de la part des investisseurs, qui ont fait reculer la valeur de son action de 14 %, hier.

Le quatrième exploitant de dépanneurs en Amérique du Nord a fait part hier d'un bénéfice net de 8,8 millions, ou 10 cents par action, pour le trimestre terminé le 1er février, en baisse par rapport aux profits de 14,1 millions, ou 17 cents par action, du troisième trimestre de l'exercice précédent.

L'acquisition pour 1,06 milliard de plus de 2200 dépanneurs de la chaîne Circle K aux États-Unis, conclue en décembre, a permis à Couche-Tard d'accroître ses revenus de près de 70 %, les faisant passer à 1,79 milliard. Les dépanneurs de Circle K ont contribué aux revenus pour une période de 45 jours.

L'intégration au réseau de Couche-Tard de 1663 dépanneurs de Circle K en plus des 627 établissements franchisés répartis dans 16 États américains a toutefois entraîné une augmentation de 64 %, ou 119,9 millions, des coûts d'exploitation. Les frais d'amortissement des immobilisations ont crû de 66 %, pour atteindre 24,9 millions, et les frais de la dette pour financer l'acquisition de Circle K ont plus que doublé, passant de 4,6 à 11,7 millions.

Les actionnaires ont sévèrement réprimandé la direction de Couche-Tard pour cette baisse de la rentabilité. Le cours de son action de catégorie B — celle qui fait l'objet du plus fort volume de transactions —à la Bourse de Toronto a chuté de 4,00 $ et clôturé à 24,50 $. Le titre a glissé en cours de séance jusqu'à 23,85 $.

›Voir COUCHE-TARD en page 2

## AUJOURD'HUI

### Grosse année pour le président d'Alcan

L'année 2003 a été une grosse année pour le président et chef de la direction d'Alcan, Travis Engen. En plus d'avoir mené à bien l'acquisition du rival Péchiney, il a encaissé 8,9 millions US en rémunération.

Page 2

### Fin de séance

Au cours de la dernière année, les biotechs québécoises ont réalisé de très bons rendements. En fait, sur une liste de 15 sociétés, seulement quatre affichent une performance négative.

Page 9

LE VÉHICULE DE VOS RÊVES, À UN PRIX ACCESSIBLE.

MASERATI

COUPÉ 2004
999 $*
/mois

Transmission Cambiocorsa ou manuelle 6 vitesses – Garantie de 4 ans – 390 ch à 7000 tr/mn – 0-100 km/h en 4,9 s
*Le prix suggéré du manufacturier de la Maserati Coupé 6 vitesses est de 121 105 $. Pour un bail de 36 mois au coût de 999 $/mois, un dépôt de 20 000 $ est exigé. La valeur résiduelle à la fin du bail est de 69 500 $. Le prix suggéré du manufacturier de la Maserati Spyder 6 vitesses est de 127 836 $. Pour un bail de 36 mois au coût de 1 170 $/mois, un dépôt de 20 000 $ est exigé. La valeur résiduelle à la fin du bail est de 75 900 $. Kilométrage maximum pour la Coupé et la Spyder est de 15 000 km par année. Taxes, transport et préparation en sus.

MASERATI QUEBEC
5155, DE SOREL - MONTREAL - TEL. 514 337 7274

3205178A
3205184

# LA PRESSE AFFAIRES

## REPÈRES

### DOLLAR CANADIEN

**75,03¢ US**

VARIATION +0,07¢

**61,10¢€** -0,01¢

**SOMME REQUISE POUR ACHETER**

UN DOLLAR US: **1,33$**

UN EURO: **1,64$**

TAUX PRÉFÉRENTIEL **4,00%**

TAUX DE LA BANQUE DU CANADA **2,25%**

OR (NY gold) **402,40$ US** +3,00$ US

PÉTROLE (North sea brent) **34,75$ US** +0,43$ US

## DILBERT

# Une grosse année pour le président d'Alcan

HÉLÈNE BARIL

**L'année 2003 a été une grosse année pour le président et chef de la direction d'Alcan, Travis Engen. En plus d'avoir mené à bien l'acquisition du rival Péchiney, M. Engen a encaissé 8,9 millions de dollars américains en rémunération.**

Le grand patron a aussi obtenu pour 2004 une augmentation de son salaire de base, qui passe de 1,3 à 1,35 million US.

En 2003, la rémunération totale versée à Travis Engen se compose d'un salaire de base (1,3 million US, tous les montants sont en dollars américains) plus une prime de rendement qui équivaut normalement à une année de salaire supplémentaire. Toutefois, compte tenu que les objectifs de rendement fixés à l'avance ont été dépassés, la prime de M. Engen a atteint 2 millions, soit 708 100 $ de plus. Sous-total : 3,3 millions.

Le président et chef de la direction d'Alcan reçoit aussi une compensation parce que les impôts à payer sont plus élevés au Canada qu'aux États-Unis, le pays qui sert de base de comparaison pour établir la rémunération des hauts dirigeants d'Alcan. Cette autre forme de rémunération, qu'Alcan appelle le « versement de la péréquation des impôts », a été de 1,1 million en 2003. M. Engen a aussi reçu un peu plus de 200 000 $ en avantages divers pour un deuxième sous-total de 4,6 millions.

Enfin, le président et chef de la direction d'Alcan bénéficie d'un « régime d'intéressement lié au rendement total des actionnaires » qui tient compte du prix des actions et du rendement de l'indice S&P pendant une période de trois ans. En 2003, Travis Engen a reçu 4,3 millions en vertu de ce régime. Au total, la rémunération du principal dirigeant d'Alcan atteint 8,9 millions en 2003.

Les sommes dues en vertu du régime d'intéressement lié au rendement total des actionnaires ne seront versées qu'en 2006, à la fin de la période de trois ans. D'ici là, M. Engen peut augmenter sa mise et recevoir jusqu'à 13 millions de bénéfices en vertu de ce régime.

En plus d'une rémunération en espèces sonnantes et trébuchantes, Travis Engen a reçu 312 000 options d'achat d'actions au prix courant de l'action. Depuis son arrivée à la tête d'Alcan en 2001, le président a reçu 1,2 million d'options d'achat d'actions, dont la valeur était de 3,1 millions CAN le 31 décembre 2003.

Chacun des 12 administrateurs de la compagnie reçoivent 115 000 $ par année, dont la moitié en équivalent d'actions d'Alcan, peu importe le nombre de réunions auxquelles ils assistent. Le président du conseil d'administration, Yves Fortier, reçoit 250 000 $ par année.

En 2003, Alcan a encaissé des revenus de 13,6 milliards US et un profit net de 167 millions US. Hier, le titre valait 57,96 $ à la fermeture des marchés, en hausse de 88 cents par rapport à la veille. Depuis un an, la valeur de l'action a oscillé entre 39,30 $ et 66,08 $.

# Les petits souliers de Frank Dunn

**DUNN** suite de la page 1

Mais le tripotage de chiffres ne figurait pas, il est bon de se le rappeler, dans la longue liste des fautes commises par Nortel.

L'entreprise a claqué des dizaines de milliards de dollars pour acquérir une quinzaine d'entreprises, des *start-ups* dont l'expertise et la R&D étaient parfois périphérique à sa mission d'affaires. Nortel a tardé à reconnaître l'effondrement du marché des télécoms, maintenant envers et contre tous ses ambitieuses prévisions de croissance et de profitabilité. Son conseil d'administration a inondé ses dirigeants d'options d'achat d'actions avec une complaisance infinie.

Toutefois, jamais sa comptabilité n'avait paru louche. N'avait-on pas justement choisi son ancien chef de la direction financière, Frank Dunn, pour succéder au vilipendé John Roth ?

L'entreprise a perdu son apparente innocence en octobre. C'est à ce moment que l'entreprise a évoqué, pour la première fois, la possibilité que ses états financiers puissent être révisés, non seulement pour les deux premiers trimestres de l'exercice 2003, mais aussi pour les années 2000, 2001 et 2002.

Il s'agissait des conclusions préliminaires d'un examen interne, discrètement annoncé en juillet, à l'occasion du dévoilement des résultats du deuxième trimestre. C'est Frank Dunn qui aurait « volontairement » réclamé cet examen, précise la porte-parole de Nortel, Tina Warren. Le PDG voulait s'assurer que le bilan de Nortel reflète bien la réalité, à la suite du grand dépeçage qui a entraîné le licenciement de 59 000 employés et la fermeture de plus de 450 centres et bureaux.

Il faut aussi savoir que depuis l'été 2002, les hauts dirigeants des entreprises inscrites en Bourse aux États-Unis doivent se porter garants de leurs résultats financiers. C'est la fameuse loi Sarbanes-Oxley qui a tant fait couler d'encre, plusieurs patrons la dénonçant comme trop contraignante.

En octobre, toutefois, Nortel se faisait rassurante. Non seulement les résultats préliminaires de l'examen interne n'avaient rien d'alarmant, ils auguraient même d'une amélioration. « Nortel Networks s'attend à ce que les principales conséquences de la révision soient : une réduction des pertes rapportées en 2000, en 2001 et en 2002 ; une augmentation de l'avoir des actionnaires et de l'actif net sur le bilan de Nortel en date du 30 juin 2003 », précisait le communiqué.

Trop beau pour être vrai ? À tout le moins, le comité de vérification du conseil d'administration de Nortel a décidé d'en avoir le coeur net. Il a lancé une enquête indépendante et a retenu les services de la firme d'avocats Wilmer, Cutler & Pickering, « afin d'examiner les faits et les circonstances qui ont mené au déclenchement de l'examen pour réviser nos états financiers et afin d'améliorer nos façons de faire ».

***L'enquête du comité de vérification de Nortel n'a visiblement pas donné les mêmes résultats que l'examen interne.***

Or, l'enquête du comité de vérification n'a visiblement pas donné les mêmes résultats que l'examen interne. Le chef de la direction financière, Douglas Beatty, et le contrôleur, Michael Gollogly, ont été renvoyés à la maison avec salaire, lundi, le temps que se poursuivent l'enquête et la révision des états financiers.

Les investisseurs et les employés sont maintenant laissés dans le noir, n'ayant aucune idée quand ils auront l'heure juste, les vérificateurs devant repasser tous les états financiers depuis 2000. Mais il n'est plus question, dans les dernières annonces de Nortel, d'une amélioration des états financiers des dernières années, comme celle évoquée l'automne dernier. L'enjeu, c'est de déterminer comment certaines charges ont été comptabilisées au cours des derniers exercices. Les principes comptables généralement reconnus ont beau être clairement édictés, les comptables jouissent néanmoins d'une grande marge d'interprétation.

Il existe en effet un très grand nombre de passe-passe comptables. La technique du « bain de sang », par exemple, est bien connue. Nortel a-t-elle exagéré la chute de la valeur des entreprises qu'elle avait acquises, ce qui lui aurait permis de radier de gros montants d'un grand coup, afin que ses résultats paraissent par la suite meilleurs ? A-t-elle exagéré les coûts de ses mesures de restructuration ?

À quel moment Nortel a-t-elle choisi de comptabiliser ses ventes ? À la commande, à la livraison, au paiement ? Et a-t-elle toujours utilisé le même critère ou a-t-elle changé en cours de route, sous prétexte qu'il s'agissait d'une nouvelle façon de faire ou d'un nouveau produit ?

Chose certaine, le tripotage de chiffres ne peut durer qu'un temps et finit toujours par rattraper ses auteurs.

S'agit-il d'erreurs commises de bonne foi, dans une industrie complexe en pleine tourmente, comme essaie maintenant de le faire valoir Frank Dunn. Ou s'agit-il de manoeuvres comptables employées sciemment afin de mieux faire paraître les résultats ? Les investisseurs sont en droit de se le demander.

Et en attendant la réponse, c'est Frank Dunn qui se trouve dans ses petits souliers. C'est lui qui était le chef de la direction financière de Nortel en 2000 et en 2001. Et c'est lui qui a déclenché l'examen interne qui annonçait les résultats préliminaires prometteurs que l'on connaît.

# Les investisseurs réagissent mal à la baisse des profits de Couche-Tard

**COUCHE-TARD** suite de la page 1

Selon le président et chef de la direction de Couche-Tard, Alain Bouchard, « l'intégration de Circle K s'effectue remarquablement bien ».

« Comme preuve tangible, des synergies de plus de 4 millions ont été réalisées dans les 45 premiers jours d'intégration. Toutefois, Circle K a dû traverser un creux sensible avec une marge brute sur les ventes d'essence particulièrement anémiques au cours de cette période », a-t-il ajouté.

Afin de réduire sa dette, Couche-Tard a conclu des ententes d'achat-vente avec deux firmes d'investissement pour la vente de quelque 320 dépanneurs de Circle K qu'elle va ensuite louer en vertu de baux à long terme. Cette transaction rapportera 330 millions à Couche-Tard.

Le groupe, qui compte au total 4886 dépanneurs au Canada et aux États-Unis, a de plus fait savoir qu'il convertira à la bannière Circle K tous ses établissements du Midwest américain au cours du prochain exercice, « afin de bénéficier de la forte notoriété dont jouit cette bannière ».

# Les banques réduisent leurs taux hypothécaires

PRESSE CANADIENNE

**TORONTO** – Au moins deux grandes banques canadiennes ont réduit leurs taux hypothécaires, hier, s'ajustant ainsi aux coûts moins élevés du financement qu'elles vont chercher sur le marché obligataire.

La Banque Scotia a réduit d'un dixième de point de pourcentage son taux pour un prêt fermé de cinq ans, qui s'établira à 5,70 %. Le prêt de sept ans est également réduit d'un dixième de point, à 6,60 %, alors que la réduction atteint un quart de point pour le prêt de quatre ans (5,25 %) et 0,30 point pour les prêts de deux et trois ans (4,55 et 4,90 %, respectivement).

À la Banque de Montréal, les réductions varient d'un dixième de point à 0,46 point de pourcentage pour un prêt de six ans, dont le taux s'établira à 5,99 %.

Ces changements ont été annoncés la journée même où la Réserve fédérale américaine faisait part de sa décision de maintenir son taux directeur à 1,0 %, soit son plus bas niveau depuis 45 ans.

# La SGF prévoit d'autres pertes

**SGF** suite de la page 1

Aurait-on pu réinvestir plutôt que de *tirer la plogue* ?

« On ne noircit pas le portrait. C'est la situation telle qu'elle se présente aujourd'hui », dit M. Roy. Dans le cas de Gaspésia et de Magnola, par exemple, la valeur du placement de la SGF a été ramenée à 0.

Seulement 30 % du portefeuille de la SGF est mûr ou stable ; le reste est constitué d'entreprises en démarrage (30 %) ou en redressement (40 %). « L'année 2004 en est une de transition », dit M. Roy, qui attend les conclusions de l'analyse gouvernementale des sociétés d'État à vocation économique pour mettre de l'avant son plan d'exploitation 2004.

En se basant sur le rapport Brunet, Henri Roy recentre néanmoins l'institution vers les grands projets stratégiques, qui ont un impact sur le développement économique du Québec. Plus question d'investir dans les PME (investissement de 20 millions et moins), sauf si elles font partie des secteurs agroalimentaire, minier ou forestier. On privilégiera également les régions, où sont déjà concentrés 75 % des placements de la SGF, précise M. Roy. À l'automne, la SGF présentera son nouveau plan quinquennal.

Comme exemple d'investissements stratégiques, Henri Roy mentionne le secteur de la pétrochimie (Petresa, Interquisa) et celui de santé (DSM Biologics), deux secteurs qui ont toutefois fait perdre 95 millions à la SGF en 2003.

Jean-Marc Suret, le directeur de l'école de comptabilité de l'Université Laval, critique sévèrement le rendement de -25 % de la SGF. « Dans son communiqué, la SGF invoque notamment la faiblesse des marchés pour justifier ses mauvais résultats. Or, le rendement des actions canadiennes à la Bourse de Toronto a été de +26,7 % en 2003. La SGF est donc à plus de 50 % de différence avec les marchés ; c'est absolument énorme », dit-il.

Selon lui, l'État ne devrait pas être actionnaire d'un nombre aussi grand d'entreprises. « Quand la SGF intervient, c'est que le secteur privé n'a pas voulu investir parce ce n'est pas rentable. La SGF devrait donc participer le moins possible au financement de projets et être infiniment plus petite », dit-il.

*Des lignes éternelles*

Meubles de qualité depuis 1835

GIBBARD FURNITURE

Les Intérieurs Bedford, de Dorval, a le plaisir d'annoncer l'arrivée de l'une des plus grandes collections Gibbard au Canada

La collection Canadian Legacy compte plus de 120 pièces.

*Acajou massif ou cerisier massif*

LES INTÉRIEURS bedford INTERIORS LTD.

**1850, boul. Hymus, Dorval**
2 rues à l'est de Des Sources
(514) **683-8311**
www.bedfordinteriors.com

**Présentez cette annonce et obtenez 50 $ de rabais sur un achat de 500 $ ou plus. Valable jusqu'au 15avril 2004.**

3214422

700

## Affaires

**710 OCCASIONS D'AFFAIRES**

**Devenez Daytrader** cours professionnel de 7 jours • Accès direct NASDAQ, NYSE, TSX • Maison/bureau, temps plein/partiel • Contrôle du risque à 100% • 67h de cours dont 40h de temps réel • Manuel de 400 pages • Ordinateur & logiciels fournis • **Le cours à Montréal débute le 17 avril 2004.**
**• (514) 529-2073 • 1-866-529-2073 • www.daytradercanada.com**

**JUGO JUICE**
**Vous recherchez une occasion saine et rafraîchissante.**
**Jugo Juice,** ouvrira 12 franchises clé en main, dans des sites de premiers choix, durant 2004-05. "Smoothies", jus, roulé, salade. Bon entraînement et support local. 75 000 $ investissement initial nécessaire. Contacter Robert Martin au: (514) 952-0404

**LA $OLUTION:** aucune vente, pas de télémarketing, pas de porte-à-porte, aucun inventaire à acheter, aucun employé et surtout aucun patron. Vous êtes prêt(e) à investir 5 h / sem., vous avez de l'ambition et du leadership. Nous vous formons. Référence- CRBINC. www.travailmaison.com

**710 OCCASIONS D'AFFAIRES**

**LUNETTES "CLIC"** à pont magnétique, exclusivité. Territoire garanti. Investissement minimum. Info: 514-247-5458

**715 FINANCEMENT**

**1RE-2e HYP.** rés. comm. ind. balance vente Dencol 514-342-1356 (agent protégé)

**PROBLÈMES FINANCIERS avis 60 jrs**
1 ÈRE - 2E HYPOTHÈQUE
**450-448-5652**

**725 TENUE DE LIVRES, IMPÔT**

**EX-TRAVAILLEUR AU MINISTÈRE DU REVENU**
36 ans d'expérience, problème d'impôts, tenue de livre. Allons chercher. 514-352-9603

LA PRESSE AFFAIRES

# Les Ailes du centre-ville ne fermeront pas

MARIE TISON

**Les adeptes du magasinage peuvent se rassurer : le magasin Les Ailes de la mode du centre-ville de Montréal devrait garder ses portes ouvertes pendant son réaménagement.**

En janvier dernier, le chef de la restructuration des Boutiques San Francisco, Gaétan Frigon, avait fait savoir que l'entreprise fermerait le magasin Les Ailes de la mode du centre-ville à la fin d'avril pour procéder à son réaménagement. San Francisco devait rouvrir le magasin à la fin d'août avec une superficie de 75 000 pieds carrés plutôt que 225 000 pieds carrés.

Hier, San Francisco a fait savoir qu'elle espérait maintenant réaliser les travaux de réaménagement en gardant le magasin ouvert, préservant ainsi 300 emplois.

« La direction vise à préserver l'*achalandage* qu'a généré la vente de liquidation de la marchandise de ce magasin, a écrit le contrôleur Benoît Gingues, du cabinet Richter et Associés, dans un rapport déposé hier à la Cour supérieure du Québec. De plus, en évitant la fermeture temporaire du magasin, Les Ailes évitent la mise à pied temporaire des employés et le risque que ceux-ci ne soient pas disponibles lors de la réouverture initialement prévue en août 2004. »

### Prolongation de l'ordonnance

San Francisco s'est présentée devant le juge Clément Gascon, de la Cour supérieure, hier pour demander une prolongation de l'ordonnance émise le 17 décembre dernier en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies. Le juge Gascon a prolongé le délai de protection jusqu'au 23 avril prochain.

M. Frigon a insisté sur l'importance d'assurer la continuité au magasin du centre-ville. « Nous aurions pu liquider et ne pas remplacer, mais nous avons beaucoup utilisé les fonds à notre disposition pour acheter de la nouvelle marchandise, a-t-il affirmé hier aux journalistes à l'issue de l'audience. Quand on entre, on voit que le magasin est prêt pour le printemps. »

Il a soutenu que la liquidation avait été un succès au magasin du centre-ville, si l'on considère qu'il est impossible de tout liquider.

« Nous avons mis pour 6 millions de dollars de marchandise à liquider, nous en avons liquidé pour au-delà de 4 millions, a-t-il affirmé. Ces semaines-ci, nous vendons autant, sinon plus, au magasin du centre-ville avec 80 000 pieds carrés que nous vendions il y a un an avec 225 000 pieds carrés. Ce sont des ventes beaucoup plus payantes. »

### Ventes de bannières

Boutiques San Francisco a déjà accompli plusieurs éléments de son plan de restructuration. L'entreprise a vendu la bannière San Francisco à Boutique Marie Claire et lui a transféré 301 employés. Elle a également vendu la bannière Victoire Delage/Moments intimes pour 1,6 million, transférant 135 employés.

San Francisco a aussi éliminé 88 emplois à son siège social et 282 emplois dans son réseau, ce qui comprend un certain nombre d'emplois aux Ailes de la mode du centre-ville.

Toutefois, elle n'a pas encore réussi à vendre son siège social de Boucherville. M. Frigon s'est cependant montré confiant à ce sujet.

San Francisco s'engage maintenant dans un processus de refinancement et de recapitalisation, une étape délicate selon M. Frigon.

L'aspect refinancement se présente bien : quatre institutions financières se sont montrées intéressées à octroyer des prêts fondés sur les éléments d'actif, ce qui permettrait à San Francisco de rembourser les 8,5 millions qu'elle doit encore à son syndicat bancaire. Au cours des derniers mois, San Francisco a déjà remboursé une somme de 8,5 millions au syndicat.

« Nous avons une indication des taux d'intérêt que les institutions veulent charger, et c'est très raisonnable, a déclaré M. Frigon. Mais nous ne savons pas encore les conditions qu'elles vont mettre autour. »

La recherche de nouveaux investisseurs pour recapitaliser l'entreprise a commencé cette semaine. Depuis lundi, les investisseurs potentiels peuvent consulter les documents de San Francisco après avoir signé une entente de confidentialité.

M. Frigon n'a pas voulu préciser quel genre d'investisseur est recherché. Selon lui, il faudra investir au moins 12 millions pour s'assurer de la viabilité de l'entreprise. Hier, l'action de catégorie B de San Francisco (SF.B) a reculé de 12 cents, ou de 9,6 %, à 1,12 $, à la Bourse de Toronto.

PHOTO ALAIN ROBERGE, ARCHIVES LA PRESSE ©

**« Nous avons mis pour 6 millions de dollars de marchandise à liquider, nous en avons liquidé pour au-delà de 4 millions », a affirmé Gaétan Frigon, chef de la restructuration des Boutiques San Francisco.**

# CIMA+ obtient un mandat en Irak

MARIE TISON

Une firme d'ingénierie québécoise a réussi, discrètement, à obtenir un mandat en Irak.

Une société américaine retenue pour des contrats de construction de centrales thermiques en Irak a confié un mandat d'ingénierie à CIMA+, qui a neuf bureaux au Québec.

« Nous sommes fiers de pouvoir travailler en Irak », a déclaré le président de CIMA+, Kazimir Olechnowicz, en entrevue téléphonique hier.

Le président américain George W. Bush avait clairement fait savoir que seules les firmes américaines et les firmes des pays ayant appuyé la guerre en Irak pouvaient espérer participer à la première vague de reconstruction du pays.

« Nous travaillons depuis plusieurs années avec de grands manufacturiers américains sur des projets aux États-Unis ou ailleurs, a indiqué M. Olechnowicz. Comme il s'agissait ici de projets *fast track*, qu'il faut réaliser très rapidement, ils nous ont sous-traité une partie de l'ingénierie. »

Il s'agit notamment de l'aménagement des appareils à haute tension d'une centrale qui sera installée à Bagdad, de sa protection électrique et de l'approvisionnement des équipements.

Les ingénieurs de CIMA+ travailleront à partir de leurs bureaux au Québec. Ils n'auront donc pas besoin de se promener sur les boulevards parfois agités de Bagdad.

La valeur du contrat n'est pas énorme, quelques centaines de milliers de dollars, mais pour CIMA+, ce n'est qu'un début.

« C'est de mettre le pied dans la place, a affirmé M. Olechnowicz. Nous pensons que ça va déboucher sur autre chose. Ils ont plusieurs centrales à redémarrer ou à démarrer. »

CIMA+, qui compte environ 700 employés, a oeuvré dans plusieurs pays du monde, y compris au Moyen-Orient, notamment en Iran. Mais elle n'avait encore jamais fait affaires en Irak.

« L'expertise électrique du Québec est reconnue mondialement, a affirmé M. Olechnowicz. On le doit beaucoup à Hydro-Québec, qui a fait confiance aux grandes firmes d'ingénierie et qui leur a permis d'acquérir cette expertise. »


Avis de recherche

Le Grand Prix de l'Entrepreneur[MD] d'Ernst & Young rend hommage aux meilleurs entrepreneurs du pays. Nous sommes à la recherche de personnes exceptionnelles qui ont fait preuve d'excellence en affaires et qui ont vraiment fait leur marque ici et à l'étranger. Si vous connaissez quelqu'un qui, grâce à une idée audacieuse, a connu un succès commercial phénoménal, soumettez sa candidature dès maintenant. Communiquez avec nous au 1 888 946-3694 ou visitez le **www.eoy.ca**. Le prix mondial des affaires, c'est votre affaire.

**Date limite des mises en candidature :**

**le 30 avril 2004**

LE GRAND PRIX DE L'ENTREPRENEUR[MD] D'ERNST & YOUNG

COMMANDITAIRES NATIONAUX

Global NATIONAL POST LA PRESSE RDI Le Réseau de l'information de Radio-Canada

COMMANDITAIRES RÉGIONAUX

BMO Nesbitt Burns BMO Groupe financier PME

ERNST & YOUNG

*La qualité dans tout ce que nous faisons*

3213547A



**Silver Star offre les plus bas prix au Canada sur les Mercedes-Benz d'occasion - c'est garanti !**

Taux de financement **1,9%, 3,9%, 6,5%**

Taux de location **3,9%, 5,9%**

1999 C230 **225 $**/mois

1999 CLK320 **459 $**/mois

1999 CLK430 **612 $**/mois

1999 E320W 4-matic **497 $**/mois

2000 E320 à partir de **455 $**/mois

2000 E430 à partir de **550 $**/mois

2000 S500 à partir de **880 $**/mois

2000 S500V à partir de **850 $**/mois

2000 S430W à partir de **790 $**/mois

2000 CLK CAB à partir de **690 $**/mois

2000 CLK 320CAB à partir de **725 $**/mois

2001 E430W **825 $**/mois

2001 CLK320 **570 $**/mois

2001 SLK230 à partir de **599 $**/mois

2002 CLK 55 **690 $**/mois

2002 G500 **970 $**/mois

2002 [illegible] VENDU

2002 [illegible] VENDU

2002 CLK430 **780 $**/mois

2002 S430W **725 $**/mois

2003 C320W à partir de **630 $**/mois

2003 CLK320 à partir de **657 $**/mois

2003 CLK430 CAB à partir de **750 $**/mois

2003 S500 à partir de **1 500 $**/mois

2003 CL230 à partir de **322 $**/mois

2003 C230 à partir de **427 $**/mois

2003 C240E à partir de **475 $**/mois

2003 ML350 à partir de **585 $**/mois

2003 ML500 à partir de **790 $**/mois

2003 S430 à partir de **1 200 $**/mois

2003 SLK 320 à partir de **739 $**/mois

Prix basés sur un bail de 36 mois, avec acompte de 5 000 $ et allocation de 18 000 km par année.
Taux d'intérêt sur modèles sélectionnés.

**Nous avons le plus grand choix (350) véhicules d'occasion Mercedes au Canada!**

Certifiée Étoile Exclusivement par Mercedes

SILVER STAR Mercedes-Benz

Montréal

7800 Boul. Décarie (514) 735-0840

www.silverstar.mercedes-benz.ca

3210647 3210648

LA PRESSE AFFAIRES

# Fermetures d'usines attendues chez Bombardier Transport

MARTIN VALLIÈRES

**TORONTO — Le président de Bombardier, Paul Tellier, devrait annoncer ce matin à Toronto des fermetures d'usines de matériel ferroviaire de Bombardier Transport en Europe et la suppression de centaines d'emplois.**

Le régime s'annonce sévère, selon des informations citées hier dans la presse allemande et française : suppression de 3000 emplois dont 1000 en Allemagne ; fermeture de près du tiers des 35 usines européennes.

M. Tellier dévoilera aussi ce matin au cours d'une conférence de presse, et ce avec deux semaines d'avance, les résultats financiers de l'exercice terminé le 31 janvier.

En Bourse, hier, les investisseurs ont signalé leurs attentes positives en poussant les actions de Bombardier en hausse de 6 % à 6,79 $.

Les analystes s'attendent à un bénéfice annuel net d'environ 26 cents par action ou 450 millions en tout, en contraste avec la perte de 47 cents par action ou 615 millions déclarée il y a un an. Pour le quatrième trimestre, ils s'attendent à un bénéfice net de 9 cents par action ou environ 162 millions. Ce résultat trimestriel est déterminant pour le bénéfice annuel de Bombardier car après trois trimestres,

PHOTO RÉMI LEMÉE, ARCHIVES LA PRESSE ©

**Paul Tellier**

au 31 octobre, son profit cumulatif était en baisse de 12 % par rapport à la même période un an plus tôt.

Quant au chiffre d'affaires annuel, les analystes le prévoient autour de 22,3 milliards. Ce serait inférieur de 1,7 milliard aux revenus records de l'exercice précédent. Après trois trimestres, d'ailleurs, les revenus consolidés de Bombardier étaient en baisse de 2 %.

La division Bombardier Aéronautique était la plus affectée avec un autre recul de 4 % de ses revenus après trois trimestres. En contrepartie, son bénéfice net (avant impôt) affichait un redressement de 42 % après neuf mois. Ce regain découle de la rationalisation depuis deux ans chez le troisième avionneur civil du monde, qui a coûté 3000 emplois dans la région de Montréal.

Pour sa part, Bombardier Transport affichait une mine plutôt décevante après trois trimestres. Le bénéfice cumulatif du premier fabricant mondial de trains de voyageurs était en baisse de 5 % alors que son chiffre d'affaires était relativement stable.

Cette situation a d'ailleurs motivé l'important programme de rationalisation que doit annoncer Paul Tellier ce matin. Le taux moyen d'utilisation de capacité des usines de Bombardier Transport en Europe avoisine les 50 % seulement.

Pour les analystes et les investisseurs, l'ampleur et l'échéancier de ce plan seront déterminants pour jauger des chances d'une meilleure rentabilité des activités qui comptent pour la moitié du chiffre d'affaires de Bombardier.

« Paul Tellier veut augmenter la marge bénéficiaire de Bombardier Transport autour de 6,5 %, presque le double de son niveau actuel et à niveau avec celle des principaux concurrents européens », a souligné l'analyste Pierre-Yves Terrisse, de Valeurs mobilières Desjardins.

Par ailleurs, l'incertitude persiste sur ce que pourra faire Bombardier Transport dans le contexte des restrictions en Europe contre les gros licenciements et les fermetures d'usine.

L'embauche récente de gestionnaires d'expérience pour la diriger a donc suscité des attentes. D'autant qu'avec les contrats des derniers mois, dont un évalué à 7,9 milliards en véhicules et services pour le métro de Londres, le carnet de commandes de Bombardier Transport cote avantageusement autour de 31 milliards.

C'est cinq milliards de plus qu'il y a un an et l'équivalent de trois ans de travail.

Les analystes et les investisseurs se pencheront également ce matin sur l'état du carnet de commandes et le rythme des ventes d'avions de la division aéronautique, qui pèse pour l'autre moitié des revenus de Bombardier.

Car alors qu'un redressement est perceptible du côté des jets d'affaires, les perspectives du marché des jets régionaux de Bombardier inquiètent un peu.

Les nouvelles commandes s'amincissent et des contrats d'importance déjà signés sont menacés par la précarité financière persistante de certains transporteurs.

Selon l'analyste Peter Rozenberg, de UBS Investment à Toronto, les difficultés de US Airways en particulier menaceraient 30 % des livraisons de jets régionaux de Bombardier cette année.

Ces préoccupations augurent mal pour le maintien de la cadence de production aux usines de Dorval et de Mirabel, où des centaines de salariés ont été mis à pied depuis deux ans.

Entre-temps, le concurrent brésilien Embraer profite du lancement d'une nouvelle gamme d'avions de 90 et de 100 places pour rehausser son carnet de commandes et embaucher des centaines de travailleurs.

Avec AFP, Bloomberg et Reuters.

# Rona a trouvé le concept pour 100 petits magasins

LAURIER CLOUTIER

Rona a trouvé le concept et le format de magasin de proximité pour de nombreuses petites villes du Canada, notamment dans l'Ouest canadien.

Depuis l'automne dernier, Rona a mis au point la deuxième génération de son magasin Rénovateur, ou Rona Home Centre au Canada anglais, dont une centaine devraient être construits prochainement. L'aspect d'entrepôt s'atténue pour laisser davantage de place à un magasin comprenant plusieurs boutiques offrant plus de services, pour la décoration, la salle de bains et les portes et fenêtres, notamment.

Rona a tenu compte des femmes, qui prennent 75% des décisions sur la décoration, mais aussi des entrepreneurs qui profiteront d'un accès direct aux matériaux, a déclaré le président de Rona, Robert Dutton. Des portes dissimulent une partie des stocks, empilés au deuxième palier. L'informatique et des *focus groups* ont facilité la mise au point.

Un groupe de trois marchands associés, dont Louis Turcotte, qui possède neuf Rona, a construit le premier des nouveaux Rénovateur, au mégacentre Carrefour de la Rive-Sud, dans l'arrondissement de Boucherville. Deux autres, déjà en construction, ouvriront cet automne à Forth McMurray et Prince Albert.

D'ici un an, Rona investira 30 millions dans des Rénovateur et des marchands se montrent intéressés aussi à construire ou rénover leurs magasins à partir de ce concept, d'une superficie moyenne de 35 000 pieds carrés et comprenant 30 000 produits. La section du jardinage s'agrandit, à 15 000 pieds carrés. Le Rénovateur de Boucherville devient une vitrine pour les marchands voulant rénover leurs magasins. Rona rénove tous ses magasins tous les cinq ans, selon Robert Dutton. La compagnie investira 125 millions au cours des prochains mois dans la construction et la rénovation de ses magasins.

M. Dutton et les marchands associés, Louis Turcotte et Daniel Gervais, assurent que le premier Rénovateur ne vend pas plus cher que les concurrents, même s'il a moins l'aspect d'un entrepôt. Et, selon eux, le public apprécie déjà ce magasin.

Au Canada, M. Dutton voit encore un marché pour 20 autres Rona L'Entrepôt, 60 Rona Régional (65 000 pieds carrés), outre les 100 Rénovateur. À Boucherville, les trois partenaires ont investi 9 millions dans leur Rénovateur.

Louez une A6 2.7 T S 2004
pour 769 $
par mois*

PAR VOUS-MÊME JUGEZ
Essai routier 24 h

A6

audicanada.ca

Suivre, jamais.

quattro

La nouvelle A6 2.7 T S est comme un top modèle avec un doctorat en génie. Le galbe marqué de sa ligne de toit sème l'émoi. Sa calandre de bolide fait tourner les têtes. Et sa vigueur accrue par son V6 biturbo de 265 chevaux, sa mordante traction intégrale quattro[MD] et sa suspension sport conçue pour la course font tourner toutes les routes à son avantage. La A6 2.7 T S : force, grâce et génie en parfaite harmonie.

**Avantage Audi : Services d'entretien périodique sans frais pendant 4 ans ou 80 000 km[†]**

Audi

3210199A

Taux de financement à l'achat de 2.9%[††] sur 60 mois disponible. Visitez www.concessionnairesaudimontreal.com.

**Automobiles Lauzon**
2435, boulevard Chomedey
Laval (QC)
(450) 688-1120
www.lauzon.qc.ca

**Auto Strasse Inc.**
5905, autoroute Transcanadienne
Saint-Laurent (QC)
(514) 748-6961
www.autostrasse.com

**Les Automobiles Popular**
5441, rue Saint-Hubert
Montréal (QC)
(514) 274-5471
www.popular.qc.ca

**Les Automobiles Niquet**
1917, boulevard Sir Wilfrid Laurier,
Route 116
Saint-Bruno (QC)
(450) 653-7553
www.niquet.com

**Park Avenue Audi**
8755, boulevard Taschereau
Brossard (QC)
(450) 445-4811
www.parkavenueaudi.com

3212500

*Taux de location fermé de 48 mois au taux annuel de 3,0 % offert aux clients admissibles par Audi Finance chez les concessionnaires participants. Acompte de 5 786 $ ou échange équivalent, dépôt de garantie remboursable de 850 $ et première mensualité de 768,88$. Obligation totale découlant du bail : 36 906,24 $. Montant dû au début du bail : 8 004,88 $. Montant calculé en fonction du PDSF de la Audi A6 2.7 T S berline 2004 de 63 800 $, incluant quattro. Livraison avant le 31 mars 2004. Frais de 0,25 $/km pour le kilométrage supérieur à 20 000 km par an assumés par le locataire à la fin du bail. Contribution du concessionnaire requise pouvant modifier la transaction finale négociée. Offre d'une durée limitée pouvant changer sans préavis. Demandez les détails au concessionnaire. ††Financement au taux annuel de 2,9 % offert aux acheteurs admissibles par Audi Finance pour un contrat de 60 mois sur tous les modèles nouvelles Audi A6 2.7 T S berline 2004. Exemple de financement : 20 000 $ au taux annuel de 2,9 % correspond à 358,48 $ par mois pendant 60 mois. Coût d'emprunt de 1 508,80 $ pour une obligation totale de 21 508,80 $. Les mensualités et le coût d'emprunt varient en fonction de la durée, du montant de l'emprunt et de l'acompte ou échange. Taxes, immatriculation, droits, inspection de prélivraison, assurances, frais administratifs (y inclus les frais d'inscription, jusqu'à 46 $, au Registre des droits personnels et réels mobiliers), transport de 600 $ et autres options en sus. « Audi », « quattro », « A6 » et l'emblème des quatre anneaux sont des marques déposées de AUDI AG. « Suivre, jamais. » est une marque de commerce de AUDI AG. « Avantage Audi » est une marque de service de Audi of America, Inc. © Audi Canada 2004. †Pour en savoir plus sur Audi et l'Avantage Audi, voyez votre concessionnaire, composez le 1 800 367-AUDI ou visitez-nous à l'adresse audicanada.ca.

MICHEL GIRARD

FINANCES PERSONNELLES

# Nortel fond de 23 milliards : que faire ?

À l'ouverture de la Bourse hier, Nortel se négociait à 6,50 $. C'est donc dire que le titre avait déjà perdu 5,44 $ par rapport à son sommet de 11,94 $ de la fin de janvier. Ce qui représente un effondrement de 45,6 %. En termes de valeur boursière, Nortel a perdu en l'espace d'un mois et demi la jolie somme de 23 milliards de dollars.

Question : est-ce que la réévaluation des états financiers de Nortel au 31 décembre 2003 révélera une dévaluation des actifs ou des erreurs comptables d'une envergure telle que cela mérite de dévaluer subitement la multinationale canadienne de 23 milliards de dollars ? Peut-être que oui, peut-être que non.

Quoi qu'il en soit, Nortel continuait hier de se négocier dans le plus grand flou. Il faut dire qu'à l'heure actuelle, personne, à l'exception peut-être du chef financier Douglas Beatty et du contrôleur Michael Gollogly qui ont été suspendus lundi matin, ne sait à vrai dire où Nortel va se ramasser avec la re...vérification des états financiers 2003.

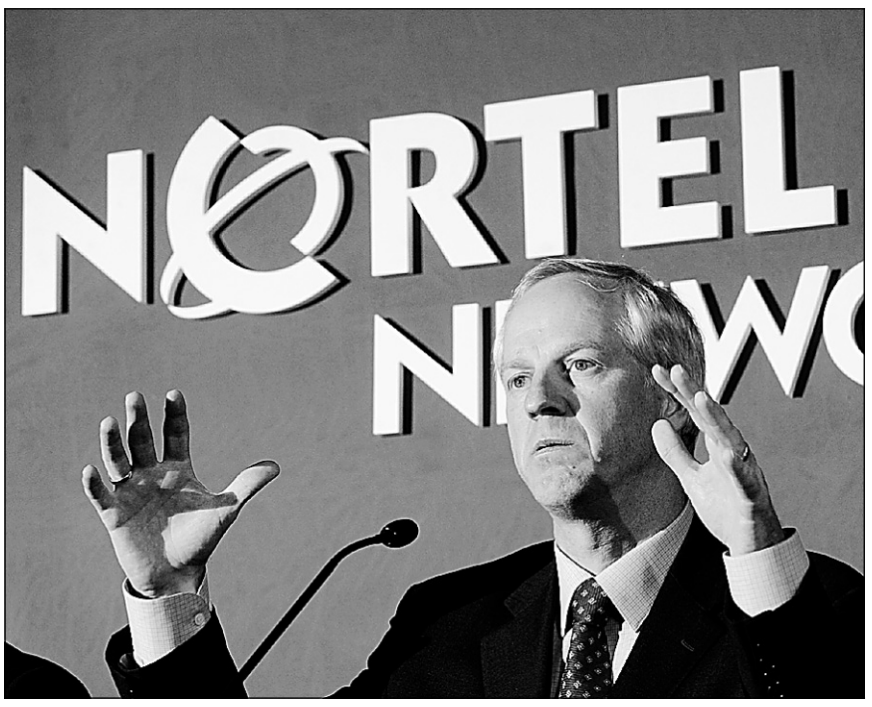
Faute d'information sérieuse sur les états financiers de la compagnie, place, donc, aux rumeurs et... à la spéculation. Pendant qu'une petite brochette d'optimistes anticipent une réévaluation à la hausse du bilan financier et des profits de 2003, la grande majorité des analystes et des gestionnaires de portefeuilles penchent plutôt vers le pessimisme et la réévaluation à la baisse des résultats financiers de Nortel.

Chose certaine, en annonçant lundi la suspension immédiate des deux gourous financiers de Nortel et ce, pour au moins la durée de la période de revérification des états financiers 2003 par un comité indépendant, la haute direction de Nortel a involontairement amplifié l'inquiétude qui plane au-dessus de Nortel depuis jeudi passé, jour où la direction de la compagnie annonçait un réexamen de ses états financiers du 31 décembre 2003.

Ajoutons, à ce climat d'inquiétude, une grande méfiance des investisseurs envers l'actuelle direction de Nortel. Comment pourrait-il en être autrement après qu'ils ont pris connaissance des ventes massives d'actions qu'une cinquantaine de dirigeants et d'administrateurs de Nortel ont effectuées juste avant l'effondrement du titre et de la publication des mauvaises nouvelles de jeudi et lundi ?

En se remémorant le scénario des dernières semaines, on a l'impression que la haute direction de Nortel a sciemment fait grimper l'action en publiant le 29 janvier dernier des résultats financiers 2003 artificiellement gonflés et ce, dans le but de permettre à ses initiés d'encaisser de juteux profits. Un mois et demi plus tard, tout juste après l'encaissement des gros profits par les initiés, la haute direction de Nortel laisse entendre que des erreurs se sont peut-être glissées dans la préparation des états financiers et qu'en conséquence, il faut les réviser. Évidemment, il n'en fallait pas plus pour que le titre de Nortel ne s'effondre.

Il y a de quoi être méfiant envers la direction de Nortel !



PHOTOTHÈQUE REUTERS ©

La tâche n'est pas facile pour Frank Dunn, le chef de la direction de Nortel.

### Que faire ?

Cela dit, bien des lecteurs se demandent que faire avec Nortel ? Faut-il vendre les actions ? Ou doivent-ils en racheter pour abaisser leur prix moyen d'achat ? Est-ce une occasion d'achat si on n'a pas d'actions de Nortel ?

Un, il appert que la présente débandade de Nortel n'est que temporaire. Cela ne signifie pas que la chute de Nortel est terminée. Cela dépendra des anticipations des gros investisseurs, lire les gestionnaires de portefeuille de fonds communs et de caisses de retraite. Si ces derniers croient que les résultats de la réévaluation des états financiers de Nortel s'annoncent très négatifs, le titre va poursuivre sa dramatique chute.

Quand je parle de baisse temporaire, c'est par rapport au secteur des télécoms dans lequel Nortel est spécialisé. Comme le secteur des télécoms est en phase de redressement et que Nortel, en tant que chef de file des équipementiers, fait partie des compagnies susceptibles d'en profiter grandement, les perspectives d'affaires s'annoncent relativement bonnes.

Mais encore faudra-t-il que le titre trouve, au préalable, un prix plancher qui va justifier la révision des états financiers 2003.

Et ce prix plancher, est-ce 6,50 $, le prix d'ouverture d'hier, ou moins ?

Deux, faute de renseignements précis sur l'état actuel des finances de Nortel, le titre va se négocier au cours des prochains jours et semaines dans un environnement de grande spéculation. Tant à la hausse qu'à la baisse, selon l'humeur des... rumeurs.

Trois, si vous avez des actions de Nortel et que les fortes fluctuations ne vous empêchent pas de dormir, faites le mort en attendant que la crise passe ! Si, au contraire, vous n'en dormez plus, liquidez votre position, du moins en partie, si cela peut vous rassurer le portefeuille. Un petit rappel : quand Nortel a touché hier matin les 6,50 $, il avait déjà subi une correction de quelque 45 % comparativement à son haut des 52 dernières semaines. C'est toute une méchante correction !

Quatre, il a été maintes fois démontré que les gros coups d'argent en Bourse se matérialisent lorsque le titre d'une compagnie s'effondre temporairement à la suite d'une série de mauvaises nouvelles. Mais il y a des conditions à remplir : la direction de la compagnie doit retrouver la confiance des investisseurs ; l'entreprise doit oeuvrer dans un secteur prometteur ; les analystes doivent être convaincus du bien-fondé des correctifs mis en place.

En ce moment, Nortel répond à une seule des trois conditions.

Notons, enfin, qu'il est possible de protéger sa position dans l'actionnariat de la compagnie en achetant des options de vente sur Nortel. Une option couvre un lot de 100 actions. Le coût des primes à verser sur les options de Nortel est élevé à cause de la grande volatilité du cours des actions. Exemple : hier matin, l'option de vente Juin 7,00 $ coûtait 1,00 $. Donc 100 $ par lot de 100 actions à protéger.

L'option de vente Juin 7,00 $ signifie que, peu importe la chute future de Nortel, vous pouvez encaisser 7,00 $ l'action si vous exercez cette option de vente d'ici son échéance le troisième vendredi de juin prochain. Mais la somme nette que vous empocherez ne sera que de 6,00 $ puisque vous avez versé une prime de 1,00 $ l'action pour vous protéger. Au lieu d'exercer l'option, on peut la revendre sur le marché des options et encaisser la prime résiduelle (prix d'exercice de l'option - cours de l'action). Si l'action de Nortel se négocie à l'échéance au-dessus des 7,00 $, vous en serez quitte pour éponger le coût de la prime versée. Avant leur échéance, les options peuvent par ailleurs être revendues, à profit ou à perte, sur le marché des options.

Hier, le titre de Nortel (NT) a gagné 3 %, ou 22 cents, pour terminer la journée à 7,20 $ à la Bourse de Toronto.

# La chute du bénéfice fait reculer le titre de Transcontinental

STÉPHANE PAQUET

**Le secteur de l'impression demeure difficile et Transcontinental se l'est fait rappeler hier par ses actionnaires qui ont fait chuter son titre de près de 7 % à l'annonce de ses résultats du premier trimestre.**

La journée avait pourtant bien commencé pour l'imprimeur montréalais. Son titre s'échangeait à 28,33 $, à 2 cents de son sommet de la dernière année.

Puis, à 13 h 36, l'agence CNN Matthews publie le communiqué annonçant les résultats du premier trimestre : les revenus sont en baisse de 3 %, le bénéfice d'exploitation l'est de 4 % avant amortissement. Le bénéfice net par action suit la même courbe, de 34 cents à 30 cents, alors que les analystes sondés par Thomson First Call s'attendaient à des profits de 37 cents par action.

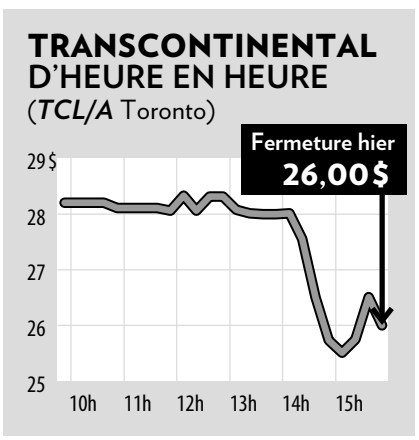
La réaction est presque immédiate. L'action descend vers les 26,50 $, mais n'y reste pas longtemps. Tout de suite, elle va frapper son bas de 25,25 $, une baisse de 2,70 $ par rapport à la fermeture de la veille.

Transcontinental a beau avoir annoncé qu'il augmentait son dividende de 29 % (de 14 à 18 cents l'action) tout en réitérant sa cible de bénéfice pour l'année, les actionnaires punissent l'imprimeur.

Les choses se replacent un peu en toute fin de journée et l'action ferme à 26 $, une baisse de 1,95 $, ou 6,98 %, soit au même niveau qu'elle était il y a environ un mois.

### Des chiffres qui font peur

Quels chiffres ont tant fait peur au marché ? D'abord, la société dirigée par Rémi Marcoux a vu son bénéfice baisser de 12,5 %, à 26,4 millions de dollars, ou 30 cents par action, pour le premier trimestre, comparativement à des profits de 30,2 millions, ou 34 cents par action, à l'exercice correspondant l'an dernier.




Source : Bloomberg

Les revenus, eux, ont reculé de 3 % pour s'établir à 461,7 millions.

Transcontinental explique ces baisses par deux principaux facteurs : un changement dans le calendrier du premier trimestre et l'effet négatif du taux de change.

### La publicité

Mais un autre facteur est entré en ligne de compte, celui de la publicité. « Le marché de la publicité demeure la grande question », a dit aux analystes Luc Desjardins, président et chef de l'exploitation, après la fermeture des marchés.

Le marché de la publicité dans son sens large touche Transcontinental de deux façons. D'abord, celle qui est vendue dans sa série de publications, ce que la compagnie appelle son secteur des médias, où les revenus ont diminué de 3 %, à 119 millions. « La baisse des revenus provient principalement de la réduction des dépenses publicitaires d'annonceurs nationaux, entre autres dans les catégories *automobile* et *gouvernement*, ainsi que de transfert dans un autre secteur d'exploitation de certaines activités d'impression. »

Mais la publicité touche aussi son secteur de l'impression des produits marketing. Les revenus de ce secteur ont baissé de 7 % à cause, notamment, des « condition de marché difficiles » et de « la réduction de volume dans l'impression de circulaires ».

La direction souligne que les stratégies de développement des ventes, d'amélioration de l'efficacité et de réduction des coûts ont compensé les conditions de marché difficiles.

### L'impression en hausse

L'impression de *La Presse* par Transcontinental a aussi fait augmenter les revenus de son secteur de l'impression des produits de l'information. Ils ont augmenté de 5 % et le bénéfice avant amortissement a fait un saut de 12 %.

Selon Transcontinental, l'intégration des entreprises CC3 et Optipress, récemment acquises, se déroule comme prévu. La compagnie se dit aussi une bonne posture pour acquérir d'autres acteurs.

L'assemblée des actionnaires aura lieu mercredi prochain, à Montréal.

LA PRESSE AFFAIRES

# Éolien : l'inconnue des lignes de transmission

CHARLES CÔTÉ

**QUÉBEC – À trois mois de la fin de l'appel d'offres d'Hydro-Québec pour la production éolienne en Gaspésie, la course se resserre autour de trois fournisseurs de turbines, mais personne ne sait encore où passeront les nouvelles lignes de haute tension, ce qui complique passablement le travail des soumissionnaires.**

C'est ce qui est ressorti hier des échanges au colloque sur l'énergie éolienne organisé par l'Association québécoise de la production d'énergie renouvelable (AQPER).

Les promoteurs ont arpenté la péninsule gaspésienne pour mesurer les vents, ils ont forgé des alliances, échafaudé leur financement, mais ils ne savent pas s'ils ont choisi le bon gisement. La proximité des lignes de transport est déterminante dans le coût de l'énergie éolienne.

« On est dans le noir et on prie, a résumé Gilles Lefrançois, d'Innergex, l'un des futurs soumissionnaires. On sait qu'Hydro va construire un réseau mais on ne sait pas où. »

Hier, le représentant d'Hydro-Québec, Roger Lanoue, a affirmé qu'aucune nouvelle information ne serait communiquée à cet égard avant la date de clôture de l'appel d'offres, le 15 juin.

Cet appel d'offres vise l'installation d'ici 2010 de 1000 MW de puissance éolienne en Gaspésie, au coût estimé de 1,7 milliard de dollars, avec des exigences de contenu local afin de créer une industrie de fabrication.

Malgré les difficultés, l'appel d'offres suscite toujours un grand intérêt. Les propositions devraient venir de consortiums regroupés autours de trois grands fournisseurs de turbines : Gamesa d'Espagne, Vesta du Danemark, qui vient d'avaler son concurrent NEG-Micon, et GE, des États-Unis. Pour chacun de ces groupes, il s'agit d'établir une première usine pour desservir tout l'est du continent.

Selon les observateurs, il y aurait de la place pour deux fabricants, mais probablement pas trois. Les éoliennes sont de plus en plus puissantes, alors il faut moins d'usines pour remplir la commande. Depuis l'installation du parc le Nordais à Cap-Chat, la puissance moyenne des éoliennes installées dans le monde a plus que doublé. Elle dépassait 1500 MW en 2003.

En contraste avec l'enthousiasme déclaré des promoteurs, le fiasco de la Gaspésia a plané brièvement sur la réunion. « Jusqu'à quel point la productivité de nos chantiers va être normale ? On ne le sait pas », a indiqué M. Lefrançois.

Cependant, les participants ont eu droit à des présentations passionnées de la part de représentants locaux qui comptent sur les centaines d'emplois qui pourraient être créés. « Vous allez connaître des gens intègres, sincères, travaillants, qui aiment la nature et qui sont capables de s'intégrer aux nouvelles technologies », a lancé le maire de Mont-Louis, Paul Bernatchez.

Par ailleurs, l'industrie a reçu des encouragements timides aujourd'hui du ministre de l'Énergie, Sam Hamad, qui a annoncé le début des travaux sur l'établissement d'une carte détaillée de la ressource éolienne partout au Québec. Cela pourrait prendre de six à huit mois.

« On s'en doutait, mais c'est la première fois que le ministère des Ressources naturelles confirme officiellement son intention d'étudier l'énergie éolienne au-delà des 1000 MW de la Gaspésie », a observé le consultant Richard Legault, d'Hélimax.

À savoir si Québec pourrait annoncer rapidement une accélération du développement éolien, M. Hamad a indiqué qu'il n'avait pas pour le moment toutes les données en mains. « Nous devons connaître le potentiel de toutes nos régions avant de prendre nos décisions », a-t-il affirmé.

Hier, *La Presse* rapportait qu'un ancien expert d'Hydro-Québec, Jacques Fontaine, estimait que Québec pouvait se passer de la filière thermique en quadruplant l'effort pour atteindre 4000 MW en 2010.

Les experts présents au colloque affirmaient que c'était possible à réaliser, pour autant que le gouvernement envoie les bons signaux rapidement. « Oui, c'est possible, affirme Guy Painchaud, de la firme GPCo. La ressource est là, mais il faut étendre le développement à d'autres régions, parce que, sinon, la Gaspésie va faire une indigestion ! »

# Michel Leblanc choisit NordTech

MARIE TISON

Michel Leblanc est revenu à ses anciennes amours en confiant à NordTech Aérospatiale l'entretien des 18 nouveaux appareils Fokker de Jetsgo.

NordTech, de Québec, a repris les installations et une bonne partie des effectifs de Conifair, une entreprise qui avait été fondée par Michel Leblanc et qui effectuait l'entretien des appareils de Royal Aviation, une autre société lancée par M. Leblanc.

« Pour nous, le fait que M. Leblanc revienne confier son entretien à Québec, c'est intéressant, a déclaré le président et chef de la direction de NordTech, Luc Filiatreault, en entrevue téléphonique hier. Il connaît une bonne partie de la main-d'oeuvre, il connaît l'endroit, les installations, c'était un élément de confiance pour lui. »

M. Leblanc avait fondé Conifair en 1988. Depuis 1995, l'entreprise se spécialisait dans l'entretien majeur d'appareils. Conifair était passée entre les mains de Canada 3000 à la faveur de la fusion avec Royal Aviation, mais la faillite de Canada 3000 avait fini par l'emporter en 2002.

De nouveaux investisseurs ont acquis le hangar de Conifair et ont engagé presque tous ses anciens employés pour relancer les activités en 2003 sous le nom de NordTech.

« Ça nous a permis de lancer des opérations d'envergure assez importante passablement rapidement », a commenté M. Filiatreault.

L'entreprise, qui compte maintenant 140 employés, a conclu des contrats d'entretien à long terme avec deux transporteurs de Toronto, All Canada Express et Cargo Jet Airways. Grâce notamment au nouveau contrat qu'elle devrait signer formellement d'ici la fin de mars avec Jetsgo, NordTech devrait avoir besoin d'une soixantaine d'employés supplémentaires d'ici la fin de l'année.

PHOTOTHÈQUE REUTERS ©

**Michel Leblanc, président de Jetsgo.**

Les trois contrats représentent la vérification en profondeur de 125 appareils au cours des cinq prochaines années. Chaque vérification nécessite entre 3000 et 10 000 heures de travail et coûte entre 200 000 et 800 000 $.

Le bonheur de NordTech fait cependant le malheur d'ExelTech, une entreprise de Saint-Laurent qui espérait obtenir l'entretien des nouveaux appareils de Jetsgo. ExelTech effectue l'entretien des 14 appareils MD-83 que Jetsgo possède déjà.

« La concurrence, c'est ça, a laissé tomber M. Filiatreault. Que le meilleur gagne ! »

NordTech aimerait bien récupérer le contrat des MD-83. M. Filiatreault a cependant ajouté qu'il pourrait être possible de trouver un terrain d'entente avec ExelTech.

« Je suis quelqu'un qui croit au partenariat et à la consolidation, a-t-il déclaré. En s'associant, on pourrait aller chercher des contrats avec Air France, American Airlines et d'autres. Se chicaner pour Jetsgo, ce n'est pas le but ultime. »

# La Fed maintient ses taux

REUTERS

**WASHINGTON** – La Réserve fédérale américaine (Fed) a choisi hier de laisser ses taux directeurs inchangés à leur plus bas niveau depuis 1958 et répété qu'elle n'était pas pressée de relever le coût du crédit puisque les créations d'emplois restaient rares et l'inflation atone.

La décision du comité de politique monétaire de la Fed (FOMC), prise à l'unanimité, signifie que le taux des fonds fédéraux reste à 1 %. Le loyer de l'argent est à ce niveau depuis la dernière baisse décidée en juin 2003.

Dans le communiqué qui a accompagné sa décision, la banque centrale américaine indique que les risques pesant sur la croissance économique sont globalement équilibrés, et elle répète que les chances d'assister à une baisse des prix sont à peu près du même ordre que celles d'observer une reprise de l'inflation, position adoptée par le FOMC en décembre.

Le comité répète aussi qu'il peut se permettre d'être « patient » avant de relever ses taux, ce qui indique qu'il estime pouvoir conserver une politique accommodante en dépit de la reprise économique américaine, au vu de la situation du marché du travail et de l'évolution des prix.

L'accent mis sur la patience a profité aux obligations dont les cours ont monté après la parution du communiqué. Wall Street a également salué avec une hausse la tonalité des propos de la Fed, mais le dollar s'est au contraire replié pour toucher un plus bas du jour face au yen.

« Les preuves accumulées durant la période séparant les deux réunions (depuis la fin de janvier) indiquent que la production continue d'augmenter à un rythme solide », peut-on lire dans le communiqué de la banque centrale.

« Bien que les pertes d'emplois aient ralenti, les nouvelles embauches sont à la traîne. Les hausses des prix à la consommation, hors éléments volatils, sont feutrées et devraient rester faibles », ajoute la Fed.

S'il est clair que l'économie américaine a gagné en vigueur, la reprise ne s'est pas encore traduite par un redémarrage de l'emploi, qui est devenu du même coup un thème central dans la campagne électorale aux États-Unis. Quelque 2,2 millions d'emplois non agricoles ont été perdus depuis que George Bush est entré en 2001 à la Maison-Blanche. Son administration répond qu'elle a hérité d'une situation de récession, de la crise du 11 septembre 2001 et d'une série de scandales comptables qui ont ébranlé la confiance.

Le probable candidat démocrate à l'élection présidentielle, John Kerry, montre quant à lui du doigt les déménagements de postes vers des pays pratiquant des salaires nettement plus bas, comme la Chine et l'Inde.

L'économie américaine a créé en février bien moins d'emplois que le prévoyaient les économistes, avec seulement 21 000 créations de postes. Ce chiffre reste aussi très au-dessous des 100 000 créations d'emplois mensuelles environ dont les économistes estiment que les États-Unis ont besoin pour absorber le nombre de demandeurs d'emplois actuels.

## LES OBLIGATIONS

GOUVERNEMENT DU CANADA

| Émetteur | Coupon | Échéance | Prix | Rend. | Var. |
|---|---|---|---|---|---|
| Canada | 6.50 | 1 Juin 04 | 100.90 | 2.02 | -0.01 |
| Canada | 5.00 | 1 Sept. 04 | 101.33 | 2.00 | |
| Canada | 9.00 | 1 Déc. 04 | 104.86 | 2.00 | |
| Canada | 6.00 | 1 Sept. 05 | 105.46 | 2.16 | +0.02 |
| Canada | 8.75 | 1 Déc. 05 | 110.81 | 2.24 | +0.02 |
| Canada | 7.00 | 1 Déc. 06 | 111.39 | 2.60 | +0.07 |
| Canada | 7.25 | 1 Juin 07 | 113.56 | 2.79 | +0.10 |
| Canada | 6.00 | 1 Juin 08 | 111.05 | 3.16 | +0.14 |
| Canada | 5.50 | 1 Juin 09 | 109.59 | 3.46 | +0.17 |
| Canada | 9.50 | 1 Juin 10 | 132.00 | 3.67 | +0.19 |
| Canada | 9.00 | 1 Mars 11 | 131.04 | 3.86 | +0.18 |
| Canada | 6.00 | 1 Juin 11 | 112.79 | 3.94 | +0.18 |
| Canada | 10.25 | 15 Mars 14 | 149.02 | 4.19 | +0.28 |
| Canada | 9.75 | 1 Juin 21 | 160.15 | 4.63 | +0.58 |
| Canada | 8.00 | 1 Juin 23 | 139.71 | 4.80 | +0.54 |
| Canada | 8.00 | 1 Juin 27 | 142.34 | 4.91 | +0.54 |
| Canada | 5.75 | 1 Juin 29 | 111.70 | 4.93 | +0.48 |
| Real Ret. | 4.25 | 1 Déc. 21 | 127.52 | 2.34 | +0.17 |
| Real Ret. | 4.25 | 1 Déc. 26 | 132.69 | 2.37 | +0.21 |
| **PROVINCIAL** | | | | | |
| B C M Fin | 5.50 | 24 Mars 08 | 108.43 | 3.24 | +0.15 |
| Hydro Qué. | 7.00 | 1 Juin 04 | 100.99 | 1.97 | -0.01 |
| Hydro Qué. | 8.50 | 15 Août 05 | 108.72 | 2.17 | +0.01 |
| Hydro Qué. | 11.00 | 15 Août 20 | 165.49 | 5.07 | +0.46 |
| Manitoba | 7.75 | 22 Déc. 25 | 131.99 | 5.26 | +0.46 |
| N Brunswic | 5.70 | 2 Juin 08 | 109.25 | 3.32 | +0.14 |
| N Brunswic | 6.00 | 27 Déc. 17 | 111.28 | 4.86 | +0.31 |
| NwfndInd | 6.15 | 17 Avril 28 | 109.51 | 5.43 | +0.41 |
| Nva Scotia | 6.60 | 1 Juin 27 | 116.07 | 5.37 | +0.43 |
| Ontario | 6.13 | 12 Sept. 07 | 110.19 | 3.01 | +0.14 |
| Ontario | 6.25 | 25 Août 28 | 112.75 | 5.31 | +0.44 |
| Hydro Ont. | 7.75 | 3 Nov. 05 | 108.67 | 2.27 | +0.02 |
| Hydro Ont. | 7.45 | 31 Mars 13 | 127.06 | 3.87 | +0.68 |
| Hydro Ont. | 8.50 | 26 Mai 25 | 141.28 | 5.24 | +0.48 |
| Hydro Ont. | 8.25 | 22 Juin 26 | 138.64 | 5.27 | +0.49 |
| P E I | 6.00 | 3 Oct. 07 | 109.70 | 3.08 | +0.14 |
| P E I | 8.50 | 27 Oct. 15 | 133.38 | 4.72 | +0.30 |
| Québec | 6.50 | 1 Oct. 07 | 111.52 | 3.03 | +0.11 |
| Québec | 6.00 | 1 Oct. 29 | 108.12 | 5.40 | +0.43 |
| Tor-Met | 7.75 | 1 Déc. 05 | 108.86 | 2.39 | +0.01 |
| **CORPORATIONS** | | | | | |
| Bk Scotia | 5.65 | 22 Juil. 13/08 | 108.76 | 3.45 | +0.14 |
| Bell Can. | 7.00 | 24 Sept. 27 | 112.15 | 6.02 | +0.42 |
| Bombardier | 7.35 | 22 Déc. 26 | 101.25 | 7.23 | +0.50 |
| Cdn Occ Pet | 6.30 | 2 Juin 08 | 109.72 | 3.77 | +0.14 |
| Cons Gas | 6.10 | 19 Mai 28 | 104.31 | 5.76 | +0.41 |
| Gtaa | 5.95 | 3 Déc. 07 | 108.67 | 3.43 | +0.12 |
| Gtaa | 6.45 | 3 Déc. 27 | 102.19 | 6.27 | +0.38 |
| Investors Gr | 6.65 | 13 Déc. 27 | 108.33 | 5.98 | +0.41 |
| Molson Br | 6.00 | 2 Juin 08 | 109.17 | 3.62 | +0.14 |
| Molson Br | 6.70 | 2 Juin 28 | 107.24 | 6.12 | +0.40 |
| Nav Canada | 6.60 | 1 Déc. 06 | 109.76 | 2.82 | +0.07 |
| Nav Canada | 7.40 | 1 Juin 27 | 121.60 | 5.70 | +0.45 |
| Pcan Pete | 8.75 | 9 Nov. 05 | 110.18 | 2.38 | +0.02 |
| Poco Petrol | 6.60 | 11 Sept. 07 | 110.08 | 3.49 | +0.11 |
| Precision Dr | 6.85 | 26 Juin 07 | 110.38 | 3.46 | +0.10 |
| Rogers Comm | 8.75 | 15 Juil. 07 | 103.50 | 7.53 | |
| Royal Bk Of | 6.75 | 4 Juin 12/07 | 111.29 | 3.03 | +0.10 |
| Sears Can. | 6.55 | 5 Nov. 07 | 108.26 | 4.07 | +0.11 |
| Suncor Inc | 6.10 | 7 Août 07 | 109.29 | 3.18 | +0.11 |
| Thomson C | 6.50 | 9 Juil. 07 | 110.63 | 3.09 | +0.10 |
| WCoast En | 5.70 | 16 Avril 08 | 107.99 | 3.57 | +0.13 |
| WCoast En | 6.75 | 15 Déc. 27 | 106.05 | 6.25 | +0.39 |

## LES DEVISES

(PC) Voici les taux des devises étrangères mardi, tels que fournis par la Banque de Montréal. Les taux sont en devise canadienne et sont nominaux car ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre.

| | | |
|---|---|---|
| Afrique du Sud | rand | $ 0.2084 |
| Arabie saoudite | riyal | $ 0.3689 |
| Argentine | peso | $ 0.46921 |
| Australie | dollar | $ 1.0231 |
| Bahamas | dollar | $ 1.3489 |
| Bahreïn | dinar | $ 3.6362 |
| Barbade | dollar | $ 0.6952 |
| Bermudes | dollar | $ 1.3490 |
| Brésil | real | $ 0.4726 |
| Bulgarie | lev | $ 0.8653 |
| Caribbean | dollar | $ 0.5206 |
| Chili | peso | $ 0.00227 |
| Chine | renminbi | $ 0.1665 |
| Chypre | livre | $ 2.8805 |
| Colombie | peso | $ 0.000518 |
| Corée | won | $ 0.001171 |
| Costa Rica | colon | $ 0.003215 |
| Danemark | couronne | $ 0.2281 |
| Egypte | livre | $ 0.2213 |
| Em.A.U. | dirham | $ 0.3730 |
| Etats-Unis | dollar | $ 1.3328 |
| Europe | euro | $ 1.6348 |
| Fidji | dollar | $ 0.8059 |
| Guyane | dollar | $ 0.007654 |
| Haïti | gourde | $ 0.0326 |
| Hong Kong | dollar | $ 0.1762 |
| Hongrie | forint | $ 0.00664 |
| Inde | roupie | $ 0.0311 |
| Indonésie | roupie | $ 0.000167 |
| Israël | shekel | $ 0.3058 |
| Jamaïque | dollar | $ 0.0240 |
| Japon | yen | $ 0.012250 |
| Kenya | shilling | $ 0.0177 |
| Koweït | dinar | $ 4.7234 |
| Liban | livre | $ 0.000905 |
| Malaisie | ringgit | $ 0.3701 |
| Maroc | dirham | $ 0.1539 |
| Mexique | peso | $ 0.1299 |
| Norvège | couronne | $ 0.2002 |
| Nouvelle-Zélande | dollar | $ 0.8998 |
| Pakistan | roupie | $ 0.0249 |
| Pérou | sol | $ 0.3954 |
| Philippines | peso | $ 0.0244 |
| Pologne | zloty | $ 0.3576 |
| Rép. dominicaine | peso | $ 0.0294 |
| Rép. tchèque | couronne | $ 0.0511 |
| Roumanie | leu | $ 0.0000424 |
| Royaume-Uni | livre | $ 2.4142 |
| Russie | rouble | $ 0.0481 |
| Singapour | dollar | $ 0.8016 |
| Slovaquie | couronne | $ 0.0419 |
| Slovénie | tolar | $ 0.007116 |
| Sri Lanka | roupie | $ 0.01405 |
| Suède | couronne | $ 0.1839 |
| Suisse | franc | $ 1.0788 |
| Taïwan | dollar | $ 0.0413 |
| Tanzanie | shilling | $ 0.001241 |
| Thaïlande | baht | $ 0.0347 |
| Trinité-Tobago | dollar | $ 0.2261 |
| Tunisie | dinar | $ 1.1047 |
| Turquie | livre | $ 0.00000104 |
| Ukraine | hryvna | $ 0.2568 |
| Venezuela | bolivar | $ 0.00072 |

Les cotes sont en devises canadiennes.

## L'ARGENT

Les courtiers londoniens ont haussé mardi le prix de l'argent de ($0 0350) cents américains par rapport à l'ouverture de la veille.

Mardi: $7 1400

MONTREAL — Handy & Harman évaluait hier le prix de l'argent canadien ($9 824) ($stable) l'once troy.

NEW YORK — Handy & Harman évaluait hier le prix de l'argent américain ($7 150) ($stable) l'once troy.

## LE PÉTROLE

NEW YORK (AP) Prix par baril en $ US

| | Mardi | Lundi |
|---|---|---|
| Saudi Arabian light | 32,77 | 32,36 |
| North Sea Brent | 34,75 | 34,32 |
| West Texas Intermediate | 37,48 | 36,93 |

## LES MÉTAUX

*MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN DOLLARS US PAR TONNE MÉTRIQUE*

**FERMETURE**

| | |
|---|---|
| **CUIVRE ( catégorie-A- )** | |
| comptant | 3037—3039 |
| 3 mois | 2941—2942 |
| 15 mois | 2665—2675 |
| **PLOMB** | |
| comptant | 894,5—895 |
| 3 mois | 861—862 |
| 15 mois | 715—725 |
| **ALUMINIUM** | |
| comptant | 1644—1645 |
| 3 mois | 1664—1665 |
| 15 mois | 1600—1605 |
| **NICKEL ( dollars )** | |
| comptant | 12195—12200 |
| 3 mois | 12200—12210 |
| 15 mois | 10715—10815 |
| **ÉTAIN** | |
| comptant | 7310—7320 |
| 3 mois | 7250—7260 |
| 15 mois | 6910—6920 |
| **ZINC ( qualité supérieure )** | |
| comptant | 1107—1108 |
| 3 mois | 1126—1127 |
| 15 mois | 1103—1108 |

**L'EMPIRE, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE**

AVIS DE CONVOCATION DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DES ACTIONNAIRES ET DES TITULAIRES DE POLICES AVEC PARTICIPATION

**Avis est par les présentes donné** que l'assemblée générale annuelle des actionnaires et des titulaires de polices avec participation de **L'Empire, Compagnie d'Assurance-Vie** (ci-après appelée la « Compagnie ») se tiendra au 165, avenue University, à Toronto en Ontario, le mercredi 7 avril 2004 à 9 h 30 aux fins suivantes :

1. Recevoir et étudier le rapport des administrateurs et les états financiers pour l'exercice écoulé, de même que le rapport des vérificateurs.
2. Élire des administrateurs.
3. Nommer des vérificateurs.
4. Traiter tout autre sujet pouvant être présenté à l'assemblée générale selon la procédure.

Fait à Kingston, Ontario, le 27 février 2004.

Par ordre du conseil d'administration :
Le Vice-président et Secrétaire, Richard B. Carty

Les titulaires de polices avec participation peuvent obtenir une copie de la circulaire sur la procuration sollicitée par la direction en présentant une demande au :
Secrétaire
L'Empire, Compagnie d'Assurance-vie
259, rue King Est, Kingston (Ontario) K7L 3A8

3213136
3213071A

A4 1.8 T quattro 2004

**1,8%*** financement à l'achat sur 60 mois

Audi

audicanada.ca

*Financement au taux annuel de 1,8 % offert aux acheteurs admissibles par Audi Finance pour un contrat de 60 mois pour tous les véhicules neufs Audi A4 1.8 T 2004 en stock chez le concessionnaire. Aucun acompte ou échange requis. Exemple de financement : 20 000 $ au taux annuel de 1,8 % correspond à 348,81 $ par mois pendant 60 mois. Coût d'emprunt de 928,44 $ pour une obligation totale de 20 928,44 $. Les mensualités et le coût d'emprunt varient en fonction de la durée, du montant de l'emprunt et de l'acompte ou échange. Livraison avant le 31 mars 2004. Taxes, immatriculation, droits, frais de titre et de documentation, inspection de prélivraison, assurances, frais administratifs (y inclus les frais d'inscription, jusqu'à 46 $, au Registre des droits personnels et réels mobiliers), frais de transport de 600 $ et autres options en sus. Demandez les détails au concessionnaire. Offre d'une durée limitée, sujette à changement sans préavis. « Audi », « quattro », « A4 » et l'emblème des quatre anneaux sont des marques déposées de AUDI AG. « Suivre, jamais. » est une marque de commerce de AUDI AG. © Audi Canada 2004. Pour en savoir plus sur Audi, visitez votre concessionnaire, composez le 1 800 367-AUDI ou visitez-nous à l'adresse audicanada.ca.

**CHEMIN DE FER CANADIEN PACIFIQUE LIMITÉE**

**AVIS DE DIVIDENDE**

Avis est par les présentes donné que le conseil d'administration a déclaré un dividende trimestriel de douze cents et trois quarts (0,1275 $) canadiens par action sur les actions ordinaires en circulation, payable le 26 avril 2004 aux porteurs inscrits à la fermeture des registres le 26 mars 2004.

Par ordre du conseil

**Robert V. Horte**
*Secrétaire général*

Calgary (Alberta), le 19 février 2004.

3208314

SOL'EX VOYAGES TRAVEL

**Le voyage d'affaires... c'est notre expertise!**
Au service des entreprises depuis 1965, experts en voyages corporatifs et forfaits vacances.

6796, boul. Saint-Laurent
Montréal (Québec) H2S 3C7
Tél. : 277-5252 Téléc. : 272-4006

5596, rue Jean-Talon Est
Saint-Léonard (Québec) H1S 1L9
Tél. : 253-1342 Téléc. : 253-2604

**http://www.sol-ex.com** courriel : **info@sol-ex.com**
Pour renseignements et cotations, communiquez avec **Sol'ex** sans engagement ni frais.

3207422
3203265

CMA HOLDINGS GROUP

Avec un actif de plus de 18 milliards de dollars en actifs des clients à administrer, les entreprises du Holding AMC est l'une des firmes de gestion financière et d'investissement les plus importantes au pays. Sa mission est d'offrir des conseils et des produits de haute qualité aux médecins canadiens ainsi qu'à leur famille de même qu'à d'autres personnes et sociétés de placement. Les entreprises du Holding AMC, filiale à propriété exclusive de l'Association médicale canadienne, est composée de 14 entreprises, y compris un courtier en valeur mobilière, une société de fiducie, une compagnie d'assurance et des entreprises de gestion de fonds mutuels.

Cet organisme à haute performance évolue dans un milieu complexe où le succès à long terme nécessite une force de leadership peu commune.

# Vice-président adjoint
## Institut du leadership

Relevant du vice-président principal des ressources humaines, vous aurez la responsabilité de développer les employés dont les entreprises du Holding AMC ont besoin afin d'atteindre leurs objectifs stratégiques. Vous aurez à élaborer et à mettre en place un processus de développement du leadership qui identifiera et perfectionnera ceux et celles qui ont le potentiel de devenir chefs de file, à renforcer les compétences de leadership pour tous les gestionnaires, à soutenir le processus de planification de la relève ainsi qu'à assurer la continuité de la direction. En tant que partenaire d'affaires stratégique au sein d'un organisme des ressources humaines, vous aurez à créer la valeur et à fournir les résultats attendus par tous les membres de l'équipe de direction.

Vous possédez un diplôme universitaire et comptez entre dix et quinze années d'expérience au sein d'organismes où vous avez gagné crédibilité et confiance en tant que coach et facilitateur. En outre, vous êtes un communicateur hors pair et le perfectionnement du personnel vous passionne. Votre expérience démontre que vous avez utilisé le développement des ressources humaines afin d'offrir un avantage compétitif aux organismes avec lesquels vous avez travaillé.

Relevez le défi et écrivez-nous en toute confiance au sujet de cette captivante possibilité d'emploi.

**Maureen Sinden Recrutement de cadres, bureau 200, 440, av. Laurier Ouest, Ottawa (Ontario) K1P 7X6. Courriel : sinden@intranet.ca**

*Nous remercions sincèrement tous les candidats; toutefois, nous ne communiquerons qu'avec les personnes qui auront été retenues pour une entrevue.*

ASSOCIATION MÉDICALE CANADIENNE — CANADIAN MEDICAL ASSOCIATION

3213492A

---

**LESSARD TREMBLAY** — Avocats,

leader en matière de permis de travail et d'immigration d'affaires, tant pour le Canada que les États-Unis et de nombreux autres pays, est à la recherche de candidat(e)s parfaitement bilingues afin d'occuper les postes suivants;

— Avocat(e)s en immigration
—Technicien(ne)s
— Rédacteur(trice)s

**Importants :**
Les demandes seront traitées **en toute confidentialité**. Priorité sera donné aux individus ayant une solide expérience en immigration. Veuillez faire parvenir votre Curriculum Vitae à l'adresse électronique suivante :

**legal@immigexpert.com**

Lessard Tremblay Avocats Attorneys s.e.n.c
Visas & Immigration

**Place du Canada**
**1010, de la Gauchetière O.**
**bureau 340**
**Montréal, Qc, H3B 2N2**
**Tél.: 514-866-1262**
**Fax: 514-866-4733**

3213377

---

À L'AVANT-GARDE DE L'INFORMATION SUR LA SANTÉ

# Directeur
## Initiative sur la santé de la population canadienne

En tant que directeur de l'Initiative sur la santé de la population canadienne (ISPC), vous serez appelé à diriger une équipe spécialisée de professionnels de la santé pour faire comprendre les facteurs qui influent sur la santé es individus et des collectivités; vous contribuerez également à l'élaboration de politiques pour réduire les inégalités et améliorer la santé et le bien-être des Canadiens. Dans ce rôle, vous serez tenu de fournir la vision et d'assurer la direction à l'ISPC et d'établir de solides collaborations avec la communauté œuvrant dans la santé de la population. Les conditions essentielles requises pour ce poste comprennent des qualifications supérieures en vision et planification stratégiques et la capacité de les appliquer. Le directeur doit être résolu à créer une culture organisationnelle qui soutient la qualité, l'innovation, l'apprentissage, une démarche commerciale et un comportement éthique.

Le candidat retenu a un diplôme universitaire dans une discipline relative à la santé ou un domaine inhérent à la santé de la population et un rendement antérieur dans le domaine de la recherche ou de l'élaboration des politiques en matière de santé de la population. Il possède de l'expérience en tant que cadre dirigeant progressiste dans le domaine de la santé de la population, de l'information sur la santé, de la recherche ou d'un secteur connexe. Il doit avoir de l'expérience en matière de création de produits d'information qui soulignent les résultats de la recherche, l'information statistique et l'analyse des politiques; de présentation d'exposés efficaces; d'établissement de partenariats fructueux avec des chercheurs et des intervenants clés en santé de la population. Le candidat retenu doit également satisfaire aux exigences de déplacement souvent au Canada mais aussi à l'étranger.

La maîtrise des deux langues officielles est essentielle. Le poste à combler se situe à Ottawa.

Si vous êtes intéressé à faire partie de l'équipe grandissante de l'ICIS, veuillez faire parvenir votre CV par courriel, par télécopieur ou par la poste à l'adresse suivante :

Ressources humaines
Institut canadien d'information sur la santé
377, rue Dalhousie, bureau 200
Ottawa (Ontario) K1N 9N8
Téléc. : (613) 241-8120
Courriel : emplois-ottawa@cihi.ca

Pour de plus amples renseignements sur les offres d'emploi actuelles, que ce soit à notre bureau d'Ottawa ou de Toronto, veuillez consulter le site Web de l'ICIS à www.icis.ca/emplois.

*Nous remercions tous les participants, mais nous ne communiquerons qu'avec les candidats retenus.*

L'Institut canadien d'information sur la santé (ICIS) est un organisme autonome pancanadien et sans but lucratif qui œuvre à améliorer la santé des Canadiens et le système de santé en fournissant de l'information de qualité fiable et opportune sur la santé.

ten years dix ans — taking health information further — à l'avant-garde de l'information sur la santé

Institut canadien d'information sur la santé
Canadian Institute for Health Information

WWW.ICIS.CA

3214325A

---

# CONSTRUCTION RHEMA INC.

Entrepreneur spécialisé en systèmes intérieurs est à la recherche d'un(e)

## Estimateur(trice) (assistant/gérant de projet)

ayant un DEC en architecture pour travail à temps plein. Doit être obligatoirement bilingue et posséder une voiture. Veuillez nous faire parvenir votre C.V. par le courrier au:

**1650, rue Michelin, bureau 200**
**Laval (Québec) H7L 4R3**

3214142

---

CLINIQUE MÉDICALE PHYSERGO DU SUD-OUEST

**Postes ouverts:**

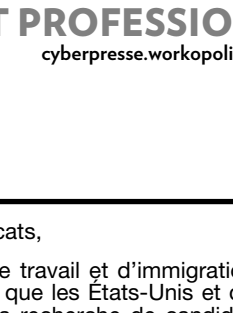
## 2 ergothérapeutes, postes réguliers/temps plein

**Type d'emploi: temps plein (35 h/sem, permanent)**
**Description de la clientèle:** clientèle adulte physique, réadaptation au travail, évaluation conduite automobile, clientèle pédiatrique
**Équipe de travail:**
Vous travaillerez au sein d'une équipe d'ergothérapeutes et autres professionnels de la santé (physiothérapeutes, TRP, ostéopathe, massothérapeute, infirmière) dans un environnement de travail très bien équipé.
**Exigences:** membre en règle de OEQ
**Bienvenue aux nouveaux gradués.**
**Contacter:**
**Annie Dagenais, ergothérapeute**
**Clinique Médicale Physergo du Sud-Ouest**
**5260, Verdun, Verdun H4H 1K1**
**(514) 766-1696 ou par fax au (514) 766-3472**

3214437

---

UN ŒIL DE LYNX.



LA COMPRÉHENSION DE LA NATURE HUMAINE.

DU SANG-FROID, MÊME SOUS PRESSION.

**ÇA VOUS RESSEMBLE?**

Depuis le repérage et l'arrestation de voleurs externes ou internes à l'entreprise jusqu'à la rédaction de rapports juridiques et la comparution, voilà autant de fabuleux défis que relèvent, chaque jour, nos enquêteurs à la Prévention des pertes. Assumez ce rôle «en coulisse»; joignez-vous à notre équipe afin de nous aider à continuer de Bâtir quelque chose.

**BÂTISSEZ QUELQUE CHOSE.**

**NOUS BÂTISSONS DES ÉQUIPES DANS LE DOMAINE SUIVANT :**

Directeurs de la Prévention des pertes

Pour poser votre candidature au poste de directeur de la Prévention des pertes, veuillez transmettre votre curriculum vitae par courriel à

**Recrutement_Canada@homedepot.com**

3213485A

---

# BARIATRIX NUTRITION INC.

## DIRECTEUR FINANCIER

Bariatrix Nutrition Inc. est présentement à la recherche d'un directeur financier. Le candidat devra avoir une licence de comptable agréé (CA), ainsi qu'une forte expérience dans le prix de revient.

Une bonne connaissance dans le domaine de la fabrication ainsi que dans le contrôle d'inventaire sera un atout majeur.

Le candidat devra être bilingue au parler et à l'écrit.

Salaire annuel et avantages seront à discuter selon l'expérience.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ au 4905, rue Fairway, Lachine (Québec) H8T 1B7 à l'attention de R. EGGER.

3213336

---

**L'école Trafalgar, une école secondaire indépendante pour filles, est à la recherche d'enseignants pour les postes suivants:**

— **enseignement des sciences**
— **enseignement de l'éducation physique**
— **enseignement de la musique (orchestre et chorale)**
**(congé de maternité: août à décembre)**

**Le candidat idéal est dynamique et enthousiaste dans son rôle d'éducateur. Il possède son permis d'enseigner du Québec.**

**Si vous correspondez à ce profil, veuillez faire parvenir votre C.V. avant le 7 avril 2004 par la poste ou le courriel au:**

**Directeur**
**Trafalgar School for Girls**
**3495, Simpson**
**Montréal (Québec) H3G 2J7**
**admin@trafalgar.qc.ca**
**www.trafalgar.qc.ca**

3213014

---

SUPERPAGES℠

**SuperPages^MD**
**Des carrières d'avenir!**

SUPERPAGES.CA YOUR PHONE BOOK ONLINE

**Conseiller en publicité pour les ventes extérieures et intérieures – Montréal (Québec)**
Joignez les rangs d'un chef de file en devenir à l'échelle nationale

**Il s'agit** de SUPERPAGES^MD, une branche de la grande famille Verizon, la plus importante entreprise au monde en matière de promotion et de vente d'annuaires des entreprises et de publicité en direct. Nous produisons SUPERPAGES, soit le deuxième fournisseur d'annuaires en importance au Canada qui couvre la Colombie-Britannique, l'Alberta et maintenant le Saskatchewan, le Manitoba, l'Ontario et le Québec. À titre de deuxième fournisseur de renseignements provenant d'annuaires en importance au Canada, nous publions 118 annuaires imprimés et le répertoire en ligne www.superpages.ca.

***Vous êtes :***

- Un spécialiste expérimenté de la gestion des comptes qui sait instinctivement comment rechercher de nouveaux clients, dénicher des possibilités d'affaires et obtenir des résultats;
- Capable de travailler dans un climat de tension afin d'identifier des clients potentiels et de conclure des ventes grâce à des activités de vente intensive fondées sur la consultation et mettant l'accent sur la vente de solutions;
- Versé dans la vente de publicité et de produits technologiques (Par exemple: Internet et les nouvelles technologies);
- Un communicateur habile et bilingue (autant à l'oral qu'à l'écrit), vous avez l'esprit de compétition, vous adorez le travail d'équipe et êtes reconnu pour votre aptitude à former des relations solides et votre sens aigu des affaires;
- Diplômé d'une formation postsecondaire combinée à l'expérience, vous représentez l'entreprise de façon professionnelle et enthousiaste aux clients internes et externes;
- Prêt à voyager considérablement afin de représenter l'entreprise (ventes extérieures seulement).

À titre de chef de file de l'industrie en matière de rémunération, nous offrons un vaste éventail d'avantages exceptionnels, un régime de retraite, des options d'achat d'action, des cours de perfectionnement professionnel et de formation, le tout au sein d'un milieu de travail amusant et dynamique. Nous souscrivons au principe de l'égalité d'accès à l'emploi et avons à cœur la diversité dans le milieu de travail, l'équilibre entre le travail et la vie personnelle et les activités de mieux-être.

***Joignez-vous à une équipe en pleine expansion!***

Pour poser votre candidature, veuillez envoyer par courriel votre lettre de présentation et votre curriculum vitæ à quebec@superpages.ca, en **indiquant « Ventes extérieures » OU « Ventes intérieures » dans la ligne de mention objet.**

*Bien que nous remercions tous les candidats pour leur intérêt, nous ne communiquerons qu'avec ceux qui seront choisis.*

3213421A

---

PERMACON

## Représentant(e) des ventes / Marchandiseur

**Le Groupe Permacon, un des plus importants fabricants de produits de béton pour l'aménagement et la maçonnerie au Canada, est présentement à la recherche d'un(e) représentant(e) / marchandiseur pour couvrir le territoire de la Rive-Sud de Montréal, Trois-Rivières et Québec.**

**SOMMAIRE DU POSTE:**
Représentant à temps complet, pour notre clientèle «grandes surfaces»

**RESPONSABILITÉS DÉTAILLÉES:**
- Faire le suivi auprès de notre clientèle déjà établie
- Couvrir le territoire de la Rive-Sud de Montréal, Trois-Rivières et Québec.
- Montage d'aménagement paysager en magasin
- Formation du personnel de notre clientèle sur l'installation de nos produits
- Couvrir les évènements spéciaux: Salons d'achats, quelques week-ends spéciaux, etc.

**QUALIFICATIONS REQUISES:**
- Expérience de vente au détail et / ou en aménagement paysager serait un atout.
- Bilinguisme
- Permis de conduire
- Autonome et sens de l'organisation.
- D.E.C.
- Habileté à négocier.
- Word, Excel et Outlook

***Salaire: Selon expérience, véhicule fourni.***

Si le défi vous intéresse, faites parvenir votre curriculum vitae à l'attention du Groupe Permacon, **avant le 2 avril 2004,** à l'attention de:

**Permacon**
**a/s de Daniel Raschella**
**8140, rue Bombardier**
**Ville d'Anjou, Québec H1J 1A5**
**Courriel: draschella@permacon.ca**

3214015

---

**SNF** *QUÉBEC MÉTAL RECYCLÉ (FNF) Inc.*
**Chef de file dans l'Est du Canada**
désire combler le poste suivant:

## Directeur des opérations
## Usine de Laval

**Exigences et compétences :**
- Détenir un diplôme universitaire (administration ou génie) est un atout;
- Possède un minimum de dix (10) ans d'expérience dans la gestion des opérations;
- Supervise une équipe d'employés depuis au moins cinq (5) ans;
- Maîtrise l'utilisation de systèmes informatiques;
- Planifie et coordonne la production depuis quelques années;
- Est reconnu comme un «leader» et un «coach»;
- Maîtrise l'élaboration et le suivi des budgets d'opération avec les analyses appropriées;
- Est à l'aise dans la lecture et la prise de décisions à partir d'états financiers;
- Autonomie et débrouillardise;
- Bilinguisme essentiel.

*Nous offrons un salaire **très intéressant** accompagné d'une **gamme complète d'avangages sociaux.***

*Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 26 mars 2004 à:*

**SNF** *QUÉBEC MÉTAL RECYCLÉ (FNF) Inc.*
**Service des ressources humaines**
**2185, montée Masson**
**Laval (Québec) H7E 4P2**
**Télécopieur: (450) 661-4144**
**Courrier: rh@snf.ca**

3213126

LA PRESSE AFFAIRES

# Hippodromes: Magna espère une décision rapide...

LAURIER CLOUTIER

**Magna Entertainment Corp (MEC) espère une décision rapide du gouvernement sur son offre d'achat des quatre hippodromes du Québec, car l'industrie locale des courses de chevaux est à la veille de s'effondrer, selon ses représentants. L'offre de MEC n'est pas la seule à présenter une offre (trois autres sont sur la table), mais la sienne semble la plus prometteuse.**

Une filiale de Magna International, d'Aurora, en Ontario, MEC est devenue le leader nord-américain de son secteur depuis 1998, avec 15 pistes de courses de chevaux et une autre qui ouvrira le mois prochain, en Autriche. Ce réseau offre aussi des paris sur Internet et une station de télévision proposant 20 000 courses de chevaux par année. Plutôt que des pistes de course, MEC bâtit des centres de divertissements, offrant concerts, bars et restaurants.

C'est l'avenir, selon Jim McAlpine, président et chef de la direction de MEC. Le modèle d'affaires des quatre pistes du Québec, au contraire, n'a pas d'avenir, selon lui. Son conseiller stratégique, Richard Lelay, a enchaîné que la Société nationale du cheval de course (SONACC), qui administre ces pistes, est techniquement en faillite et ne disposerait de liquidités que pour deux mois.

Les autres propositions à Québec comprennent celles de la SONACC, qui demande l'installation d'un plus grand nombre de machines de loterie. Les deux autres offres d'achat sont celles de Lucien Paiement, ex-maire de Laval, et de Lucien Rémillard, de Remstar, qui possède notamment l'hôtel Saint-James, rue Saint-Jacques à Montréal. Ces entrepreneurs connaissent les chevaux mais ne possèdent pas un réseau comme MEC.

Les paris effectués chez MEC ont atteint 5,1 milliard US l'an dernier et sa capitalisation s'élève à 1,1 milliard US. La clé de l'industrie, c'est d'offrir des bourses dont le niveau a cependant chuté à 8021 $ à la piste de Montréal et à moins de 3000 $ aux hippodromes de Québec, Trois-Rivières et Aylmer. En Ontario, les bourses de la piste Mohawk de MEC atteignent 34 579 $. L'offre de MEC à Québec mettrait fin aux subventions mais comprend de nombreuses conditions.

# ... mais Montréal n'est pas emballé

SÉBASTIEN RODRIGUE

L'administration municipale reste de glace devant le projet de Magna International d'investir massivement pour relancer l'hippodrome Blue Bonnets. Les élus municipaux souhaitent plutôt que des résidences et des industries s'installent sur cet imposant terrain situé aux abords de l'autoroute Décarie.

Le responsable du développement économique au comité exécutif, Alan DeSousa, explique que le prolongement du boulevard Cavendish va désenclaver ce secteur et permettre son développement. « C'est sûr et certain qu'on croit que l'hippodrome ne devrait pas être là », dit-il.

L'administration municipale souhaite plutôt attirer des industries du secteur des sciences de la vie et réserver certaines portions à du développement résidentiel. Selon M. DeSousa, la construction du prolongement du boulevard Cavendish donnera de la valeur au terrain de l'hippodrome. Bien que discuté depuis plusieurs années, ce lien routier est toutefois encore loin de la mise en chantier.

### Quartier résidentiel

De leur côté, les élus locaux s'opposent farouchement à la relance de l'hippodrome Blue Bonnets par Magna International. À la dernière assemblée du conseil d'arrondissement de Côte-des-Neiges—Notre-Dame-de-Grâce, les élus ont voté en faveur d'une résolution demandant de transformer cet immense terrain en quartier résidentiel. Le conseil d'arrondissement estime que la population locale souhaite voir l'hippodrome s'exiler à l'extérieur de la ville. « Ce serait un non-sens de geler un tel terrain près du centre-ville qui pourrait attirer des milliers de nouveaux résidants », fait valoir le conseiller municipal du district de Snowdon, Marvin Rotrand.

M. Rotrand rappelle que chaque projet d'expansion de la Société nationale du cheval de course comprenant des appareils de vidéoloterie s'était heurté au refus de la population environnante. Le conseiller municipal craint que la criminalité et la circulation ne perturbent le quartier. « Nous avons déjà des plaintes à cause de l'hippodrome qui est petit en comparaison du projet de Magna International », dit-il.

# Shell cherche à apaiser le marché et les autorités

AGENCE FRANCE-PRESSE

**LONDRES** — Le géant pétrolier anglo-néerlandais Shell, qui traverse l'une des plus graves crises de son histoire, pourrait bien être obligé de modifier sa structure en profondeur pour satisfaire les actionnaires et les autorités boursières.

En poussant son président à la démission, au début de mars, Shell espérait mettre un point final au scandale qui secoue le groupe depuis janvier. Mais cette annonce n'a pas complètement satisfait le marché. Et la presse évoque chaque jour de nouvelles mesures auxquelles le groupe réfléchirait pour s'attirer les grâces des actionnaires... et des autorités financières.

Shell avait révélé en janvier que le total de ses réserves de gaz et de pétrole étaient surévalué de 20 %. Ces déclarations totalement inattendues, qui signifiaient une forte réduction des actifs du groupe, avaient profondément choqué le marché.

Phil Watts, le président, a démissionné en mars à la suite d'une enquête interne du comité de vérification de Shell. Il a été remplacé par Jeroen van der Veer, jusqu'alors président de la filiale néerlandaise, Royal Dutch Petroleum.

Mais cette mesure semble insuffisante aux yeux des actionnaires. Et Shell s'est à présent attelé à l'examen de sa structure, très complexe, selon des informations parues hier dans le *Financial Times*.

Le groupe réfléchit à une simplification de son organisation et étudie pour cela d'autres groupes binationaux, tels que le belgo-néerlandais Fortis (bancassurance), l'anglo-australien BHP-Billiton (mines) et l'anglo-américain GlaxoSmithKline (pharmacie), affirme le quotidien.

Depuis la fusion du britannique Shell et du néerlandais Royal Dutch en 1907, le groupe a conservé son organisation binaire : ses deux composantes, Royal Dutch Petroleum aux Pays-Bas et Shell Transport and Trading en Grande-Bretagne, restent dirigées par deux conseils d'administration séparés, chacun chapeauté par un conseil de surveillance.

Le groupe élargi est dirigé par un Comité de direction, qui réunit les membres des deux conseils d'administration.

Eric Knight, qui dirige un fonds d'investissement actionnaire de Shell, critique sévèrement l'organisation du groupe. Selon lui, le président au sein du Comité de direction n'a pas de réelle autorité exécutive. La direction agit de manière collégiale, ce qui peut « déboucher sur l'inefficacité, un manque de contrôle et un brouillage des responsabilités ».

« Shell traverse à présent une crise sans précédent, due en partie à une perte de confiance du marché dans ses structures de gouvernance peu orthodoxes... qui pourraient avoir causé le fiasco des réserves », estime M. Knight dans une tribune parue lundi dans le *Financial Times*.

Interrogé par l'AFP, un porte-parole de Shell a déclaré que le groupe « écoute avec attention les inquiétudes des actionnaires, particuliers et institutionnels ». « Nous ferons des recommandations qui seront soumises à l'approbation des actionnaires » au printemps 2005, a déclaré ce porte-parole.

Les analystes de Barclays estiment vraisemblable que Shell conserve sa double cotation (aux Bourses de Londres et d'Amsterdam) mais ait une direction unifiée.

Ce processus pourrait certes « prendre quelques années », mais « cela aidera à éliminer le sentiment négatif du marché » à l'égard du groupe, soulignent ces analystes dans une note.

VOLVO S60 ÉDITION SPÉCIALE
NOTRE MODÈLE VEDETTE NE SE PRODUIRA PAS LONGTEMPS.

VOLVO
pour la vie

BIEN ÉQUIPÉE À PARTIR DE
$398* /MOIS, 39 MOIS
1.8% TAUX D'INTÉRÊT ANNUEL

CARACTÉRISTIQUES DE LA S60 ÉDITION SPÉCIALE :
- SIÈGES SPORT EN CUIR T5
- SIÈGE DU CONDUCTEUR À RÉGLAGE ÉLECTRIQUE
- MÉMOIRE DE POSITION DU SIÈGE DU CONDUCTEUR ET DES RÉTROVISEURS
- SYSTÈME AUDIO MAX DE 325 WATTS À 13 HAUT-PARLEURS AVEC CHARGEUR DE 4 CD INTÉGRÉ AU TABLEAU DE BORD
- SON D'AMBIANCE DOLBY® PROLOGIC
- POMMEAU DU LEVIER DE VITESSES EN CUIR
- INCRUSTATIONS EN MAILLAGE D'ALUMINIUM NOIR
- ROUES TETHYS EN ALLIAGE DE 17 PO
- PHARES ANTIBROUILLARD

VOLVO POINTE-CLAIRE
15, Auto Plaza, Pointe-Claire
(514) 630-3666

FRANKE VOLVO
180, rue Principale
Sainte-Agathe (819) 326-4775

VOLVO LAVAL
2350, boul. Chomedey
Laval (450) 682-3336

VOLVO DE BROSSARD
9405, boul. Taschereau
Brossard (450) 659-6688

JOHN SCOTTI AUTO LTÉE
4315, boul. Métropolitain Est
Saint-Léonard (514) 725-9394

AUTOMOBILES CHICOINE INC.
855, rue Johnson, Saint-Hyacinthe
(450) 771-2305

UPTOWN VOLVO
4900, rue Paré, Montréal
(514) 737-6666

* Le PDSF d'une S60 2004 Édition spéciale est de 39 995 $ (ce prix peut être différent en fonction des promotions d'Automobiles Volvo du Canada Ltée/des réductions accordées par le concessionnaire). Promotion d'une durée limitée offerte aux clients admissibles seulement par les concessionnaires Volvo participants et les Services financiers d'Automobiles Volvo du Canada, sur approbation du crédit. Exemple de crédit-bail pour une S60 SE 2004 : Frais de transport et de livraison de 1 275 $ inclus, 398,02 $ par mois, bail de 39 mois, acompte de 3 675 $. Total des mensualités : 15 522,78 $. Valeur de rachat au terme du bail : 23 330,60 $. Les mensualités peuvent varier selon les équipements optionnels choisis. Première mensualité et dépôt de garantie de 500 $ dus à la signature du bail. Allocation de 20 000 km par an (0,08 $ par km supplémentaire). Taux d'intérêt annuel : 1,8 %. Taxes, immatriculation, assurance, inscription au RDPRM et frais d'administration en sus. Le concessionnaire peut vendre/louer à un prix inférieur. L'offre prend fin le 31 mars 2004. Certaines conditions s'appliquent. Votre concessionnaire vous donnera tous les détails. © 2004 Automobiles Volvo du Canada Ltée. « Volvo pour la vie » est une marque déposée utilisée sous licence par Automobiles Volvo du Canada Ltée. Pensez à toujours boucler votre ceinture de sécurité. Visitez le site www.volvocanada.com.

3211345A 3211363



Faites exploser vos ventes en 2004 !

Étudiez les toutes dernières techniques de vente ainsi que les meilleurs outils de persuasion.

les 19 et 20 avril / www.ventepnl.com

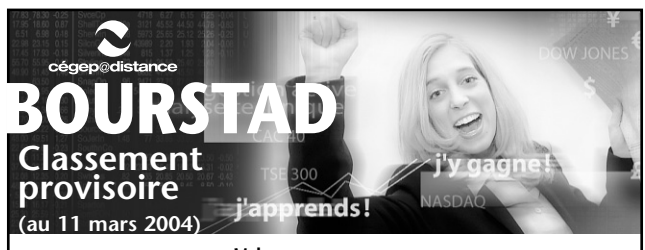
3212971

STRATÉGIE de VENTE et COMMUNICATIONS

*Serge Hamel*
*Psychothérapeute PNL*
*28 ans d'expérience dans la vente*
*Formateur agréé*
*Conférencier et chroniqueur*

(450) 629-2446 • INFO • 1 877 737-2446
CSF 12 UFC / CHAD 12 UFC / E.Q. 1 %






Valeur moyenne
Portefeuille boursier : 98 366 $
Portefeuille diversifié : 97 552 $

| Nom | Institution ou ville | Valeur |
|---|---|---|
| **Portefeuille boursier au secondaire** | | |
| Simon-Pierre Touchette | École Marie-Curie | 112 241 $ |
| Simon Deveault | | |
| Bonenfant | Séminaire Saint-Joseph | 111 725 $ |
| Dominic Desbiens | École secondaire du Plateau, La Malbaie | 109 224 $ |
| Abd Elhakim Moussaif | École secondaire Marie-Anne | 108 748 $ |
| Pierre-Luc Caron | | |
| St-Pierre | Polyvalente de l'Érablière | 108 738 $ |
| **Portefeuille boursier au collégial** | | |
| Stéphanie Brulotte | Cégep de Lévis-Lauzon | 109 083 $ |
| Dave Chouinard | Collège de Rosemont | 105 248 $ |
| Mathieu Pinet | Cégep de Lévis-Lauzon | 105 231 $ |
| Cesare Pierri | Collège de Rosemont | 104 545 $ |
| Nicolas Ranchoux | Collège André-Grasset | 104 165 $ |
| **Portefeuille diversifié en milieu scolaire** | | |
| Marco Frascarelli | Collège Ahuntsic | 218 632 $ |
| Tieu Hung Ngo | Collège Rosemont | 161 149 $ |
| Jean-Michel Routhier | Cégep rég. de Lanaudière à Terrebonne | 131 791 $ |
| Kim Vachon | Cégep rég. de Lanaudière à Joliette | 114 518 $ |
| Kullar Rummany Ing | Collège de Rosemont | 114 351 $ |
| **Portefeuille diversifié, grand public** | | |
| Steve Arvisais | St-Barnabé Nord | 243 151 $ |
| Stephen Lagueux | St-Joseph Beauce | 198 106 $ |
| Irvens Charles III | Montréal | 185 285 $ |
| Jean-François Ross | Montréal Est | 158 970 $ |
| Vincent Bourbeau | St-Jean-Chrysostome | 155 406 $ |

La simulation d'investissements financiers **BOURSTAD** est une initiative du **Cégep@distance**, avec la collaboration de ses partenaires : **Bell Canada, l'Autorité des marchés financiers, *La Presse*** et ***Le Soleil.***

3214133A

# Prudence avec les biotechs

RÉJEAN BOURDEAU

FIN DE SÉANCE

**Au cours de la dernière année, les biotechs québécoises ont réalisé de très bons rendements. En fait, sur une liste de 15 sociétés, seulement quatre d'entre elles affichent une performance négative.**

« L'argent facile a été fait, prévient toutefois Patrick Potvin, gestionnaire pour Fiera Capital. Les investisseurs doivent être prudents et prendre le temps d'évaluer les risques de chaque société avant d'acheter. »

Le spécialiste rappelle que la reprise du secteur s'explique, en partie, par un ajustement à la hausse des valeurs des biotechs après deux années de marché baissier.

Sans compter, ajoute-t-il, que certains titres se sont appréciés en raison de bonnes nouvelles (résultats cliniques, acquisitions, profits, etc.).

« Cela étant dit, quand le rendement annuel dépasse les 200 %, il y a lieu de se poser des questions », dit M. Potvin.

Le gestionnaire constate, par exemple, que l'action de Conjuchem a grimpé de plus de 3000 % ! Que celle de Diagnocure a pris près de 600 %. Et que celles de Procyon Biopharma et de Neurochem ont bondi de 200 %...

Est-ce à dire que ces titres sont surévalués ? « À chacun sa perception, répond le gestionnaire. Chose certaine, les risques sont beaucoup plus élevés qu'il y a un an. »

Concernant Conjuchem, M. Potvin estime que le DAC, une nouvelle plate-forme mise au point par la firme, n'est pas sans risques. Rappelons que la technologie DAC prolonge l'action du GLP1, une molécule prometteuse contre le diabète de type 2.

Il remarque que la société a littéralement repris vie après être sortie d'une profonde crise, il y a un an. Depuis, elle a reformulé ses produits et changé sa direction.

« Le marché a ajusté la valeur de son produit (DAC-GLP1) en fonction de celle de son concurrent Amylin, un géant américain en avance dans les recherches, dit-il. Toutefois, si les prochains résultats de Conjuchem sont positifs, le titre pourrait reprendre sa progression. »

Quant à Neurochem, spécialisée notamment dans le traitement contre l'Alzheimer, le gestionnaire rappelle qu'elle a d'importantes étapes à franchir. « Beaucoup ont essayé, mais c'est une maladie difficile à traiter, dit-il. Par contre, le potentiel du marché est très grand. »

Les essais cliniques de phase III de son produit Alzhemed commenceront ce printemps. La société, dirigée par Francesco Bellini, travaille entre autres sur son produit Fibrillex mis au point pour le traitement de l'amylose AA (associé à l'arthrite rhumatoïde et la maladie de Crohn).

Inscrite récemment au NASDAQ, après une émission de 85 millions US, la société possédait une encaisse de 78 millions CAN le 31 décembre. La société ne fera pas de profits avant quelques années.

Par ailleurs, Patrick Potvin souligne qu'Axcan Pharma, spécialisée en gastro-entérologie, offre un bon potentiel. « Elle *livre* des profits et son plan d'affaires est respecté, année après année, dit-il. De plus, elle a un bon portefeuille de produits en développement. »

Par exemple, son produit Itax, qui traite les symptômes gastro-intestinaux, est particulièrement porteur.

Selon le gestionnaire, l'action d'Axcan pourrait toucher les 30 $ d'ici 18 mois.

De plus, M. Potvin pense que Labopharm pourrait se démarquer cette année. La société, qui a conçu une technologie de libération contrôlée appelée Contramid, attend la réponse des autorités européennes pour l'homologation de son analgésique à effet prolongé Tramadol.

Elle devrait également déposer une demande aux États-Unis. Si tout va bien, elle pourrait signer une entente de commercialisation avec un partenaire américain. Dans ce cas, pense-t-il, le cours cible de l'action est de 10 $ d'ici un an.

## LES PERFORMANCES DES BIOTECHS

| Sociétés | Symbole | Rendement depuis un an | Rendement depuis 1er janvier |
|---|---|---|---|
| Conjuchem | *CJC* | **3073,3 %** | 126,2 % |
| Diagnocure | *CUR* | **562,2 %** | -10,6 % |
| Procyon Biopharma | *PBP* | **209,8 %** | 71,6 % |
| Neurochem | *NRM* | **198,0 %** | -14,2 % |
| Laboratoires Æterna | *AEL* | **92,9 %** | 84,0 % |
| Labopharm | *DDS* | **76,6 %** | -29,3 % |
| Victhcom Bionique | *VHB* | **71,1 %** | -0,7 % |
| Axcan Pharma | *AXP* | **68,9 %** | 20,7 % |
| Cryocath Technologies | *CYT* | **52,3 %** | 12,6 % |
| Laboratoires Paladin | *PLB* | **29,3 %** | 8,6 % |
| TSO3 | *TOS* | **9,3 %** | -35,5 % |
| Technologies Ibex | *IBT* | **6,3 %** | -5,6 % |
| Prometic Sciences | *PLI* | **-13,1 %** | -0,5 % |
| Theratechnologies | *TH* | **-14,9 %** | -10,3 % |
| Haemacure | *HAE* | **-18,0 %** | 31,6 % |

PATRICK POTVIN
Gestionnaire, actions de petites capitalisations, chez Fiera Capital

**PLUS** : grand potentiel de croissance à long terme en raison des facteurs démographiques et des demandes d'amélioration de la qualité de vie.

**MOINS** : prudence à court terme étant donné la forte poussée des rendements.

Source : Fiera Capital

PHOTO MARTIN TREMBLAY, LA PRESSE ©

## LAPRESSEAFFAIRES.COM

Les 10 titres les plus consultés par les internautes hier

1. Nortel (*NT*)
2. Bombardier (*BBD.B*)
3. Isacsoft (*ZAQ*)
4. Xillix Technologies (*XLX*)
5. ConjuChem (*CJC*)
6. Alimentation Couche-Tard (*ATD.B*)
7. TSO3 (*TOS*)
8. Procyon Biopharma (*PBP*)
9. CGI (*GIB.A*)
10. Jean Coutu (*PJC.A*)

REVUE BOURSIÈRE

# Toronto grimpe grâce au rebond des technos

REUTERS

**TORONTO** – La Bourse de Toronto a fini en hausse hier, les investisseurs profitant des aubaines après la dégringolade de la veille, tout en étant rassurés de la décision de la Fed de laisser ses taux d'intérêt inchangés.

L'indice composite S&P/TSX a pris 68,66 points, ou 0,82 %, clôturant la séance à 8503,27.

Mais cette reprise modeste du marché n'est qu'un rebond technique après la chute de près de 2 % du TSX lundi, et la tendance baissière devrait se poursuivre, estiment les analystes.

À Wall Street, l'indice Dow Jones a clôturé en hausse de 81,78 points, ou 0,81 %, à 10184,67 points, l'indice élargi Standard & Poor's 500 a pris 6,21 points, ou 0,56 %, à 1110,70, et l'indice composite du marché NASDAQ a terminé avec un gain de 3,89 points, soit 0,20 %, à 1943,08.

L'ensemble des 10 sous-indices du TSX ont terminé en hausse, le secteur des technologies de l'information menant la charge avec un gain de 1,35 %. Il avait laissé filer plus de 6 % la veille.

Nortel Networks a gagné 22 cents, ou 3,15 %, à 7,20 $. L'équipementier de télécommunications avait plongé de 19 % lundi après avoir suspendu son directeur financier et son contrôleur financier dans l'attente des conclusions d'une enquête comptable.

Toujours dans les technos, Sierra Wireless a pris 1,34 $, ou 3,45 %, à 40,20 $, et ATI Technologies 51 cents, ou 2,67 %, à 19,59 $.

# Fonds communs: la filiale de Sun Life prend des mesures

BLOOMBERG

MFS Investment Management, le gestionnaire de patrimoine établi à Boston qui a réglé des plaintes déposées par les autorités américaines alléguant des transactions irrégulières dans ses fonds communs de placement, a l'intention de cesser de payer des commissions supplémentaires de courtage pour des analyses faites à l'externe.

Les coûts de ces transactions difficilement chiffrables sont couverts par les investisseurs dans les fonds et l'interdiction de cette pratique fait partie des stratégies pour améliorer les pratiques d'affaires au sein de MFS, a indiqué le président de cette filiale de la financière canadienne Sun Life, Robert Pozen, dans un communiqué. Selon des rapports soumis aux autorités, près de 2 milliards de dollars américains par année sont consacrés à des analyses dont les coûts sont difficilement chiffrables.

« Si les directeurs des placements doivent payer pour des services qu'ils reçoivent présentement en vertu des arrangements antérieurs, ce sera cher », observe Geoff Bobroff, consultant de l'industrie à East Greenwich, dans le Rhode Island. « Ça pourrait porter un coup dur aux bénéfices des compagnies de gestion de patrimoine », ajoute-t-il.

M. Pozen, est entré chez MFS le mois dernier après que les deux plus importants dirigeants de l'entreprise eurent été écartés, dévoile des changements pour tenter de réparer les liens entre MFS et les investisseurs. Le 5 février dernier, la compagnie a consenti à payer environ 350 millions US pour régler des allégations selon lesquelles elle aurait permis des transactions irrégulières, ce qui a entraîné le départ de John Ballen, chef de la direction, et de Kevin Parke, agent principal des investissements.

MFS rejoint des compagnies telles que Janus Capital Group qui mettent fin à la pratique de transactions difficilement chiffrables. Putnam Investments, sixième compagnie de fonds en importance aux États-Unis, a recommandé à la Securities and Exchange Commission (SEC), le gendarme des opérations de Bourse aux États-Unis, de songer à abolir les arrangements difficilement chiffrables qui servent à subventionner les analyses et à payer les services de données du marché fournis par des compagnies comprenant Reuters Group plc et Bloomberg LP, compagnie mère de Bloomberg News.

BERLINE C230 KOMPRESSOR CLASSIQUE
359 $* PAR MOIS
3,9 % LOCATION | 2,9 %** FINANCEMENT

Kompressor : moteur suralimenté à échangeur thermique et tubulure d'admission à air forcé.

Traduction : l'enfer !

▸ **LA TOUTE NOUVELLE BERLINE C230 KOMPRESSOR 2004.** Nerveux moteur suralimenté. 189 chevaux. Boîte manuelle à 6 rapports. Vous feriez bien de vous habituer à des poussées d'adrénaline. Mercedes-Benz. N'attendez plus.

Mercedes-Benz

Mercedes-Benz Montréal
Automobiles Silver Star Inc.
7800, boul. Décarie, Montréal
(514) 735-3581

Mercedes-Benz West Island
4525, boul. St-Jean
Dollard-des-Ormeaux
(514) 620-5900

Mercedes-Benz Laval
3131, Autoroute 440 Ouest
Laval
(450) 681-2500

Mercedes-Benz Rive-Sud
4844, boul. Taschereau
Greenfield Park
(450) 672-2720

3204037A

3210937

© Mercedes-Benz Canada Inc., Toronto, Ont., 2004. Offre de durée limitée, sur approbation du crédit. *Bail de 39 mois et de 58 500 km avec valeur de reprise fixe et taux d'intérêt annuel de 3,9 %. Berline C230 Classique 2004 au PDSF de 37 290 $, avec acompte de 4 734,83 $ et obligation totale de 14 001 $ ; dépôt de garantie remboursable, frais de transport et de préparation, taxes en vigueur, et frais d'enregistrement et d'immatriculation en sus. Frais de 0,20 $/km supplémentaire au-delà de 18 000 km/an. Option d'acheter le véhicule en fin de bail (sauf au Manitoba) pour la somme de 22 001.10 $ , plus les frais et les taxes en vigueur. Options en sus. Le concessionnaire peut offrir un prix de location moindre. Détails auprès du concessionnaire. **Taux de financement à l'achat de 2,9 % – sur approbation du crédit – offert pendant 36 mois pour certaines berlines de Classe C 2004. Exemple de financement : 25 000 $ à 2,9 % par an équivalent à 725,93 $ par mois pendant 36 mois. Le coût de l'emprunt est de 1 133,48 $, d'où une obligation totale de 26 133,48 $. Les paiements mensuels et le coût de l'emprunt varient selon la durée du contrat, la somme empruntée et le montant de l'acompte/la reprise. Taxes, frais d'immatriculation, d'enregistrement, de documentation, d'inspection avant la livraison et d'administration PPSA, ainsi que charges financières, frais de transport et autres options en sus. Détails auprès du concessionnaire. Berline Sport C230 Kompressor montrée

# INVESTIR



**En tout temps, consultez les cotes boursières en direct sur lapresseaffaires.com**

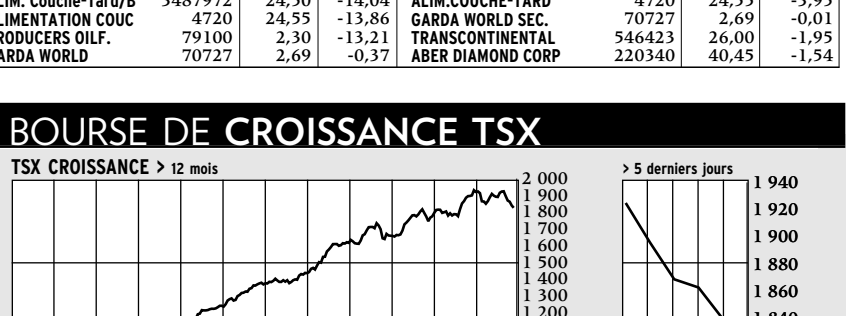
## LPA 50

*La Presse Affaires* présente une sélection de 50 titres qui suscitent un grand intérêt chez les lecteurs

| | IQ 30 | FERMETURE ($) | CHANGEMENT NET | CHANGEMENT % | VARIATION CETTE ANNÉE (%) | VAL. BOUR. (M $) | 52 SEMAINES HAUT | 52 SEMAINES BAS |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Abitibi-Consolidated (*A*) | ✔ | 9,77 | -0,04 | -0,41 | -5,79 | 4 301 | 11,34 | 8,22 |
| ▲ Aeterna (*AEL*) | | 7,91 | 0,46 | 6,17 | 83,95 | 397 | 10,00 | 3,52 |
| ▼ Air Canada (*AC*) | | 1,15 | -0,05 | -4,17 | -13,53 | 107 | 3,08 | 0,56 |
| ▲ Alcan (*AL*) | ✔ | 57,96 | 0,88 | 1,54 | -4,31 | 21 318 | 66,08 | 39,30 |
| ▼ Alimentation Couche-Tard (*ATD/B*) | ✔ | 24,50 | -4,00 | -14,04 | 2,51 | 2 411 | 29,25 | 12,04 |
| Astral Media (*ACM/A*) | | 28,50 | -0,15 | -0,52 | 1,60 | 1 594 | 30,20 | 22,15 |
| ▼ Axcan Pharma (*AXP*) | ✔ | 24,45 | -0,30 | -1,21 | 20,74 | 1 102 | 27,48 | 14,11 |
| ▲ Banque de Montréal (*BMO*) | ✔ | 52,86 | 0,64 | 1,23 | -1,20 | 26 558 | 59,65 | 39,44 |
| Banque Laurentienne du Canada (*LB*) | ✔ | 28,34 | 0,24 | 0,85 | 1,76 | 665 | 29,47 | 25,25 |
| **▲ Banque Nationale du Canada (*NA*)** | ✔ | **45,97** | **0,77** | **1,70** | **6,56** | **8 074** | **46,00** | **31,46** |
| Banque Royale du Canada (*RY*) | ✔ | 62,35 | 0,57 | 0,92 | 0,89 | 40 909 | 65,90 | 56,03 |
| BCE (*BCE*) | ✔ | 28,44 | 0,14 | 0,50 | -1,59 | 26 280 | 32,37 | 26,60 |
| BCE Emergis (*IFM*) | | 5,96 | 0,00 | 0,00 | 8,36 | 614 | 8,16 | 4,83 |
| ▲ Bombardier (*BBD/B*) | ✔ | 6,79 | 0,41 | 6,43 | 24,13 | 11 873 | 7,13 | 2,56 |
| ▼ Cambior (*CBJ*) | | 3,40 | -0,10 | -2,86 | -14,79 | 819 | 4,95 | 1,54 |
| Cascades (*CAS*) | ✔ | 11,91 | -0,02 | -0,17 | -3,80 | 973 | 14,93 | 11,15 |
| CN (*CNR*) | ✔ | 51,54 | 0,14 | 0,27 | -5,72 | 14 661 | 55,63 | 40,23 |
| ▼ Cogeco (*CGO*) | | 16,07 | -0,93 | -5,47 | 0,69 | 266 | 19,00 | 12,01 |
| Corporation Financière Power (*PWF*) | ✔ | 53,50 | -0,35 | -0,65 | 8,02 | 18 664 | 55,85 | 36,35 |
| Domtar (*DTC*) | ✔ | 14,65 | 0,05 | 0,34 | -9,85 | 3 353 | 16,84 | 14,02 |
| ▼ Exfo (*EXF*) | | 5,94 | -0,36 | -5,71 | 24,27 | 375 | 9,30 | 2,83 |
| ▲ Groupe CGI (*GIB/A*) | ✔ | 8,45 | 0,10 | 1,20 | 4,32 | 3 400 | 9,29 | 6,47 |
| ▲ Groupe SNC-Lavalin (*SNC*) | ✔ | 45,10 | 0,87 | 1,97 | -11,57 | 2 280 | 52,00 | 31,05 |
| ▼ Groupe TVA (*TVA/B*) | ✔ | 24,50 | -0,35 | -1,41 | 16,78 | 796 | 25,24 | 15,45 |
| ▼ Labopharm (*DDS*) | | 6,48 | -0,17 | -2,56 | -29,34 | 233 | 9,30 | 3,15 |
| ▼ Le Groupe Canam Manac (*CAM/A*) | | 4,31 | -0,07 | -1,60 | 7,75 | 297 | 5,90 | 3,28 |
| ▲ Le Groupe Jean Coutu (PJC) (*PJC/A*) | ✔ | 16,67 | 0,20 | 1,21 | 4,84 | 3 783 | 17,82 | 13,53 |
| ▼ Les Boutiques San Francisco (*SF/B*) | | 1,12 | -0,12 | -9,68 | 330,77 | 14 | 1,92 | 0,22 |
| Les Industries Dorel (*DII/B*) | ✔ | 44,00 | -0,20 | -0,45 | 23,91 | 1 437 | 47,50 | 33,29 |
| Les Vêtements de Sports Gildan (*GIL/A*) | ✔ | 42,84 | -0,20 | -0,47 | 7,02 | 1 265 | 44,90 | 34,01 |
| L'Industrielle-Alliance (*IAG*) | ✔ | 44,40 | 0,40 | 0,91 | 1,37 | 1 747 | 47,50 | 34,50 |
| MAAX (*MXA*) | ✔ | 22,35 | -0,01 | -0,05 | -5,26 | 542 | 23,97 | 14,81 |
| ▲ Mega Bloks (*MB*) | | 20,25 | 0,25 | 1,25 | -11,96 | 549 | 26,49 | 18,85 |
| Metro (*MRU/A*) | ✔ | 21,54 | 0,05 | 0,23 | -1,64 | 2 110 | 22,37 | 16,81 |
| ▲ Molson (*MOL/A*) | ✔ | 30,95 | 0,48 | 1,58 | -14,27 | 3 943 | 38,75 | 28,50 |
| ▼ Neurochem (*NRM*) | | 26,25 | -0,30 | -1,13 | -14,22 | 784 | 33,24 | 7,75 |
| ▲ Nortel (*NT*) | | 7,20 | 0,22 | 3,15 | 31,15 | 30 451 | 11,94 | 3,00 |
| ▼ Power Corporation du Canada (*POW*) | ✔ | 51,35 | -0,65 | -1,25 | 6,10 | 10 112 | 53,75 | 34,80 |
| ▼ Quebecor (*QBR/B*) | ✔ | 24,40 | -0,40 | -1,61 | 3,13 | 1 579 | 28,70 | 12,06 |
| Quebecor World (*IQW*) | ✔ | 24,85 | -0,20 | -0,80 | -7,10 | 3 283 | 32,75 | 20,51 |
| Quincaillerie Richelieu (*RCH*) | | 19,95 | 0,15 | 0,76 | 4,83 | 459 | 21,00 | 13,80 |
| Rona (*RON*) | | 31,35 | 0,04 | 0,13 | 0,51 | 1 781 | 35,00 | 13,75 |
| ▼ Saputo (*SAP*) | ✔ | 30,55 | -0,35 | -1,13 | -4,83 | 3 167 | 32,50 | 21,55 |
| ▲ Shermag (*SMG*) | | 13,70 | 0,20 | 1,48 | -1,86 | 182 | 16,30 | 10,01 |
| Sico (*SIC*) | | 24,30 | -0,20 | -0,82 | -3,57 | 164 | 25,50 | 19,30 |
| ▲ Télésystème Mobiles Int. (*TIW*) | | 14,05 | 0,50 | 3,69 | 29,49 | 1 390 | 20,65 | 1,40 |
| ▼ Tembec Inc. (*TBC*) | ✔ | 10,12 | -0,38 | -3,62 | 7,32 | 868 | 11,25 | 6,20 |
| **▲ Transat AT (*TRZ*)** | | **16,25** | **0,52** | **3,31** | **46,40** | **535** | **16,49** | **3,40** |
| ▼ Transcontinental (*TCL/A*) | ✔ | 26,00 | -1,95 | -6,98 | 8,33 | 2 308 | 28,35 | 15,25 |
| ▲ Van Houtte (*VH*) | | 13,80 | 0,45 | 3,37 | -14,02 | 296 | 16,05 | 10,71 |

▲▼ › Indique un titre qui a gagné ou perdu 1 % et plus de sa valeur par rapport à la fermeture de la séance précédente. / **Caractère gras** › Indique une société dont l'action a atteint un haut ou un bas de 52 semaines en cours de séance. / **IQ 30** › Le crochet (✔) dans cette colonne identifie les titres qui font partie de l'indice Québec 30. La valeur de l'indice est présentée chaque jour à la UNE de *La Presse Affaires*. / **M$** › Millions de dollars US / La liste des titres est sujette à une révision périodique.

## BOURSE DE **TORONTO**




HIER

| OUVERTURE | HAUT | BAS | FERMETURE | VAR. 1 J | VAR. 1 AN |
|---|---|---|---|---|---|
| 8 443,49 | 8 503,71 | 8 434,08 | 8 503,27 | 0,82% | 34,88% |

| ACTIONS NÉGOCIÉES | GAINS | PERTES | INCHANGÉES |
|---|---|---|---|
| 1 459 | 632 | 585 | 242 |

| 52 semaines HAUT | BAS | Volume (millions) HIER | JOUR PRÉCÉDENT |
|---|---|---|---|
| 8 885,61 | 6 264,77 | 287 | 314 |

### SOUS-INDICES

| | FERMETURE | VARIATION | | FERMETURE | VARIATION |
|---|---|---|---|---|---|
| Services financiers | 140,08 | 1,12 | Prod. consom. discré. | 86,55 | 0,41 |
| Matériaux de base | 148,64 | 1,20 | Services de télécom. | 66,62 | 0,46 |
| Énergie | 167,04 | 1,07 | Prod. consom. de base | 176,82 | 0,38 |
| Produits industriels | 76,45 | 0,70 | Service publics | 157,88 | 1,58 |
| Tech. de l'information | 31,46 | 0,42 | Soins de santé | 68,42 | 0,15 |

### AUTRES INDICES CANADIENS

| | FERMETURE | VAR. | VAR. (%) | | FERMETURE | VAR. | VAR. (%) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| S&P / TSX 60 | 471,89 | 5,43 | 1,16 | S&P / TSX Moyen. Cap. | 579,42 | 0,94 | 0,16 |
| S&P / TSX Petites cap. | 601,71 | -4,47 | -0,74 | DJ Can. Titans (40) | 1 221,91 | 14,24 | 1,17 |

### LES 10 PLUS ACTIFS

| | VOLUME | CLÔT. ($) | VAR. ($) | | VOLUME | CLÔT. ($) | VAR. ($) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| NORTEL NETWORKS | 91075011 | 7,20 | 0,22 | SINO-FOREST/A | 3238967 | 3,45 | -0,80 |
| BOMBARDIER/B | 11626991 | 6,79 | 0,41 | CAE INC | 2403249 | 5,81 | -0,19 |
| WHEATON RIVER M. | 3942214 | 3,92 | -0,01 | BANQUE ROYALE | 2275300 | 62,35 | 0,57 |
| ALIM. Couche-Tard/B | 3487972 | 24,50 | -4,00 | KINROSS GOLD CORP | 1803436 | 8,80 | 0,03 |
| TORONTO-DOMINION | 3366565 | 46,48 | 0,43 | iUNITS S&P/TSX 60 | 1800603 | 47,33 | 0,52 |

### TITRES GAGNANTS EN % / TITRES GAGNANTS EN $

| | VOLUME | CLÔT. ($) | VAR. (%) | | VOLUME | CLÔT. ($) | VAR. ($) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| SCANDINAVIAN GOLD | 27200 | 2,25 | 36,36 | GEORGE WESTON | 73068 | 98,40 | 2,15 |
| TSO3 INC | 97232 | 2,00 | 14,29 | MANULIFE FIN.Cap. | 67000 | 108,00 | 2,10 |
| FORTE RESOURCES | 24949 | 3,22 | 12,98 | MAGNA INTERN/A | 92334 | 102,16 | 2,10 |
| WORLD HEART CORP | 63044 | 11,25 | 9,22 | BW TECHNOLOGIES L | 8180 | 26,70 | 1,64 |
| MITEC TELECOM INC | 915765 | 2,17 | 9,05 | SIERRA WIRELESS I | 122193 | 40,20 | 1,34 |

### TITRES PERDANTS EN % / TITRES PERDANTS EN $

| | VOLUME | CLÔT. ($) | VAR. (%) | | VOLUME | CLÔT. ($) | VAR. ($) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| SINO-FOREST/A | 3238967 | 3,45 | -18,82 | ALIMENT. COUC/B | 3487972 | 24,50 | -4,00 |
| ALIM. Couche-Tard/B | 3487972 | 24,50 | -14,04 | ALIM.COUCHE-TARD | 4720 | 24,55 | -3,95 |
| ALIMENTATION COUC | 4720 | 24,55 | -13,86 | GARDA WORLD SEC. | 70727 | 2,69 | -0,01 |
| PRODUCERS OILF. | 79100 | 2,30 | -13,21 | TRANSCONTINENTAL | 546423 | 26,00 | -1,95 |
| GARDA WORLD | 70727 | 2,69 | -0,37 | ABER DIAMOND CORP | 220340 | 40,45 | -1,54 |

## BOURSE DE **CROISSANCE TSX**



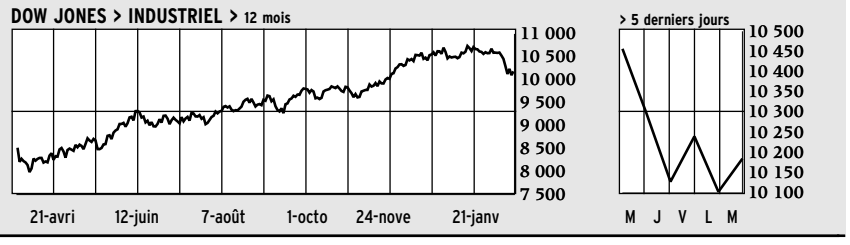

HIER

| OUVERTURE | HAUT | BAS | FERMETURE | VAR. 1 J | VAR. 1 AN |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 842,74 | 1 844,55 | 1 821,63 | 1 826,27 | -0,75% | 70,75% |

| ACTIONS NÉGOCIÉES | GAINS | PERTES | INCHANGÉES |
|---|---|---|---|
| 1 096 | 354 | 490 | 252 |

| 52 semaines HAUT | BAS | Volume (millions) HIER | JOUR PRÉCÉDENT |
|---|---|---|---|
| 1 933,49 | 1 026,05 | 71 | 74 |

## NEW YORK



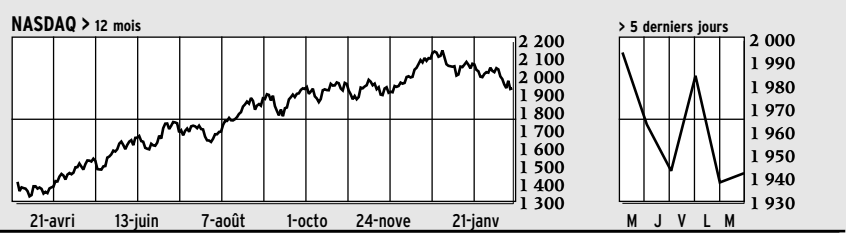

HIER

| OUVERTURE | HAUT | BAS | FERMETURE | VAR. 1 J | VAR. 1 AN |
|---|---|---|---|---|---|
| 10 103,41 | 10 221,11 | 10 103,41 | 10 184,67 | 0,81% | 29,58% |

| ACTIONS NÉGOCIÉES | GAINS | PERTES | INCHANGÉES |
|---|---|---|---|
| 3 451 | 1 929 | 1 355 | 167 |

| 52 semaines HAUT | BAS | Volume (millions) HIER | JOUR PRÉCÉDENT |
|---|---|---|---|
| 10 753,63 | 7 779,73 | 1 481 | 1 530 |

## NASDAQ




HIER

| OUVERTURE | HAUT | BAS | FERMETURE | VAR. 1 J | VAR. 1 AN |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 952,78 | 1 961,99 | 1 927,69 | 1 943,09 | 0,20% | 44,97% |

| ACTIONS NÉGOCIÉES | GAINS | PERTES | INCHANGÉES |
|---|---|---|---|
| 3 331 | 1 440 | 1 653 | 238 |

| 52 semaines HAUT | BAS | Volume (millions) HIER | JOUR PRÉCÉDENT |
|---|---|---|---|
| 2 153,83 | 1 326,28 | 1 970 | 1 728 |

## TSX CROISSANCE **LES QUÉBÉCOISES**

| | FERMETURE ($) | CHANGEMENT NET | CHANGEMENT % | VOLUME | VAR. CETTE ANNÉE (%) |
|---|---|---|---|---|---|
| Abcourt Mines Inc — Cl B (*ABI*) | 0,14 | 0,00 | 0,00 | 20 000 | 0,00 |
| Afcan Mining Corporation (*AFK*) | 0,34 | -0,01 | -2,86 | 62 596 | -43,33 |
| Afri-Can Marine Minerals Crp (*AFA*) | 0,17 | 0,00 | 0,00 | 24 200 | -2,86 |
| Aldeavision Inc (*ALD*) | 0,10 | -0,01 | -4,76 | 13 500 | 122,22 |
| Allican Resources Inc (*ALI*) | 0,10 | 0,00 | 0,00 | 0 | -57,45 |
| Andromed Inc (*AD*) | 0,55 | 0,02 | 3,77 | 1 000 | 1,85 |
| Antoro Resources Inc (*ORE*) | 0,21 | -0,02 | -8,70 | 209 500 | -34,38 |
| Appalaches Resources Inc (*APP*) | 0,18 | -0,01 | -2,70 | 27 500 | -12,20 |
| Artquest Internatl Alliances (*AQ/B*) | 0,06 | 0,00 | 0,00 | 0 | -21,43 |
| Azimut Exploration Inc (*AZM*) | 0,34 | 0,00 | 0,00 | 0 | 13,33 |
| Biophage Pharma Inc (*BUG*) | 0,18 | -0,02 | -7,90 | 64 100 | -23,91 |
| Bioxel Pharma Inc (*BIP*) | 0,50 | -0,05 | -9,09 | 88 633 | -16,67 |
| Branchez-Vous Inc (*BZV*) | 0,07 | 0,00 | 0,00 | 0 | -12,50 |
| Canadian Royalties Inc (*CZZ*) | 1,99 | -0,01 | -0,50 | 92 900 | 1,02 |
| Ced-Or Corp (*COQ*) | 0,23 | 0,01 | 2,22 | 26 500 | 6,98 |
| Clemex Tech Inc — A Shrs (*CXG/A*) | 0,11 | 0,00 | 0,00 | 10 000 | -12,00 |
| Cpl Technologies Inc (*CCY*) | 0,08 | 0,00 | 0,00 | 0 | -20,00 |
| Dacha Capital Inc (*DAC*) | 2,00 | 0,00 | 0,00 | 116 | 37,93 |
| D'arianne Resources Inc (*DAR*) | 0,23 | 0,03 | 15,00 | 5 916 | 35,29 |
| D-Box Technologies Inc (*DBO/A*) | 0,25 | 0,00 | 0,00 | 0 | -24,24 |
| DEQ Systems Inc (*DEQ*) | 0,80 | 0,01 | 1,27 | 20 500 | 1,27 |
| Dia Bras Exploration Inc (*DIB*) | 1,10 | 0,00 | 0,00 | 273 900 | -40,54 |
| Diagnos Inc (*ADK*) | 0,43 | 0,00 | 0,00 | 16 166 | 254,17 |
| Dianor Resources Inc (*DOR*) | 0,15 | 0,01 | 3,45 | 20 000 | 25,00 |
| Dios Exploration Inc (*DOS*) | 0,46 | -0,02 | -4,17 | 7 902 | 5,75 |
| Ditem Explorations Inc (*DIT*) | 0,22 | 0,00 | 0,00 | 0 | 62,81 |
| Divcom Technologies Inc (*DVQ*) | 0,79 | 0,04 | 5,33 | 64 500 | 43,64 |
| Dupont Capital Inc (*DPN/P*) | 0,15 | 0,00 | 0,00 | 0 | -26,83 |
| Dynacor Mines Inc (*DYN*) | 0,40 | -0,01 | -2,44 | 56 000 | -11,11 |
| Ecu Silver Mining Inc (*ECU*) | 0,59 | 0,00 | 0,00 | 0 | 118,52 |
| Environ Applied Research Tec (*EAR*) | 0,22 | 0,00 | 0,00 | 8 000 | 13,16 |
| Events International Holding (*EIH*) | 0,26 | 0,08 | 44,44 | 1 544 500 | 4,00 |
| Exploration Orbite Vspa Inc (*ORT/A*) | 0,09 | -0,01 | -5,26 | 2 000 | -14,29 |
| Forest Gate Resources Inc (*FGT*) | 0,21 | 0,00 | 0,00 | 169 500 | -4,55 |
| Freewest Resources Canada (*FWR*) | 0,27 | -0,01 | -1,85 | 15 500 | -25,35 |
| Frv Media Inc-Cl A (*FRV*) | 0,43 | 0,03 | 7,50 | 1 700 | -8,51 |
| Future Beach Corporation/A (*FBC*) | n.d. | n.d. | n.d. | 0 | n.d. |
| G.I.E.Environment Tech Ltd (*GIE*) | 0,08 | 0,00 | 0,00 | 0 | -51,52 |
| Genomics One Corporation (*GNX*) | 0,38 | 0,03 | 8,57 | 14 500 | 137,50 |
| Gold Hawk Resources Inc (*CGK*) | 0,44 | 0,00 | 0,00 | 48 500 | 45,00 |
| Golden Goose Resources Inc (*GGR*) | 0,43 | 0,00 | 0,00 | 11 250 | -29,51 |
| Golden Tag Resources (*GOG*) | 0,26 | 0,00 | 0,00 | 0 | 0,00 |
| Golden Valley Mines Ltd (*GZZ*) | 0,33 | -0,01 | -2,94 | 15 000 | -13,16 |
| Goldsat Mining Inc (*GOM*) | 0,16 | 0,00 | 0,00 | 0 | 52,38 |
| Gopher Media Services Corp (*GOX*) | 0,20 | 0,00 | 0,00 | 0 | -16,67 |
| H20 Innovation (2000) Inc (*HOI*) | 0,22 | -0,01 | -2,27 | 34 800 | 30,30 |
| Hinterland Metals Inc (*HMI*) | 0,20 | 0,00 | 0,00 | 7 000 | -4,76 |
| Honeybee Technology Inc (*HBT*) | 2,20 | 0,00 | 0,00 | 500 | 25,00 |
| Iforum Financial Network Inc (*IFF*) | 0,34 | 0,00 | 0,00 | 0 | 21,43 |
| Imaflex Inc (*IFX/A*) | 0,52 | 0,00 | 0,00 | 0 | -1,89 |
| Isasoft Inc.-Cl A (*ZAQ*) | 0,55 | -0,02 | -3,51 | 155 759 | 161,91 |
| Isee3d Inc (*ICG/H*) | 0,02 | 0,00 | 0,00 | 9 000 | -20,00 |
| Junex Inc (*JNX*) | 1,10 | 0,00 | 0,00 | 0 | -8,33 |
| Kwg Resources Inc (*KWG*) | 0,32 | -0,01 | -3,08 | 159 750 | -3,08 |
| Limtech Lithium Industries I (*LTL*) | 0,31 | 0,00 | 0,00 | 33 | 6,90 |
| Look Communications Inc (*LOK*) | 0,08 | -0,01 | -5,88 | 722 338 | -81,40 |
| Loubac Top Environmental Inc (*LTE*) | 0,11 | 0,00 | 0,00 | 0 | -26,67 |
| Loubel Exploration Inc (*LBX*) | 0,06 | 0,00 | 0,00 | 0 | -21,43 |
| Louvem Mines Inc (*LOV*) | 0,92 | 0,00 | 0,00 | 3 000 | -16,36 |
| Lyrtech Inc Cl A (*LYT*) | 0,50 | 0,06 | 12,50 | 102 600 | 1,02 |
| Magistral Biotech Inc (*MBS*) | 0,60 | 0,05 | 9,09 | 2 000 | 20,00 |
| Matamec Explorations Inc (*MAT*) | 0,18 | -0,02 | -10,00 | 1 000 | -10,00 |
| Maude Lake Exploration Ltd (*MAU*) | 0,14 | -0,01 | -3,57 | 10 000 | 0,00 |
| Melkior Resources Inc (*MKR*) | 0,20 | -0,03 | -11,11 | 90 773 | 17,65 |
| Metanor Resources Inc. (*MTO*) | 1,05 | 0,02 | 1,94 | 3 300 | 5,00 |
| Metco Resources Inc (*MKO*) | 0,16 | -0,01 | -6,06 | 63 000 | 6,90 |
| Mirabel Resources Inc (*RMB*) | 0,39 | 0,00 | 0,00 | 0 | 8,33 |
| Mty Food Group Inc (*MTY*) | 0,96 | -0,04 | -4,00 | 82 421 | 81,13 |
| Murgor Resources Inc (*MUG*) | 0,13 | 0,00 | 0,00 | 0 | -3,70 |
| Namex Exploration Inc (*NME*) | 0,65 | 0,00 | 0,00 | 3 834 | 35,42 |
| National Construction Inc (*NAT*) | 0,13 | 0,00 | 0,00 | 0 | 31,58 |
| Neptune Tech&Bioressources I (*NTB*) | 0,30 | 0,00 | 0,00 | 0 | -37,50 |
| Normabec Mining Res Ltd (*NMB*) | 0,30 | 0,00 | 0,00 | 0 | 172,73 |
| Noveko Echographs Inc (*EKO*) | 1,90 | 0,11 | 6,15 | 15 539 | 475,76 |
| Nstein Technologies Inc (*EIN*) | 0,30 | 0,00 | 0,00 | 138 450 | 76,47 |
| Nti Newmerical Inc (*CFD*) | 0,47 | 0,02 | 4,44 | 87 000 | 34,29 |
| Oasis Diamond Exploration In (*CSI*) | 0,08 | -0,01 | -5,88 | 85 161 | -20,00 |
| Orex Exploration Inc (*OX/H*) | 0,13 | 0,00 | 0,00 | 20 000 | 116,67 |
| Osisko Exploration Ltd (*OSK*) | 0,37 | 0,02 | 4,29 | 21 500 | -5,20 |
| Perlite Canada Inc (*PCI*) | 0,29 | 0,03 | 11,54 | 12 600 | 11,54 |
| Pershimco Resources Inc (*PRO*) | 0,38 | 0,00 | 0,00 | 0 | 90,00 |
| Plexmar Resources Inc (*PLE*) | 0,25 | -0,02 | -5,66 | 55 250 | 8,70 |
| Pro-Or Inc (*POI*) | 1,06 | -0,06 | -5,36 | 17 500 | -25,87 |
| Radisson Mining Resources (*RDS*) | 0,63 | 0,00 | 0,00 | 20 000 | 5,00 |
| Raymor Industries Inc (*RAR*) | 0,11 | 0,01 | 4,76 | 21 800 | -18,52 |
| Ressources Majescor Inc (*MAJ*) | 0,31 | -0,02 | -6,06 | 63 400 | 6,90 |
| Robex Resources Inc (*RBX*) | 0,55 | -0,02 | -3,51 | 43 500 | 22,22 |
| Rolland Virtual Business Sys (*VBS*) | 0,92 | 0,05 | 5,75 | 47 500 | 1,10 |
| Searchgold Resources Inc (*RSG*) | 0,26 | -0,02 | -7,14 | 23 000 | -11,86 |
| Section Rouge Media Inc (*SRO*) | 0,46 | 0,00 | 0,00 | 0 | -23,33 |
| Sirios Resources Inc (*SOI*) | 0,12 | 0,00 | 0,00 | 0 | -4,00 |
| Sonomax Hearing Healthcare (*SHH*) | 0,68 | 0,02 | 3,03 | 80 305 | 7,94 |
| Sonus Venture Capital Corp (*SOS/P*) | 0,55 | -0,10 | -15,39 | 18 500 | 83,33 |
| South-Malartic Exploration (*MSU*) | 0,55 | 0,00 | 0,00 | 87 150 | 7,84 |
| Strateco Resources Inc (*RSC*) | 0,19 | 0,01 | 5,56 | 164 750 | 18,75 |
| Syscan International Inc (*SYA*) | 0,55 | 0,03 | 5,77 | 3 011 | -26,67 |
| Tom Exploration Inc (*TUM*) | 0,26 | -0,02 | -5,46 | 137 500 | -21,21 |
| Typhoon Exploration Inc (*TOO*) | 0,24 | 0,04 | 20,00 | 5 466 | 20,00 |
| Upland Global Corporation (*UPL*) | 0,05 | 0,00 | 0,00 | 0 | 25,00 |
| Vantex Oil Gas & Minerals (*VTX*) | 0,68 | -0,01 | -1,45 | 103 800 | 115,87 |
| Victhom Human Bionics Inc (*VHB*) | 1,54 | -0,01 | -0,65 | 26 950 | -0,65 |
| Vigil Locating Systems Corp (*VIG*) | 0,45 | 0,00 | 0,00 | 0 | -25,00 |
| Vior Exploration Inc (*VIO*) | 0,13 | 0,00 | 0,00 | 0 | -25,71 |
| Xemac Resources Inc (*XEM*) | 0,05 | 0,00 | 0,00 | 0 | -23,08 |

## ÉTATS-UNIS **LES 100 GÉANTS**

| | FERM. ($) | CHANGEMENT NET | CHANGEMENT % | 52 SEMAINES HAUT | 52 SEMAINES BAS | VALEUR BOUR. (MM $)* |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Abbott Labs (*ABT*) | 41,56 | 0,86 | 2,11 | 47,25 | 35,01 | 65,0 |
| Accenture Ltd-A (*ACN*) | 23,52 | 0,55 | 2,39 | 26,95 | 13,45 | 22,1 |
| Alcoa Inc (*AA*) | 34,37 | 0,26 | 0,76 | 39,44 | 18,86 | 29,9 |
| Allstate Corp (*ALL*) | 44,36 | 0,42 | 0,96 | 47,19 | 31,75 | 31,3 |
| Altria Group Inc (*MO*) | 53,97 | 0,20 | 0,37 | 58,96 | 27,70 | 110,5 |
| Amer Intl Group (*AIG*) | 71,18 | 1,12 | 1,60 | 75,66 | 48,19 | 185,6 |
| American Express (*AXP*) | 50,65 | -0,30 | -0,59 | 55,00 | 32,86 | 65,3 |
| Amgen Inc (*AMGN*) | 59,05 | -0,43 | -0,72 | 72,37 | 56,76 | 75,6 |
| Anheuser Busch (*BUD*) | 51,77 | -0,25 | -0,48 | 54,10 | 46,12 | 42,0 |
| Applied Material (*AMAT*) | 21,14 | 0,41 | 1,98 | 25,94 | 12,17 | 35,6 |
| At&T Wireless Se (*AWE*) | 13,56 | 0,04 | 0,30 | 14,10 | 5,83 | 42,4 |
| Automatic Data (*ADP*) | 41,51 | 0,37 | 0,90 | 44,68 | 28,20 | 24,5 |
| Bank New York (*BK*) | 32,39 | 0,97 | 3,09 | 34,85 | 20,35 | 25,1 |
| Bank Of America (*BAC*) | 80,11 | 0,72 | 0,91 | 84,90 | 66,68 | 116,1 |
| Bank One Corp (*ONE*) | 53,84 | 0,67 | 1,26 | 57,49 | 34,14 | 60,3 |
| Bellsouth Corp (*BLS*) | 27,24 | 0,27 | 1,00 | 31,00 | 21,00 | 49,9 |
| Berkshire Hath-B (*BRK/B*) | 3 058,00 | -12,00 | -0,39 | 3195,00 | 2135,00 | 140,7 |
| Boeing Co (*BA*) | 39,41 | -0,37 | -0,93 | 45,10 | 24,85 | 31,6 |
| Boston Scientifc (*BSX*) | 39,85 | -0,44 | -1,09 | 45,31 | 20,27 | 33,2 |
| Bristol-Myer Sqb (*BMY*) | 25,25 | 0,06 | 0,24 | 31,30 | 21,05 | 49,0 |
| Cardinal Health (*CAH*) | 65,71 | -0,18 | -0,27 | 68,00 | 50,00 | 28,6 |
| Caterpillar Inc (*CAT*) | 75,35 | 1,37 | 1,85 | 85,70 | 46,78 | 25,7 |
| Chevrontexaco (*CVX*) | 87,68 | 0,02 | 0,02 | 91,42 | 62,13 | 93,8 |
| Cisco Systems (*CSCO*) | 23,12 | 0,34 | 1,49 | 29,39 | 12,80 | 158,9 |
| Citigroup Inc (*C*) | 49,99 | 0,87 | 1,77 | 51,11 | 33,26 | 258,2 |
| Clear Channel (*CCU*) | 40,72 | -0,07 | -0,17 | 47,76 | 33,35 | 25,1 |
| Coca-Cola Co (*KO*) | 48,16 | 0,45 | 0,94 | 52,78 | 39,00 | 117,8 |
| Colgate-Palmoliv (*CL*) | 54,66 | 0,18 | 0,33 | 60,99 | 48,56 | 29,1 |
| Comcast Corp-A (*CMCSA*) | 29,00 | 0,02 | 0,07 | 36,50 | 28,06 | 64,4 |
| Conocophillips (*COP*) | 68,56 | 0,02 | 0,03 | 71,49 | 49,67 | 46,9 |
| Daimlerchrysler (*DCX*) | 41,90 | 0,87 | 2,12 | 49,85 | 27,22 | 42,4 |
| Dell Inc (*DELL*) | 33,13 | 0,16 | 0,49 | 37,18 | 26,30 | 84,8 |
| Deutsche Ban-Reg (*DB*) | 85,10 | 1,25 | 1,49 | 94,99 | 39,28 | 49,5 |
| Disney (Walt) Co (*DIS*) | 25,48 | 0,15 | 0,59 | 28,41 | 16,03 | 52,2 |
| Dow Chemical (*DOW*) | 38,73 | 0,40 | 1,04 | 44,22 | 25,91 | 36,1 |
| Du Pont (Ei) (*DD*) | 41,34 | 0,33 | 0,81 | 46,25 | 37,47 | 41,3 |
| Ebay Inc (*EBAY*) | 67,92 | 0,10 | 0,15 | 72,04 | 41,71 | 44,4 |
| Eli Lilly & Co (*LLY*) | 70,67 | 0,99 | 1,42 | 74,71 | 52,81 | 79,8 |
| Emc Corp/Mass (*EMC*) | 12,69 | -0,01 | -0,08 | 15,80 | 6,75 | 30,7 |
| Emerson Elec Co (*EMR*) | 61,01 | 0,37 | 0,61 | 68,65 | 44,85 | 25,7 |
| Exxon Mobil Corp (*XOM*) | 42,07 | 0,29 | 0,69 | 43,40 | 34,20 | 275,9 |
| Fannie Mae (*FNM*) | 75,70 | 0,50 | 0,67 | 80,82 | 60,11 | 73,7 |
| Fifth Third Banc (*FITB*) | 55,40 | 1,14 | 2,10 | 60,49 | 47,24 | 31,3 |
| First Data Corp (*FDC*) | 41,79 | 0,00 | 0,00 | 44,90 | 32,50 | 37,1 |
| Fleetboston Fin (*FBF*) | 44,34 | 0,24 | 0,54 | 45,89 | 23,04 | 47,7 |
| Fox Entertainm-A (*FOX*) | 26,96 | -0,14 | -0,52 | 33,28 | 21,00 | 26,3 |
| Freddie Mac (*FRE*) | 60,40 | 0,12 | 0,20 | 65,15 | 46,48 | 41,5 |
| Genentech Inc (*DNA*) | 104,55 | -0,60 | -0,57 | 113,96 | 31,56 | 55,1 |
| General Electric (*GE*) | 30,50 | 0,20 | 0,66 | 34,57 | 24,75 | 307,4 |
| General Motors (*GM*) | 45,52 | 0,55 | 1,22 | 55,55 | 31,10 | 25,6 |
| Gillette Co (*G*) | 37,68 | 0,21 | 0,56 | 39,95 | 29,75 | 37,9 |
| Goldman Sachs Gp (*GS*) | 103,06 | 0,24 | 0,23 | 109,29 | 65,91 | 52,2 |
| Hewlett-Packard (*HPQ*) | 21,79 | 0,08 | 0,37 | 26,28 | 15,20 | 66,5 |
| Home Depot Inc (*HD*) | 35,86 | 0,45 | 1,27 | 37,89 | 22,59 | 81,6 |
| Honeywell Intl (*HON*) | 32,11 | -0,48 | -1,47 | 37,65 | 21,16 | 27,6 |
| Ibm (*IBM*) | 92,45 | 0,63 | 0,69 | 100,43 | 77,84 | 157,1 |
| Intel Corp (*INTC*) | 27,16 | 0,06 | 0,22 | 34,60 | 16,26 | 176,1 |
| Interactivecorp (*IACI*) | 29,98 | 0,91 | 3,13 | 42,88 | 23,30 | 20,9 |
| Johnson&Johnson (*JNJ*) | 51,08 | 0,51 | 1,01 | 59,08 | 48,05 | 151,6 |
| Jp Morgan Chase (*JPM*) | 41,33 | 0,40 | 0,98 | 43,84 | 21,01 | 85,1 |
| Kimberly-Clark (*KMB*) | 61,50 | 0

# BOURSE DE TORONTO

# LA PRESSE AFFAIRES

**En tout temps, consultez les cotes boursières en direct sur lapresseaffaires.com**

| Valeurs | Div. | Ventes (100) | Haut | Bas | Ferm. | ch. Net | 52 sem. Haut | 52 sem. Bas |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5banc A p | 1.37 | 6 | 26.22 | 26.22 | 26.22 | 0.36 | 27.00 | 25.25 |
| 5banc Sp A | 0.30 | 15 | 43.85 | 43.05 | 43.80 | 1.30 | 46.00 | 27.05 |
| 724 Solutn | | 166 | 4.74 | 4.30 | 4.46 | -0.14 | 6.40 | 3.42 |
| **A - B** | | | | | | | | |
| Aastra T | | 816 | 19.35 | 19.05 | 19.10 | -0.13 | 21.00 | 12.11 |
| Aber dm | | 2203 | 42.00 | 40.40 | 40.45 | -1.54 | 52.50 | 25.35 |
| Aberdeen | 0.72 | 313 | 9.47 | 9.35 | 9.40 | -0.05 | 9.56 | 8.30 |
| Abitibi C | 0.10 | 9613 | 9.91 | 9.65 | 9.77 | -0.04 | 11.34 | 8.22 |
| Accord Fin | 0.18 | 2 | 7.95 | 7.95 | 7.95 | -0.80 | 8.75 | 5.21 |
| Acd sys | | 101 | 1.73 | 1.65 | 1.65 | -0.02 | 3.70 | 1.30 |
| Acetex | | 4 | 5.50 | 5.50 | 5.50 | | 7.45 | 5.15 |
| AD Opt | 0.08 | 288 | 5.10 | 5.00 | 5.00 | -0.25 | 6.00 | 3.00 |
| ADB Sys o | | 877 | 0.40 | 0.36 | 0.40 | 0.04 | 0.55 | 0.18 |
| Adeptron o | | 104 | 0.48 | 0.48 | 0.48 | 0.02 | 0.65 | 0.16 |
| ADF Gr f | | 27 | 0.58 | 0.58 | 0.58 | -0.03 | 1.39 | 0.36 |
| Adherex o | | 1258 | 0.63 | 0.62 | 0.63 | | 0.84 | 0.30 |
| Adrian o | | 770 | 0.58 | 0.52 | 0.57 | 0.02 | 0.84 | 0.06 |
| ADS Inc A | 0.05 | 6 | 1.52 | 1.52 | 1.52 | -0.01 | 2.84 | 1.50 |
| Advantx o | | 374 | 0.14 | 0.14 | 0.14 | -0.01 | 0.24 | 0.06 |
| Aecon Gr | 0.03 | 141 | 5.25 | 5.10 | 5.25 | 0.10 | 5.85 | 3.70 |
| Aeterna f | | 1024 | 7.97 | 7.50 | 7.91 | 0.46 | 10.00 | 3.52 |
| Afcan Mining O | | 625 | 0.35 | 0.32 | 0.34 | -0.01 | 0.71 | 0.15 |
| AfriOre o | | 591 | 0.80 | 0.73 | 0.73 | -0.03 | 1.41 | 0.53 |
| Agf B F | 0.32 | 1213 | 18.20 | 18.06 | 18.20 | 0.05 | 19.45 | 11.45 |
| Agnico E | 0.04 | 5907 | 19.23 | 18.80 | 19.18 | 0.24 | 20.77 | 13.40 |
| Agricore a | 1.00 | 2 | 14.80 | 14.80 | 14.80 | -0.10 | 15.40 | 12.50 |
| Agricr utd | 0.03 | 187 | 9.35 | 9.30 | 9.30 | -0.01 | 9.99 | 3.90 |
| Agrium | 0.14 | 3721 | 18.35 | 17.70 | 17.89 | -0.43 | 21.81 | 14.20 |
| Ainsworth | | 175 | 29.00 | 28.00 | 29.00 | 0.65 | 29.40 | 2.75 |
| Air Can a f | | 1561 | 0.39 | 0.35 | 0.39 | 0.03 | 1.75 | 0.12 |
| Air Canada | | 14973 | 1.19 | 1.08 | 1.15 | -0.05 | 3.08 | 0.56 |
| Airboss o | | 104 | 1.90 | 1.75 | 1.90 | 0.05 | 2.89 | 1.51 |
| AirIQ | | 487 | 0.54 | 0.52 | 0.52 | -0.01 | 0.77 | 0.15 |
| Akita A f | 0.40 | 6 | 25.75 | 25.75 | 25.75 | 0.29 | 27.50 | 18.75 |
| AlarmF o | | 231 | 3.60 | 3.55 | 3.60 | 0.09 | 4.10 | 1.26 |
| Alcan | 0.80 | 13869 | 58.40 | 57.20 | 57.96 | 0.88 | 66.08 | 39.30 |
| Alcan C p | 1.12 | 38 | 27.00 | 26.40 | 26.40 | 0.10 | 27.10 | 25.20 |
| Alcan E p | 0.84 | 15 | 25.50 | 25.35 | 25.50 | | 25.60 | 21.50 |
| Alcatel c | 0.22 | 83 | 21.04 | 20.53 | 20.82 | 0.60 | 24.21 | 10.00 |
| Algo Cent | 1.00 | 2 | 63.00 | 62.00 | 63.00 | 2.00 | 64.00 | 41.10 |
| Algoma St | | 3026 | 8.68 | 8.50 | 8.51 | | 9.95 | 1.01 |
| Aliant | 1.10 | 1133 | 32.19 | 31.67 | 31.87 | 0.20 | 34.70 | 26.80 |
| Aliant 2 p | 1.36 | 52 | 26.40 | 26.40 | 26.40 | | 27.24 | 25.00 |
| Alimenta A | | 47 | 28.35 | 24.55 | 24.55 | -3.95 | 31.25 | 13.00 |
| Alimenta B f | | 34879 | 28.70 | 23.85 | 24.50 | -4.00 | 29.25 | 12.04 |
| All Atl Bf | | 330 | 22.48 | 21.84 | 22.47 | 0.66 | 23.50 | 11.51 |
| Allbanc a | | 4 | 73.25 | 72.57 | 72.57 | 0.57 | 78.50 | 43.01 |
| Allbanc A p | 3.04 | 28 | 62.50 | 62.50 | 62.50 | -0.01 | 66.00 | 61.58 |
| Allstrm a | 3.50 | 5 | 68.40 | 68.40 | 68.40 | -1.20 | 75.00 | 31.94 |
| Almaden | | 284 | 2.25 | 2.20 | 2.25 | 0.08 | 2.75 | 0.61 |
| Altagas | 0.44 | 1392 | 21.22 | 20.77 | 21.22 | 0.60 | 22.99 | 9.37 |
| AltaRex Medica | | 152 | 0.37 | 0.35 | 0.37 | 0.01 | 0.62 | 0.33 |
| Alternat o | | 733 | 0.08 | 0.07 | 0.07 | -0.01 | 0.13 | 0.02 |
| America o | | 1681 | 2.29 | 2.17 | 2.25 | | 2.50 | 0.36 |
| Amisco I | 0.40 | 54 | 7.95 | 7.71 | 7.95 | 0.01 | 8.25 | 5.10 |
| Amisk A | | 94 | 1.00 | 1.00 | 1.00 | | 1.33 | 0.60 |
| AMR Tech | | 161 | 2.42 | 2.35 | 2.40 | -0.07 | 3.95 | 0.92 |
| Amves | 0.27 | 105 | 10.60 | 9.85 | 10.17 | 0.09 | 12.44 | 6.56 |
| Andrs WA f | 0.64 | 7 | 22.99 | 22.75 | 22.75 | 0.50 | 24.00 | 16.02 |
| Angiotec | | 830 | 31.54 | 30.50 | 30.91 | -0.33 | 39.00 | 14.22 |
| AnorMed | | 571 | 6.25 | 6.00 | 6.10 | -0.01 | 6.60 | 2.30 |
| Antrim ene j | | 577 | 1.33 | 1.26 | 1.26 | -0.01 | 1.40 | 0.69 |
| Apollo Gld | | 886 | 2.59 | 2.40 | 2.44 | -0.04 | 3.60 | 1.85 |
| Args 250 p | 2.50 | | 0.00 | 0.00 | 0.00 | | 49.50 | 42.00 |
| Argus B pr | 2.70 | 6 | 44.00 | 43.50 | 44.00 | | 47.95 | 21.00 |
| Art adv o | | 482 | 2.07 | 1.95 | 1.95 | -0.10 | 4.23 | 1.55 |
| Ashton | | 893 | 1.74 | 1.59 | 1.64 | -0.07 | 3.10 | 1.07 |
| Asia o | | 24019 | 0.17 | 0.13 | 0.15 | -0.02 | 0.28 | 0.04 |
| Aspen g o | | 105 | 0.35 | 0.32 | 0.33 | 0.01 | 0.42 | 0.14 |
| Astral A f | 0.15 | 154 | 28.80 | 28.50 | 28.50 | -0.15 | 30.20 | 22.15 |
| Atco 3 p | 1.43 | 86 | 28.99 | 28.50 | 28.51 | -0.47 | 28.99 | 26.70 |
| Atco I f | 1.40 | 406 | 53.00 | 52.70 | 53.00 | 0.34 | 53.49 | 41.08 |
| ATI tech | | 9452 | 19.61 | 19.17 | 19.59 | 0.51 | 24.00 | 6.30 |
| Atlantis Sy | | | 0.00 | 0.00 | 0.00 | | 0.95 | 0.22 |
| Atlas E | | 780 | 3.54 | 3.30 | 3.50 | -0.04 | 4.50 | 2.65 |
| Atna o | | 95 | 0.47 | 0.44 | 0.45 | | 0.62 | 0.21 |
| ATS Auto | | 718 | 11.70 | 11.40 | 11.59 | 0.09 | 15.80 | 8.35 |
| Aur Res | | 1855 | 6.95 | 6.70 | 6.90 | 0.15 | 8.30 | 3.00 |
| Aurado En o | | 1870 | 0.18 | 0.17 | 0.18 | 0.01 | 0.29 | 0.17 |
| Aurizon o | | 1278 | 1.58 | 1.52 | 1.58 | | 2.43 | 1.06 |
| Automodu | 0.21 | 4 | 2.75 | 2.75 | 2.75 | -0.15 | 4.77 | 2.25 |
| Avcorp I | | 320 | 0.54 | 0.53 | 0.53 | -0.03 | 0.79 | 0.20 |
| Avent E o | | 93 | 4.80 | 4.80 | 4.80 | | 5.15 | 0.32 |
| Axcan P | | 404 | 25.00 | 24.24 | 24.45 | -0.30 | 27.48 | 14.11 |
| Axia Net o | | 645 | 0.50 | 0.47 | 0.50 | 0.03 | 0.79 | 0.40 |
| B Split II | | 38 | 10.49 | 10.26 | 10.26 | 0.01 | 13.25 | 8.50 |
| B2B Tr | 0.28 | 45 | 9.46 | 9.45 | 9.46 | 0.01 | 9.65 | 6.50 |
| Badger | | 2555 | 4.85 | 4.75 | 4.80 | -0.01 | 5.00 | 0.70 |
| BakBone | | 2938 | 3.62 | 3.43 | 3.45 | -0.15 | 5.01 | 0.84 |
| Ballard | | 1052 | 12.50 | 12.27 | 12.49 | 0.23 | 20.50 | 12.26 |
| Band ore o | | 770 | 0.50 | 0.48 | 0.48 | -0.02 | 0.59 | 0.30 |
| Barick gld | 0.29 | 16487 | 28.75 | 28.15 | 28.75 | 0.77 | 30.29 | 21.01 |
| Barrick | 0.15 | 10 | 15.00 | 15.00 | 15.00 | 0.15 | 15.84 | 11.00 |
| Basis100 | | 669 | 0.62 | 0.61 | 0.61 | | 0.87 | 0.33 |
| BCE Emer | | 1074 | 6.00 | 5.90 | 5.96 | | 8.16 | 4.83 |
| Bce i r | 1.54 | 44 | 26.99 | 26.71 | 26.74 | -0.25 | 27.20 | 26.00 |
| BCE I S | 0.70 | 372 | 25.00 | 25.00 | 25.00 | | 26.10 | 24.75 |
| BCE I Z | 1.33 | 30 | 27.30 | 27.30 | 27.30 | | 27.75 | 25.03 |
| BCE Inc | 1.20 | 17874 | 28.68 | 28.40 | 28.44 | 0.14 | 32.37 | 26.60 |
| Bce inc c | 1.38 | 120 | 27.25 | 27.00 | 27.15 | 0.05 | 27.99 | 25.35 |
| BCS AA p | 1.36 | 94 | 27.29 | 27.10 | 27.29 | 0.19 | 27.29 | 25.25 |
| Bcx pr a | 0.70 | 37 | 16.10 | 15.90 | 16.10 | 0.18 | 16.40 | 15.76 |
| Bcx split a | 0.29 | 80 | 13.06 | 13.00 | 13.01 | 0.01 | 17.50 | 12.71 |
| Bear Crk | | 140 | 4.91 | 4.81 | 4.90 | 0.05 | 6.30 | 2.40 |
| Bell C 15p | 1.37 | 20 | 26.00 | 26.00 | 26.00 | | 26.50 | 25.30 |
| Bell c 17p | 1.31 | 290 | 26.50 | 26.45 | 26.50 | | 27.20 | 25.01 |
| Bell c 19p | 1.38 | 38 | 27.75 | 27.25 | 27.75 | | 28.00 | 25.50 |
| Bell C Intl | | 68 | 4.39 | 4.35 | 4.35 | | 4.67 | 1.90 |
| Belzberg o | | 87 | 3.93 | 3.81 | 3.93 | -0.02 | 4.50 | 2.60 |
| Bema Gl o | | 13578 | 4.60 | 4.45 | 4.55 | 0.07 | 5.60 | 1.39 |
| Bema gld wt | | 1660 | 2.90 | 2.90 | 2.90 | | 3.90 | 0.45 |
| Bennet E | | 108 | 22.50 | 22.25 | 22.34 | -0.02 | 28.45 | 10.49 |
| Bestar | | 10 | 1.24 | 1.24 | 1.24 | | 1.24 | 0.41 |
| Big 8 a | | 67 | 26.55 | 26.16 | 26.30 | 0.30 | 27.69 | 21.95 |
| Big 8 Ap | 1.12 | 25 | 25.95 | 25.91 | 25.95 | -0.03 | 26.24 | 25.40 |
| Biomira | | 1532 | 2.60 | 2.40 | 2.41 | -0.11 | 6.60 | 1.41 |
| Bioms M | | 141 | 3.30 | 3.18 | 3.25 | 0.05 | 3.98 | 2.90 |
| Bioniche | | 123 | 1.97 | 1.95 | 1.95 | | 2.80 | 1.55 |
| Bioscrypt | | 3048 | 2.35 | 2.28 | 2.28 | 0.06 | 3.09 | 0.57 |
| Biovail C | | 3716 | 22.89 | 22.25 | 22.38 | -0.30 | 69.58 | 21.50 |
| Birim A o | | 861 | 0.91 | 0.83 | 0.84 | -0.05 | 1.46 | 0.29 |
| Bk Montreal | 1.60 | 14273 | 53.09 | 52.30 | 52.86 | 0.64 | 59.65 | 39.44 |
| Bk Mtl 3p | 1.38 | 67 | 26.00 | 26.00 | 26.00 | 0.25 | 26.96 | 25.75 |
| Bk mtl b 5 | 1.32 | 15 | 27.20 | 27.15 | 27.20 | 0.07 | 27.44 | 24.56 |
| Bk mtl b4 | 1.20 | 2 | 27.20 | 27.20 | 27.20 | 0.08 | 27.29 | 25.77 |
| Bk Mtl b6 | 1.18 | 26 | 26.99 | 26.97 | 26.97 | | 27.25 | 25.90 |
| Bk N S | 2.00 | 12771 | 70.00 | 69.25 | 69.83 | 0.58 | 70.15 | 50.08 |
| Bk N S 12 P | 1.31 | 45 | 27.29 | 26.76 | 27.29 | 0.29 | 27.35 | 24.60 |
| BlkRock | | 3473 | 5.50 | 5.00 | 5.43 | 0.38 | 5.50 | 2.06 |
| Bmbdr 2 p | 1.06 | 29 | 24.90 | 24.72 | 24.72 | -0.13 | 24.98 | 13.31 |
| Bmbdr 3 pr | 1.36 | 108 | 24.90 | 24.63 | 24.64 | -0.13 | 25.00 | 13.55 |
| Bmbdr 4 p | 1.56 | 396 | 26.25 | 25.13 | 26.00 | 0.75 | 26.25 | 16.70 |
| BMTC A f | 0.06 | 36 | 12.75 | 12.50 | 12.75 | | 13.45 | 6.85 |
| BNN Sp p | 1.56 | 17 | 27.15 | 26.75 | 27.00 | | 28.75 | 25.61 |
| Bns S p | 1.26 | 4 | 24.00 | 24.00 | 24.00 | | 24.50 | 23.35 |
| Bns split a | 0.04 | 20 | 22.31 | 22.31 | 22.31 | -0.09 | 23.50 | 13.55 |
| Boardwl | 0.24 | 777 | 17.50 | 16.50 | 17.33 | -0.17 | 18.15 | 14.25 |
| Bocenor Gr | | 5 | 0.48 | 0.48 | 0.48 | 0.04 | 0.90 | 0.42 |
| Boliden | | 7 | 5.25 | 5.25 | 5.25 | -0.35 | 8.00 | 2.35 |
| Bolivar a o | | 10 | 0.80 | 0.80 | 0.80 | 0.10 | 1.60 | 0.68 |
| Bolivar G o | | 281 | 1.65 | 1.60 | 1.60 | | 2.85 | 0.93 |
| Bolivar w o | | 17 | 1.08 | 1.08 | 1.08 | 0.03 | 1.95 | 0.40 |
| Bombdr A | 0.09 | 1734 | 6.77 | 6.43 | 6.77 | 0.46 | 7.11 | 2.95 |
| Bombdr B f | 0.09 | 116269 | 6.79 | 6.41 | 6.79 | 0.41 | 7.13 | 2.56 |
| Boomrng o | | 66 | 2.59 | 2.52 | 2.56 | 0.01 | 2.90 | 1.25 |
| Boralx I A | | 407 | 4.60 | 4.50 | 4.50 | -0.10 | 4.95 | 3.03 |
| Bow valy | | 302 | 1.55 | 1.52 | 1.52 | -0.04 | 2.80 | 1.20 |
| Bowater C | 1.21 | | 0.00 | 0.00 | 0.00 | | 62.26 | 50.00 |
| BPO Ppty | 0.45 | 21 | 42.50 | 41.50 | 41.50 | | 53.00 | 25.25 |
| Bras ser a | 0.76 | 32 | 23.45 | 23.40 | 23.45 | | 24.00 | 18.35 |
| Bras ser c | 0.76 | 10 | 22.85 | 22.85 | 22.85 | -0.15 | 24.00 | 17.00 |
| Brascad B | 3.19 | 14 | 43.50 | 43.00 | 43.50 | 1.00 | 49.50 | 41.00 |
| Brascan 1 | 0.71 | 5 | 25.00 | 25.00 | 25.00 | 0.25 | 27.00 | 22.10 |
| Brascan 10 | 1.43 | 34 | 27.95 | 27.90 | 27.90 | -0.10 | 28.50 | 25.30 |
| Brascan 11 | 1.37 | 12 | 28.00 | 27.95 | 27.95 | 0.15 | 28.35 | 24.75 |
| Brascan 12 | 1.35 | 108 | 27.54 | 27.15 | 27.40 | 0.25 | 27.99 | 23.50 |
| Brascan 2 | 0.76 | 61 | 23.74 | 23.50 | 23.60 | -0.05 | 24.00 | 17.75 |
| Brascan 4 | 0.76 | 29 | 23.25 | 23.25 | 23.25 | | 23.75 | 17.75 |
| Brascan 9 | | 37 | 26.98 | 26.80 | 26.98 | 0.01 | 27.93 | 24.90 |
| Brascan a | 1.08 | 3052 | 50.34 | 49.45 | 49.90 | -0.31 | 50.99 | 27.91 |
| Brascn 8.30 | 2.07 | 151 | 28.69 | 28.25 | 28.69 | 0.69 | 28.75 | 25.20 |
| Brascn 8.35 | 2.08 | 32 | 28.00 | 27.85 | 27.85 | -0.05 | 28.44 | 25.15 |
| Brazil D | | 24 | 0.68 | 0.68 | 0.68 | -0.02 | 0.90 | 0.16 |
| Breakwater W | | 685 | 0.38 | 0.35 | 0.37 | 0.02 | 0.51 | 0.20 |
| Breakwtr | | 16977 | 0.69 | 0.64 | 0.68 | 0.04 | 0.86 | 0.13 |
| Bridge.C o | | 30 | 0.81 | 0.80 | 0.81 | 0.01 | 1.25 | 0.47 |
| Brklyn E o | | 228 | 1.60 | 1.55 | 1.57 | 0.02 | 3.00 | 1.01 |
| Brmptn A f | | 8 | 14.41 | 14.41 | 14.41 | -0.19 | 16.00 | 11.75 |
| Brookfield Ppt | 1.30 | 188 | 26.15 | 25.94 | 26.10 | -0.05 | 26.36 | 24.95 |
| Brookfld f | 1.50 | 46 | 26.85 | 26.52 | 26.85 | 0.10 | 27.97 | 23.95 |
| Brookfld h | 1.43 | 91 | 26.01 | 25.80 | 26.00 | | 26.50 | 24.60 |
| Brookfld P | 0.80 | 912 | 41.00 | 40.26 | 41.00 | 0.75 | 42.05 | 27.23 |
| Buhler | 0.13 | 119 | 6.38 | 6.26 | 6.35 | | 6.55 | 5.45 |
| Burmis E | | 156 | 1.07 | 1.03 | 1.03 | 0.03 | 1.45 | 0.46 |
| Burntsnd | | 743 | 0.26 | 0.24 | 0.24 | | 0.50 | 0.16 |
| Bus D500 4 | | 17 | 11.41 | 11.40 | 11.40 | -0.01 | 11.85 | 9.60 |
| BW Tech | | 81 | 26.76 | 25.50 | 26.70 | 1.64 | 26.76 | 17.50 |
| **C** | | | | | | | | |
| C Enfield | | 315 | 0.18 | 0.16 | 0.17 | 0.01 | 0.39 | 0.05 |
| C hydro | | 21 | 2.45 | 2.43 | 2.43 | 0.03 | 2.50 | 1.60 |
| C Superior o | | 37920 | 1.95 | 1.64 | 1.68 | -0.52 | 4.88 | 1.24 |
| C Util B | 2.12 | 47 | 60.42 | 60.13 | 60.26 | 0.26 | 60.42 | 45.50 |
| C1 ENGY O | | 304 | 1.70 | 1.50 | 1.64 | -0.08 | 2.75 | 1.50 |
| Cable Sat f | | 23208 | 0.04 | 0.02 | 0.03 | -0.02 | 0.18 | 0.02 |
| CAE | 0.12 | 24032 | 5.99 | 5.77 | 5.81 | -0.19 | 6.79 | 2.76 |
| Calader o | | 20 | 0.12 | 0.12 | 0.12 | | 0.20 | 0.06 |
| Caldwel A f | | 50 | 1.80 | 1.75 | 1.75 | -0.04 | 1.89 | 1.34 |
| Caledonia | | 957 | 0.35 | 0.34 | 0.34 | | 0.48 | 0.21 |
| Calian tech | 0.20 | 286 | 14.94 | 14.60 | 14.90 | 0.20 | 14.94 | 5.75 |
| CallNet | | 326 | 4.45 | 4.00 | 4.00 | -0.02 | 6.10 | 1.65 |
| CallNet B f | | 870 | 4.35 | 3.93 | 3.95 | -0.25 | 6.25 | 1.70 |
| Cambior | | 5267 | 3.50 | 3.40 | 3.40 | -0.10 | 4.95 | 1.54 |
| Cameco | 0.60 | 2074 | 61.10 | 59.75 | 60.25 | 0.68 | 78.00 | 29.00 |
| Camp Res | | 223 | 0.78 | 0.78 | 0.78 | -0.02 | 1.11 | 0.33 |
| Can Bread | 0.24 | 28 | 25.75 | 25.25 | 25.25 | -0.05 | 28.25 | 21.94 |
| Can life p | 1.56 | 34 | 27.75 | 27.50 | 27.75 | | 28.99 | 25.50 |
| Canadian Gold | | 110 | 0.82 | 0.80 | 0.82 | 0.02 | 1.25 | 0.78 |
| Canam A f | | 20 | 4.40 | 4.25 | 4.31 | -0.07 | 5.90 | 3.28 |
| Canarc o | | 3767 | 0.92 | 0.89 | 0.90 | | 1.34 | 0.35 |
| CanCap p | 1.35 | 16 | 27.25 | 27.25 | 27.25 | 0.11 | 28.00 | 25.75 |
| Cancor o | | 90 | 0.45 | 0.44 | 0.44 | -0.01 | 0.85 | 0.20 |
| Canfor | | 6189 | 13.32 | 12.80 | 12.95 | -0.24 | 14.70 | 7.60 |
| Cangene | | 103 | 11.49 | 11.20 | 11.43 | 0.13 | 13.00 | 10.01 |
| Canico o | | 350 | 12.75 | 12.30 | 12.65 | 0.05 | 16.10 | 4.35 |
| Canico Resourc | | 20 | 1.35 | 1.35 | 1.35 | | 2.30 | 1.10 |
| Canlan Ice | | 200 | 0.06 | 0.06 | 0.06 | | 0.11 | 0.04 |
| Canwest G f | | 2784 | 12.09 | 11.99 | 12.00 | -0.03 | 14.40 | 5.50 |
| Canwst n v | | 2 | 11.60 | 11.60 | 11.60 | -0.40 | 14.27 | 5.52 |
| Cap Gain e | 1.05 | 62 | 14.60 | 14.48 | 14.48 | 0.08 | 15.40 | 11.51 |
| Cap Gain y | | 14 | 17.90 | 17.90 | 17.90 | | 18.25 | 16.00 |
| Cardiom o | | 628 | 5.55 | 5.35 | 5.40 | | 6.19 | 2.06 |
| Cars4u o | 0.04 | 100 | 0.52 | 0.50 | 0.50 | | 0.61 | 0.32 |
| Cascades I | 0.16 | 533 | 12.00 | 11.90 | 11.91 | -0.02 | 14.93 | 11.15 |
| Case Res o | | 2145 | 1.01 | 0.90 | 0.91 | -0.11 | 1.41 | 0.71 |
| Cavell En | | 1424 | 1.99 | 1.91 | 1.95 | -0.03 | 2.82 | 1.50 |
| CBk note | | 7 | 2.55 | 2.55 | 2.55 | -0.01 | 2.95 | 1.65 |
| CCL B f | 0.36 | 100 | 19.75 | 19.45 | 19.47 | 0.22 | 21.10 | 16.30 |
| Ccr tech o | | 155 | 0.66 | 0.66 | 0.66 | -0.04 | 0.85 | 0.10 |
| Cdn fin | 0.40 | 34 | 44.00 | 43.50 | 44.00 | | 45.51 | 30.49 |
| Cdn fin a | 0.88 | 1 | 15.16 | 15.16 | 15.16 | -0.06 | 16.15 | 15.11 |
| Cdn Nat Res | 0.80 | 4199 | 73.35 | 72.20 | 72.59 | -0.06 | 76.50 | 46.55 |
| Cdn Tire | 0.40 | 3 | 53.50 | 53.50 | 53.50 | 1.00 | 54.00 | 35.60 |
| Cdn World | | 2 | 4.25 | 4.25 | 4.25 | -0.15 | 4.40 | 2.35 |
| Cdn Ws Bk | 0.60 | 184 | 42.99 | 42.72 | 42.99 | 0.14 | 43.98 | 26.90 |
| Cdn Z o | | 13317 | 1.30 | 1.12 | 1.19 | -0.11 | 2.04 | 0.09 |
| Cedara sft | | 845 | 9.95 | 9.50 | 9.60 | -0.35 | 11.25 | 1.15 |
| Celest f | | 7672 | 22.50 | 21.59 | 22.26 | 0.33 | 28.40 | 13.50 |
| Celtic E | | 54 | 7.75 | 7.45 | 7.45 | | 8.15 | 3.95 |
| Centry ii | | 110 | 0.96 | 0.92 | 0.94 | -0.06 | 2.50 | 0.80 |
| Centurion o | | 9046 | 3.14 | 2.53 | 2.84 | -0.28 | 3.85 | 0.63 |
| Cequel | | 123 | 9.70 | 9.56 | 9.66 | 0.06 | 9.95 | 5.00 |
| Certicom | | 2161 | 2.74 | 2.60 | 2.64 | 0.01 | 4.99 | 0.70 |
| CFM Corp | | 258 | 10.60 | 10.22 | 10.39 | 0.09 | 15.45 | 7.92 |
| CFund A f | 0.01 | 292 | 7.99 | 7.87 | 7.91 | 0.03 | 7.99 | 5.50 |
| CG inv 1p | 1.35 | 2 | 26.75 | 26.75 | 26.75 | -0.20 | 30.00 | 25.61 |
| CG inv 2p | 1.16 | 19 | 27.19 | 27.00 | 27.00 | -0.15 | 27.71 | 25.30 |
| CG inv w | | | 0.00 | 0.00 | 0.00 | | 8.60 | 2.75 |
| CG Invest | 0.60 | 459 | 14.00 | 13.50 | 13.97 | 0.24 | 14.88 | 7.70 |
| CGI A f | | 5045 | 8.56 | 8.30 | 8.45 | 0.10 | 9.29 | 6.47 |
| Chai na ta | | 70 | 1.15 | 1.09 | 1.15 | | 1.43 | 0.43 |
| CHC H a f | 0.50 | 822 | 38.50 | 38.00 | 38.50 | 0.30 | 39.37 | 23.25 |
| CHUM B f | 0.11 | 256 | 29.95 | 29.50 | 29.50 | | 33.50 | 22.25 |
| Churchill | | 25 | 2.75 | 2.75 | 2.75 | | 2.88 | 1.90 |
| CI Bk Com | 2.00 | 12966 | 69.41 | 68.47 | 69.00 | 0.63 | 70.15 | 45.62 |
| CI Fund | 0.50 | 1803 | 15.25 | 15.10 | 15.18 | -0.01 | 16.30 | 9.45 |
| CIBC 15 | 1.41 | 31 | 26.40 | 26.40 | 26.40 | 0.10 | 27.60 | 26.00 |
| CIBC 17 | 1.36 | 4 | 26.25 | 26.25 | 26.25 | -0.19 | 27.46 | 25.71 |
| CIBC 18 | 1.37 | 12 | 27.20 | 27.19 | 27.19 | | 27.48 | 24.08 |
| CIBC 19 | 1.23 | 38 | 28.00 | 27.85 | 28.00 | 0.06 | 28.00 | 25.62 |
| CIBC 21 | 1.50 | 27 | 27.92 | 27.91 | 27.92 | | 29.00 | 27.10 |
| CIBC 23 | 1.32 | 94 | 28.00 | 27.97 | 28.00 | -0.12 | 28.20 | 26.20 |
| CIBC 24 | 1.50 | 43 | 27.64 | 27.49 | 27.64 | 0.24 | 27.68 | 25.30 |
| CIBC 25 | 1.50 | 96 | 27.75 | 27.59 | 27.61 | -0.09 | 27.75 | 25.20 |
| CIBC 26 | 1.43 | 7 | 27.15 | 27.15 | 27.15 | | 27.45 | 25.05 |
| CIBC 27 | 1.40 | 123 | 27.00 | 26.76 | 27.00 | | 27.15 | 25.02 |
| Cinram | 0.12 | 12239 | 26.78 | 25.32 | 25.45 | -1.14 | 29.75 | 8.86 |
| Cipher Pharma | | 767 | 2.70 | 2.65 | 2.65 | -0.01 | 4.35 | 2.35 |
| Circa o | | 25 | 0.97 | 0.97 | 0.97 | -0.02 | 1.45 | 0.95 |
| Circuit W | | 93 | 1.70 | 1.65 | 1.65 | -0.05 | 2.38 | 1.15 |
| Clarke I | 0.30 | 61 | 12.00 | 11.95 | 12.00 | 0.09 | 12.25 | 9.10 |
| Claude R | | 885 | 1.62 | 1.57 | 1.60 | 0.04 | 2.30 | 1.10 |
| Clear engy | | 1062 | 3.40 | 3.26 | 3.30 | -0.10 | 3.80 | 2.40 |
| Clearly C | | 1 | 0.00 | 0.00 | 0.00 | | 0.65 | 0.25 |
| Clublink | 0.14 | 2 | 8.40 | 8.40 | 8.40 | 0.05 | 8.60 | 6.90 |
| CML Glob | | 52 | 1.10 | 1.10 | 1.10 | 0.09 | 1.59 | 0.90 |
| CN Rail | 0.78 | 4246 | 51.98 | 50.60 | 51.54 | 0.14 | 55.63 | 40.23 |
| Co Oper A | 1.37 | 8 | 25.79 | 25.75 | 25.75 | -0.01 | 26.20 | 21.25 |
| Cogco cble f | | 475 | 19.30 | 18.10 | 19.00 | -0.25 | 21.98 | 12.00 |
| Cogeco f | 0.21 | 54 | 17.00 | 16.07 | 16.07 | -0.93 | 19.00 | 12.01 |
| Cognos | | 1469 | 39.50 | 38.00 | 38.67 | 0.52 | 48.00 | 32.76 |
| Collicutt | | 80 | 2.50 | 2.50 | 2.50 | -0.15 | 3.50 | 2.00 |
| Com Dev | | 877 | 2.69 | 2.52 | 2.55 | -0.03 | 3.60 | 0.75 |
| Comaplx | | 49 | 3.90 | 3.86 | 3.86 | 0.01 | 5.00 | 1.15 |
| Comp Mdl o | 0.04 | 168 | 4.83 | 4.65 | 4.82 | 0.12 | 5.02 | 1.75 |
| Compton | | 1911 | 8.00 | 7.65 | 7.75 | -0.20 | 8.39 | 4.40 |
| Concert i | | 345 | 0.21 | 0.19 | 0.21 | 0.02 | 1.25 | 0.12 |
| Conjuch | | 1601 | 12.00 | 11.80 | 11.90 | 0.15 | 12.88 | 0.30 |
| Connacher | | 386 | 1.25 | 1.22 | 1.24 | -0.01 | 1.75 | 0.35 |
| Constell o | | 5733 | 1.04 | 0.95 | 1.02 | -0.03 | 1.55 | 0.25 |
| Continentl o | | 50 | 0.41 | 0.40 | 0.41 | 0.05 | 0.50 | 0.17 |
| Coolbrnd | | 1276 | 23.91 | 23.06 | 23.06 | -0.24 | 27.00 | 6.10 |
| Corby | 2.00 | 24 | 68.50 | 67.15 | 67.15 | -1.35 | 70.00 | 49.25 |
| Corby B f | 2.00 | | 0.00 | 0.00 | 0.00 | | 65.00 | 50.00 |
| Coreco I | | 14 | 6.50 | 6.15 | 6.15 | -0.35 | 7.00 | 3.75 |
| Corona G | | 65 | 0.55 | 0.49 | 0.55 | | 1.00 | 0.24 |
| Corriente o | | 5455 | 4.29 | 3.47 | 4.29 | -0.09 | 5.78 | 0.80 |
| Corus B f | 0.05 | 4924 | 27.75 | 26.50 | 26.50 | -0.90 | 30.75 | 18.75 |
| Cossette f | | 21 | 15.30 | 15.05 | 15.30 | | 17.70 | 10.51 |
| Cott | | 1912 | 39.09 | 38.65 | 38.90 | 0.16 | 40.25 | 23.32 |
| Counsel | | 401 | 1.23 | 1.17 | 1.17 | -0.10 | 2.60 | 1.08 |
| CP Holdrs | 1.12 | 14 | 76.29 | 75.70 | 75.70 | -0.21 | 80.43 | 62.01 |
| CP Rail | 0.51 | 3428 | 31.29 | 30.76 | 30.90 | -0.21 | 38.65 | 27.98 |
| CP Ships | 0.21 | 3517 | 23.40 | 22.67 | 22.92 | -0.33 | 30.64 | 17.95 |
| Cpi plastics | | 39 | 5.60 | 5.50 | 5.50 | -0.14 | 7.24 | 4.86 |
| Creo Inc | | 1270 | 12.27 | 11.85 | 12.00 | 0.02 | 15.94 | 7.60 |
| Crew Engy | | 333 | 4.89 | 4.75 | 4.80 | 0.10 | 4.98 | 3.31 |
| Crew Gld o | | 447 | 1.25 | 1.21 | 1.21 | 0.06 | 1.25 | 0.29 |
| Cros Lke o | | 875 | 0.15 | 0.14 | 0.15 | | 0.28 | 0.06 |
| Crosof o | | 50 | 0.15 | 0.15 | 0.15 | 0.01 | 0.30 | 0.07 |
| Cryocath | | 577 | 6.05 | 5.90 | 6.00 | 0.10 | 6.87 | 3.35 |
| Cryptolog | 0.06 | 600 | 21.00 | 19.25 | 19.96 | -0.99 | 23.50 | 5.90 |
| Crystalx o | | 1439 | 4.32 | 4.20 | 4.20 | -0.10 | 5.00 | 1.00 |
| CSÎ wrlss o | | 1934 | 2.72 | 2.55 | 2.57 | -0.05 | 3.68 | 1.19 |
| Cstl V A | 1.50 | 21 | 26.55 | 26.50 | 26.50 | -0.20 | 27.00 | 24.00 |
| CTire A f | 0.40 | 1679 | 45.60 | 44.41 | 45.50 | 0.35 | 45.60 | 28.70 |
| Cumberl O | | 683 | 4.10 | 4.00 | 4.02 | -0.03 | 4.78 | 3.85 |
| Cusac Gld o | | 241 | 0.37 | 0.36 | 0.37 | 0.01 | 0.54 | 0.27 |
| CUtil A f | 2.12 | 188 | 60.62 | 60.15 | 60.35 | 0.15 | 60.62 | 45.10 |
| CUtil Ser q | 1.47 | 40 | 26.16 | 26.15 | 26.15 | 0.05 | 26.90 | 24.75 |
| CUtil Ser w | 1.45 | 74 | 27.00 

# FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

# LA PRESSE AFFAIRES

**En tout temps, consultez les cotes boursières en direct sur lapresseaffaires.com**

| | VANPA | Chg |
|---|---|---|
| **MEMBRES** | | |
| **@rgentum C$** | | |
| Act can | 7.81 | .08 |
| Découverte | 13.44 | -.04 |
| PerformCan | 14.36 | .02 |
| Pl MktNuC$ | 4.90 | -.01 |
| Prt Revenu | 7.50 | .05 |
| PrtAmElite | .21 | .00 |
| PrtEquiQué | 10.08 | .04 |
| Pt A/V AC | 10.21 | .00 |
| PtIntElite | 5.36 | .05 |
| PtMrNeu C$ | .61 | .00 |
| **-A.P.M.** | | |
| Equilibré | 12.58 | — |
| **-A.P.P.Q.** | | |
| Equilibré | 21.80 | — |
| **ABC Funds** | | |
| Amer-Value | 9.00 | — |
| Fully-Mgd | 10.10 | — |
| Fund-Value | 18.58 | — |
| **-Aberdeen Asset** | | |
| AberdeenG7 | 9.78 | — |
| SCOTS | 21.59 | — |
| **-Abria** | | |
| Alt Str 2 | 10.00 | — |
| DvArTC$CAD | 111.10 | — |
| DvArTrB$US | 119.60 | — |
| **-Acker Finley** | | |
| QSA Ent | 7.97 | .05 |
| QSA SelCEq | 8.11 | .06 |
| **Acuité Fonds** | | |
| acC30toutC | 17.65 | -.05 |
| Act can | 18.97 | .03 |
| Act mond | 8.97 | -.03 |
| Act RER G7 | 7.40 | .01 |
| Actcanvlso | 13.63 | -.11 |
| ClEnvScTec | 4.75 | -.01 |
| Cr et rev | 14.10 | .11 |
| Equil can | 15.74 | .03 |
| Fixed Inc | 10.58 | .02 |
| Income Tr | 14.02 | .08 |
| Monactvlso | 7.88 | -.06 |
| Rev élevé | 14.39 | .08 |
| **Acuity Clean Env** | | |
| Act mond | 6.01 | -.03 |
| Actions | 11.92 | -.05 |
| Equilibré | 11.98 | -.02 |
| **Acuity Pooled** | | |
| Act can | 23.29 | .03 |
| Act Mond. | 16.87 | -.06 |
| Cdn | 19.66 | -.15 |
| Core CdnEq | 17.17 | -.03 |
| Court Term | 8.06 | .00 |
| Equil | 18.29 | .03 |
| High Inc | 18.65 | .10 |
| Inc Trust | 15.37 | .10 |
| Mond. Bal. | 13.96 | -.03 |
| Pl Gr&Inc | 10.62 | .07 |
| RépActCons | 15.03 | -.02 |
| Rev. Fixe | 14.42 | .03 |
| ScVlCdnEqu | 14.52 | -.14 |
| **AEGON Fnds imaxx** | | |
| ActAmérCr | 10.52 | .07 |
| ActAmérVal | 10.16 | .07 |
| ActCanCr | 14.16 | .02 |
| ActCanVal | 11.79 | .07 |
| CanVerFixe | 12.42 | .06 |
| Oblig can | 10.57 | .01 |
| SecMondial | 9.36 | .07 |
| SocMondial | 9.15 | .05 |
| TOPPtCrDyn | 10.06 | -.19 |
| TOPPtCrois | 10.16 | -.14 |
| TOPPtCrRER | 10.73 | -.14 |
| TOPPtEqRER | 10.78 | -.10 |
| TOPPtEqui | 10.70 | -.10 |
| TOPPtPrud | 11.10 | -.07 |
| **AGF Gestion** | | |
| Allem C$ M | 28.11 | .13 |
| Allem U$ M | 21.08 | .09 |
| **AGF Groupe C$** | | |
| Act Crois | 40.86 | .09 |
| Act Euro | 24.20 | .15 |
| Act Mond | 8.22 | .03 |
| ActImMond | 8.66 | .04 |
| AGF MF Nts | 10.36 | .03 |
| Allemagne | 23.36 | .13 |
| CaÉqVaVéri | 6.00 | .02 |
| Can Pet Cp | 4.34 | -.01 |
| CanObRndGl | 6.53 | .02 |
| CanRevCons | 9.55 | .01 |
| Cat Am Val | 5.63 | .03 |
| Cat Canada | 8.32 | .04 |
| Cat Rev CT | 11.88 | — |
| Cdn LC Div | 28.85 | .21 |
| CnVlVéri | 17.27 | .08 |
| Contr Trm | 1.41 | .02 |
| Cr Am RER | 3.08 | .02 |
| Crois Act | 15.31 | -.02 |
| Crois Amér | 19.44 | .06 |
| Crois Asia | 8.83 | — |
| Ct Val Int | 6.70 | .04 |
| Dir Chine | 12.39 | -.04 |
| Equil can | 20.70 | .11 |
| GlTotRetBd | 3.57 | .01 |
| IntTitAct | 5.81 | .03 |
| Japon | 4.61 | .04 |
| Japon RER | 3.21 | .02 |
| Md Ress | 9.10 | -.01 |
| MdSciSnté | 5.71 | .01 |
| MdServFin | 7.83 | .09 |
| MdTitTech | 1.21 | — |
| Mét Préc | 14.36 | .01 |
| Mnd Obl Gv | 11.79 | .06 |
| MndObl RER | 12.01 | .06 |
| Mond Equil | 17.85 | .15 |
| Multi Gest | 4.02 | .02 |
| MultiGestR | 4.34 | .03 |
| Oblig Can | 5.55 | .02 |
| PerspMond | 12.41 | .06 |
| RER ActEur | 5.74 | .04 |
| RER Md Equ | 4.91 | .04 |
| RER Soc Md | 4.28 | .02 |
| Ress can | 27.69 | -.06 |
| Soc Mond | 15.50 | .06 |
| Spéc Amér | 9.57 | .01 |
| Tit ActJap | 2.24 | .01 |
| Titres Can | 33.63 | .16 |
| Titres Int | 9.76 | .10 |
| Val Intl | 37.71 | .22 |
| ValMarÉmer | 4.20 | .01 |
| Vl Int RER | 5.21 | .03 |
| **AGF Groupe U$** | | |
| Ac Euro U$ | 18.15 | .11 |
| AcImMnd U$ | 6.50 | .03 |
| Act Mnd U$ | 6.16 | .02 |
| Allemag U$ | 17.52 | .10 |
| Cat Can U$ | 6.24 | .03 |
| Cat RvCTU$ | 8.91 | — |
| CatAmVal U$ | 4.22 | .01 |
| Cr Am U$ | 14.58 | .04 |
| Cr Asia U$ | 6.62 | -.01 |
| Ct Val Int | 5.02 | .02 |
| Dir ChinU$ | 9.29 | -.04 |
| gCr Act U$ | 11.48 | -.02 |
| GlTtRtBd U$ | 2.67 | — |
| IntTitAcU$ | 4.36 | .02 |
| Japon U$ | 3.45 | .02 |
| Md Ress U$ | 6.82 | -.02 |
| Md Tt TcU$ | .91 | .01 |
| MdSciSntU$ | 4.28 | — |
| MdSvFin U$ | 5.87 | .06 |
| Mnd Equ U$ | 13.39 | .11 |
| MndOb GvU$ | 8.84 | .04 |
| MultiGstU$ | 3.02 | .02 |
| PerspMndU$ | 9.31 | .05 |
| Soc MondU$ | 11.62 | .04 |
| Sp Am U$ | 7.18 | .01 |
| Tit Int U$ | 7.32 | .08 |
| TitAcJapU$ | 1.68 | — |
| Vl Int U$ | 28.28 | .16 |
| VlMarEm U$ | 3.15 | .01 |
| **AIC (Closed End)** | | |
| AIC DivFra | 30.16 | — |
| **AIC Adv Corp** | | |
| Av Amér | 4.73 | .04 |
| Av Amér | 3.55 | .03 |
| Av Mond | 3.33 | .02 |
| Av Mond U$ | 2.50 | .02 |
| Avant II | 4.73 | .04 |
| Avant II U$ | 3.55 | .03 |
| **AIC Bal Corp Gp** | | |
| Éq Can U$ | 3.52 | .01 |
| Équil Am | 4.17 | .02 |
| Équil AmU$ | 3.13 | .02 |
| Équil Can | 4.69 | .01 |
| **AIC Bal Group** | | |
| Éq Amér U$ | 3.06 | .02 |
| Équil Amér | 4.08 | .02 |
| Équil Can | 4.38 | .01 |
| Équil Univ | 4.83 | .01 |
| RÉER Éq Am | 4.23 | .01 |
| RÉER Éq Un | 4.84 | .02 |
| **AIC Ciblée** | | |
| Cib Am | 6.87 | — |
| Cib Am U$ | 5.15 | .00 |
| Cib Can | 6.09 | .02 |
| RÉERCib Am | 5.95 | — |
| **AIC Groupe Plus** | | |
| Cib Am Pl | 11.11 | -.01 |
| Cib AmPlU$ | 8.33 | -.01 |
| **AIC porte de GP** | | |
| PorteCanGP | 11.65 | .02 |
| PortObliGP | 10.60 | .02 |
| Pt univ GP | 11.16 | .08 |
| PtRevGP-T | 9.95 | — |
| REERunivGP | 10.82 | .08 |
| Revenu GP | 10.50 | .01 |
| **AIC Porte GP U$** | | |
| PtUnivGPU$ | 8.37 | .06 |
| **AIC sér revenu** | | |
| Obl Uni | 5.92 | .01 |
| Oblig | 5.64 | .01 |
| **AIC Série Avn** | | |
| Av Amér | 7.44 | .06 |
| Av Mond | 3.66 | .02 |
| Av Mond U$ | 2.75 | .02 |
| Avant AmU$ | 5.58 | .05 |
| Avantage | 68.53 | .54 |
| AvantageII | 8.26 | .08 |
| RÉER Av Am | 4.05 | .04 |
| RÉER Av Md | 2.94 | .02 |
| **AIC serie div** | | |
| Act Mond | 12.05 | .04 |
| Act MondU$ | 9.04 | .03 |
| Can Divers | 36.12 | .23 |
| Div Uni | 3.08 | .03 |
| Div Uni U$ | 2.31 | .02 |
| REER AcMd | 2.97 | .01 |
| REER Dv Un | 2.83 | .02 |
| REER Val | 3.57 | .02 |
| RSPSci&Tec | 1.49 | -.01 |
| Sci & Tech | 1.59 | — |
| Sci&TechU$ | 1.19 | .00 |
| Valeur | 36.72 | .18 |
| Valeur U$ | 27.54 | .14 |
| **AIC SICAV ciblé** | | |
| Ciblé Amér | 5.54 | — |
| Ciblé AmU$ | 4.16 | .00 |
| Ciblé Can | 5.93 | .02 |
| CibléCanU$ | 4.45 | .02 |
| **AIC SICAV Div** | | |
| Act Mnd U$ | 2.53 | .01 |
| Act Mond | 3.37 | .01 |
| Can Div U$ | 3.72 | .02 |
| Can Divers | 4.96 | .03 |
| Div Uni | 3.36 | .02 |
| Div Uni U$ | 2.52 | .02 |
| Sc&TecCrpU | 2.08 | -.01 |
| Sci&TecCrp | 2.77 | -.01 |
| Valeur | 4.30 | .02 |
| Valeur U$ | 3.23 | .02 |
| **AIC SICAV revenu** | | |
| MM | 5.25 | — |
| Rend Glo | 5.71 | .01 |
| **AIM Tri Core C$** | | |
| Act Amér | 8.31 | .06 |
| Act Can | 11.04 | .04 |
| Act Mond | 10.29 | .07 |
| Equil can | 11.69 | .03 |
| RER Act Am | 8.22 | .06 |
| RER Act Md | 10.12 | .07 |
| **AIM Tri Core U$** | | |
| Act Am U$ | 6.23 | .04 |
| Act Md U$ | 7.72 | .04 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| C CroisInt | 7.42 | .04 |
| C dist cdn | 8.93 | .04 |
| C excel ca | 9.18 | .04 |
| C rev cda | 4.34 | .04 |
| C santé mo | 6.34 | .01 |
| C tech mon | 2.56 | .01 |
| C théma mo | 6.90 | .04 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Can Sr A | 21.42 | .04 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Cat cr eur | 4.98 | .04 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Cat Sr Sél | 10.38 | .07 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Cat fin mo | 8.76 | .08 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Cat Soc Am | 8.42 | .06 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| CatCroisAm | 6.79 | .02 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| CatMonEq C$ | 12.23 | .08 |
| CatMonEq U$ | 9.18 | .05 |
| CatPtScAmC | 12.45 | .03 |
| CatPtScAmU | 9.34 | .02 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| CatRvCtTrA | 5.82 | — |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| CatSocAmU$ | 6.32 | .04 |
| Cdn CroSél | 10.82 | .05 |
| Cdn SC | 20.03 | .04 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Cr act am | 9.15 | .01 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Cr Sél C$ | 17.32 | .12 |
| Cr Sél U$ | 12.99 | .08 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Crois Amé | 4.05 | .01 |
| Crois euro | 13.13 | .10 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| CroRev SC | 10.45 | .03 |
| CrRev A | 10.73 | .03 |
| CtCrSél U$ | 7.79 | .05 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| CtRvCrtTrB | 5.61 | — |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Découv C$ | 4.23 | .02 |
| Découv U$ | 3.17 | .01 |
| DesMndCatU | 8.26 | .02 |
| DesMndCtC$ | 11.02 | .03 |
| Dest Can | 10.70 | .05 |
| Dest Mnd C$ | 10.10 | .03 |
| Dest Mnd U$ | 7.57 | .02 |
| Entreprise | 6.87 | .02 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Equil cdn | 21.82 | .08 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Equil Sél | 8.98 | .02 |
| Europl | 7.03 | .01 |
| Europl U$ | 5.28 | .01 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Excel can | 13.68 | .06 |
| F santé mo | 14.11 | .02 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Fd d'ob Av | 5.96 | .00 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Indo-Pa C$ | 4.60 | .02 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Intl soc | 5.12 | .00 |
| Intl socU$ | 3.84 | -.01 |
| Md equilU$ | 6.09 | .04 |
| Md obl RE | 5.24 | .00 |
| Md oblREU$ | 3.93 | .00 |
| Mond equil | 8.12 | .06 |
| Oblig Cdn | 6.07 | .01 |
| Pet Ent | 4.06 | .00 |
| PetSocCdn | 9.69 | .00 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| RER cr amé | 3.65 | .01 |
| RER cr eur | 4.96 | .04 |
| RER cr int | 7.44 | .04 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| RER crosél | 5.54 | .04 |
| RER Découv | 2.13 | .01 |
| RER Des Md | 6.10 | .02 |
| RER Euro | 5.92 | .01 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| RER Ind-Pc | 3.59 | .02 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| RER Int Sc | 4.58 | .00 |
| RER Md Equ | 6.33 | .05 |
| RER MdO RE | 5.74 | .00 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| RER san mo | 8.15 | .01 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| RER Sc Am | 4.98 | .04 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| RER ser mo | 8.87 | .08 |
| RER tec mo | 2.37 | .01 |
| RER ThémMo | 7.41 | .05 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Ress Cdn | 11.17 | .04 |
| Rev Gouv | 4.97 | .00 |
| Soc amér | 5.93 | .04 |
| Soc amérU$ | 4.45 | .03 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| Tech mond | 12.90 | .03 |
| **AIM Trimark Invest** | | |
| TrmrkC$SC | 30.17 | .20 |
| TrmrkC$SrA | 31.79 | .21 |
| TrmrkU$SC | 22.63 | .13 |
| TrmrkU$SrA | 23.85 | .14 |
| **AIM Trimark U$** | | |
| AmérGwthU$ | 3.04 | .00 |
| C CrAm $U | 5.10 | .01 |
| C CrEur $U | 3.74 | .03 |
| C CrInt $U | 5.56 | .03 |
| C FinMo $U | 6.57 | .06 |
| C StéMo $U | 4.76 | .00 |
| C TecMo $U | 1.92 | .00 |
| C ThéMo $U | 5.17 | .03 |
| CrActAm U$ | 6.86 | .00 |
| CtRvCtTrBU | 4.21 | .00 |
| F CrEur $U | 9.85 | .07 |
| F StéMo $U | 10.58 | .00 |
| Indo-Pa U$ | 3.45 | .01 |
| RvCrtTrAU$ | 4.36 | .00 |
| Tech mo $U | 9.68 | .02 |
| **All-Canadian Funds** | | |
| Cole PB A | 10.83 | .06 |
| Cole PB F | 10.85 | .06 |
| Un AmPtCp | 5.08 | — |
| Un Can | 1.82 | .01 |
| Un Cr amér | 5.97 | -.03 |
| Un Equil | 1.14 | — |
| Un Mondial | 2.87 | — |
| **Altamira** | | |
| 20 mondial | 5.38 | .04 |
| Act euro | 16.49 | .11 |
| Actions | 24.55 | .23 |
| AltaFund | 20.82 | .16 |
| AmérGrSoc | 14.40 | .10 |
| AmrSélect | 35.17 | .16 |
| Asie-pacif | 13.74 | .08 |
| Crois spéc | 27.82 | .01 |
| Croiss cap | 15.43 | .11 |
| Découv mon | 5.10 | .01 |
| Divers mon | 18.26 | .12 |
| Dividendes | 4.58 | .02 |
| Equilibré | 17.76 | .08 |
| Japonaises | 4.65 | .06 |
| Mnd Rev CT | 12.71 | .01 |
| MndPet soc | 8.80 | .05 |
| ObliGouvCT | 5.64 | — |
| ObliHautRen | 4.37 | — |
| Oblig | 17.55 | .03 |
| Oblig mond | 12.41 | .06 |
| Rev can CT | 10.25 | — |
| Rev&crois | 8.42 | .05 |
| Revenu | 8.29 | .01 |
| Valeur Can | 14.86 | .11 |
| Valeur mon | 12.42 | .10 |
| **ALTAMIRA C** | | |
| Am moy cap | 11.70 | .02 |
| Dow 30 | 8.17 | .07 |
| Ind Amer | 8.67 | .04 |
| Ind euro | 7.83 | .06 |
| Indice Can | 13.03 | .16 |
| IndiceIntl | 7.80 | .01 |
| RER Euro | 6.54 | .02 |
| **Altamira Port** | | |
| Port équil | 22.25 | .11 |
| Pt Cr Max | 23.27 | .14 |
| Pt croiss | 23.05 | .14 |
| Pt Rev St | 21.02 | .01 |
| Pt rev&cr | 21.87 | .09 |
| Pt revenu | 21.57 | .07 |
| RER cr&rev | 22.70 | .13 |
| RER Cr&Rev | 25.03 | .14 |
| RER croiss | 24.29 | .12 |
| RER équil | 24.22 | .11 |
| RER revenu | 25.25 | .08 |
| RERcroiMax | 24.91 | .11 |
| RERrev&cr | 24.95 | .10 |
| RERRevStbl | 24.95 | .03 |
| **Altamira Sector** | | |
| Biotech | 7.03 | -.01 |
| Comm elect | 7.09 | .07 |
| Mét préc | 8.16 | -.02 |
| MndServFin | 12.47 | .10 |
| RER Com el | 1.92 | .02 |
| RER Sc&Tec | 2.53 | .02 |
| RERsciSanté | 6.90 | .01 |
| Ressources | 14.91 | -.03 |
| Sci & tech | 9.06 | .06 |
| Sci santé | 13.91 | .02 |
| **-Arrow Hedge** | | |
| Ascendant | 12.35 | — |
| Elk US L/S | 9.24 | — |
| Enso mond | 11.27 | — |
| Epic Cap | 16.71 | — |
| GI RSP L/S | 10.10 | — |
| Glo L/S | 10.35 | — |
| Goodwood | 10.42 | — |
| M-S Nts 1 | 10.93 | — |
| M-S Nts 2 | 10.39 | — |
| M-S Nts 3 | 10.00 | — |
| Milford | 9.48 | — |
| MltiGstMdU | 7.80 | — |
| MultiStrat | 10.96 | — |
| MultiStrU$ | 8.27 | — |
| Platinum | 9.09 | — |
| RERMultiSt | 10.89 | — |
| **Artisan Portfol** | | |
| Advant mon | 9.05 | .03 |
| Conserv | 10.69 | .04 |
| GloAdvRSP | 7.95 | .02 |
| GrPort RSP | 9.99 | .04 |
| Gwth Port | 10.77 | .04 |
| HighGroRSP | 9.18 | .03 |
| HighGrPort | 10.60 | .04 |
| Max Growth | 9.29 | .04 |
| MaxGthRSP | 4.48 | .01 |
| Nouv écono | 4.43 | .01 |
| PlusCon | 11.03 | .03 |
| Prudent | 11.02 | .04 |
| RER prud | 10.59 | .04 |
| RevFixeCan | 5.00 | — |
| **-B.E.S.T. Funds** | | |
| Cdn Div | 9.81 | .00 |
| **-Balsam** | | |
| HF Trust | 9.87 | .02 |
| **Banque Nat Diver** | | |
| Div Cons | 9.88 | .02 |
| Div Croiss | 10.44 | .06 |
| Div Equil | 13.06 | .06 |
| Div Prud | 10.24 | .01 |
| Diver Pond | 10.87 | .03 |
| **Banque Nat Fid** | | |
| Crois amér | 7.20 | — |
| Front Nord | 12.18 | — |
| Pt Intl | 8.00 | — |
| Rép Act CN | 9.84 | — |
| RépActmon | 7.70 | — |
| Spéservfin | 10.31 | — |
| **Banque Nat Prot** | | |
| Prot AcCdn | 11.01 | .07 |
| Prot CrÉq | 10.54 | .05 |
| Prot MdRER | 7.98 | .04 |
| Prot ObliCd | 10.29 | .02 |
| Prot RetÉq | 10.29 | .05 |
| **Banque Nat Strat** | | |
| Act (PS) E | 10.92 | .03 |
| Act PS NE | 10.97 | .03 |
| Con (PS) E | 11.29 | .03 |
| Con PS NE | 11.35 | .04 |
| Cro (PS) E | 11.26 | .03 |
| Cro PS NE | 11.29 | .03 |
| Equ (PS) E | 11.35 | .03 |
| Equ PS NE | 11.38 | .03 |
| Pon (PS) E | 11.73 | .03 |
| Pon PS NE | 11.77 | .04 |
| Pru (PS) E | 11.24 | .02 |
| Pru PS NE | 11.33 | .02 |
| **Banque Nationale** | | |
| Act Can | 7.26 | .05 |
| Act Euro | 17.37 | .12 |
| Act Mond | 8.19 | .05 |
| ActMondRER | 8.00 | .05 |
| Asie-Pac | 9.04 | .08 |
| Crois QC | 15.77 | -.06 |
| Dividendes | 15.85 | .06 |
| Éco Av RER | 5.61 | .04 |
| Eco avenir | 6.91 | .05 |
| Hypo | 10.92 | .02 |
| In Int RER | 6.64 | .04 |
| In US + U$ | 7.86 | .04 |
| Ind Can Pl | 12.10 | .07 |
| Ind Canada | 12.06 | .14 |
| Ind US Pl | 10.49 | .07 |
| Ind US RER | 8.49 | .05 |
| IndUSRERU$ | 6.37 | .03 |
| Mar Émerg | 12.08 | .05 |
| Ob Mnd RER | 10.12 | .06 |
| Obl Rd Él | 10.07 | — |
| Oblig | 11.37 | .02 |
| Opport can | 11.89 | .03 |
| Pet Cap | 37.83 | -.09 |
| PetCap Eur | 7.50 | .02 |
| RdStrat-I | 101.32 | .00 |
| RdStrat-M | 101.70 | .00 |
| RendStrat | 100.91 | .00 |
| Ress nat | 14.11 | .04 |
| Ret Equil | 6.63 | .03 |
| Rev Mens | 10.48 | .02 |
| Tech mond | 4.52 | .03 |
| Tecmon RER | 2.82 | .02 |
| **Barclays Canada** | | |
| Adv Corp B | 9.44 | .03 |
| Avantageux | 11.64 | .13 |
| i500R | 15.18 | .00 |
| i60 | 47.47 | .56 |
| i60C | 52.52 | .62 |
| iAurifère | 53.10 | .72 |
| iEnergie | 41.89 | .27 |
| iFinancier | 35.27 | .31 |
| iG10 | 29.02 | .05 |
| iG5 | 29.37 | .04 |
| iIntR | 19.94 | .17 |
| iPI immob | 11.94 | .14 |
| iTecInf | 7.76 | .10 |
| iTitMoCap | 58.20 | .09 |
| Pond égale | 10.66 | .12 |
| **-Barreau Quebec** | | |
| Equilibré | 12.67 | — |
| Oblig | 11.55 | — |
| Sect Act | 13.21 | — |
| **-Beutel Goodman** | | |
| Act Amér | 7.29 | .04 |
| Act Can | 20.26 | .17 |
| Act Intl | 5.25 | .03 |
| Cdn Eq Pl | 11.34 | .10 |
| Cdn Intr | 6.33 | .06 |
| Div Can | 5.52 | .03 |
| Equilibré | 15.15 | .08 |
| Pet Cap | 15.82 | -.04 |
| Revenu | 11.76 | .02 |
| **BioCapital Fonds** | | |
| BioCap | 6.00 | .02 |
| **-BluMont Capital** | | |
| Cdn Opport | 151.12 | — |
| Hirsch L/S | 133.04 | — |
| Hirsch Pr | 19.39 | — |
| MAN Mlt-St | 9.99 | — |
| MAN-IP2201 | 10.91 | — |
| MAN-IP2202 | 10.45 | — |
| MANMltSt 2 | — | — |
| MANMltStrA | 10.40 | — |
| **BMO Mutual Funds** | | |
| Act mond | 5.07 | .03 |
| Actions | 23.53 | .15 |
| Am Sp Act | 19.64 | -.02 |
| Amér Crois | 15.28 | .09 |
| Amér Val | 13.36 | .07 |
| Av ALENA | 15.72 | .09 |
| Dividendes | 33.09 | .25 |
| Équil mond | 7.17 | .04 |
| Européen | 15.03 | .02 |
| Hypo& RvCT | 11.80 | .01 |
| In Ac $ US | 8.19 | .04 |
| Ind-act | 25.41 | .21 |
| Intl Act | 12.36 | .07 |
| Japonais | 5.63 | .08 |
| Mét Préc | 12.47 | .03 |
| Mnd Sci&Tc | 13.93 | .04 |
| Mrch Devl | 8.04 | .03 |
| Oblig | 13.29 | .02 |
| Oblig $ US | 10.40 | .02 |
| Oblig Intl | 9.48 | -.01 |
| Oblig mond | 12.54 | .06 |
| Répart Act | 15.56 | .09 |
| RER Am I-A | 8.90 | .04 |
| RER IndInt | 7.71 | .01 |
| RER Md S&T | 4.29 | .01 |
| Ressources | 17.89 | .21 |
| Rev Mens | 9.68 | .04 |
| RevCrtTrm | 11.04 | .00 |
| Spéc Act | 21.09 | -.08 |
| **Brandes** | | |
| Ac amér | 10.95 | .07 |
| Ac amPCap | 11.93 | .06 |
| Ac can | 13.38 | .10 |
| Ac GI PC | 13.64 | .07 |
| Ac glob | 11.57 | .08 |
| Act Int | 11.40 | .07 |
| ActMarÉmer | 13.29 | .06 |
| Éq can | 12.77 | .08 |
| Équil Glo | 11.25 | .05 |
| RER Ac Glo | 12.46 | .09 |
| RER ActInt | 12.63 | .08 |
| RER Éq GI | 11.23 | .05 |
| RERActAmér | 12.67 | .08 |
| **Brandes U$** | | |
| Ac amér | 8.22 | .05 |
| Ac amPCap | 8.95 | .04 |
| Ac GI PC | 10.23 | .05 |
| Ac glob | 8.68 | .06 |
| Act Int | 8.56 | .05 |
| ActMarÉmer | 9.97 | .04 |
| Équil Glo | 8.44 | .04 |
| **-Brascan SoundVest** | | |
| Div Income | 10.59 | — |
| **Burgeonvest Funds** | | |
| BurHirOppC | 18.79 | .01 |
| Cdn Demo | 10.62 | .10 |
| Tact Alloc | 19.08 | .06 |
| **Capital Intl** | | |
| Global EqA | 12.23 | .07 |
| GloDisc A | 12.21 | .06 |
| GloSmCapA | 12.97 | -.01 |
| Intl Equ A | 11.66 | .08 |
| U.S. Équ A | 11.65 | .06 |
| **Cartier Fonds** | | |
| Act global | 4.85 | .03 |
| Action can | 7.44 | .05 |
| Actions US | 3.66 | .02 |
| FaibCapCan | 8.03 | -.03 |
| Multigest | 5.16 | .02 |
| Obligation | 5.16 | .01 |
| RER Ld Mnd | 3.99 | .01 |
| **Cartier MultiPart** | | |
| ÉqCroisRER | 4.68 | -.04 |
| Équi crois | 5.47 | -.06 |
| Équil RER | 5.83 | -.04 |
| Fort crois | 5.53 | -.08 |
| FortCr RER | 6.00 | -.06 |
| Glo équil | 5.68 | -.05 |
| **-Cdn Gen'l (CE)** | | |
| Inv GénCdn | 18.28 | .09 |
| **-Cdn World (CE)** | | |
| Cdn Mond | 5.06 | -.04 |
| **CI - BPI C$** | | |
| Act Amér | 7.67 | .04 |
| Act Intl | 12.21 | .09 |
| Act Mond | 19.67 | .13 |
| Act RER Md | 6.66 | .04 |
| Am Act RER | 6.58 | .03 |
| RER Int Rl | 6.49 | .04 |
| **CI - BPI U$** | | |
| Act Am U$ | 5.75 | .03 |
| Act Int U$ | 9.16 | .07 |
| Act Mnd U$ | 14.76 | .11 |
| **CI - Clarica Funds** | | |
| Ac cr Al A | 13.69 | -.03 |
| Act Cdn A | 12.86 | .09 |
| ActCanSo A | 15.29 | .07 |
| ActCdn | 12.84 | .09 |
| ActEtrSo A | 14.48 | .05 |
| Al Act Cr | 13.50 | -.03 |
| Al RessCdn | 10.40 | .01 |
| Am PetCp | 8.25 | .02 |
| Am PetCp A | 8.34 | .02 |
| Can PM Cap | 18.63 | -.11 |
| Can PM CpA | 21.27 | -.13 |
| Cr RevSomA | 14.43 | .05 |
| Cr&DivSumA | 15.00 | .11 |
| Div Can | 14.86 | .05 |
| Div Can A | 15.10 | .04 |
| Div Can Z | 10.96 | .04 |
| Équilibré | 11.65 | .02 |
| Obl Mond | 10.09 | .04 |
| Obl Mond A | 10.09 | .05 |
| ResCdnAl A | 10.51 | .02 |
| Séc Can | 16.34 | .10 |
| Séc Can A | 16.51 | .09 |
| Séc Can Z | 11.34 | .06 |
| Som AcCdn | 15.16 | .07 |
| Som AcEtr | 13.99 | .05 |
| Som Cr&Dv | 15.26 | .10 |
| Som Cr&Rv | 14.03 | .05 |
| Sup Hypo | 10.60 | — |
| Sup hypo A | 10.72 | — |
| Sup Int A | 12.34 | .06 |
| Sup Intl | 12.00 | .06 |
| Sup obl A | 11.99 | .02 |
| Sup Oblig | 11.83 | .01 |
| Val GC Can | 10.49 | .01 |
| Val GC Mnd | 10.04 | .05 |
| **CI - CLARICA PORT** | | |
| CI Asi/Pac | 6.19 | .05 |
| CI Asi/PcA | 6.19 | .05 |
| **CI Funds (CE)** | | |
| BPI MO II | 8.53 | .03 |
| DDJ Am HR | 9.67 | -.01 |
| DDJ can HR | 18.51 | -.01 |
| **CI Funds CI F** | | |
| RERIntValF | 11.65 | .06 |
| **CI Funds CI I** | | |
| SigCdnBall | 10.00 | — |
| **CI Funds Inc.C$** | | |
| Act can | 26.92 | .19 |
| Act mond | 15.83 | .06 |
| Am Val RSP | 9.14 | .01 |
| CI Europ | 7.82 | .04 |
| CI Exp | 9.18 | -.02 |
| CI Intl | 16.27 | .12 |
| CI Mondial | 11.74 | .05 |
| CI RER Eur | 8.84 | .05 |
| CI RER Pac | 4.66 | .03 |
| CI VlTrRSP | 10.92 | .10 |
| Crois amC$ | 12.79 | .12 |
| Crois euro | 14.77 | .08 |
| Dyn asia | 11.01 | .07 |
| Equil intl | 15.97 | .07 |
| Glo Value | 12.06 | .03 |
| GlSc&TcRSP | 3.07 | .01 |
| Intl Value | 10.75 | .05 |
| Land amér | 11.13 | .03 |
| Land Can | 11.03 | — |
| Land RERMd | 7.76 | .02 |
| LandAm RER | 8.64 | .02 |
| Mar Nouv | 10.94 | .05 |
| Mnd petSoc | 18.75 | .05 |
| ObliCrtTrm | 5.54 | — |
| Oblig can | 5.71 | .01 |
| Oblig mnd | 4.66 | .02 |
| ObligLgTrm | 13.69 | .03 |
| Pacifique | 11.16 | .08 |
| Partic can | 18.19 | .09 |
| petite can | 25.41 | -.04 |
| PlacemtCan | 17.60 | .11 |
| REER cr am | 4.59 | .04 |
| REER Tact | 8.24 | .06 |
| Rép strat | 16.41 | .06 |
| RER Ene Md | 17.64 | — |
| RER équInt | 10.74 | .05 |
| RER Ges Md | 6.92 | .03 |
| RER GI Val | 9.02 | .03 |
| RER Gst Am | 10.16 | — |
| RER Intl | 7.19 | .05 |
| RER IntVal | 9.68 | .05 |
| RER Japon | 6.13 | .04 |
| RER MarNou | 6.64 | .03 |
| RER Mond | 3.94 | .03 |
| RER PrCnMd | 10.86 | .03 |
| RERBiotMon | 5.15 | .01 |
| RERÉcDémMn | 8.06 | .03 |
| RERmndPSoc | 6.24 | .01 |
| RERObliMond | 4.81 | .02 |
| RERScSanMd | 8.82 | .02 |
| RERSrFinMn | 9.42 | .10 |
| RRSPEurGro | 5.69 | .03 |
| Tactonics | 8.77 | .08 |
| Val amér | 14.65 | .01 |
| **CI Funds U$** | | |
| Amér U$ | 8.35 | .03 |
| CI Euro U$ | 5.87 | .04 |
| CI int U$ | 12.21 | .10 |
| CroisAm U$ | 9.60 | .10 |
| Equ int U$ | 11.98 | .06 |
| GI Sm U$ | 14.07 | .05 |
| GI Val U$ | 9.05 | .03 |
| Intl VI U$ | 8.07 | .05 |
| Mar Nou U$ | 8.21 | .04 |
| Mondial U$ | 8.81 | .04 |
| Ob Mond U$ | 3.50 | .02 |
| Pacif U$ | 8.37 | .06 |
| **CI Harbour C$** | | |
| FrGr&InRSP | 11.34 | .03 |
| Harb AcEtr | 9.87 | .03 |
| HarbCr&Rev | 13.05 | .04 |
| HarbCr&RvZ | 10.70 | .04 |
| Harbour | 13.52 | .07 |
| **CI Opps Funds C$** | | |
| Altrinsic | 114.17 | — |
| BPI Am Op | 124.08 | — |
| BPI GO III | 94.05 | — |
| BPI MO | 19.17 | — |
| CI Trident | 164.63 | — |
| Land GlOpp | 109.57 | — |
| MltiMgrOpp | 102.99 | — |
| Mon Oc Inv | 114.59 | — |
| RER AO inv | 100.11 | — |
| RER Md Ocl | 106.05 | — |
| RER MO III | 99.37 | — |
| RER MO inv | 93.94 | — |
| **CI Opps Funds U$** | | |
| AltrinsicU | 85.49 | — |
| BPI AmOpU$ | 92.91 | — |
| BPIGOIIIU$ | 70.42 | — |
| CI Trid U$ | 126.94 | — |
| Ld GlOppU$ | 82.04 | — |
| MMgrOpp U$ | 77.12 | — |
| Mnd Oc Inv | 85.80 | — |
| **CI Portfolio** | | |
| CI RER EqP | 10.62 | .04 |
| CIPRCrMax | 9.94 | .04 |
| CIPRERCons | 10.85 | .04 |
| CIPRERCr | 10.33 | .05 |
| CIPrtCrMax | 9.98 | .05 |
| CIPtConMon | 10.93 | .04 |
| EqPtMond | 10.77 | .04 |
| Glo Gr Pt | 10.33 | .05 |
| Pt prudCan | 11.63 | .04 |
| Pt r

# FONDS *Suite de la page 12*

**MEMBRES**
**-Thales U$**

| | VANPA | Chg |
|---|---|---|
| SafegrdAAU | 1041.02 | — |
| TA3«A«US$ | 1029.81 | — |

**The Putnam Funds**

| | | |
|---|---|---|
| Cdn Bal | 9.97 | .03 |
| Cdn Bond | 10.71 | .01 |
| Cdn Equity | 9.89 | .03 |
| Glo Equity | 8.39 | .04 |
| Intl Equ | 8.66 | .08 |
| U.S. Value | 8.11 | .02 |
| U.S. Voy | 7.35 | .00 |

**-Third Cdn Gen**

| | | |
|---|---|---|
| ThdCdnGen | 28.24 | .35 |

**Tradex**

| | | |
|---|---|---|
| Act Mond | 11.95 | .08 |
| Actions | 13.27 | .09 |
| Oblig | 10.43 | .02 |

**-Tremont Investment**

| | | |
|---|---|---|
| Cap Opp Tr | 9.87 | — |

**-Triax (IR/NPV)**

| | | |
|---|---|---|
| CaRTS | 21.58 | .03 |
| CaRTS III | 20.62 | .04 |
| CaRTS Tec | 20.42 | .03 |
| Div Hi-Yld | 10.13 | .02 |
| NM Tech Tr | 5.29 | — |
| TDK Res | 11.47 | .00 |
| TR3 Trust | 5.14 | -.01 |
| Triax RLP | 14.20 | -.06 |
| Triax RLP2 | 21.91 | -.04 |

**Triax Capital**

| | | |
|---|---|---|
| E2 Ser III | 7.08 | .00 |
| Growth II | 4.32 | .00 |
| Growth III | 4.32 | .00 |
| NewGB EIII | 9.15 | .02 |
| Triax Gro | 4.31 | .00 |
| VenPtEqIII | 8.92 | .00 |

**-Tricycle**

| | | |
|---|---|---|
| BDC N-2 | 135.79 | .37 |
| BDC N-3 | 114.09 | .32 |
| BDC N-4 | 118.73 | .37 |
| BDC N-5 | 128.05 | .41 |
| BDC N-6 | 110.07 | .33 |
| BDC N-7 | 104.53 | .33 |
| BDCSr N-7A | 105.64 | .33 |
| BDCSr N-8 | 104.53 | .33 |

**-Value Contr**

| | | |
|---|---|---|
| Cdn Equity | 2024.00 | — |

**-Van Arbor Asset**

| | | |
|---|---|---|
| Cdn Advtg | 10.00 | — |
| US Advtg | 10.00 | — |

**VenGrowth LSVCC**

| | | |
|---|---|---|
| Tr Ind Fd | 9.98 | — |
| Ven AdvLSc | 9.61 | — |
| VenGrow II | 8.72 | — |

**-Vertex One (LP)**

| | | |
|---|---|---|
| Balanced | 14.27 | — |
| Balanced B | 5.60 | — |
| Categ. F | 38.14 | — |
| équil F | 14.27 | — |
| Vertex | 38.14 | — |
| Vertex B | 5.98 | — |

**-Zenith Fonds**

| | | |
|---|---|---|
| Zenith-Cap | 9.86 | — |

**FONDS MONETAIRES**
**Cour. - rendement courant. Eff. - rendement effectif.**

| Fonds | Cour. | Eff. |
|---|---|---|

**@rgentum C$**

| | | |
|---|---|---|
| Pt tit CT | 1.44 | 1.45 |

**Acuité Fonds**

| | | |
|---|---|---|
| FMM | .32 | .32 |

**AEGON Fnds imaxx**

| | | |
|---|---|---|
| MMF | 1.08 | 1.09 |

**AGF Gestion**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.16 | 1.17 |
| MM U$ | .06 | .06 |

**AIC sér revenu**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.53 | 1.54 |
| MM Am | .01 | .01 |

**AIM Trimark Invest**

| | | |
|---|---|---|
| Intérêt-SC | | |
| | 1.37 | 1.38 |
| IntérêtDSC | .54 | .54 |

**AIM Trimark Invest**

| | | |
|---|---|---|
| MarchéMoCa | | |
| | 1.00 | 1.00 |

**AIM Trimark Invest**

| | | |
|---|---|---|
| MM Amer-SC | | |
| | .03 | .03 |
| MM AmerDSC | | |
| | .03 | .03 |

**All-Canadian Funds**

| | | |
|---|---|---|
| Un Espèces | | |
| | 2.78 | 2.82 |

**Altamira**

| | | |
|---|---|---|
| B-Trésor | 2.00 | 2.02 |

**Banque Nationale**

| | | |
|---|---|---|
| B-Trés | 1.67 | 1.68 |
| Gest Trés | | |
| | 2.25 | 2.27 |
| Liquidité | 2.15 | 2.17 |
| MM | 1.54 | 1.55 |
| MM US | .10 | .10 |

**-Beutel Goodman**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 2.13 | 2.15 |

**BMO Mutual Funds**

| | | |
|---|---|---|
| FMM | 1.26 | 1.27 |
| FMM $ US | .10 | .10 |
| FMMAirMile | | |
| | 1.14 | 1.15 |
| Prest FMM | | |
| | 2.08 | 2.10 |

**Brandes**

| | | |
|---|---|---|
| MarMon can | | |
| | 1.23 | 1.24 |

**Cartier Fonds**

| | | |
|---|---|---|
| FMM | 1.85 | 1.87 |

**CI Funds Inc.C$**

| | | |
|---|---|---|
| CI FMM | 1.41 | 1.42 |

**CI Funds U$**

| | | |
|---|---|---|
| CI FMM US | .22 | .22 |

**CIBC Placements**

| | | |
|---|---|---|
| B-Trés cdn | | |
| | 1.38 | 1.39 |
| FMM | 1.45 | 1.46 |
| FMM $US | .12 | .12 |
| FMM $US1MM | | |
| | .40 | .40 |
| FMM $US3MM | | |
| | .48 | .48 |
| FMM $US500 | | |
| | .35 | .35 |
| FMM 1MM | | |
| | 2.19 | 2.21 |
| FMM 3MM | | |
| | 2.35 | 2.38 |
| FMM 500 | | |
| | 2.08 | 2.10 |
| PrBTrés1MM | | |
| | 2.11 | 2.13 |
| PrBTrés3MM | | |
| | 2.24 | 2.26 |
| PrBTrés500 | | |
| | 2.00 | 2.02 |
| Priv BTrés | | |
| | 1.84 | 1.86 |

**Clarington Cdn$**

| | | |
|---|---|---|
| FMM | 1.47 | 1.48 |

**Desjardins**

| | | |
|---|---|---|
| FMM | 1.55 | 1.56 |

**Dyn revenu**

| | | |
|---|---|---|
| Mar Monét | | |
| | 1.01 | 1.01 |

**E&P - Advisor**

| | | |
|---|---|---|
| Monétaire | | |
| 1.31 | | 1.32 |

**E&P - D Class**

| | | |
|---|---|---|
| Monétaire | | |
| 1.16 | | 1.17 |

**Ethical Funds**

| | | |
|---|---|---|
| FMM | | |
| 1.09 | | 1.10 |

**EVOLUTION -Fonds**

| | | |
|---|---|---|
| FMM | 1.26 | 1.27 |

**Fidelity C$ Sr-A**

| | | |
|---|---|---|
| FMM Can | | |
| | 1.34 | 1.35 |

**Fidelity U$ Sr A**

| | | |
|---|---|---|
| US FMM | .13 | .13 |

**Fonds Hartford**

| | | |
|---|---|---|
| APSF S1DSC | | |
| | 4.00 | 4.08 |

**APSF12S1SC**

| | | |
|---|---|---|
| | 4.00 | 4.08 |

**APSF36M SC**

| | | |
|---|---|---|
| | 7.00 | 7.25 |

**APSF36MDSC**

| | | |
|---|---|---|
| | 7.00 | 7.25 |
| MM DSC | 1.06 | 1.07 |
| MM SC | 1.23 | 1.24 |

**Fonds R**

| | | |
|---|---|---|
| CorpTreasA | | |
| | 1.83 | 1.84 |
| CorpTreasB | | |
| | 1.98 | 2.00 |
| MMonét | 1.23 | 1.24 |

**Fonds Scotia**

| | | |
|---|---|---|
| Bons Trés | | |
| | 1.23 | 1.23 |
| CanAm MM | .07 | .07 |
| Marché Mon | | |
| | 1.52 | 1.53 |
| PBT100 | 1.79 | 1.81 |
| PBT1MM | | |
| | 2.17 | 2.19 |
| PBT250 | 2.00 | 2.02 |

**FrkTmp-Bissett-A**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.39 | 1.40 |

**FrkTmp-Bstt-F C$**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.92 | 1.94 |

**FrkTmp-Frkln U$**

| | | |
|---|---|---|
| MM | .07 | .07 |

**FrkTmp-TmpItnC$**

| | | |
|---|---|---|
| B-Trés | 1.65 | 1.66 |

**-GBC Fonds**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.50 | 1.51 |

**GGOF Inc - Cls**

| | | |
|---|---|---|
| M moné Can | | |
| | 1.68 | 1.69 |
| RER mo am | | |
| | .22 | .22 |

**GGOF Income-Mut**

| | | |
|---|---|---|
| M moné Can | | |
| | .99 | .99 |
| RER Mmoam | | |
| | .10 | .10 |

**HSBC Adv Ser C$**

| | | |
|---|---|---|
| MM Can Adv | | |
| | 1.59 | 1.60 |

**HSBC Gestion com**

| | | |
|---|---|---|
| Gcmarmoncn | | |
| | 2.47 | 2.50 |

**HSBC Inv Ser C$**

| | | |
|---|---|---|
| MM $ Am I | .10 | .10 |
| MM Can I | | |
| | 1.60 | 1.61 |

**IA Fonds Mutuels**

| | | |
|---|---|---|
| IA MMF | 1.70 | 1.71 |

**ING Fonds**

| | | |
|---|---|---|
| MarMon Can | | |
| | 1.42 | 1.43 |

**-Integra Funds**

| | | |
|---|---|---|
| Ct Trme | 1.32 | 1.33 |

**Investors**

| | | |
|---|---|---|
| Cdn HY MMF | | |
| | 1.67 | 1.68 |
| MM Cdn | 1.24 | 1.25 |
| MM E-U | .33 | .33 |

**Mac MAXXUM P**

| | | |
|---|---|---|
| MAX MMF | | |
| | 1.72 | 1.73 |

**Mackenzie Sen C$**

| | | |
|---|---|---|
| Gest Enc | | |
| | 1.70 | 1.71 |
| MM A | 1.16 | 1.17 |
| MM B | 1.42 | 1.43 |

**Maestral Fonds**

| | | |
|---|---|---|
| Marchémon | | |
| | 1.55 | 1.56 |

**Mavrix Fonds**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.46 | 1.47 |

**Mawer Invest Mgmt**

| | | |
|---|---|---|
| Cdn MMF | | |
| | 1.53 | 1.54 |

**MAXXUM**

| | | |
|---|---|---|
| MAX MMF | | |
| | 1.35 | 1.36 |

**MB Pooled**

| | | |
|---|---|---|
| marché mon | | |
| | 2.41 | 2.44 |

**McLean Budden**

| | | |
|---|---|---|
| Monétaire | | |
| | 1.69 | 1.70 |

**MD (Gestion)**

| | | |
|---|---|---|
| Moné MD | | |
| | 1.81 | 1.83 |

**Meritas SRI**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.50 | 1.51 |

**-Middlefield**

| | | |
|---|---|---|
| MMonét | 1.65 | 1.67 |

**Norbourg**

| | | |
|---|---|---|
| NorbourgMM | | |
| | .06 | .06 |

**NordQuest**

| | | |
|---|---|---|
| FMM | 1.44 | 1.45 |

**-North Growth**

| | | |
|---|---|---|
| Cdn MMF | | |
| | 2.07 | 2.09 |

**PHN Group**

| | | |
|---|---|---|
| MMF A | 1.88 | 1.90 |
| US MMF A | .43 | .43 |

**PHN Group Ser O**

| | | |
|---|---|---|
| MMF O | 2.36 | 2.39 |
| US MMF O | .97 | .97 |

**Port Radiant**

| | | |
|---|---|---|
| Marché Mon | | |
| | 1.01 | 1.01 |

**-Primerica Conc**

| | | |
|---|---|---|
| Pt Can MM | .90 | .90 |

**Quadrus Invest**

| | | |
|---|---|---|
| MMF (MX) | | |
| | 1.47 | 1.48 |

**RBC - RBC Mutual**

| | | |
|---|---|---|
| B-TCan | 1.47 | 1.48 |
| MM $US | .07 | .07 |
| MM Plus | 2.14 | 2.17 |
| MMCan | 1.54 | 1.55 |

**Renaissance**

| | | |
|---|---|---|
| Bons T Can | | |
| | 1.15 | 1.16 |
| MM amér | .09 | .09 |
| MM can | 1.46 | 1.47 |

**Sceptre Funds**

| | | |
|---|---|---|
| MMF | 1.56 | 1.57 |

**-SEI Inv - I CI**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.84 | 1.86 |

**-SEI Inv - O CI**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 2.37 | 2.40 |

**-SEI Inv - P CI**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.84 | 1.86 |

**Sentry Sel Cap**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.07 | 1.08 |

**StandardLife A**

| | | |
|---|---|---|
| Mar mon A | | |
| | 1.44 | 1.45 |

**StandardLife E**

| | | |
|---|---|---|
| Mar mon E | | |
| | 1.44 | 1.45 |

**StandardLife L**

| | | |
|---|---|---|
| MM L | 1.44 | 1.45 |

**StandardLife SF**

| | | |
|---|---|---|
| MMF SF | 1.33 | 1.34 |

**Stone Funds Ser A**

| | | |
|---|---|---|
| Prin MM | 1.32 | 1.33 |

**Talvest**

| | | |
|---|---|---|
| MM | 1.63 | 1.64 |

**TD Adv Series**

| | | |
|---|---|---|
| MMCanadien | | |
| | 1.31 | 1.32 |

**TD Invest Series**

| | | |
|---|---|---|
| Bons T can | | |
| | 1.47 | 1.48 |
| Mar m amér | | |
| | .13 | .13 |
| Mar m can | | |
| | 1.60 | 1.61 |
| Mar m Plus | | |
| | 2.20 | 2.22 |

**The Putnam Funds**

| | | |
|---|---|---|
| Cdn MMF | | |
| | 1.27 | 1.27 |

**FONDS AUTONOMES**

| Fonds | VANPA | |
|---|---|---|

**AIC dist-gar 75%**

| | | |
|---|---|---|
| Am éq 75% | 4.69 | .02 |
| Av Univers | 3.16 | .02 |
| Cib Am | 6.35 | — |
| Dist ac Md | 2.96 | .01 |
| Dist Av Am | 5.32 | .04 |
| Dist Av II | 4.43 | .05 |
| Dist MM | 5.79 | — |
| Dist Val | 3.66 | .02 |
| DistCa Dv | 5.37 | .03 |
| Div Uni | 2.39 | .02 |
| Éq can 75% | 4.83 | .01 |

**AIC dist-gar100%**

| | | |
|---|---|---|
| Av Univers | 3.04 | .02 |
| Cib Am | 6.20 | — |
| Dist Ac Md | 2.84 | .01 |
| Dist Av Am | 5.17 | .04 |
| Dist Av II | 4.30 | .04 |
| Dist Ca Dv | 5.14 | .04 |
| Dist MM | 5.71 | — |
| Dist val | 3.52 | .01 |
| Div Uni | 2.31 | .02 |
| Éq am 100% | 4.49 | .02 |
| ÉquCan100% | 4.62 | .01 |

**AIM SEG**

| | | |
|---|---|---|
| D CanCrSél | 7.13 | .03 |
| D CrSélect | 6.95 | .05 |
| D EqSélect | 6.28 | .02 |
| Dist ObiCa | 6.95 | .01 |

**-Batirente**

| | | |
|---|---|---|
| Act can | 27.68 | .18 |
| Act intl | 18.49 | .13 |
| FMM | 20.00 | — |
| Intrépide | 21.63 | .09 |
| Oblig | 31.70 | .03 |
| Prévoyant | 28.80 | .10 |
| Trésorerie | 20.46 | .01 |

**-BPI Héritage (T)**

| | | |
|---|---|---|
| Dis AcInl | 10.11 | .08 |
| Dis AcMdl | 9.69 | .06 |
| DistAcAmII | 12.02 | .06 |
| MarMon II | 11.89 | — |
| Ob Can II | 13.00 | .02 |
| Sig RE II | 17.55 | .08 |
| SigDisCan | 19.03 | .10 |
| SigDistCan | 10.25 | .05 |
| SigDistExp | 8.84 | -.02 |
| SigDREB II | 15.94 | .07 |
| SigEqCanII | 12.48 | .04 |
| Sign Dv II | 14.96 | .07 |

**-BPI Héritage I**

| | | |
|---|---|---|
| Dis Ac Mdl | 9.75 | .07 |
| Dis AcIn I | 10.18 | .08 |
| DisRevÉlBI | 15.86 | .07 |
| Dist AcAmI | 12.10 | .06 |
| Dist can I | 19.10 | .09 |
| Mar Mon I | 11.92 | — |
| Obl Can I | 13.03 | .02 |
| Sig Div I | 15.04 | .07 |
| Sig RE I | 17.63 | .08 |
| SigDisCanI | 10.34 | .05 |
| SigDisExI | 8.87 | -.02 |
| SigEqCan I | 12.56 | .04 |

**Can Vie Gen**

| | | |
|---|---|---|
| Act Can(B) | 13.75 | -.11 |
| Act Md (L) | 6.52 | -.09 |
| Act NAm(E) | 4.69 | -.10 |
| ActCd(AGF) | 15.97 | -.17 |
| ActCdn (L) | 10.18 | -.20 |
| ActCdn (T) | 14.15 | -.14 |
| ActCdn(TE) | 14.27 | -.25 |
| ActEuro | 7.49 | -.14 |
| ActMd(AIC) | 6.19 | -.05 |
| ActMnd(TE) | 8.83 | -.13 |
| ActMond(T) | 13.78 | -.22 |
| ActValCanL | 10.84 | -.40 |
| CanMoyCapG | 11.05 | -.16 |
| Cdn Equity | 8.89 | -.17 |
| CdnEqGro | 10.74 | -.15 |
| CdnHar(CI) | 15.98 | -.11 |
| CrAmé(AGF) | 4.75 | -.09 |
| CroCn(AIM) | 9.43 | -.17 |
| Croiss (E) | 9.41 | -.18 |
| CrRvC(AGF) | 12.28 | -.12 |
| Div | 11.76 | -.10 |
| Équil (B) | 12.23 | -.06 |
| Équil (E) | 10.29 | -.10 |
| Équil (T) | 15.94 | -.22 |
| Far EastEq | 9.35 | -.05 |
| FrtNord(F) | 16.25 | -.30 |
| Gest Pl(L) | 10.53 | -.12 |
| Glo Future | 10.76 | -.12 |
| Govt Bond | 11.85 | .01 |
| HarC&R(CI) | 13.84 | -.09 |
| HtRvDiv(L) | 18.14 | -.10 |
| IAA(TDCQ) | 7.30 | -.13 |
| IAC(TDCQ) | 12.81 | -.24 |
| IAM(TDCQ) | 7.77 | -.08 |
| IEq(TDCQ) | 11.41 | -.11 |
| IOC(TDCQ) | 12.80 | .03 |
| Inc (E) | 12.51 | .02 |
| MM (L) | 11.45 | .00 |
| MM SC (L) | 11.68 | .00 |
| ObiInt (L) | 10.25 | -.01 |
| Pet Cap(B) | 18.07 | -.02 |
| Pt Intl(F) | 8.85 | -.15 |
| Rép Acc NE | 11.00 | -.12 |
| Rép Accél | 10.97 | -.12 |
| Rép énerg | 10.92 | -.16 |
| Rép équ | 10.83 | -.09 |
| Rép mod NE | 10.56 | -.06 |
| Rép modéré | 10.55 | -.05 |
| Rép prud | 10.46 | -.02 |
| RépÉnergNE | 10.87 | -.17 |
| RépÉqu NE | 10.86 | -.10 |
| RépPrud NE | 10.48 | -.03 |
| ResCan M | 11.79 | -.12 |
| Rev Fix(B) | 12.45 | .01 |
| RevFixe(L) | 12.92 | .03 |
| RpAcCdn(F) | 13.21 | -.12 |
| US Gr Lead | 5.73 | -.13 |
| Vl am | 7.56 | -.11 |

**Canada-Vie**

| | | |
|---|---|---|
| Act can | 171.15 | -3.28 |
| Act euro | 15.45 | -.29 |
| Act mond | 54.15 | -.79 |
| Cdn Equity | 8.79 | -.17 |
| Far EastEq | 9.46 | -.05 |
| Gest place | 45.42 | -.51 |
| HautRevDiv | 18.63 | -.11 |
| MM | 76.86 | .00 |
| Oblig int | 15.90 | -.02 |
| Rev Fixe | 129.55 | .26 |
| US Gr Lead | 5.67 | -.12 |

**CanLife Private**

| | | |
|---|---|---|
| AccEuro 20 | 10.19 | -.22 |
| DevÉtranPl | 11.98 | .01 |
| GestDevPl | 10.68 | -.01 |
| MM | 10.25 | .00 |
| VIS rMon L | 7.67 | -.10 |

**-CI - CLARICA PDG**

| | | |
|---|---|---|
| Ac RER P-A | 11.57 | .08 |
| Act amé | 22.50 | .21 |
| Act mon | 12.65 | .05 |
| Actions | 25.53 | — |
| Croissance | 38.14 | -.08 |
| Div AGF | 11.40 | .05 |
| Équilibré | 27.81 | .08 |
| Fi Euro Cr | 9.38 | .04 |
| FMM | 1.14 | — |
| nonRER P-A | 10.78 | .07 |
| Obliga | 29.59 | .05 |
| PeCapUS | 19.25 | .03 |

**CI - CLARICA PORT**

| | | |
|---|---|---|
| Ac cr AI A | 13.42 | -.03 |
| Act AmCr | 6.09 | .06 |
| Act AmCr A | 6.11 | .06 |
| Act can So | 14.54 | .07 |
| Act Cdn | 12.75 | .09 |
| Act Cdn A | 12.79 | .09 |
| Act cr Alp | 13.37 | -.03 |
| Act étr so | 13.30 | .05 |
| ActCdnSo A | 14.58 | .07 |
| ActÉtrTr A | 14.57 | — |
| ActEtrSo A | 13.32 | .05 |
| ActMdTr A | 14.01 | — |
| Am PetCp | 8.15 | .02 |
| Am PetCp A | 8.18 | .02 |
| Can PM A | 11.30 | -.06 |
| Can PM Cap | 11.30 | -.07 |
| Cat can Tr | 14.50 | — |
| CI Can Éq | 11.05 | .05 |
| CI Cdn Con | 11.72 | .04 |
| CI Cdn Inc | 11.36 | .03 |
| CI Euro | 7.51 | .04 |
| CI Euro A | 7.54 | .04 |
| CI GlConPt | 11.78 | .04 |
| CI GlGrPt | 12.00 | .06 |
| CI GlMxGr | 12.31 | .06 |
| CI Glo Bal | 11.88 | .05 |
| CI Global | 13.19 | .06 |
| CI Int Bal | 12.31 | .05 |
| CI LandAm | 10.26 | .03 |
| CI mar ém | 10.49 | .05 |
| CI MarÉmA | 10.48 | .05 |
| CI MMF | 10.11 | — |
| CI Pac A | 13.61 | .10 |
| CI Pacific | 13.53 | .10 |
| CISigCpBd | 12.69 | — |
| CISigCpBdA | 12.79 | — |
| Cr Amé Fid | 7.45 | — |
| Cr et div | 14.41 | .09 |
| Cr rev som | 13.92 | .04 |
| Cr RevSomA | 13.98 | .05 |
| Cr&DivSumA | 14.53 | .10 |
| CrAm Fid A | 7.44 | — |
| Croiss | 13.02 | -.02 |
| Croiss A | 13.04 | -.02 |
| Déc Tri A | 6.14 | — |
| Décou Tri | 6.25 | — |
| Div Can A | 10.93 | .04 |
| Divers Can | 10.91 | .04 |
| Equ canSig | 12.07 | .03 |
| EquCanA | 12.12 | .04 |
| Equi Tri | 16.19 | — |
| Equi Tri A | 16.33 | — |
| front N Fi | 14.51 | — |
| Frt N Fi A | 14.47 | — |
| Mond Tri | 13.95 | — |
| Obl Mond | 10.98 | .04 |
| Obl Mond A | 11.02 | .05 |
| OblCrtTrm | 11.63 | — |
| OblCrtTrmA | 11.68 | — |
| Rép ac Fi | 12.51 | — |
| Res cdn Al | 12.73 | .01 |
| ResCdnAl A | 12.87 | .02 |
| Revenu | 12.58 | .01 |
| Revenu A | 12.63 | .01 |
| Rp ac Fd A | 12.52 | — |
| Séc Can | 10.07 | .06 |
| Sec Can A | 10.07 | .06 |
| Sup Amér A | 9.15 | .09 |
| Sup Améri | 9.18 | .09 |
| Sup hypo | 12.79 | — |
| Sup hypo A | 12.83 | — |
| Sup intl | 8.62 | .05 |
| Sup IntlA | 8.65 | .04 |
| Sup obl A | 13.17 | .01 |
| Sup obliga | 13.07 | .01 |

**CI Dist (UL)**

| | | |
|---|---|---|
| CILandmAm | 9.70 | .03 |
| CI Dist MM | 11.81 | — |
| DistValMon | 10.73 | .02 |
| Harb dist | 15.89 | .09 |
| Mondial | 11.78 | .05 |
| R&C Harbr | 13.68 | .05 |

**CI GIF A 100/100**

| | | |
|---|---|---|
| CI FPG MM | 11.29 | — |
| CI Pt Cons | 11.47 | .04 |
| CI Pt CrAd | 9.94 | .05 |
| CI Pt Cro | 10.27 | .04 |
| CI Pt Mod | 10.82 | .04 |
| FPG Ac RER | 5.40 | .04 |
| FPG Act Am | 5.53 | .03 |
| FPG ActInt | 5.91 | .04 |
| FPG ActMon | 5.49 | .04 |
| FPG am Lan | 7.15 | .02 |
| FPG équInt | 9.58 | .04 |
| FPG mond | 9.21 | .04 |
| FPG RC Har | 13.84 | .04 |
| FPG RER AA | 5.43 | .02 |
| FPG RER AL | 6.84 | .02 |
| FPG revCan | 11.98 | .03 |
| FPG ValMon | 11.51 | .03 |
| FPGCanSign | 13.25 | .07 |
| FPGEcDémMn | 9.49 | .04 |
| FPGEqCnSig | 13.28 | .04 |
| FPGHarbour | 15.36 | .08 |
| FPGObliCan | 12.44 | .02 |
| FPGRERAcMn | 8.73 | .07 |
| FPGREREcDM | 9.34 | .04 |
| FPGRERéqIn | 9.22 | .04 |
| SignFPG RE | 18.64 | .08 |
| SignFPGdiv | 13.43 | .06 |

**CI GIF B 75/100**

| | | |
|---|---|---|
| CI FPG MM | 10.31 | — |
| CI Pt Cons | 11.45 | .04 |
| CI Pt CrAd | 9.77 | .04 |
| CI Pt Cro | 10.40 | .04 |
| CI Pt Mod | 10.78 | .04 |
| FPG Ac RER | 8.41 | .05 |
| FPG Act Am | 8.81 | .05 |
| FPG ActInt | 8.95 | .07 |
| FPG ActMon | 8.48 | .06 |
| FPG am Lan | 8.10 | .02 |
| FPG équInt | 10.20 | .04 |
| FPG mond | 10.42 | .05 |
| FPG RC Har | 13.84 | .04 |
| FPG RER AA | 5.43 | .02 |
| FPG RER AL | 6.84 | .02 |
| FPG revCan | 11.98 | .03 |
| FPG ValMon | 11.51 | .03 |
| FPGCanSign | 13.25 | .07 |
| FPGEcDémMn | 9.49 | .04 |
| FPGEqCnSig | 13.28 | .04 |
| FPGHarbour | 15.36 | .08 |
| FPGObliCan | 12.44 | .02 |
| FPGRERAcMn | 8.73 | .07 |
| FPGREREcDM | 9.34 | .04 |
| FPGRERéqIn | 9.22 | .04 |
| SignFPG RE | 18.64 | .08 |
| SignFPGdiv | 13.43 | .06 |

**CI GIF B 75/100**

| | | |
|---|---|---|
| CI FPG MM | 10.31 | — |
| CI Pt Cons | 11.45 | .04 |
| CI Pt CrAd | 9.77 | .04 |
| CI Pt Cro | 10.40 | .04 |
| CI Pt Mod | 10.78 | .04 |
| FPG Ac RER | 8.41 | .05 |
| FPG Act Am | 8.81 | .05 |
| FPG ActInt | 8.95 | .07 |
| FPG ActMon | 8.48 | .06 |
| FPG am Lan | 8.10 | .02 |
| FPG équInt | 10.20 | .04 |
| FPG mond | 10.42 | .05 |
| FPG RC Har | 13.84 | .04 |
| FPG RER AA | 5.43 | .02 |
| FPG RER AL | 6.84 | .02 |
| FPG revCan | 11.98 | .03 |
| FPG ValMon | 11.51 | .03 |
| FPGCanSign | 13.25 | .07 |
| FPGEcDémMn | 9.49 | .04 |
| FPGEqCnSig | 13.28 | .04 |
| FPGHarbour | 15.36 | .08 |
| FPGObliCan | 12.44 | .02 |
| FPGRERAcMn | 8.73 | .07 |
| FPGREREC

# LES PETITES ANNONCES 987-VENDU

**100** IMMOBILIER
RENSEIGNEZ-VOUS sur nos escomptes aux particuliers

**200** MARCHANDISES ET SERVICES
Surveillez nos tarifs promotionnels: Animaux, ventes de garage et Marché aux puces

**300** OFFRES D'EMPLOIS
Offre d'emploi: Tous les postes sont ouverts également aux femmes et aux hommes
L'incontournable pour toute personne en recherche d'emplois et pour les employeurs avisés!

**400** SERVICES PERSONNELS
Souhaits, rencontres, activités.

**500** VÉHICULES AUTOMOBILES
Publication de votre annonce dans le cahier **AUTO** du lundi et sur **www.capresse.ca**

**600** LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS

**700 et 800** AFFAIRES ET AVIS — Publiées dans le cahier La Presse Affaires, du lundi au samedi

**900** DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS, ANNIVERSAIRES

## HEURES DE TOMBÉE

**MARDI AU SAMEDI**
17H, LA VEILLE DE LA PARUTION

**DIMANCHE ET LUNDI**
17H, LE VENDREDI PRÉCÉDENT

**ANNONCES ENCADRÉES**
48H, AVANT LA PARUTION

## COMMENT NOUS JOINDRE

Heures d'ouverture: Lundi au vendredi, de 8h à 17h

**PAR TÉLÉPHONE**
(514) **987-8363**

**SANS FRAIS**
1 866 **987-8363**

**PAR TÉLÉCOPIEUR**
(514) **848-6287**

**ADRESSE POSTALE**
Les Petites annonces,
7, rue Saint-Jacques, Montréal, (Québec) H2Y 1K9

**AU COMPTOIR**
lundi au vendredi, **de 8h30 à 17h**

**petitesannonces@lapresse.ca**

# Immobilier

**Résidentiel - vente** .....100-129
**Résidentiel - location** .....131-156
**Commercial - vente** .....160-173
**Commercial - location** .....180-192

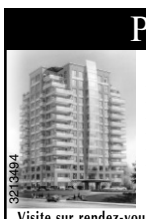
## 100 VISITES LIBRES

### PROFIL O

**Le luxe à votre porté !**

- À partir de 275 000 $ taxes incluses
- Vue panoramique sur la ville et le fleuve
- Plancher de bois franc
- Plafonds 9 à 11 pi
- Grand balcon
- Centre de conditionnement physique, piscine intérieure

3213501


3213494

LIVRAISON MAI 2004

Portes ouvertes dimanche 13 h 30 à 16 h

Visite sur rendez-vous
**Régent Samuel**
(514) **766-1002** •**2380 Pierre-Dupuy**

## 100 VISITES LIBRES

## 101 ÎLE DE MONTRÉAL

**À ANJOU** Beau duplex rénové à 10 min. à pied métro et centres d'achats, foyer, gar. À voir ! 375 000 $. 514 351-4886

**AHUNTSIC,** charmant cottage, 3 ch., 2 s/bains, logement pour ado au s-sol, 4 stat., belle cour, 9254 De Reims. 289 000$. André Jacques Bélanger, Sutton Accès 514-382-2929.

**AHUNTSIC,** duplex 2x5½, pl. bois franc, + bachelor 3½, gar., 295 000$, 514-383-0222

**AHUNTSIC** duplex dét., proprio occupant, 2x5½, s/sol fini, planchers lattes, thermopompe, garage, rue tranquille, pas d'agent, 10 117 Rancourt, 279 000$ 514-983-5984

**ANJOU** nouveau projet, cott. 3 ch., gar., 238 500 $ et 263 500 $ R. Jussaume (514) 354-6240 Re/max Excellence Crtr

**ANJOU SUR LE LAC,** cottage de luxe, cont 2000, accès à l'eau, 3 ch., bain tourbillon, garage. Remax Excellence, Michel Lebire, 514-354-6240

**BORD DE L'EAU,** Mtl-Nord, Gouin, maison de ville, 2 + 1 ch., foyer, s/sol fini, gar., terr., 194 000 $, 514-324-6723

**CARTIERVILLE,** 12 011 boul. St-Germain, superbe cott. dét., rénové, foyer, piscine, s/sol fini, 235 000 $. 514-894-9574.

**LACHINE,** cottage rénové, secteur de choix, 2 pas de l'eau, terrain magnifique, 2 ch. et +. 239 000 $. Pierre Auger, Sutton Accès crtr 514 721-7594

**MERCIER,** magnifique duplex, 2x5½, impeccable, près de tous les services. 514-239-3586

**MÉTRO,** Préfontaine 2X7½, libre, 2X4½, 3 gar. rev. 34 000 $; 345 000 $. Crtr (514) 899-0017

**MTL-MERCIER,** duplex s/dét., gar., s/sol fini + foyer combustion lente, tout rénové. Près Place Versailles. Un vrai bijou. 289 900 $. 514-947-8093

**MTL-NORD** duplex jumelé, bien situé, entretien supérieur, poss. bach., 1er juil., S. Thomas (514) 381-8553. Excelsior Crtr

**MTL MERCIER,** duplex 2X5½, pl. lattes. À moins de 3 km du métro Cadillac. 229 000 $. La Capitale, Rémy Roy courtier immobilier agréé 514-354-4242.

**P.A.T.,** cott., 3 ch., s/sol, stat., occ. 1er mai, 119 900 $ R. Jussaume (514) 354-6240 Re/max Excellence Crtr

**PETITE PATRIE,** triplex 2 étages haut 5½ cachet libre acheteur, garage. comm. r-de-ch
**A Poitras Malbec crtr 514-376-8832**

## 101 ÎLE DE MONTRÉAL

**PLATEAU,** 2 condos, entièrement rénovés, avec terrasse, 850 pi², stat., 198 000$. 1200 pi², 229 000$, libre. J. Fluet, Sutton 514-333-4414

**PLATEAU,** 5-plex, s/dét. 3 stat. 4x4½, grand 7 pièces + 3 s/ bains. Idéal pour B&B. 499 000 $. 514-498-4908.

**PLATEAU,**condo 1996, 5 pièces, aire ouverte, r-de-ch. foyer, boiseries, pl.lattes. Porte patio. 1000 pi.ca. Pas d'agent 3820 Laval, 259 000 $. 514-983-5984.

**PLATEAU,** magnifique duplex victorien au 4665 rue Berri, murs de brique, puit de lumière, à 2 pas Av. Mt-Royal, possibilité occ. double. 369 000$. Mathieu Desjardins, Remax Signature Centre-Ville 514-524-5566

**ROSEMONT,** 5e av / St-Joseph, beau duplex, cachet, 3 ch. s/sol fini. 259 900 $. Re/ Max crtr, Carlos 514-374-4000

**ROSEMONT,** Angus, condo 1100 pi ², 2 ch., dernier étage, coin, ensoleillé, béton, insonorisé 174 000$, 514-522-0714

### ROSEMONT NOUVEAU

Votre entreprise ou votre bureau d'affaires à pied du métro pourrait se trouver au 7171 Boul. St-Michel. Cott. dét., 3 ch., grande cour arrière (rue Shelley) avec garage 25'X26'. Emplacement idéal, 269 000 $ Louise Donatelli Re/Max Immobilia 514-349-5212

**RUE SHERBROOKE**
près métro Pie IX, 4plex imposant détaché, 1x6½, 3x4½, pl. lattes, garage. Gr. Sutton, Lili Daigle, 514-727-7575

**ST-LAURENT,** cottage détaché rénové 1990, 2 ch., lattes, aire ouverte, 199 000 $. Pas d'agent. 514-745-6827.

**V.M.R.,** élégant cottage pierre, près parc, 10 pces, 4 ch., bois franc, foyer, garage, 743,000 $, 514-928-6989. Voir web http://pages.infinit.net/sulfa/

**VIEUX-MTL,** loft de 1177 pi², unité de coin, 1½ ch., vitré, vue sur fleuve, garage, 400 000 $. **Pas d'agent, 514-726-1532.**

**VILLERAY,** nouveau sur le marché. Duplex à rénover, double occ. Stat., cour. Seulement 168 000 $. Yanouk Adam, La Capitale crtr 514 597-2121

**VILLERAY** , terrain 10 000 pi², garage méc., idéal pour condo. Dominic Venditti, Immco crtr, **514-272-4868**

## 102 CENTRE-VILLE

**MAGNIFIQUE** Condo dans batiment de pierres, rue St Norbert, 1260' car. sur 3 étages, cachet européen, lumineux, 1 ch., 2 s/bains, foyer, bois franc, terr., garage privé, parc, sans agent. 369 000$ 514 499-0127

## 103 VIEUX-MONTRÉAL

**PENTHOUSE,** à paliers multiples avec mezz., bel immeuble ancestral, très lumineux, foyer 2 faces, bois franc, murs de briques, 2 puits lumière, terrasse, 229 000$. 514-287-1436

**VOISIN** chateau Ramzey, condo ,cachet, 3½, plafonds 9'. Bois franc. A/C, terrasse privée. Clé en main. 229 000 $, 514-397-0646

## 105 LAVAL, RIVE-NORD

**À DUVERNAY,** Magnifique split-level rénové, 3 ch. +1, 2 salles de bains foyer, pl. bois, piscine creusée. N. Fréchette 450- 629-5611, Malo crtr

**À FABREVILLE** Époustouflant, grand cottage style château, s/ manger 4 ch. 3 s/bains, 3 foyers pl. bois, garage, grand terrain. N. Fréchette 450-629-5611 Malo Crtr.

**À LAVAL,** Libre! Impec! Très joli cott. dét., récent, s/manger, foyer, lattes, s/sol fini, gar. G. Lalande Sutton 450-434-4400

**À STE-THÉRÈSE EN HAUT**
superbe cottage chaleureux et champêtre, 3 ch. + 1, pl. bois, foyer, s/manger, cour privée. N. Fréchette 450-629-5611 Malo Crtr.

**CHOMEDEY,** beau bungalow 3+1 ch., s/manger, parqueterie garage, 179 000 $, Century 21 **S. ATTARA, 514 927-8363**

**DUVERNAY,** Val des Arbres, 12 210 pi ² clôturé, architecture unique, puits de lumière dans hall, 2 bureaux pour professionnel, a/c, aspirateur central, 2 foyers, garage, piscine, accès facile ponts Papineau et Pie IX. **279 000$, tél.514-236-0373**

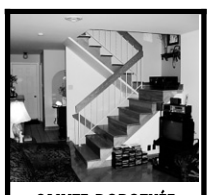
**FABREVILLE,** cott. s/dét., rén. pl. lattes. 4 ch.,s/fam. 12x22. G.Carrière, RYL, 514-351-4392

**FABREVILLE - NOUVEAU**
bung. 1986, 2 + 2 ch., 2 s/bains, piscine creusée. Entre autor. 13 et 15. 189 000 $. 607, Blaise. Mireille Verdi, Sutton crtr, 450-662-3036.

**LAVAL ,** Cité de la Santé, secteur recherché, 861 de Lausanne, splendide condo-maison en rangée de coin, garage, salon cathédrale, foyer, tout pl. de bois, 3 ch., 2½ s/bains, s-sol fini, impeccable, actuel. Faites vite. 514-212-6416

**LAVAL,** cottage isolé, double gar., 5 ch., th.-pompe, piscine hors terre. Denis Lucas, Sutton Excellence inc., 450-662-3036

## 105 LAVAL, RIVE-NORD



**SAINTE-DOROTHÉE**
Belle grande unifamiliale 12 pces, foyer, piscine et terrasse, chauff. élect. et solaire, aspirateur central, secteur recherché, 5 min. marche du train banlieue et autobus. 269 000 $ nég.
**JEAN GIGUÈRE**
**Re/Max Performance**
**(514) 791-7605**

**STE-DOROTHEE,** beau cott. dét. 1998, clé en main, dans un croissant, près de la rivière et du méga centre, 3 ch., s/sol fini, s/fam., garage, terrain clôturé. M. Nica, 514-825-4043 Century 21 Max-Immo

**STE-DOROTHEE,** coquet split à aire ouverte, dans un croissant, près du train et de la 13, 4 ch., 2 s/bains, toit cathédrale, s/jeux et s/fam. avec foyer, grand terrain 7000 pi² avec haie de cèdre 10 pi. +. M. Nica, 514-825-4043, Century 21 Max-Immo.

**TERREBONNE,** superbe cott. const. 1999, 3+1 c.a.c., s-sol fini, gar. Seul. 189 000 $. À voir. **LISETTE LOCKHEAD 450-682-0101, Re/Max 2000**

## 106 RIVE-SUD

**BELOEIL,** maison impeccable, 3 ch., 2 s/bains rénovées, fenestration neuve haut-de-gamme, gar. double, piscine, comb. lente, s/sol fini. 450-467-3435

**BOUCHERVILLE,** cottages semi-dét. neufs, rue Fort St-Louis, 2 ou 3 ch., à partir de 178 900$ taxes incluses. 514-946-0849

**BROSSARD,** condo 2 ch., 6e; foyer; ascenseur, gar., piscine; près autobus, Mail Champlain, 159 000 $. 514-992-5775.

**GREENFIELD PARK, VIEUX ;** cottage en rangée en excellente condition, 3 chambres, situé près des services. Occ. 1er juil., 129 900 $. A.M. Markarian. Re/Max 450-466-1133

**LA PRAIRIE,** superbe cott. 4 ch., pierres naturelles, sur grand terrain, piscine creusée, thermopompe Bi Energie, foyer gaz, s-sol fini, cachet exceptionnel, 289 000$. . Multilogements crtr 514-949-3422

**LONGUEUIL,** cott. neuf adossé au golf, 1460 pi.car., 3 ch., garage, rue Gray, 259 900$ taxes incluses. 514-946-0849

**LONGUEUIL,** Collectivité, 695 des Fauvettes, cottage 3 + 1 ch., foyer, gar., pavé béton, 299 000$ nég., 514-574-4354 www.proy.webcentre.ca

## 107 BANLIEUE OUEST

**BEACONSFIELD,** belle maison, plusieurs rénos, 4 + 1 ch. Grande cour arrière. 349 000$. Gail 514-386-8410, Cantor crtr.

## 108 BANLIEUE EST

**REPENTIGNY,** cott., secteur boisé, 4 ch. à l'étage, 4 s/bains, piscine creusée béton, pl. bois, foyer, garage, s/sol fini, taxes basses, profondeur terrain 118 pi. 275 000$. 514 983-1864 L'INTERMÉDIAIRE crtr.

## 109 LAURENTIDES LANAUDIÈRE

**AU LAC CONNELEY,** 3 étages + bach., réno., ++ boiseries et vitres, foyer, mezzanine, accès Lac, 144 900 $. 450-820-1344

**ENTRELACS,** Maison 4 saisons à aire ouverte. 1 hre nord Mtl. Privé sur la rivière et accès au lac. 2 ch. fermées donc une au soleil avec deck. A/C. 5 électros. 90 000$. 514-298-4961.

**MORIN HEIGHTS,** Chalet suisse (duplex), 3 ch. 6 pces, en haut, foyer, semi meublé, bach en bas 3½, foyer, meublé, piscine creusée, terrain 19 000 pi. car., dans la montagne endroit tranquille, stat. 6 voitures. 514-702-9257, 450-446-7122

**ST-SAUVEUR,** superbe condo de 3 c. à c., tout en haut de la montagne, vue superbe sur 2 lacs. 219 000 $. Yvon Poitras Crtr Trans Action 514 893-2113

## 110 ESTRIE, CANTONS DE L'EST

**CANTON STANSTEAD**

15 acres, site exceptionnel, vue à couper le souffle sur lac Lovering, Mont Orford, etc. Forêt superbe. Rés. 1993, aire ouverte, garage 2 étages 24 x 24 et + +. Voir SIA 045246 sur www.mon-toit.net
**BRIGITTE HENRY**
Re/Max d'Abord crtr
**819 822-2222**
R110

**OWL'S HEAD,** ancienne école de rang, style loft, à prox. golf, ski, lac Memphré. Piscine, spa, vue. 189 000$. Lois Hardacker 450-242-2000, Royal Lepage Action, crtr imm. agréé, lois@royallepage.ca

## 111 EXTÉRIEUR DE MONTRÉAL

**QUÉBEC,** Mt Ste-Anne, 3 ch., foyer, piscine. Ski, golf. 84 000 $. 819-669-8849.

## 112 BORD DE L'EAU

**À LAVAL,** grand cott. dét. récent, très éclairé, 3 ch., bureau, foyer, garage. Voir inclus. G. Lalande Sutton 450-434-4400

**BORD LAC** Maskinongé, St-Gabriel-de-Brandon, 2 chalets 189 000 $ nég., 514 892-0727

**CONDO** Brossard. 5½ avec mezz. 2 gar. int., 270 000 $ Luc Brunet 514-845-6221.

## 115 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS

**AHUNTSIC,** condo r.-de-ch., 2 ch., 2 s/bains, garage, cour, 189 000 $, 514-583-5873.

**ANJOU,** 10 min. métro, spacieux condo 1300 pi², coin, s/ fam., foyer.,P. Labranche, La Capitale Est Mtl 514-353-9942

**À STE-THÉRÈSE,** près du train, visitez les condos de Construction Marolli au 75 Joseph-Hamelin. 450-979-8800

**CÔTE DES NEIGES**
**5780 rue Decelles**
**Condos haut de gamme**
**Horizon du Roy**
Béton, foyer, climatisés.
Garages disponibles.
À partir de
135 000 $ taxes incl.
514 233 - 6001
**Invest Gain crtr**
**R 100**

### HABITAT '67

Magnifiques résidences. Vues sur ville ou fleuve. Terr. jardin. Stats int. Tous services. Navette centre-ville, vendre ou louer
**514-866-5971**
**514-295-2919**

**ILE DES SOEURS,** luxueux, 8½, foyer, terrasse, spa, garage, 319 000 $, 514-898-9848

**ILE PATON,** unité coin, 2 ch., foyer, stat., plein soleil, bord de l'eau. 145 000 $ 450-686-6008.

**LAVAL-DES-RAPIDES,** condo 1992; 1960 pi²; foyer, garage. Bord de l'eau. Superbe vue! Denis Pelletier, Re/Max Immo Contact Inc, 450-661-6810

**LONGUEUIL,** Parcours du Cerf, 2002, 2 ch., piscine, impeccable, 144 900$. A.M. Lange, Optimum crtr 514-259-2353

**MERCIER,** besoin d'espace et de calme ? Emplacement unique. 1890 pi², 3 c. à c., 2 gar., cour privée. C. Lemonde, Le Contact Imm. 514 722-7274

**PLATEAU,** 1880 Laurier Est, 3 condos rénovés, ouverts, 2 ch., terr., 189 000$. 514-992-3990

**PLATEAU,** 5 condos neufs de 1 ch., a/c, balcon, cabanon, stationnement ext. Garantie 5 ans. George Sava, Urbaluxe crtr (514) 825-0657

**AHUNSTIC,** 4½ réno., pas d'animaux, tranquille, avril, 700 $. Après 18h 450-622-8458

**AHUNTSIC,** 5½, r.-de-ch., 3 ch., cours arrière, 850$. Avril. **514-335-8956**

**AHUNTSIC,** 6½ r. de ch. de 3plex, garage, juin ou juillet. 1100 $ chauffé. 514-733-6532.

**AHUNTSIC,** Dudemaine / Bois de Boulogne, face parc, 3½-660$, 4½-740$, pl. bois, chauffé / eau chaude, poêle/ frigo. Libre. 514-334-0829

**AHUNTSIC,** face boisé St-Sulpice, 4½, non chauffé, 10 min métro. Crémazie. 650$. 1er avril, 514-895-2520.

**AHUNTSIC,** Gouin près Ile Visitation, 1½, tout inclus. Libre. 355$. 514-735-3146.

**AHUNTSIC,** grand 3½, béton, 2 portes-patio, r.-de-ch. avant, stat., 514-858-9559.

**AHUNTSIC,** grand 5½, 560$/ mois. Paisible. Occ. avril ou mai. Après 17h. 514-389-8712.

**AHUNTSIC,** luxueux 8½, s/sol fini, 4 ch., 3 s/bain, chauffé, climatisé, bois franc, plaque de cuisson, hotte, four encastré, 1650 $, 1er juin, 514-324-2951

**AHUNTSIC,** près métro Crémazie, 5½ bas duplex, avec stat. Libre imm. 514-952-8931.

**AHUNTSIC** 10 690 Taché, 3½, immédiat, frigo, cuisinière. 514-388-1403 514-926-3446

**AHUNTSIC** luxueux 4½, 2e de duplex, foyer, 2 stat. pas animaux, juil. 1300$ 514 383-6905

**ANJOU,** Beaubien près métro Radisson, 3½, chauffé, équipé, réf. crédit, 514-729-9737.

**ANJOU,** métro, grand 4½ A++, chauffé eau, 1er avril, 680 $, sérieuses réf., 514-352-1195.

**AU VILLAGE OLYMPIQUE**
**4½, 2 ch., 995 $ et +**
**3½, 1 ch., 820 $ et +**
- Ensoleillé; belle vue!
- A/C, chauffage et élect. incl.
- Balcon privé, piscine.

**514 252 - 4995 # 241**

**AV. D'OUTREMONT,** 1½ chauffé meublé, éclairé, près métro, libre, 514-277-4606.

**BEAU 7½ SUR 2 ÉTAGES,** 3 ch. fermées, près des services et transports, s-sol fini, s/lav., exclusivité de la cour, 2 stat., Occ. 1er juil. 514-282-8411

**BERCY/**Sherbrooke, juil., super 1½ : 460 $ +, 2½: 595 $ +, 3½: 630 $ +, réno, chauffé, équipé, ensoleillé, pl. bois, balcon, idéal étudiants, 514-526-1358

## 117 CHALETS À VENDRE

**ROULOTTE-CHALET,** Pied du mont Belle Neige, terrain loué, 12 000 $. 514-637-6638

## 122 TERRAINS RÉSIDENTIELS

**STE-ANNE-DU-LAC,** 50 000 à 300 000 pi², accès Lac Hamel, prix à discuter, 819-587-2955.

## 123 PRÊTS HYPOTHÉCAIRES/ RÉSIDENTIELS

**AI** 1ère, 2e balance. vente Notaire Laberge jour, soir (514) 729-4332

**L'HOMME À CONNAÎTRE**
1ère, 2e hyp. rés. ind. comm. C. St - Onge ctr. (514) 733-4214

## 129 DIVERS

**Logements à louer ?**

3204289A

Il y a mieux que le piff-o-mètre pour choisir vos locataires...

La «tranquillité d'esprit CORPIQ©» passe, entre autres, par la qualification de vos candidats locataires. C'est un droit que vous avez et CORPIQ vous offre les moyens de l'exercer.

CORPIQ Le plus important regroupement de propriétaires d'immeubles à logements au Québec, à votre service depuis 1980

Tél.: (514) 748-1921 • Sans frais : 1-800-548-1921

3212716

## 129 DIVERS

## 131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

**28È AV./ST-ZOTIQUE,** 4½, 3è, non chauff., couple tranquille, réf., 620 $, 514-721-3536.

**2½, 3½, 4½,** eau chaude, entrées lav./séc., pl. bois, près tout, sécuritaire, 50 ans et plus, 460$ et +. Réf. 514-328-9736

**3½,** 2e étage, rue St-Germain, 5 min. métro Préfontaine, 450 $ non chauffé, 514-278-8235.

**5638 av. DU PARC**
entre Bernard et St-Viateur.
Nouvelle construction.
App. lofts ultra modernes
Plafonds 12½ pi. hauteur
De 950 $ à 1400 $ mois
5 lofts restants - 514-770-5073

**5½ RÉNOVÉ** 3 ch. fermées, près des services et transports. Occ. 1er juil. 514-282-8411.

**7460 VALDOMBRE** #7: 4½, 650 $/mois, #8: 3½, 540 $/mois, rénové, très ensoleillé, coté jardin, édifice béton, eau chaude fournie, libre. 514-255-4441

**À AHUNTSIC,** 3½, 4½ propres, insonorisés, repeints, balcon, laissez message 514-992-6240

**ACADIE** boul 10 500, 1½ à 4½, style condo, a/c, piscine, sécuritaire, paysagé, 514-335-3377

**AHUNSTIC,** 4½ réno., pas d'animaux, tranquille, avril, 700 $. Après 18h 450-622-8458

**AHUNTSIC,** 5½, r.-de-ch., 3 ch., cours arrière, 850$. Avril. **514-335-8956**

**AHUNTSIC,** 6½ r. de ch. de 3plex, garage, juin ou juillet. 1100 $ chauffé. 514-733-6532.

**AHUNTSIC,** Dudemaine / Bois de Boulogne, face parc, 3½-660$, 4½-740$, pl. bois, chauffé / eau chaude, poêle/ frigo. Libre. 514-334-0829

**AHUNTSIC,** face boisé St-Sulpice, 4½, non chauffé, 10 min métro. Crémazie. 650$. 1er avril, 514-895-2520.

**AHUNTSIC,** Gouin près Ile Visitation, 1½, tout inclus. Libre. 355$. 514-735-3146.

**AHUNTSIC,** grand 3½, béton, 2 portes-patio, r.-de-ch. avant, stat., 514-858-9559.

**AHUNTSIC,** grand 5½, 560$/ mois. Paisible. Occ. avril ou mai. Après 17h. 514-389-8712.

**AHUNTSIC,** luxueux 8½, s/sol fini, 4 ch., 3 s/bain, chauffé, climatisé, bois franc, plaque de cuisson, hotte, four encastré, 1650 $, 1er juin, 514-324-2951

**AHUNTSIC,** près métro Crémazie, 5½ bas duplex, avec stat. Libre imm. 514-952-8931.

**AHUNTSIC** 10 690 Taché, 3½, immédiat, frigo, cuisinière. 514-388-1403 514-926-3446

**AHUNTSIC** luxueux 4½, 2e de duplex, foyer, 2 stat. pas animaux, juil. 1300$ 514 383-6905

**ANJOU,** Beaubien près métro Radisson, 3½, chauffé, équipé, réf. crédit, 514-729-9737.

**ANJOU,** métro, grand 4½ A++, chauffé eau, 1er avril, 680 $, sérieuses réf., 514-352-1195.

**AU VILLAGE OLYMPIQUE**
**4½, 2 ch., 995 $ et +**
**3½, 1 ch., 820 $ et +**
- Ensoleillé; belle vue!
- A/C, chauffage et élect. incl.
- Balcon privé, piscine.

**514 252 - 4995 # 241**

**AV. D'OUTREMONT,** 1½ chauffé meublé, éclairé, près métro, libre, 514-277-4606.

**BEAU 7½ SUR 2 ÉTAGES,** 3 ch. fermées, près des services et transports, s-sol fini, s/lav., exclusivité de la cour, 2 stat., Occ. 1er juil. 514-282-8411

**BERCY/**Sherbrooke, juil., super 1½ : 460 $ +, 2½: 595 $ +, 3½: 630 $ +, réno, chauffé, équipé, ensoleillé, pl. bois, balcon, idéal étudiants, 514-526-1358

## 131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

**BERRI / UQAM,**
1½-450$, 3½-800$ tout inclus 514-842-4943

**BOUL. ROSEMONT,** près De Lorimier, grand 4½, 3e étage, bois franc; 2 ch. fermées, entrées lav./séc. Chauffé, stat. Libre. 775 $ mois. 514-529-0454

**C.D.N., 3½**
chauffé, poêle - frigo
(514) 735-0678

**C.D.N.,** 5860-64 Pl Decelles, 4½, poêle, frigo, chauffé, 775$, 1er juin, 514-733-5238.

**C.D.N.,** Dupuis, super beau 3½: 700 $ +, 4½ 795 $ +, chauffé, rénové, pl. bois franc, équipé, ensoleillé, 5 min. pied métro, idéal étudiant,. 514-733-1371.

**C.D.N.,** Isabella, tranquilité, sécurité, 3½ rénové, 7 électros. À 2 pas métro. Idéal personne seule. 775$ chauffé. Libre. 514-731-4841, 514-707-4841.

**C.D.N.,** près U de M, HEC et services, libre ou juil., super 1½ 525$ +, 3½ 595$ +, 3½ demi s/ sol 530$ +, chauffé, réno, s/bain + cuisine neuves, balcon, idéal étudiants, 514-733-1371.

**C.D.N.,** superbes 5½, 4½, paisible adj. Outremont, pers. tranquille, près train, 514-731-1339.

**C.D.N.,** Van Horne près Hudson, super 3½ à l'étage 750 $ avec solarium, 2½ s/sol 525 $, pl. bois, haut plafond, très ensoleillé, réno, 514-733-1371

**C.D.N. /** Linton, faut voir, près U de M, grands 4½, 5½, 650$ +, non chauffés, rénovés, équipés, balcon, clair, bloc propre. Idéal étudiants. 514-739-5652

**C.D.N. 3250-70 ELLENDALE**
3½-4½, grandes pièces, chauffés, piscine, sauna, près de l'hôpital Ste-Justine. Très clairs. Planchers bois. A partir de 565 $. 514-341-3941

**C.D.N.**
**3445 RIDGEWOOD**
2½ - juil. 5½ - mai. Chauffage inclus, environnement paisible. Appeler (514) 344-1695

**C.D.N.;**HEC, U de M. Grand 4½ réno à neuf, chauffé, eau chaude, bois franc, électros, balcon. 1er mai. 800 $+. 514-739-5112

**CENTRE - VILLE**
**Les appartements La Cité**
Louez un app. à deux ch. pour 12 mois ou plus. Avant le 31 mars 2004, et recevez:
**1500 $ COMPTANT**
électricité, chauffage, air climatisé et câble compris.
**(514) 845-4173**

**CHÂTEAUBRIAND** 6841, 3e étage, 3½, 430 $, très propre, libre, 514-279-4519.

**CLARK** et Jean-Talon, r-de-ch, 3½, rénové, libre, non chauffé, 600$ 514-271-3773.

**Côte St-Paul**
**3½ 456$; 4½ 502$**
**Garage chauffé 51 $**
**jour 514-364-5872**
**soir 514-769-4969**

**GATINEAU/** U de M. Très beau 3½, poêle/frigo, pl. érable. 1er juillet. 590 $ 514-389-2090

**H.-BOURASSA OUEST 1595**
4½, béton, asc., tout équipé, 685$, mai. 514-956-1108

**HENRI-BOURASSA,** St-Michel, 2½, 350$. libre avril ou avant. 514-952-4835.

**HOCHELAGA** 4½, 3e étage, bois franc, les entrées, juillet, 520 $, 514-881-9833

## 131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

**2021 Atwater**
***Nos standards sont élevés,***
Tour d'habitation de luxe.
Sécurité 24 heures.
Appartements de grandeurs variées disponibles.
**(514) 935-1268**
3209039 3209048

★★★★★
**ILE-DES-SOEURS**
**5 min. du centre-ville**
**SPÉCIAUX D'HIVER**
**Studio à partir de 599 $ / mois**
**3½ à partir de 729 $ par mois**
**4½ à partir de 899 $ par mois**
**5½ à partir de 949 $ par mois**
**Maison de ville 3 et 4 ch**
**à partir de 1699 $ par mois**

**Chauffé, eau chaude et électros inclus. App spacieux avec grand balcon. Écoles, centres commerciaux, garderie et centres sportifs sur l'île. Transports en commun au 7 min**
www.smialouer.com
**CHOIX D'UNITÉS DISPONIBLES DÈS MAINTENANT ET CHAQUE MOIS JUSQU'AU 1er JUILLET**
**Appeler au : 514-769-8982 ou 514-886-4487**
Ouvert 7 jours par semaine
★★★★★

**ILE DES SOEURS** 4½ chauffé, gar. int., 3 électros. 880 $ Libre imm. 450-447-3206 Ext. 223

**ILE DES SOEURS,** 4½, vue splendide Mont-Royal, centre-ville, fleuve, 2 ch., 2 s/bain, piscine int., garage, électros, eau chaude, chauffage incl. Avril ou mai, 1345$, 514-707-9172

**LACHINE,** grand 4½ r-de-ch., duplex, chauffé, pl. bois, cour, garage. 1 juil. 514-697-8836

**LASALLE,** 3½, 4½, vue imprenable sur fleuve; piste cyclable, piscine. 514-595-8723

**LASALLE,** 43e, 6½ chauffé bas triplex, 895 $, juillet, références requises, 514-849-7838.

**LASALLE,** complexe jardin-famille, près commodités et parc, chauff., eau chaude, stat., 2½, 3½, 4½, 5½, 514-364-3369

**LASALLE,** secteur hôp., 4½, 2 ch. fermées, 1er juillet, 550 $/ mois, 514-867-1640, 363-6085.

**MACKAY,** 2½, tout équipé, 3e étage; près Université Concordia. Libre. 514-332-2742

**MÉTRO** Beaudry, 1er avril, 3e, cachet, 5½, 3 ch., les entrées, 1000$, 514-522-0870

**MÉTRO CADILLAC,** grand 4½, pl. bois franc, non chauffé, entrées lav./séc., 3e; libre maintenant. 615 $, 514-735-3146.

**MÉTRO** Cadillac, 3½, ch. fermée, chauffé, eau chaude, poêle, frigo. 560$. Libre imm. 514-257-6455.

**MÉTRO** Crémazie, 4½ (juillet), 3½ (mai) propres, entrées, 450-667-7877, 514-273-3393

**MÉTRO** Crémazie, avril, 3½, meublé, chauffé, propre, non fumeur, 560 $. Réf. 514-721-1165

**MÉTRO** Frontenac, 4½, poêle frigo, 475 $. Références demandées. Avril. 514-528-8948.

**MÉTRO GUY,** 4½, piscine intérieure, gardien de nuit, dépanneur, poêle et frigo fournis. Superbe vue du 33e étage, 1690 $/mois. Disponible 1er mai 2004. 514-932-4427

**MÉTRO** Honoré-Beaugrand, 2½, 3½, chauffés, eau chaude. Poêle, frigo fournis. A partir de 410$. 1er juil. 514-351-8443.

**MÉTRO** Honoré-Beaugrand, 4½, 1er avril, 2 ch., 3e, les entrées, 575 $. 514-522-0870

**MÉTRO JARRY,** beau 4½, réno, bois franc, les entrées.Avril. 595$. (514) 272-9047.

**MÉTRO** Jarry / St-Denis, 2½ poêle, frigo, propre, 500 $, 1er juillet. 450-668-5755

**MÉTRO** Jean-Talon, 5½, 3 ch., bois franc, ensoleillé, gens calmes, 995$, réf., 450-467-6530

**MÉTRO JOLICOEUR,** 1er avril, grand bachelor 3½, tout compris, non meublé, personne seule, 550 $, réf. 514-768-5264

**MÉTRO** Joliette, 3½ s/d'eau; puit lumière, 550$/mois 1er avril. 514-529-5200.

**MÉTRO JOLIETTE** 2½, grand, clair et rénové. Chauffé, éclairé, meublé et câble. Parfait personne âgée. 500 $. 514-527-6025

**MÉTRO** Laurier, 6½, libre en juil., près services, 514-843-8635 entre 19h-21h

**MÉTRO** Lionel-Groulx, 6½, pl. bois franc, entrées lav./séc., moderne, juillet. 450-678-4872

**MÉTRO MONT-ROYAL,** rue Marie-Anne, 4½, 2e, chauff. élect., libre, 514-993-4439.

**MÉTRO** Préfontaine, 7½ r.-de-ch., 7½ 2e, bois franc, entrées 895 $ +, juil., 514-899-0017

**MÉTRO** Villa Maria, grand 4½ chauffé, libre, 950 $, 3½, mai, 750 $. Gar. incl. 514-592-8492.

**MILE-END,** Waverly / Van Horne, 4½, 1er, pl. bois franc, près transport, non chauffé, 725 $. 514-272-1317 Message.

**MILE-END.** tout rénové, 7½, haut duplex, approx. 1700 pi car. Libre. 1500 $. pas chauffé. 514-276-4118

**MTL-NORD,** 3280 Gouin Est. Beaux 1½, 4½ rénovés, sécuritaires, béton, 514-852-2565.

## 131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

**MTL-NORD,** 3½ semi s/sol, chauffé, eau chaude, idéal retraité ou semi retraité, près services, juil., 500$, 514-321-3124.

**MTL-NORD,** 5½, s/sol, garage double, cour, libre 1er juil. 860 $. 450-661-3963

**MTL-NORD,** 5½, haut duplex, près boul. Pie IX, 675 $, juil., réf., 514-993-0749

**MTL-NORD,** 5½, 3 ch. fermées, 3e étage, 4200 Amiens, près services, 600 $, 450-492-2398.

**MTL-NORD,** beau 4½, 1er avril et 1er juil. 2 ch., fermées, tranquille, réf. 565 $. 450-661-2185

**MTL-NORD** grand 5½ propre, libre. chauffage élect loc. 700 $
**ST-MICHEL** 4½ haut duplex, chauffage élect. Juillet 500$
**MTL-NORD** niveau terrasse, 2½ très propre, chauffage élect., 350 $. Disponible imm.
**A Poitras Malbec crtr 514-376-8837**

**MTL-**Verdun, beaux app. 1½ à 4½, béton, ascenseur, piscine. 514-761-6439, 514-272-0351

**N.D.G., 1 ½ - 4 ½**
incluant piscine int., salle d'exercices, saunas, dépanneur, buanderie, chauffage / hydro, stat. ext., à quelques pas des bus. 104 - 105 - 138 - 420. Contactez le 514-481-2818

**N.D.G., 1 ½ - 4 ½,** tout inclus, dans immeuble moderne incluant piscine int., salle d'exercices, sauna, tourbillon, stat. ext. Contactez le 514-484-4840

**N.D.G.,** 2½, 3½, réno, chauffé, poêle, frigo, pl. bois,tranquille, libre imm., 514-947-2403.

**N.D.G.,** 3797 Décarie, grands 3½ chauffés, avril ou juillet, près métro. 514-369-0088

**N.D.G.,** 5½, 800 $, 1½, 490 $, non chauffés, poêle frigo, libres imm., 514-486-1129

**N.D.G.,** bachelor spacieux, 2½., Grand Boulevard. Chauffage, eau chaude, frigo. Libre avril. 

# Immobilier

100

## 131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

**ST-LÉONARD.** 4½, électr., impeccable, ensoleillé, bus, parc, idéal retraité. 514-326-9697

**ST-LEONARD** luxueux 3½,4½, béton, service concierge. (514) 376-0279, (514) 728-4301

**SUD-OUEST** très grand 7½, idéal prof., près métro Jolicoeur, rue Galt, r.-de-ch., boiseries, bois franc, vitraux, tranquille, un bijou. À voir. Libre imm., 1400 $. Marc 514-937-0184

**V.M.R.,** grands 3½ 4½ 5½ rénovés, eau chaude, chauffé, près tous services. 514-739-3505

**V.M.R.,** grand 4½ lumineux, chauffé, eau chaude, poêle/frigo, terrasse, pl. bois, face au parc du centre-ville, 2 min. de la gare, 950 $, 514-736-3039.

**V.M.R. ADJ.,** 3½, 4½, 5½ béton, chauffé, ascenseur, piscine int., sauna, gar., 514-738-2704

**V.M.R.** grand 5½, tout réno., libre imm. 1100 $/mois, garage incl. 514-383-3622

**VERDUN,** bord eau, paisible, 3½, juin et juil. 775$/735$, Chauffés, réno., équipés, eau chaude, asc. 514-766-2546.

**VERDUN** près métro; grand 3½ cuisine, s/bains tout réno, 15 avril, réf., 450-465-1128

**VILLA GOUIN,** 3320 Gouin est, près St-Michel, tranquille, sécuritaire, béton, 3½, 650 $, 4½, 750 $, eau chaude, garage intérieur, ascenseur. Libre imm. 514-898-3325, 514-324-3175.

**VILLERAY,** 4½ 2e, entrées lav.-séc., très propre, 575$. libre avril. Victor 514-337-1978

**VILLERAY,** Grand 3½ non chauffé, près commodités, libre 1er avril, 575 $, 514-707-3820

**VILLERAY,** métro Fabre, bach. 300'car., bois franc, équipé, 355$, 1er avril. 514-723-2764

**VILLE ST-LAURENT,** 3½, 4½, près des autobus, chauffé, eau chaude, 514-313-9784

**VILLE ST-LAURENT,** 3½, 4½ en béton, chauffé, eau chaude, 514-745-0456

**VILLE ST-LAURENT,** 3½, 4½, chauffés, eau chaude, poêle, frigo, bois franc, béton, libre et juin et juillet. 514-856-0138

**WESTMOUNT**
4½ - 5½, édifice prestigieux.
Air climatisé, chauffage inclus, stat. intérieur, portier, piscine sur le toit (514) 845-4173 ou (514) 932-0915

**WESTMOUNT**
Lac des Castors, grands 6½ très éclairés, neufs, 1 mois gratuits bail jusqu'en juin 2005, 1500 $, 514-824-2827.

## 132 À LOUER CENTRE-VILLE


APPARTEMENTS
Les Jardins du CANAL
L'élégance et la distinction que vous méritez
Face au marché Atwater et le Canal Lachine
• Construction neuve
• Piscine intérieure avec terrasse
• Salle de vapeur avec gymnase
• Salle de réception, conférence
• Cinéma privé • Sécurité 24/7
• Électroménagers neufs
• Plancher bois franc
• Différentes vues panoramiques
• Piste cyclable, autoroute
Merc.-dim. 12 h à 17 h
931-4548
3189664 3210041

Ne cherchez pas plus loin !
Superbes
1 1/2 • 3 1/2 • 4 1/2
• Neufs et luxueux
• Électroménagers inclus
Apellez-nous!
(514) 868-1118
www.closrenelevesque.ca
3203550 3210067

À voir!
Appartements style condos,
1 1/2 • 3 1/2 • 4 1/2
Modernes et luxueux
Près de tous les services
Disponibles dès maintenant
www.closrenelevesque.ca
(514) 868-1118
3203612 3210060


1½ À 3½ rénovés, imm. rés. Sherbrooke/Jeanne Mance, services inclus. 514-288-1253

3½, TOUT RÉNOVÉ, près métro Lucien-Allier. Occ. immédiate. 514-480-1004.

3½ **RÉNO TRÈS ÉCLAIRÉ,** Tour Carlton à pied de l'Université McGill, très sécuritaire: caméra, clé magnétique, 700 $, libre avril, 514-284-1862.


Le Parc
Au coeur du centre-ville
avec tous les services
Luxe et ambiance
3450, rue Drummond
845-9709
www.appartementleparc.com
Lun. au Mer. 9 à 20 h.
Jeu. et Vend. 9 à 21 h.
Sam. et Dim. 11 à 16 h.
R 132

Au coeur du Plateau
PLACE DU CERCLE
Accès direct métro Sherbrooke
1 ½ - 3½ - 4½ rénové
Inclus : élect., a/c, chauffé, balcon, piscine, sauna
514-281-1551
www.gestionsib.com
Lund. au vend. 9 à 18 h

Coin Sherbrooke
5 min. du métro
1½ - 2½ - 3½ - 4½
Court terme disponible
App. meublé et non meublé
Chauffé, eau chaude...
514-846-1531
514-842-3650


**AV. DES PINS 1400,** 4½, 7½ de luxe, belle vue, libres immédiatement. 514-842-8041

**BEAU 3½,** penthouse, rue du Fort, terrasse, immeuble béton. Chauffage électricité et électroménagers compris. Disponible pour 1er avril. 715$ /mois. Possibilité garage 65 $. Pour rendez-vous: 514-933-8053


CITADELLE
Centre-ville - 2125 St-Marc
quantité limitée
1½ - 2½ - 3½
Poêle / frigo / tout incl.
Piscine, gymnase, stat.
Secteur recherché, près commodités, Universités et métro
(514) 935-4673
(514) 796-1501
R 132


**CONDO** neuf, 3½, coin DeLamontagne., garage intérieur, 1200 $/mois. 514-845-6221.

**DE MAISONNEUVE,** métro Atwater, 4½, 5 électros . Libre. 514-975-2384, 514-906-2384

## 132 À LOUER CENTRE-VILLE


PEEL PLAZA
3460 Peel
(nord de Sherbrooke)
Alcôve - 3½- 4½
Occupation future. A/c central. Portier 24 h. Terrasse sur le toit avec piscine et jardin.
Lun. au ven. 9 à 17 h
(514) 288-7891


**PLATEAU,** 1½ à 4½, imm. rés., Sherbrooke/Parc Lafontaine, réno + services. 514-523-1521

## 133 À LOUER VIEUX-MONTRÉAL

**LOFT** 1350 pi car., vue, ensoleillé, a/c, garage. 1750 $, Mai. 514-262-3172, 450-923-6888.

**LOFT** 2500 pi ², 3 ch. 2 s/bain, chauffé, eau chaude. Stat. 2000 $, 514-842-2492.

**PLACE ROYALE,** condo, cachet, libre, 1400 pi car., meublé, 2 ch., 2 s/bains, 5 électros, stat. int. 2500 $/mois. 514-802-3705.

**VIEUX-MONTRÉAL** loft, 1200 pi car, 395 Notre-Dame O. # 301. 1500 $, 514-286-2963

## 135 À LOUER LAVAL, RIVE-NORD

**AU DOMAINE BELLERIVE**

Au bord de la rivière des Prairies, à Laval, 1½, 3½, 4½, 5½, piscine, sécurité 24h, dépanneur, autres services. Club social. Navette autobus privé entre métro et centre d'achats. (450) 686-2280

**BLAINVILLE,** très grand 4½ neuf, cuisine s/bains modernes, bois franc, 750 $ libre. M. Hénault 514-771-5454 #102 crtr

**BLAINVILLE** luxueuse maisonnette sur 2 étages, (3plex), 4½, neuf, bois franc, libre. 850$ M. Hénault 514-771-5454 #102 crtr

**BOUL. ST-MARTIN** 4½, buanderie, près services, libre, 575$ 450 664-2246 - 514 796-1714

**COMPLEXE HAVRE DES ILES**
**CHOMEDEY 3½ - 4½ - 5½**
**Bord de l'eau,** chauffés, éclairés, piscines, stationnements, tennis, dépanneur, salon de coiffure. (450) 688-9711

**DUVERNAY,** à Val des Arbres; dans imm. 4½, chauffés, équipés, réf. crédit. 514-729-9737

**DUVERNAY,** bord de l'eau, 2½, 3½, 4½, propre, immédiat ou 1er juillet. 450-662-1994

**DUVERNAY,** luxueuse maisonnette sur 2 étages, (3plex) 4½, 2003, bois franc, plafonds 9 pi. 950 $ M Hénault 514-771-5454 #102 crtr

**ILE PATON,** condo 4½ vue rivière. Stat. Piscine ext., tennis. Occ. avr. 950$. 514-381-6035

**L.D.R.,** beau 5½, rénové 2001, près futur métro, ensoleillé, 670$, avril. 514-237-6849

**STE-DOROTHÉE,** grand 4½, 03, foyer, pl. bois, cuisine s/bains modernes 795$ à 875$ M Héno 514-771-5454 #102 crtr

**STE-DOROTHÉE,** luxueux 5½, foyer, pl. bois, cuisine s/bains modernes 1025 $ libre. M Hénault 514-771-5454 #102 crtr

**VIEUX,** Ste-Rose, train 1km. cott. historique complètement rénové, 2 ch., électros inclus. très design, Idéal professionnels. 1000$ /mois. 450-625-7112. 514-219-7351

## 136 À LOUER RIVE-SUD


À VOIR!
Le Nouveau PORT DE MER
3½- 4½- 5½ et Maisonnette à partir de 780 $
Poêle/frigo neufs, chauffé
☎450-679-6010


**BOUCHERVILLE,** 4½, 3½, non fumeur, système alarme, intercom, verrière, 450-449-2618.

**BROSSARD,** 4½ neufs, luxueux, ascenseur, garage int., pl. bois franc, bain podium, douche séparée, 450-678-4872 www.monloyer.ca

**BROSSARD,** rue Albanie, 5½, demi s-sol, bien éclairé, bois franc, grand terrain. 550$. 1er avril, 450-465-1538

**CANDIAC,** rue Picardie, style condo 4½ r.-de-ch., luxueux, pl. bois franc, près commodités. 450-678-4872, 450-926-2127

**LONGUEUIL,** 3½ avril 2201 Lavallée, 545$; 4½ juillet, 435 Du Collège, 675$; 4½ juillet, 1553 Verchères, 650$; 6½ juillet 1350$, 3½ juillet 460$. Tél.: 450-677-4694, 450-674-2545

**LONGUEUIL,** bungalow 7 pièces, rénové, gande cour, près services, 1000$, 450-442-3920

**LONGUEUIL,** grand logement spacieux, neuf, ascenseur, stat. int., 4½, 895 $/mois, face au Parc régional. 1905 Adoncour. 514-951-9231, 450-448-4144.

**LONGUEUIL,** Truteau et Plessis, dans 4-plex, 6½; 1350 $, 3½, 1er plancher; 575 $, 3½ semi s/sol; 435 $, 2½ semi s/sol; 410 $. Eau chaude. Juil. Réf. requises. 450-646-1278.

**ST-HUBERT,** 3½, 4½, avril, juin, juil. Grand, luxueux, imm. neuf. Planchers bois, stat. incl.; entrées lav./séc, lav/ vaiss., 450-923-0506, 450-692-7316.

**ST-LAMBERT,** 2½ à 4½, immeuble très tranquille, près de Riverside et Victoria, balcon, piscine ext., sauna, disponible immédiatement, 450-672-4388.

**ST-LAMBERT,** 4½, demi s/sol, bien éclairé, près du village, idéal personne seule, 560 $ libre avril ou mai 514-386-8180

**ST-LAMBERT,** style condo 4½, repeint, libre, tapis mur à mur neufs, entrée a/c, lav-séc., gar., 750$ non chauff. 514-626-6419

**ST-LAMBERT** 2½, 3½, 4½, béton, 3 électros, piscine ext., tennis, sauna, garage option, pas chiens, 450 923-1450

## 137 À LOUER BANLIEUE OUEST

**DORVAL,** 3½, 4½, 5½, chauffés, semi meublés, très propres. 514-636-9401, 514-696-3109

**DORVAL**
**MAISON DE VILLE**
Propres et spacieux, 2-3-4-chambres, planchers de bois, foyer, chauffé, stat. int.
**Lakeshore Villa**514-631-5066

## 139 À LOUER LAURENTIDES LANAUDIÈRE

**ESTEREL,** Ste-Marguerite, bord eau, privé, grande maison, 5 ch. +, idéal 2 fam., 1er mai-1er nov., 18 000 $, 514-483-1800

**MONT-TREMBLANT** 3½ neuf (style studio), complètement équipé, non-fumeur, en montagne, 10 min des pentes. À la semaine, 450 $ à 500 $.
**819-425-3580**

**ST-JÉRÔME** grand 4½, stat. déneigé, 460 $. près hôpital, bonnes réf., 450-436-2999

## 140 À LOUER ESTRIE/ CANTONS DE L'EST

**FARHAM,** bord de l eau, 4½, boiseries, chauffé, éclairé, lav.-vaiss., 750$, 514-794-5754

**MAGOG,** maison tout confort, bord lac, montagnes, 5 ch., 3 s/bain, paisible, près de tout. Court terme. 1-703-906-1241

## 143 ÉTATS-UNIS HORS FRONTIÈRES

**À MIAMI BEACH,** Collins Ave, luxueux condo 3½, vue mer. À partir d'avril, 514-281-7696

## 145 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS À LOUER

**À L.D.R.,** condo 4½, ensoleillé, 2 balcons, stat. ext. béton et acier, vue arrière sur parc, 770$ 450-668-7695

## 145 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS À LOUER

**ANGUS**
Grands 4½, 5½, tapis ou pl. bois neuf. stat. ext., frais peint, à partir de 880 $, 514-526-1147.

**CONDOS RIVERAINS**
Acier/béton, foyer, garage, marina privée, "club house", piscine, tennis, ascenseur, 4½ - 5½; 1400$ à 1800$ Constant Massicotte 514-886-8284.

**DUVERNAY,** grand 4½ foyer, ascenseur, insonorisé, tout béton, cuisine s/bains modernes. 1150 $ libre M. Hénault 514-771-5454 #102 crtr

**ILE DES SOEURS,** LesVerrrières V, 2 ch. Vue fleuve-ville, 514-762-0121, 514-570-4811

**NOUVEAU BORDEAUX,** 3½ 6e ascenseur, a/c, cuisine s/bains modernes, gar 1100$ mai M Héno 514-771-5454 #102 crtr

**VIEUX-MTL,** magnifique condo de 1000 pi² incluant 1 ch., foyer, poêle, réfrigérateur, laveuse-sécheuse et lav.-vaiss, 1200 $.
**450-465-9360**

## 146 MAISONS DE CAMPAGNE

**À YAMASKA,** (1h de Mtl) 9 pièces, restauré, libre 1er avril, grand terrain, potager, garage. 450-789-2912

## 147 CHALETS À LOUER

**À 10 MIN. DE ORFORD,** Lac des Sittelles. Accès au lac et tennis, en montagne. 3 ch., 2 foyers, 2 étages, tout équipé. Mai à septembre incl. 550$.
**514-332-9609**

**À MONT-TREMBLANT**
bord lac, ski, pêche, 3 ch., foyer 325$/sem. et + (819) 688-3347

**À ST-ADOLPHE D'HOWARD** 1 à 5 ch., foyer, lac, sem. /fins sem. /mois. 819-327-3432

**À STE-AGATHE,** 1 ou 2 c. à c., vue du lac, bain tourbillon, accès à la plage privée, tout équipé. 514-605-1620.

**À SUTTON,** sem., fin sem., 2-5 ch., piscine int. 450-538-3736 domainebellevuesutton.com

**AU PIED DE LA MONTAGNE**
À Tremblant, condo chaleureux, cachet exceptionnel, 2½ ch., 2 s/bain, lav./séc., 2 terrasses, plage, golf, tennis, piste cyclable, 15 avril au 15 octobre, 450-479-6591, 819-429-5011

**AUX** environs de Ste-Agathe, suisse 3 ch., bord lac, foyer, pédalo, 4300$ 514 351-2015

**CHARLEVOIX, VUE FLEUVE,** lac. Ski. **Spécial Ski. 418 435 - 3810 www.charlevoix.net/chalets**

**COUPLE** cinquantaine cherche chalet bord de l'eau, dans Laurentides, pour louer saison ou pour achat. 514-863-4446

**MONT SUTTON,** 15 mai au 15 oct., saison, mois, sem., 2 à 6 ch., piscine, vue, 450-775-7705

**ORFORD,** très privé, accès au lac, 2 ch., libre 5 de mai, saison, 450-532-4403.

**ST-DONAT,** 4 ch., bord lac, 5 min. ski Garceau, (514) 745-4423 www.chaletgauthier.ca

**ST-ETIENNE-DE-BOLTON**
3 ch., lac privé, sem., foyer. Libre juin et sept. 450-297-2233.

**ST-JOVITE,** bord lac, 2 à 8 ch., équipé plage, ski 819-425-3900

**ST-JOVITE** 15 chalets, foyer, ski, motoneige. 819-688-2809. www.chaletslauzon.qc.ca

**ST-SAUVEUR,** grand, luxe, 4 ch., 2 salons, foyer; ciné, 1300 $ sem. 514-995-7658.

## 148 CHAMBRES, PENSIONS

**MÉTRO** Vendôme, 35$/ jour, 200$/ sem., 650$/ mois. 2062 Oxford, N.D.G. 514-482-5873

**MOTEL (514) 489-4258**
Ch. à la sem., tél. poêle, frigo, super écran, statationnement , 10 min. centre ville

**OUTREMONT,** ensoleillée, 2 métros, commodités, non fumeur, 380$. disp. mi-avril au 1er sept. 514-277-7885

## 149 PROPRIÉTÉS À LOUER

**DUVERNAY,** grand bas de duplex, 5½, 2003, foyer, pl. bois, 1250 $. juillet. M. Hénault 514-771-5454 #102 crtr

**GASPESIE,** Baie des Chaleurs, unifamiliale meublée, près mer. Disp. 15 mai au 15 sept. Inf., 418-392-3640.

**LAVAL O.,** semi-dét. neuf, 2 étages, 3 ch., près train, bus, aut. Pl. bois, patio, clôturé, vue rivière. 1050$. 450-689-1753.

**MAISON À LOUER,** près Université de Montréal, 3 chambres à coucher. Excellente condition. Stationnement intérieur, rangement, etc. 514-523-0110.

**PIERREFONDS** maison 8½, 1er juil., 1350 $ non chauffé, non éclairé, 514-913-9920.

## 153 ON DEMANDE À LOUER

**COUPLE** cherche 2 ch. fermées, r-de- ch., + ou - 900$. Plateau, réf. 514-927-7388

**ÉTUDIANTE** cherche 3½ ±600 $ près des métros ou des transports. 450-759-2659

**POUR** 2 étudiantes, 2 ch., pas de tapis, environs de Concordia, juillet. 514-526-9163.

## 156 APPARTEMENTS MEUBLÉS

**3½, 4½, 5½,** condos, maisons, beaux quartiers, meublés, tout équipés, stat, réf. 514-990-4413

**3½, 4½, 5½,** meublés et équipés, secteur U de M. Court et long terme. 514-736-3039, 514-736-0554. www.francineleblanc.com

**A LOUER**
**CENTRE-VILLE**
Luxueux 3½, 4½, meublés, court-long terme, 514-937-4249

**Carré St-Louis, Av. Laval**
App/studio/meublés; tout incl.; court-long terme
À demi prix du tarif régulier
**514 282 - 7797**

**CENTRE,** 3463 Ste-Famille, 1½, 2½, 3½, tout meublé, tout équipé, câble, tél., internet, près Place des Arts / Mc Gill. Court et long terme. 514-842-8041 **www.trylon.qc.ca**

**Centre-Ville et Plateau**
**Studios, 2½ à 5½**
Piscine, gar., 900 $ et +
★ Classé 3-4 étoiles ★
meublé, équipé, câble / tél.
Sem. / mois 514 631-8108

**LACHINE,** condos 3½ + 4½, entièrement meublés. tout inclus + service de ménage. A proximité du centre-ville de Mtl et de l'aéroport de Dorval. A partir de 1400 $ / mois. Re/Max MM Inc. 514-637-6297

**LAVAL,** condo - hôtel 3½, 4½ équipé, au mois.
★ ★ 514-952-0087 ★ ★

**N.D.G.,** 6½, 3 ch., meublé, équipé, câble, etc... métro Vendome. 1900 $/mois + 3½, 1000 $/ mois. 514-485-2570

**PEEL PLAZA**
**GRAND 3½**
Meublé, très luxueux, idéal pour exécutif. Service domestique optionnel. Occ. future.
**Lun. au ven. 9 à 17 h**
**3460, Peel**
**(nord Sherbrooke)**
**(514) 288-7891**

**PLATEAU,** Laurier / Garnier, tout incl. tout compris, 5½, 2 ch., 1625 $, libre, aussi 4½, 1 ch., 1275 $, libre 1er avril. 514-527-8059.

**PLATEAU** 2½, métro J-Talon 1½, métro Joliette 3½, 2½ Guy, clairs, stat. 450-443-9313

**PLATEAU ET ROSEMONT**
1½ à 5½, meublés, tout inclus, 700$ et + (mois). 514-526-0089

## 156 APPARTEMENTS MEUBLÉS

**QUEBEC,** grand 3½ loft, tout inclus, chauffé, éclairé. 975$. 514-603-5549, 514-528-9349.

**ROSEMONT,** 2½, libre, frais peint, calme, eau chaude incluse, réf., 400 $. 514-949-9167

**ROSEMONT,** près métro 3½, décoré goût, chauffé, éclairé, câble. Libre mars, 6 mois min. 985 $. 514-521-3420

**ROSEMONT,** St-André, 6½ a partir de 1400$. Court ou long terme. 514-884-4264.

**ROSEMONT** grands 3½-800$, tout meublés,tout inclus, propre, tranq. 514-346-7700

## 160 PROPRIÉTÉS À REVENUS

**8 LOGIS,** 1987, ÉLEC. LOC. Rive sud, pas de s-sol. Balcons fibre verre. Transformation en condo possible. Impecccable. Essayez à 295 000 $. Très vendeur.
GUY JOBIN
Gr.Jupiter Inc 450-677-7426

**AI ACHETEURS** sérieux, 30 à 250 logis de qualité, payerait jusqu'à 9 x rev. Michel Gravel, Royal Le Page 450 656-9000

**CENTRE D'ACHAT,** facile et rapide à gérer. Couche-Tard, Belle Province, Subway, Irving. 540 000$ comptant. 12% de rendement. Immeubles Bruce Miller, 514-483-2617

**R.D.P.,** près L-H-Lafontaine 8plex jumelé, tous 4½, chauffage élect. loc. parking, const 87, bonnes conditions, bons rev.
**A Poitras Malbec crtr 514-376-8832**

**ROSEMONT** 20 X 1½ + 2 commerces, très propre, facile à gérer, balance de vente possible Clément Blais (514) 237-7874 Excelsior Courtier

**ST-LAURENT, DUPLEX**
229 900$, rev. 11 300 $, beau terrain. Diane Mignault, Re/Max 2000 D.M. Inc. 514-336-4611.

**ST-LÉONARD,** 46 logements, revenu : 292 200 $, prix 2 850 000 $. N. Dumond, Century 21, 514-572-8363

**ST-MICHEL,** 8plex, élect. loc. pl. bois franc, revenus 32 520 $ demande 319 900 $. Re/Max crtr, Carlos 514-374-4000

## 162 PROPRIÉTÉS COMM. INDUSTRIELLE

**BÂTISSE** comm. 235 Crémazie O., autor. 15 et Métropolitaine, réno, a/c, en partie libre pour proprio occupant, 3 étages + s/sol, 4500 pi ² par étage, poss. financement, idéal place d'affaires, 640 000 $, 514-777-1503.

**COMMERCE** d'antiquité et reproduction, sortie route 20 à Ste-Eulalie, Remax Boisfranc. F. Noël, 819-758-6441

**DORVAL,** espace industriel à vendre 2000 à 8000 pi car., Gilles Prince 514-631-4496 Max-Immo crtr www.simplcom.ca/condo

**HOCHELAGA/** métro Préfontaine, strip commercial 8300 pi car., rev. brut: 96 000 $. 1696 pi car. à l'acheteur. Elan crtr, L.Tremblay, agent imm. agréé. 514-866-1313, 514-946-6579

## 170 COMMERCES

**2 CAFES** terr. St-Martin, Caraïbes. 011-590-690-397959 Dany: drumhead@voila.fr

**BOULANGERIE-** pâtisserie francaise à vendre, 270 000 $ Personne sérieuse seulement, 514-880-5188

**BRASSERIE 200 PLACES,** fonds de commerce, centre-ville, près Centre Bell, bien achalandée, affaire saine à saisir. Téléphoner au 514-728-1916.

**BRASSERIE** avec propriété, affaires 1 M $.
RESTO BAR, terrasse, Vieux Mtl., affaires 700 000 $.

**PIZZERIA,** Rive-Sud, affaires 450 000 $
LaCapitale René Leblanc crtr. 514-886-5958.

**CABANE** à sucre, 100 arpents, 5000 entailles, s/manger 180 places. Retraite. 450-258-2976.

**CAFÉ / RESTO,** franchise, affaires 680 000$ / an, centre-ville, établi 8 ans, 395 000 $, Gail 514-386-8410, Cantor crtr

**CLUB VIDÉO LAVAL,** en opération depuis 10 ans, secteur achalandé.
Roger Bourbonnais, Sutton Immobilia Inc., 514-731-9320 cell. : 514-993-2976

**DANS CENTRE commercial,** comptoir restaurant italien, bon chiffre d'affaires, potentiel extraordinaire, 250 000 $,
La Capitale, Rémy Roy crtr imm. agréé, 514-354-4242.

**SHERBROOKE,** motel, const. 1991, 21 ch., 120 pl. restaurant / bar. Demande 650 000 $. Ge Lu, 514 831-1923 Sutton Royal

## 180 ESPACES COMM. INDUSTRIELS À LOUER


PAPINEAU et SAUVÉ
Espace commercial et semi-industriel, immédiatement 1 000 à 40 000 pi², chauffé, stationnement int. et ext., quai de déchargement, loyer compétitif. Aussi 32 000 pi² aménagés comme école avec cour extérieure. Idéal pour garderie.
514-737-2268
3207827


**4770 pi car.,** au 870 Berlier, Laval, libre immédiatement. 450-688-7310 ext. 0

**CENTRE - VILLE**
Locaux commerciaux sur la rue Ste-Catherine, 2000 pi. car. (514) 989-9909 ext 224

**CHAMBRE** réfrigérée, espace jusqu'à 50 palettes, St-Léonard, 514-328-9021.

**ESPACES** industriels légers, 16 000 pi. car., r.-de-ch., quai de chargement privé, haut plafond, près canal Lachine et métro, Le Nordelec 514-939-1002

**LAVAL, AUTOR. 440**
Espace commercial, 9800 à 22 000 pi car. 514-830-0033

**LOCAL** 1850 pi. car., dans le quartier Latin, rue St-Denis, (coté soleil), entre Sherbrooke et Ontario, complexe réno. mur de brique original, poutres antiques, nouveaux pl. bois franc, a/c, syst. alarme, câblage internet, 2500 $/mois. 514-285-6461 poste 226 (demandez César)

**LOCAL** comm., CLAIR, propre, 2e étage, 2500 pi ², très bien situé, autoroute 15 et Métropolitaine, 1800 $. AUSSI s/sol, 1500 pi ², 800 $. 514-777-1503.

**PARC** Industriel de Laval, 3950 et 9600 pi². sur Francis-Hugues (3460-3572) 450-688-7310 ext0

**ST-LÉONARD,** Pascal Gagnon 2500' atelier, quai, gicleurs. Autre à 450$/m. 514-817-5725

**STE-THÉRÈSE** propriété industriel de 75 000 pi. car. Location temporaire aussi disponible frais d'opération de 0.75$.
**BOUCHERVILLE** (Nobel): 32 000 à 104 000 pi. car. Hauteur 27 pi.
**R.Lacombe (514) 866-1313**
**Soc. Imm. Élan Int'l - Crtr**

## 186 BUREAUX À LOUER

**4950 QUEEN MARY,** A/C, face métro Snowdon. M. Wise, 514-345-0300.

**ACADIE / SAUVÉ,** grands, aménagés, stat., A/C; spécial 150 $ et +. 514-956-7855

**AUBAINE,** Ville St-Laurent, bureaux luxueux, a/c, 4300 pi. (9 25$/pi) 514-386-0602

**BEAUX** bureaux avec cachet au 7227 St-Denis. Promotion: bail au mois si désiré. Chauffés. 375$-395$-450$. 514 994-0022

## 186 BUREAUX À LOUER

**Boul. Samson** à Laval, près de l'autor. 13, bureau de 800 pi car., 450-688-7310 ext. 0

**CENTRE - VILLE / WESTMOUNT**
Bureau. Proximité du métro, 700 à 3000 pi. car. Stat. disponible, (514) 989-9909 ext. 224

**CENTRE-VILLE,** sur René-Lévesque près Complexe Desjardins et métro. 514-394-9433

**CENTRE** d'affaires, Rosemont, 195$ à 280$, salle d'attente et de conférences incluses. Aussi 1045 et 1135 pi² . 514-796-4699

**CENTRE** d'Affaires Mont-Royal 300$/mois. Bureaux exécutifs disponibles, bien situés, avec réceptionniste, s/conférence, et +. Appelez 514-341-6095

**CENTRE PROFESSIONNEL VAL DES ARBRES**
400 à 5000 pi car. aménagés, occ. imm., 3285 St-Martin Est, Laval, (450) 661-8427

**CHERRIER /** St-Hubert, r-de-ch., 2 bureaux, 140 et 275 pi car., non meublé, salle d'attente commune, tout compris, 600 $ et 750 $. 514-845-6453.

**COMPLEXE LE BARON**
bureaux 500 à 2500 pieds carrés
514-255-4441

**EDIFICE SEAFORTH**
Côte Des Neiges et Penfield; 440 pi car., ensoleillé, a/c; sécuritaire, stat. disp. Métro Guy. Libre. 514-844-1388


★★ GRATUIT ★★
★ Photocopies ★
★ FAX ★
★ Stationnement ★
★ Salle de conférence ★
★ LOYER
Débutant à seul. 99 $ mois
6765, Côte-de-Liesse
514-731-7547


**LAVAL,** 1350 ET 1750 pi car. au 1527 Autoroute 440, peuvent être combinés. Aussi 4800 pi car. au 2420 boul. Industriel. 450-688-7310 ext. 0

**LAVAL, AUTOR. 440**
bureaux à louer, 200 à 3000 pi. car., 514-830-0033

**AU 3820 ST-LAURENT,**
1350 pi ² . Au 2211 Rosemont, 700 pi ² . Libres 514-702-5500

**MASSON /9E** 750 pi ², arrêt autobus, idéal prof., libre 1er juin. 450-836-3280

**PLATEAU,** 1er avril, magasin ou bureau, 2538 pi car, 1900 $/ mois, taxe d'affaires incl., 514-727-9339, 514-919-3189


Contre l'abus et la violence faits aux enfants
FONDATION MARIE-VINCENT
WWW.MARIE-VINCENT.ORG
1 888 561-2433


## La Place du Marché... Les Sucres


www.capresse.ca

La place du marché... Les sucres

Une rubrique regroupant les produits du terroir.

Invitez nos milliers de lecteurs à planifier leurs sorties et à découvrir vos services, vos menus délicieux. Le charme, les attraits et la beauté de votre région au " temps des sucres ".

Plus de 50 % de rabais sur le prix régulier

Publication le DIMANCHE 3,16 $* par ligne, par colonne Minimum 5 lignes sur 2 colonnes
* Taxes en sus

3209475

LES PETITES ANNONCES
987-8363
1 866 987-8363
LA PRESSE
La parution sur çapresse.ca est incluse dans le prix.
Payables avant publication.


# Marchandises et services

200

## 203 AUDIOVISUEL

**ABSOLUMENT BESOIN** caméras 35 mm, 2¼, 4 x 5, cinéma, paye le plus. 514-344-0334

**ACHETERAIS** appareils photo et acc. Leica, Hasselblad, Nikon et autres. **514-898-5351.**

## 205 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

**PIANO ACCOUSTIQUE**
droit 48 po; marque LeSage 1988, modèle Concerto, couleur noyer. Très bon état. Avec banc. 2850 $. 450-968-2584

**PIANO** droit, Herman mayr, exc. apparence, besoin d'accord, 1500 $. 514-697-7927

**PIANOS USAGÉS YAMAHA**
+ GARANTIE
**BOUTHILLIER MUSIQUE**
**(514) 722-8741**

## 211 COLLECTIONS

**ACHAT** cartes hockey, baseball, autres, souvenirs, André 450-589-6235; 514-804-4451

## 212 ANTIQUITÉS, OEUVRES D'ART BIJOUX,

**1, 2, 3, 4, ANTIQUITÉS ET +**
**ÉVALUATION ACHATS**
**Ernest 514-817-5536**

**ACHAT D'ANTIQUITÉS**
**SERVICE 1 HEURE.**
**Succession 514-577-8486**

## 212 ANTIQUITÉS, OEUVRES D'ART BIJOUX,

**ACHATS ANTIQUES**
**450-796-2886,1-800-835-8686**

**ENSEMBLE** salle à manger, 1800$ ; ensemble de salon 700$; tapis persans, vieilles horloges ; etc.514-581-1907

## 214 LIVRES

**Librairie Bonheur d'occasion**
**Achetons à domicile**
livres de qualité en tous genres au meilleur prix. 514-914-2142
4487 de la Roche et Mt-Royal

**ACHAT À DOMICILE**
Librairie achète livres, tous genres. Meilleurs prix. Service rapide; eval. gratuite 514-284-9442

## 217 INFORMATIQUE

**ORDINATEURS neufs**
**SYSTÈME COMPLET**
1800+/128MB/20GB **330$**
2200+/256MB/20GB **359$**
2800+/256MB/20GB **365$**
3100+/256MB/20GB **389$**
achat de portable et vente
**Livraison à domicile 10$**
**A deux pas métro Jarry**
**(514) 270-0771**

**PENTIUM** III, 600 Mhz, 20 G/ 128 M, complet, 180$. PIV 2.4 Ghz, 40 G/128 M, complet, 485$. 514-928-0015

## 221 PERDU

**PERDU** Chat noir, mâle, nom Badu, collier rouge, le 18 février à Pierrefonds O. Récompense. 514-696-7305

**RÉCOMPENSE** à quiconque retrouvera un ordinateur disparu au stationnement Cherrier/ St-Denis le 12 mars dernier.
**514-898-7623**

## 233 CONSTRUCTION RÉNOVATION DÉCORATION

**PEINTURE DÉCOR**
Attitré Benjamin Moore, réparation, plâtre etc. 514 998-1819

## 235 MARCHANDISES DIVERSES

**BALANCE** de papier journal en rouleaux non imprimé, grandeurs variées. 514-952-2153

## 256 PAYSAGISTES, DÉNEIGEMENT

**ROSEMONT PAYSAGISTE**
Patio, pavé uni. Nettoie terrain; coupe gazon. 514-727-2581.

## 257 TRANSPORT, DÉMÉNAGEMENT

**A.R.T. DÉMÉNAGEMENT**
Entreposage, assuré, permis 514-708-2700, 450-654-0654

**AARION DÉMÉNAGEMENT**
Service courtois et professionnel. Assurances. 514-326-7179

## 259 GARDERIES, GARDIENNAGE,

**AGENCE:** offrons services d'aide familiale pour garde des enfants, ménage, personnes âgées. (514) 239-1287

## 270 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE PRODUITS NATURELS

**A AIMER,** massage sublime et relaxant. **Nous engageons.** 514-527-3713, 514-277-7505

**ABSOLU** massage thérapeutique et détente. 7 jours, dès 8h St-Lambert, (450) 672-8479

**ACUPUNCTURE,** massage chinois thérapeutique / relaxation, reçus, (514) 256-2999

**AGAT:** meilleur massage, Centre-Ville,. Visa, amex, interac et reçu, 7 /7. 514 394-9484

**À LA BONNE SANTÉ**
1852 Rachel E., 514-598-0707 www.massagesuper.com

**APOGÉE** clinique, propre et agréable pour vous relaxer, aromathérapie, reçu 514 385-3805

**AU CRISTAL**
Excellent massage. Relaxation. Reçus. Tél. : (514) 939-2249.

**AU SOIN du corps, La Détente**
Bronzage, massage 7 jrs/sem (514) 729-4302. Reçus.

# Animaux

220

**A.B.L.** 514-256-7997. Bichon, Boston, Teckel, Caniche, Lhasa, Shih Tzu, Cocker, vacc.

**ADORABLES** chiots disponibles par maître-chien, 35 ans d'expérience à votre service; 60 races de 180 éleveurs présélectionnés. Évitez problèmes et économisez. 514-388-7777

**CHATONS** 75$, PERSAN 295$, SEMI 150$, VACC. A.B.L. Enr. 514-256-7997

**CHATONS** Siamois, enr.,vacc., élevage fam., qualité exposition, santé gar. 450-474-1323

**CHIOTS À RÉSERVER:** Bichon Maltais, Shih-Tzu, Caniche. 450-434-5638

**CHIOTS** Beagle 13 po. 6 sem. vacc., verm., argots coupés. 514-242-2133, 450-627-2133

**CHIOTS** Golden pure race parents enr. sur place, fam. gar. 450-889-5250

**JACK Russell Terrier** , chiots garantis, pure race, parents sur place, fam. 450$, 450-883-8343

**LABRADOR** blond, 3 mois

# 300 Offres d'emploi

workopolis.com
cyberpresse.workopolis.com

**Acosta Canada,** agence de ventes et marketing, est à la recherche d'un(e):

## Assistant(e) Administratif(ve) bilingue
**(remplacement congé de maternité)**

**Qualifications**
- Excellent bilinguisme parlé et écrit
- Facilité de communication
- Bonne connaissance informatique: Word, Excel, Powerpoint, Outlook

**Si vous croyez posséder les qualifications requises, veuillez faire parvenir votre C.V. à l'attention de Maria Catallozzi:**

**Acosta Canada**
**1700, boul. Lionel Bertrand**
**Boisbriand, Qc, J7H 1N7**
**Courriel: mcatallozzi@acosta.com**
**Fax: 450.435.1763**

ACOSTA CANADA

R 300

## 304 POSTES CADRES ET PROFESSIONNELS

**SUPERVISEUR(E)** demandé(e). Emploi à temps plein pour **GÉRER** un **GROUPE DE TERRAINS DE STATIONNEMENT.** Le/la candidat(e) devra posséder l'expérience en gestion de personnel, être en mesure de travailler le soir ou le jour, être à l'aise avec l'informatique. La personne devra être axée sur le service à la clientèle, être bilingue et posséder une automobile.
Envoyer votre C.V. à:
jdumoulin@parking.com

## 306 SANTÉ, SERVICES COMMUNAUTAIRES

**ASSISTANT(E) TECHNICIEN(NE) EN PHARMACIE**
**COMMIS EN PHARMACIE**
- Travail sur appel selon vos disponibilités
- Expérience (1 an)
- Voiture un atout
- Région Montréal et environs
- Salaire compétitif

*Envoyer CV :*

**Agence CSP**
**Mme Bellavance**
**514-524-3880**

**ASSISTANTE DENTAIRE** demandée, temps partiel, 3 jrs/sem pour bureau d'orthodontie. Atmosphère agréable. Salaire selon exp. Faire parvenir votre CV par télécopieur au 514-856-2933

**CLINIQUE DENTAIRE** en pleine expansion, axée sur le service à la clientèle et sur la qualité des soins, recherche
**Hygiéniste et Assistant(e) dentaire**
Diplômé(e)s, avec ou sans expérience. Excellente attitude et esprit d'équipe. Temps plein 30 à 35 h / sem. et temps partiel. Située sur le Plateau, près métro Laurier.
Contactez M. Malek :
514-521-1434 / 514 804-5531
ou envoyez votre C.V. au :
(514) 521-3582

**CLUB DE L'ÂGE D'OR,** est à la recherche d'un(e) travailleur social, svp nous contacter tel ou fax 514-738-8709

**HYGIENISTE DENTAIRE LAVAL (CHOMEDEY)**
Avec exp., temps partiel, horaire à discuter. Début: mars 2004. Dr Mario Fortin 450-682-9944.

**HYGIÉNISTE DENTAIRE** demandée à Lachine. Demandez Monique, 514-637-2385

**HYGIÉNISTE** dentaire gradué(e), à Laval, poste régulier, temps plein ou partiel. Téléphoner à Francine 450-625-9688.

**HYGIÉNISTE DENTAIRE**
Bilingue, temps partiel (soir). Aussi réceptionniste bilingue, (soir et fin de sem.). Appeler Martine au 514-745-5078.

**JEAN COUTU PHARMACIEN(NE)**
temps partiel, un week-end sur 4, 2 soirs sem., P. Tellier, 514-842-9622 poste 111, ou faxer CV: 514-849-9157

**PHARMACIE** de quartier cherche aide technique, avec expérience, excellentes conditions, temps plein ou partiel.
Guy Beaudoin 514-272-1184

**PHARMACIE LACROIX**
• Commis au comptoir postal, temps plein avec expérience.
• Commis-Caissier, temps partiel. Se présenter avec CV au 5101, St-Denis coin Laurier.

JEAN COUTU

**PHARMACIEN(NE)** pour pharmacie Jean Coutu. Temps plein et/ou partiel. Conditions intéressantes. Tél. : 514-327-2442
Fax: 514-327-2448
M. Antonio Boyard

**PHARMACIEN(NE) DEMANDÉ(E)** Temps plein ou partiel, 40 $ de l'heur ou + selon expérience. Nombreux avantages sociaux. Horaire flexible. Bonnes conditions de travail. Info : (514) 803-1587, M. Van

**PHYSIOTHÉRAPEUTES**
Urgent besoin physiothérapeutes, temps plein/ partiel pour nos centres à Blainville et à Mirabel. Conditions avantageuses. Équipe jeune et dynamique. Contacter Simon Alary au: **450-434-1334 ou par fax au: 450-434-0337**

JEAN COUTU
Recherche
**TECHNICIEN(NE) EN PHARMACIE**
• Temps plein ou partiel
• Avec expérience
●●●
Faxez votre CV
**(514) 257-1740**

**SECRÉTAIRE,** dentaire demandé(e) avec exp. pour travail à temps plein. 514-725-6404

**SECRÉTAIRE** dentaire avec expérience en bureau privé + ctrl. Temps plein 4 jrs-sem.Anjou. Message: 514-355-9702

**SECRÉTAIRE** médicale bilingue, informatique, bureau médecin. 514-890-8131

## 310 BUREAUX

**RÉCEPTIONNISTE/ adjoint(e)-administratif(ive)**
Jeune firme en développement de produits technologiques recherche candidat(e)s bilingue, avec excellente grammaire. Habileté avec l'informatique et exp. en secrétariat sont essentielles. cv@biotonix.com
Ou fax : 514-840-0140

**RÉCEPTIONNISTE,** cabinet d'avocats, bilingue, temps plein, temporaire, 3-5 mois, métro Berri. Faxer CV: 514-844-8129 a/s Carmela

**RÉCEPTIONNISTE** Temps partiel, bilinguisme un atout. Idéal pour étudiant. Faxer CV au 514-739-5859 ou par courriel à minhmd@sympatico.ca

**RÉCEPTIONNISTE** bilingue, Min. 3 ans d'expérience pour entrée de données. Du lundi au vendredi. Situé dans l'est de Montréal. Envoyez CV par fax au 514-744-8289

**RECHERCHE** secrétaire, bilingue, 40h./sem.
Tâches: répondre au tél. etc...
Contacter Frédéric Lazure
au: 450-435-7385. Blainville

**RECHERCHONS** secrétaire-réceptionniste, parfaitement bilingue, pour SPA, centre-ville, Temps partiel.514-286-1444

**SECRETAIRE BILINGUE**
recherché(e) pour bureau de professionnels à Mtl, doit maîtriser la grammaire française et anglaise, Word, l'utilisation du magnétophone essentielle.
**C.V. à Martine St-Pierre au 514-845-7874 ou emploi@robic.com**

**SECRÉTAIRE DE NOTAIRE** avec exp. pour bureau à Mlt, Ahuntsic. Bilingue, connaissance Word. Faire parvenir CV par fax 514 381-4142

**SECRÉTAIRE JURIDIQUE** bilingue, 3 à 5 ans expérience. Tél. 514-937-0030 ou faxer CV au 514-937-2355

**SECRÉTAIRE** secteur de la construction un atout, bilingue, dynamique, bonne grammaire, Office, min 3 ans d'exp., poste temps plein immédiat, CV par fax 514-521-2953 ou par courriel urbatech@qc.aira.com

**TECHNICIEN(NE) EN RESSOURCES HUMAINES**
- 2 ans d'expérience
- Bilinguisme parlé et écrit
- DEC en Ressources Humaines (une expérience de travail dans le domaine peut être prise en considération)

*Envoi de votre C.V. par fax, avant 26 mars 2004, à* R.A. Laurin, Directeur de l'administration, au (514) 866-5134

**TENUE DE LIVRE / SERVICE DE LA PAIE**
- 2 ans d'expérience en tenue de livre ou dans un position similaire
- Capable de gérer un système de comptabilité au complet incluant la préparation jusqu'à balance de vérification
- Connaissance des services de paie, préférablement Ceridian Canadan
- Bilinguisme parlé et écrit
- DEC en comptabilité (une expérience de travail peut être prise comme équivalence

*Faire parvenir votre C.V. avant le 26 mars 2004*
C.P. 114, succ. Place d'Armes
Montréal, Québec, H2Y 3E9

**TRAVAIL** général de bureau, complètement bilingue, connaissance informatique, CV par fax: 514-935-6653

**VERIFICATEUR(TRICE)** en assurances, parfaitement bilingue écrit et parlé. Conn. en informatique. Envoyer résumé au 514-328-3176.

## 316 ASSURANCE

**SECTEUR ASSURANCE JUSQU'À 100 000 $**
**Ile de Montréal et Banlieue**
- Courtier ligne personnelle et commerciale
- Courtier ligne personnelle VIP
- Directeur ligne commerciale
- Chargé de compte exécutif
- Producteur
- Expert en sinistre

**Licence BSF**
- Directeur Régional - sinistre
- Directeur souscription comm.
- Souscripteur comm. sénior
- Assistant technique

**Etes vous reconnu à votre juste valeur ?**
**DIANE EGAN LANGEVIN**
**SIMON PERSONNEL**
**TÉL: (514) 845-6800 #257**
**FAX: (514) 845-9090**
**diane@jobsimon.com**

## 317 SECTEUR AUTOMOBILE

**GROUPE LAFRANCE** recherche préposé(e) d'entretien mécanique pour remorques et tracteurs et entretien général de véhicules lourds. Connaissances en soudure, électricité et freins à air de remorque. Faire parvenir CV 514-254-2516 ou courriel louiseb@lafrance.qc.ca

## 319 VENTE, COMMERCE

**MAGASIN** Les Salles de bain Mazekia, à Pointe-Claire, recherche **VENDEUR(SE)** avec expérience, bilingue.
Faxer CV au 514-426-3244.

**Représentant(e) des ventes**
1500 $ / sem. pour des guichets automatiques (ATM). Commission + bonus + clients.
**Télécopieur: 514-368-1558**
**Attn. Josée**

**REPRESENTANT(E) PROFESSIONNEL(LE)**
Compagnie établie depuis 47 ans lance une nouvelle ligne résidentielle d'air climatisé, chauffage et thermo pompe. Télécopier c.v. au 514-389-6521.

**Représentant(e) aux ventes (matériaux de construction)**
Exp. NÉC.. Poste temps plein. Communiquer avec M. Jacques Bouliane au: (450) 658-0550.

**VENDEUR(SE)** demandé(e), domaine reprographie, imprimerie et impression numérique, compagnie établie depuis 15 ans, à Ste-Thérèse recherche vendeur avec expérience pour développer secteur Rive-Nord et Basses Laurentides. Faxer CV au 450-434-7164

**VENDEUR** demandé, min. 5 ans d'expérience, références, pour vendre portes et fenêtres produits Bonneville, pouvant prendre des mesures adéquatement pour placer commandes. Communiquer au 514-495-7771

**VERTE CAMPAGNE / MAISON LA CORNUE**
recherche
**CONSEILLER(E) EN VENTE**
Bilingue, avec expérience, à TEMPS PLEIN. Faire parvenir votre CV par télécopieur : 514-270-6949
ou par courriel :
vertecampagne@videotron.ca
à l'attention de Diane Gallant.

## 319 VENTE, COMMERCE

**CONSEILLER(ÈRE)S VENTE DE MEUBLES**
- Expérience pertinente, bilingue
- Connaissance en décoration
- Salaire de base + commission

**MARIETTE CLERMONT**
**Faxer C.V. au : 514-273-8621**
**courriel : info@marietteclermont.com**

***VOUS ÊTES UN BON VENDEUR?***
Entreprise solidement établie. Produits d'éclairage exclusifs. Répétition des commandes. Comptes protégés. Commission hebdomadaire. Bonis mensuels de rendement. Aucun soir et fin de semaine. Marché énorme et lucratif.

Pour entrevue confidentielle:
**Appelez Jean Guy Lefebvre**
**Entre 9 h et 12 h**
**Et 13 h et 16 h**
**514-336-4143**
**1-800-463-2491**

## 320 IMMOBILIER

**REPRÉSENTANT(E)** en ventes, pour projet de condos au centre-ville. Exc. aptitudes en communication, en français et anglais (bilinguisme impératif), avances sur commissions. Heures: sam.-dim., 12h-17h + 3 jrs de sem., 9h-17h. Envoyer CV à
**albert@condosleconcorde.com**
ou fax: 514-845-4006
tél.: 514-990-2003

## 321 TRANSPORT / CAMIONNAGE

**CHAUFFEUR(EUSE) pour distributeur alimentaire**
Temps plein. Permis classe 3. Bilingue. 1493 Antonio Barbeau coin L'Acadie Mtl. Se présenter: 18 à 20h; samedi: 10h à 12h.

## 322 HÔTELLERIE, RESTAURATION, ALIMENTATION

**AIDE-CUISINIER** plongeur, caissière. Salaire compétitif. Avantages sociaux, pour compagnie privée.
Éric: 514-932-6161 poste 2374
ou fax: 514-932-9684

**AVONS BESOIN** cuisinier(ère) pour restaurant cuisine française, exp. requise. Sur rendez-vous seulement: 514-844-3510

**BARMAN(AID),** serveur, cours, aide au placement, 849-2828. EcoleDesMaitres.com

**CAISSIER RÉCEPTIONNISTE** 10 $/h et + selon exp. Hôtel pour hommes seulement. Soir / nuit. 40 h. Bilingue. Lun. au ven. 1070 MacKay, 9 h à 13 h.

**COMMIS** plancher pour un dépanneur, première opportunité : sam. dim. lun. de 16h à 23h, deuxième opportunité : jeu. ven. 13h à 23h. Laissez message boîte vocale : 514-354-5075.

**HOLDER RESTAURANT** dans Vieux-Montréal. Cherchons commis-suiteur(e) avec exp., personne dynamique, souriante et efficace. 514-849-0333.
bureau@restaurantholder.com

**POISSONNIER**
Bilingue
Enzo 514-524-6885

## 325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

**Compagnie de machinage haute précision bien établie recherche:**
**INSPECTEUR(TRICE)-** possédant qualités de chef et 10 ans d'expérience en assurance de qualité.
**MACHINISTE-** 10 ans d'expérience en CNC multi-axes.
**Envoyez C.V. au 514-221-2211**

## 327 COIFFURE, ESTHÉTIQUE

**AIDA K** recherche électrolyste avec esthétique, temps plein, 514-341-9000.

**CLINIQUE** recherche électrolyste / esthéticienne - poste à temps complet. Bilingue, avec plusieurs années d'expérience. Veuillez faxer votre CV au : 514-344-8258

**GÉRANT(E)** bilingue, exp. en salon de coiffure et vente. 514 231-9654 / 514 337-2264

**RECEPTIONNISTE** demandé(e), coiffure Louis Robert, Centre-Ville Mtl., exp., requise en vente de produits de maquillage. 514-849-2442

**RIVE SUD** Esthéticienne diplômée en électrolyse. Excellentes conditions de travail. Pour l'un des plus importants instituts de beauté au Québec. Téléphone : 450-655-1367

## 328 INDUSTRIE DU VÊTEMENT

**OSHKOSH B'GOSH - CANADA**
est à la recherche d'un(e)
**assistant(e) à l'importation.**
Le travail consiste à:
- réalisation des fiches techniques à l'ordinateur (connaissances des logiciels Excel et Adobe Illustrator un atout)
- suivi des prototypes et des échantillons avec les fournisseurs d'outremer
- sens aigu de l'organisation et grand souci du détail
- expérience avec l'Orient souhaitable
- bonne connaissance de l'anglais écrit.

Rémunération et avantages sociaux compétitifs. S.V.P. faire parvenir votre c.v. à:
**Fax: (514) 745-8882**
**genevieve.roy@howick.com**
R 328

**SERVICE À LA CLIENTÈLE**
Important importateur de mode, situé au centre ville, recherche responsable du service à la clientèle. Parfaitement bilingue, expérience en vêtements pour femmes obligatoire. Faxer CV
514 499 - 0957

## 331 ENTRETIEN, SÉCURITÉ, CONCIERGERIE

**PRÉPOSÉS À LA SURVEILLANCE D'ÉDIFICES À LOGEMENTS**
- Bonne condition physique
- Secondaire V
- Français parlé, écrit
- Anglais parlé un atout
- Être capable de travailler dans un environnement informatisé.

Candidats avec grande disponibilité de jour ou de nuit. Début sur appel, à devenir permanent dans un avenir prochain.
Permanent 40 heures.
Salaire horaire 11 $
Faire parvenir CV au (514) 844-7936
R 331

**COUPLE CONCIERGE RÉSIDANT**
**Centre-ville de Montréal**
**couple ou personne seule sérieux(se), bilingue avec expérience en conciergerie** pour immeuble résidentiel (255 app). Préparation appartements vacants, entretien mécanique, entretien immeuble. Doit avoir expérience en : menuiserie, électricité, plomberie. Doit avoir ses propres outils. Candidats sans expérience pertinente s'abstenir. S.V.P. envoyer CV par fax au 514-737-5857

**COUPLE** concierge sur place, bilingue, expérimenté, pour édifice de 187 app. De Maisonneuve ouest, app. + salaire. Faxer C.V. 514-934-0669, ou téléphonez 514-934-0555

**COUPLE** mature avec références, résident, avec auto, 46 log. à Lachine. 514-426-3366.

**COUPLE** surintendant et femme de ménage pour condos de prestige (126 unités) à Outremont. Logement inclus, bon salaire. Références exigées.
Faxer CV au 514-340-1932.

**HOMME À TOUT FAIRE / CONCIERGE**
Polyvalent, bilingue, avec ses outils. Petits travaux de plomberie et d'électricité. Faxer CV au :
**514-939-1656**

## 334 SERVICES DOMESTIQUES

**AIDE** domestique pour s'occuper d'un enfant lourdement handicapé. Tâches ménagères. Salaire minimum. Doit habiter à la maison. Annie ou Michel, 514-643-2669.

## 340 EMPLOIS DIVERS

**CENTRE-VILLE** boutique de luxe, recherche 2 préposé(e)s motivé(e)s avec belle personnalité et entregent pour service à la clientèle. Groupe LVG. Faxer C.V. 514-843-8189

**ÉQUIPE DE MARKETING** est à la recherche de gens dynamiques et ambitieux. Pour info., laisser message. 450-419-6988

## 340 EMPLOIS DIVERS

JEAN COUTU
Recherche
**ASSISTANT(E) GÉRANT(E)**
- Avoir exp. en pharmacie ou commerce du détail.
- Min. 2 ans d'exp.
Temps plein ou partiel

●●●
S.V.P., contactez
**Liette Comtois**
**514-259-6991, # 7**
**Du lun. au ven.. Ou par fax**
**514-257-1740**

**SOCIÉTÉ DE CLIMATISATION** recherche installateur(trice). Personne débrouillarde avec expérience, permis de conduire requis. 514-527-9009 poste 206

**Association Canadienne de l'Ataxie de Friedreich**
**FONDATION CLAUDE ST-JEAN**
**C.P. 3725 SUCCURSALE B**
**MONTRÉAL, QUÉBEC**
**H3B 3L7**

## 340 EMPLOIS DIVERS

**UNE CARRIÈRE EXCITANTE DANS LE CONDITIONNEMENT PHYSIQUE**
Chaîne de conditionnement physique pour femmes est à la recherche d'employé(e)s. Si vous avez un grand intérêt dans le conditionnement physique, un désir de réussir et une personnalité enthousiaste, ceci peut être la carrière pour vous. Nous offrons les plus hautes compensations dans l'industrie et fournissons un environnement positif avec un entraînement continu. Les positions sont disponibles dans les secteurs suivants: superviseur(e), superviseur(e) général(e), consultant(e) de vente, instructeur(trice) aérobique, Pilates, Taibo, Kick boxing, Yoga, superviseur(e) de santé, instructeur(trice) de plancher.
Envoyer votre CV par fax 905-761-8542 ou: careers@fitnessoneforwomen.com

## 343 EMPLOIS DEMANDÉS

**CHERCHE** stage-emploi comme comptable-stagiaire, BAC Sciences-comptable, réussi examen CGA. 514-739-4373

**PROFESSEUR** retraité, non fumeur, bilingue, cultivé offre services (soins...) à personne âgée handicapée. 450-979-5744

## 350 COURS

**COURS** Windows, Internet, Word, Excel, Access. VBA. Bons tarifs. 514-524-2064.

# 400 Services personnels

## 406 LIGNES DE RENCONTRES

**DE L'ACTION GARANTIE à l'Échange de nuit**
Appelez MAINTENANT GRATUITEMENT* afin de contacter instantanément de formidables personnes pour de torrides conversations individuelles.
**514.840.2999.** Introduisez le code 150. Plus de 3500 appels par jour, donc il y a beaucoup de choix.
L'Échange de nuit. Venez jouer. Personnes de 18 ans et +. *Des frais interurbains peuvent s'appliquer.

**LAVALIFE**
**Là où les gens cliquent**
Appelez maintenant pour rencontrer des centaines de personnes dans la région de Montréal
Spécial des nouveaux-venus
**Seulement 15 $ pour 1 heure!**
**514-840-2800**
introduisez le code 100
**ou 1-866-522-5282 sans frais**
Personnes de 18 ans et +

## 410 ASTROLOGIE OCCULTISME

**APERÇU** gratuit au téléphone TRAVAIL Occulte HONNÊTE ASTRO-TAROT. 514-843-8430

## 419 BILLETS DE SPORT, SPECTACLE

**www.billets.ca**
Shania Twain; Tom Jones, Don Juan; Broue... 514-935-9999

## 440 ESCORTES, RENCONTRES, ETC.

**BMW ENR**
Reçoit et se déplace, 24/24
90 minutes = XXX
Beauté assurée. 514 383-8524
**www.sexemontreal.com**

**♥ AGENCE CHLOÉ ♥**
**$$$ spécial printemps $$$**
**jolies demoiselles reçoivent**
**Mtl-Est 514-831-9143**

**CARISMA.** Jolie Valérie gros buste, voyeuse t'attend en privé, rive-sud. (450) 466-2262

**FANTASMES DE NUIT**
Se déplacent / reçoivent 24/24, 7/7, centre-ville: 514 575 3158

**FEMME** sublime de 32 ans, reçoit, 7/24, (514) 933-1866

**DOUCES COMPLICES**
centre ville. 514-914-1146

**GRANDE,** belle, sexy. Films. Plaisirs assurés. 514-527-0568.

## 440 ESCORTES, RENCONTRES, ETC.

**BELLES** étudiantes 18-23 ans se déplacent, 514-979-8671 ♥

**AGENCE** Les Divas, 24 h, 7 / 7 514-893-3692 - 450-646-2226

**SHANA,** transsexuelle sexy reçoit 7/7, 24h. 514 932-9625

**BEAU** masseur pour hommes, films xxx. Dany, 514-999-6367

**JEUNE** femme très jolie, très sexy reçoit, a/c. 514-259-7786

## 445 STUDIOS DE MASSAGE

**A B R A C A D A B R A**
3 salons, sexy. 514 843-4774
514-725-4305- 514-523-4000

**BARBIE** 25 ans, cheveux aux fesses, corps de déesse, satisfaction garantie, 450-466-1961

**ZOÉ,** 40 ans, sexy et sensuelle, jeux de rôle, accessoires, domination. 450 923-5855

**KATHLEEN,** 35 ans, jolie, sexy et sensuelle t'offre massage jusqu'à l'extase ! 450-465-4451

**RELAXEZ ET DÉTENDEZ-VOUS**
3 masseuses 514 284-4476

**EMMANUELLE,** sensualité et plaisir assuré. 514-235-3402.

**JOLIE** femme, jupe courte, privé, domination. 514 585-0921

**BELLE,** grande, ennivrante et sublime. 9 à 21h. 514 274-4023

**SPÉCIAL** sauna, spa et massage relaxant 514 279-3003

**À L'HUILE** chaude, ultra détente, 9 à 21h., 7/7. 514 721-0799

**ITALIENNE,** belle blonde, sexy, gros buste, 514 758-6449

**ALEXIS** te reçoit en privé, 7/7 femme mature. 514-325-5832.

**NOUVEAU SALON DIVA**
Propre, privé. 514 483-3362

**SUÉDOIS** et Thaï en privé, Ahuntsic, 514 517-5846

**JOLIE** danoise, offre massage thaï, suédois, 514 727-3267

**VRAI** massage par homme. Demande Louis 514 527-6686

**DOUCEUR** de l'Asie, massage thaï en privé. 514 524-5985.

## 450 DIVERS

**CONFIDENTE**
(reçoit et se déplace). Besoin de parler, pleurer, discuter. Je suis là pour vous. 514 830-3177

# 500 Véhicules automobiles

## 511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

**ASTRO**97, LT, AWD, 4.3 litres, vortec, 7 pass, 8 pneus, vert fôret, "mags et rim", 142 000 km, 11 000 $. 514-346-9418

**BLAZER** LT 4x4 96, int. cuir, 111 000 km., 1 proprio, 7900 $. N.J.Auto 514-944-3081

**CARGO VAN** SAFARI, SAVANA, FORD E150,250 EXT. AU CHOIX, 450-974-7474 AUTO GRIGNON

**CHEVROLET** Avalanche 1500 2003, rouge, 10 496 km, tout équipé, aut. 450-652-3973
**ACCÈSS CHEVROLET OLDS**

**CHEVROLET** Blazer 2004, 8 255 km, aut., 4 ptes, air, vitres, 4x4, élect., 450-652-3973 Accès Chevrolet Olds

**CHEVROLET** S10, ZR2, 2000, 4 X 4, 53 000 km, noir, gar. jusqu'en 2006, 514-497-8480

**CHEVROLET** Trailblazer 4x4, charcoal, aut. cuir air vitres, doorlock, élect., 450-652-3973 ACCÈSS CHEVROLET OLDS

**CHEVROLET** Tracker 01, aut., air, mags vites teintées 12 995$

**Toyota Duval 450-655-2350**

**CHEVROLET** Tracker 2001, 47 000 km. 514-883-7854; 514-745-5509 # 21 ☛lutex.ca

**CUTAWAY** 00, 16', diesel, 73 000 km, 19 995 $. Chartrand Ford 450-669-6110.

**DODGE** Caravan 2000, 5 ptes, 97 000 km, équipée, bien entretenue, 9750 $, 450-963-5074

**DODGE** Grand Caravan SE 02, 35 000km, bal. gar., 18 900$, N. J. Auto 514-944-3081

**ESCAPE** Ltd 2003, cuir, toit, 22 000 km. Chartrand Ford 450-669-6110.

**F150** 02, Supercrew Lariat, 4x4, 49 000 km, noir. Chartrand Ford 450-669-6110.

**FORD,** Escape Limited 2003 (2), équipé, 29 000km, cuir, toit, 26 000 $, 514 968-9888 crtr

**FORD** F150 Lariat 2000, 4X4, tout équipé, garantie jusqu'en 2007, 19 495$. 514-295-4224

Boisvert
**FORD F250 XLT 2001**
**King cab, V8, aut., A/C, CD, gr. élect., couvert d'une boîte**
**(450) 430-2223**

**FORD** Windstar GL 1998, aut., 7 pass., a/c, tout élect., 143000 km, 514-344-1664.

**FORD** Windstar LX 2002, argent, 34 000 km., garantie, air 14 500$ 514-968-9888 crtr

**FORD** Windstar sport 02, 2 a/c, équipé, 37 000 km, 4 capitaines 18 200$, (514) 968-9888 crtr.

**FORD** Windstar sport 2001, mags, 2 a/c, bijou! 12 995 $, C.L. Inc. 450-430-3556.

**GMC** Savana 2000, 3500 98 000 km., A-1, 14 500 $. N.J. Auto 514-944-3081

## 511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

**GMC** Yucon XLT 00, int. cuir,2 a/c, 7 pass., garantie, inspecté

**Toyota Duval 450-655-2350**

**GRAN** Caravan Sport 2003 rouge, 3,8L., 2 airs, 19 000 $, (514) 968-9888 crtr.

**HONDA** CRV 2001, aut., tout équipée, rouge, a/c, 65 000 km, A1, 18 500 $. 450-929-2705

**HONDA** CRV EX, 2003, cuir, 30 000 km, argent, aut. 4 cyl. **LONGUEUIL HONDA** 450-679-4710

**HONDA** CRV LX 99, aut., 83000 km, 514-883-7854; 514-745-5509 # 21 ☛lutex.ca

Boisvert
**HONDA Odyssey EX 2001**
**4 portes, aut., A / C, gr. élect., mags, balance de garantie**
**(450) 430-2223**

**INFINITI** QX4 2002. 4X4. 37 000 km. Noir.
**BROSSARD NISSAN**
**450-445-9811 514-831-5784**

**JEEP** Cherokee Sport 99 4x4 équipé, méc. A-1, 130 000 km, 8 pneus, 10500$,450-439-6408

**JEEP** Grand Cherokee LTD 2003, V8, vert/tan, cuir, toit, mags chromés, une beauté, démar. à dist. syst. repérage Mobilus, 26 600 km., transfert de bail 33 mois à 692 $ + tx. 514-386-0984

**JEEP** Grand Cherokee Laredo, 03, 28 500 km, noir,V8 quadra track 2, toit, "hitch", bal. loc., 648 $/mois. 450-433-0824

**KIA** Sedona LX 2002, 37 000 km certifié, bal. gar., tout équipé, bijou, 15 950$. 514-592-9942 Automax

Boisvert
**KIA Sorento LX 2003**
**automatique, A / C, gr. élect. mags, balance de garantie**
**(450) 430-2223**

**LAND ROVER JAGUAR + BMW, MERCEDES**
00 Discovery 77 km, 21 900$
98 Discovery 90 km, 14 900$
À voir! 450 433-2002
www.autoselectmirabel.com

**LEXUS** RX300, 2003, Edition Coach, 34 000 km, bronze, tout équipé, 514-497-8480

**LEXUS** RX 300 2003 SE, grisvert, 13 000km. toit, 39 900$. N. J. Auto 514-944-3081

**MAZDA** MPV 2000, V6, aut., 7 passagers, a/c, bon état, 13 800 $, 819-623-1240

**MAZDA** Tribute 01 LX V6 76 000km, noir, aut., tout équipé, 6 CD toit, 15 750$. 514-591-6089

**MERCEDES** 300 TE, 91, 4x4, fam. très bonne cond., 12 900 $ nég. 514-481-0155 Gordon

## 511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

**MERCEDES** ML 350 03, argent, 36 000 km., comme neuf. **Mercedes Laval 514 856-2929**

**MITSUBISHI** Outlander XLS 03, 4x4, 12 500 km., loc. 35 mois. 425 $. 514-917-3991

**MONTANA** 2000, 74 000 km, mags, a/c, ABS, ordinateur. 514-354-7674, 514-726-3044

**NISSAN** Pathfinder LE 97,CD, 117 000 km, a/c, cuir, 8 pneus, mags, 12 900 $. 450-582-7484

**NISSAN** Pathfinder LE SE 2001. Parfaite condition ! **BROSSARD NISSAN**
**450-445-9811 514-831-5784**

**NISSAN** X-Terra 2001, équipé, 62 000km, man., 18 900$. 514-281-8601, 514-825-1522

**NISSAN** XTERRA 2001, 4x4, 5 vit., man , jaune, AM-FM, CD, A/C, 17 500$. 514-935-6006.

**OLDSMOBILE,** Silhouette 1998, GLS allongée.7 pass, cuir,CD. 9 900$. 819-758-0923

**PONTIAC** Montana allongé 03 8 pass., 2 A / C, tout équipé, 19 000$, (514) 968-9888 crtr.

**SANTA FE** 2002, V6, AWD, tout équipé, 60 000 km., bal. de gar. 19500 $. 450-292-3246

Boisvert
**SUBARU ForesterS 2000**
**aut., air climatisée, gr., élect., 68 000 km, balance de gar.**
**(450) 430-2223**

**TOYOTA** 4-Runner 2000 SR-5, gris; 85 000 km. Très bon état. 19 850 $. 514-237-0888.

**TOYOTA** RAV-4 99 & 02, a/c, tout équipée, 4X4, bas km.

**Toyota Duval 450-655-2350**

**TOYOTA** Rav4, 1999, man. gris métallique, 55 000 km, 13 500 $. Daniel 514-529-8129

**TOYOTA** Rav4 2001, rouge, A1, 38 000 km, man, a/c, CD, 18 900$, "deal". 514-389-4064

**TOYOTA** RAV4 97, 5 vit., cassette, kit de jupe, noir, 7495 $. 450-974-7937, 514-530-8771

**TOYOTA** Sienna 99 & 00 LE-CE, à partir de 14 995 $ et +

**Toyota Duval 450-655-2350**

**TOYOTA** Sienna CE 2004, 7 pass. 29 000 km, 2 a/c. 27 500 $. 514-968-9888 crtr.

**VOLKS** Transporter 1996, essence, condition A1. 9000$ (514) 972-3648

**WINDSTAR** SE 99, 4 capitaine mags 16" 122 000km, 2 a/c 8500$ S.D. Auto 514-952-9908

## 548 VÉHICULES 5000$ ET MOINS

**ACCORD** 92, tête moteur remontée à neuf, 2 proprios femmes, 3800 $. 514-898-0301

**ACURA** Integra LS 91, aut., 117 000 km, 2 ptes, coupé sport, équipée a/c, toit, blanche, roues noires, boulons argentés, aileron, état neuf, une proprio, 3950 $, 514-233-6180.

**CHRYSLER** Cirrus 1995, cuir, 148 000 km, a/c, démar., exc. état, 4900 $, 514-947-6342.

**DODGE** Caravan 1987 allongée, rouge, bonne cond., pas rouille, 4 cyl., sièges baquets, propre. 950$. 514-270-8276

**DODGE** Neon 98, 4995 $, aut. a/c. Financement. Gar. disp. 514-645-0015 Procar

**DODGE** Omni 1999, aut.., a/c, 44 000 km, femme proprio. pas rouille, tout impeccable. 2200 $. 514-344-5497

**FORD** Windstar, 97, 7 pass. tout équipé, gar disp. Financement. 514-645-0015 Proca

**GOLF** 91, 3 ptes, bleue, 5 vit., radio CD, 198 000 km, exc. état, 1800 $. 514-895-3713

**HONDA** Civic DX '92, 2 ptes, aut., 153 000 km, nouveau modèle, peinture originale, antirouille chaque an, absolument aucune rouille, état neuf, une proprio, 4200 $, 514-893-4554.

**HYUNDAI 98,** Elentra GLS fam aut., équipée, 139 000 km., A-1, 4995 $, (450) 682-9783

## 548 VÉHICULES 5000$ ET MOINS

**HYUNDAI** Excel 2000, 4995 $. gar. disp., bas km. Financement. 514-645-0015 Procar

**JETTA 90,** "Wolfburg", 4 ptes man. 70 000 km originales, A1+ 2995$, (514) 910-1580

**MAZDA** MX 3 Precidia 92, 6 cyl., 3495 $. Financement. 514-645-0015. Procar

**MAZDA** Pick Up '91 B2600, man., 4X4, méc. A-1, boîte en fibre, 1895$, 514-337-9495.

**MERCURY** Villager GS, 93, 7 pass., 154 000km, équipée, a/c, support vélo, démar., antirouille chaque an, entretien minutieux, factures, état neuf. Une proprio. 4500$. 514-251-8662

**NISSAN** Maxima 92, 4 ptes, aut., 140 000km. Comme neuve. 2450 $. 514-602-3787

**OLDS** Achieva 94, 133 000 km, très propre, 8 pneus, 3000 $ nég. 450-449-3094.

**TAURUS** fam. 1995. Tout équipé. Aucune rouille. 3 450$. 450-975-2026, 450-689-5460.

**TOYOTA** Tercel CE 98, 4 ptes, 5 vit., 170 000 km., 4900 $ méc. A1 450 346-6599 514 705-0805

**TOYOTA** Tercel 93, 2795 $. Gar. 3 mois. Financement. 514-645-0015 Proca

**VOYAGER** 96, 145 000 km, exc. état, transmission, batterie et bougies neuves, 5000 $, 514-277-3047, 514-502-6702.

## 550 AUTOMOBILES

**ACCENT** GL 99, 2 ptes., aut. servo, aileron, 60 000 km., 5495 $. 450-491-3800 crtr.

**ACHAT** autos avec argent pour route ou ferraille, attestation de S.A.A.Q.**514-944-0406**

**ACURA** 1.6 EL 2000, noire, aut. a/c 85 000km mags 4 roues hiver, 12 100$, 514-249-7826

**ACURA** 3.5RL 1996, tout équipé, 150 000km, A1. Un proprio. 15 000$. 514-282-5841.

**ACURA** Integra Type S 02 man argent, toit, tout équipé, gar **Plaza Cadillac 514-332-1673**

**ACURA** Intégra 98, très bonne condition, démar., 49 600 km, 11 000 $, 514-733-3381

**ACURA** TL 02, 3.2 champagne, aut, cuir, toit, tout équipé, gar **Plaza Cadillac 514-332-1673**

**AUDI, JAGUAR 2000 + BMW**
01 TTcabrio 40 000km 32 900$
98 A4 2.8, 4X4, 5 vit. 17 500$
97 A4 1.8 T S4 Look 9900$
Volvo. À voir! 450 433-2002
www.autoselectmirabel.com

**AUDI,** Porsche, Volks, spécialiste. Achat/vente autos et pièces. Kraft Auto 514-944-9292
**www.kraftauto.qc.ca**

**AUDI** 03, TT Roadster, 6200km **POPULAR AUTO (514) 274-5471**

**AUDI** 2000 A4 1.8T Q 79 000km, aut., impec. 21 900$. Continental 514-733-3955

**AUDI** 2003, A4, quattro, fam., Sport, Xenon, man., 35 000 km, 35 900 $. 514-239-3271

**AUDI** 98, A4, 2.8l, aut., tout équipé, 104 000km, garantie, 16 900 $
**TEL: (514) 731-7871**

BMW Canbec

**AUDI**
98 A4, 5 vit. cuir, 13 995$
97 A4 2.8 Quattro aut. 11 995$
**C.T. Auto. 450-433-8180**

**AUDI** A4, 1.8 T 01, grise, toit, vitres teintées, 105 000km, phares zenon, anti-dérapage, gr. sport, 22 500$. 514-941-5552

**AUDI A4 1.8T 2004, CVT,

# Véhicules automobiles

500 Petites annonces www.capresse.ca

600 Loisirs et véhicules récréatifs

## 550 AUTOMOBILES

**JAGUAR**
**JAGUAR**
**Jaguar Édition Sélecte**
**Voitures d'occasion certifiées**
**Garantie 6 ans / 160 000 km**

| | | |
|---|---|---|
| **02** X 3.0L | 33 348 km | vert british stock: J03183A |
| **02** X 3.0L | 43 169 km | vert british stock: J03184A |
| **00** S V6 | 60 770 km | bleu stock: J02144A |
| **03** S V6 | 17 800 km | platine stock: P2253 |
| **00** S V6 | 48 020 km | rouge stock: P2257 |
| **00** S V8 | 49 000 km | bleu saphire stock: P2632 |
| **00** S V8 | 59 348 km | bleu stock: P2188 |
| **00** XK8 conv. | 48 233 km | saphire stock: P2236 |
| **99** XJ8 | 41 200 km | bleu saphire stock: P2650 |

Financement à partir de 1.9%.
Terme et comptant selon votre choix et budget.
Contactez un de nos conseillers.

**John Scotti Jaguar**
**514-725-2221**
**514-735-0555**
R 550

---

Nous y avons jeté un coup d'oeil.
Ou plutôt 300.

Inspection en 300 points • Jusqu'à six ans ou 160 000 kilomètres de garantie limitée† • www.concessionnairesaudimontreal.com

3210098A 3210105

Audi Audi Certifié

†Permet de couvrir jusqu'à six ans à compter de la date de mise en service du véhicule neuf ou jusqu'à un total de 160 000 kilomètres, selon la première éventualité. Garantie limitée transférable sans aucuns frais au Québec. Voyez votre concessionnaire pour connaître les détails ou composez le 1 800 367-AUDI. « Audi » et l'emblème des quatre anneaux sont des marques déposées de AUDI AG. ©Audi Canada 2004

---

**JETTA** GLS TDI 2001 entièrement équipé, 5 vit., comme neuf. 16 195$. 450-773-6647.

**JETTA TDI GLS 03,** aut., cuir argent 6000km, mags loc. 375$ / 43 mois + taxes 514 971-3081

**KIA** Spectra 2002, aut., 15 000 km, bal. gar., transfert bail 215 $/mois, 514-426-0226

**LEXUS** SC430 2002, 13000 km, argent, GPS, conv., 68500$. 450-581-4252.

**LINCOLN** LS 2002, noir, tout équipée, 68 000 km, 34 000 $. **514-232-8647**

**LINCOLN** LS 2001, champagne, toit, cuir, Mags, tout équipé, 52 000 km, garantie **Plaza Cadillac 514-332-1673**

**MAZDA** Miata 00, 5 vit., 12000 km, 19995$. **450-688-1120**
Audi Lauzon
www.lauzon.qc.ca

**MAZDA** Miata 00, 5 vit. sport, bleu, 17", 7800 km, sérieux seulement. Rolf (514) 482-7355

**MAZDA** Miata 2001, bleu nuit, int. tan, 34 000 km, cuir, 6 vit., radio Bose, a/c, Boomerang, A1, 25 500 $. 514-918-9744

**MAZDA** Miata 99, argent, man. 57 000 km., mags, CD, méc. A-1, 17499 $, 514-898-1147

**MAZDA** Miata 99 verte, man., 130 000km, A1, CD, mags, 8 pneus, 15 500$. 819-536-4776

**MAZDA** Miata MX5, 1999, noire, man. 5 vit., 90 000 km, A-1, int. cuir / toit tan, pas sortie hiver, 19 000 $, 514-955-8053.

**MAZDA** Millenia S, 2000, noir, cuir, Mags, tout équipé, gar **Plaza Cadillac 514-332-1673**

**MAZDA** Protegé SE '00, 5 vit., seulement 37 000 km, 9999 $ S.D. Auto 514-952-9908

**MAZDA** Protegé ES-GT 03 aut. a/c, 7000km mags 16", 16 800$ S.D. Auto 514-952-9908

**MAZDA** Protegé LX 2000 75 000km, a/c, 5 vit., 4 pneus hiver, 11 000$. 514-382-9264

---

**MAZDA** Protegé 5, 2002, aut., a/c, CD, A1, 33 500km, 4 pneus d'hiver.17 995$. 514-217-9538

**Boisvert**
**MAZDA Protegé 5 2002**
**jaune, aut., A / C, toit, CD, mags, 44 000 km, bal. de gar.**
**(450) 430-2223**

**MAZDA** Protégé ES GT 03, auto, équipé, a/c, impec, 4500 km, 20 500 $. 450-967-4248

**MAZDA** Protegé LX 2001, 48 000 km, man. 514-883-7854; 514-745-5509 # 21 lutex.ca

**MERCEDES, JAGUAR, BMW + AUDI ET ROVER**
99 320 Formatic, bijou 26 900$
98 320E bijou, aubaine 19 900$
97 320E bas km bijou 20 900$
92 190E, V6, bijou, 90 000km
91 300ce coupé sport bijou rare
www.autoselectmirabel.com
ou 450-433-2002

**MERCEDES-BENZ** C240 2001 à 2003. A partir 31 900$.
**1.9% financement**
sur véhicule certifié étoilé sélectionné
**Mercedes-Benz West Island / Rive-Sud**
**514-620-5900 / 450-672-2720**
* Nous contacter pour détails

**MERCEDES-BENZ** ML320, ML350, ML430, ML500 1999 à 2003. A partir de 31 900$.
**1.9% financement**
sur véhicule certifié étoilé sélectionné
**Mercedes-Benz West Island / Rive-Sud**
**514-620-5900 / 450-672-2720**
* Nous contacter pour détails

---

**MERCEDES-BENZ** SL55 2003 argent/gris 2500 km parktronic
**1.9% financement**
sur véhicule certifié étoilé sélectionné
**Mercedes-Benz West Island / Rive-Sud**
**514-620-5900 / 450-672-2720**
* Nous contacter pour détails

**MERCEDES-BENZ** CLK320, CLK430, CLK500, 1999 à 2003. A partir de 38 900$.
**1.9% financement**
sur véhicule certifié étoilé sélectionné
**Mercedes-Benz West Island / Rive-Sud**
**514-620-5900 / 450-672-2720**
* Nous contacter pour détails

**MERCEDES** 1997 500 SL noire, état neuf Xenon, CD. **AUTO METZ (450) 622-4666**

**MERCEDES** 1998 C230 103 000 km, elegance. **AUTO METZ (450) 622-4666**

**MERCEDES** 1998 C230 Elégance noire/noir, 1 proprio, 514-594-6791 SDP Inc.

**MERCEDES** 2000 S500 silver 40 000 km, tout équipée 62 000$ **AUTO METZ (450) 622-4666**

**MERCEDES** 2002 ML 320 30 000 km, tout équipée **www.autometz.com**

**MERCEDES** 300E 1987, toute originale, exc. condition, 6000$ 514-594-6791 SDP Inc.

**MERCEDES** 380SL '85, 2 toits bleue, voiture de collection, A1 21 900 $, 514-945-2224 crtr.

**MERCEDES** 500 SL 1991 Cabrio, 131 000 km, 33 900 $
**Volvo Brossard 450-659-6688**

**MERCEDES**
95 E320 noire, 120 000km
95 E320, toit, cuir, mag,12 995$
92 190E, 6 cyl., 7900$
**C.T. Auto. 450-433-8180**

**MERCEDES BENZ** SLK 320 2001, grise, 39000 km, CD, pas d'hiver. 44900$ + taxes. 514-362-0305; 514-994-9668.

**MERCEDES** Benz 99-03 E320fam 4Matic partir 34 900$+
**1.9% financement**
sur véhicule certifié étoilé sélectionné
**Mercedes-Benz West Island / Rive-Sud**
**514-620-5900 / 450-672-2720**
* Nous contacter pour détails

**MERCEDES** C-230 Kompressor, 2000, 72 000km, noir, tout équipé, gar. prolongée (2500$), 24 900$. 514-923-8287

**MERCEDES C220** 95, état exc., 180 000 km, 13 800 $ ferme, particulier. **450-534-3146**

**MERCEDES** C230, Kompressor, 1999, 94 500 km, argent, A1, 22 000 $. 514-606-0462

**MERCEDES** C230 Kompressor 2002, 2 ptes, noir, toit panoramique, tout équipé, Mag, gar **Plaza Cadillac 514-332-1673**

**MERCEDES** C240 01, élégance, argent, 20 000km, équipée, **Mercedes Laval 514 856-2929**

**MERCEDES C240** 2002, gris, 40 000km. Femme. 29 500$. 450-923-8754, 514-992-2747.

**MERCEDES** C320 2002, noire int. noire, 45 000 km., A-1, toit ouvrant, sièges chauffants et élect. chargeur CD mags sport, 4 pneus d'hiver, bal. de gar. transférable et +, 41 500 $, ferme. Sylvain 514-923-3004 entre 9h. et 19h.

**MERCEDES** CL230 coupé 03, aut., 18 000 km, gar. 29 900 $ **Mercedes Laval 514 856-2929**

**MERCEDES** CL230 2003 aut., évolution, pack, 32 500$ **AUTO METZ (450) 622-4666**

**MERCEDES** CL 230 03, 6 vit. cuir CD, transfert de bail 399$ + taxes. Alex 450-655-1476

**MERCEDES** E190 2.6 I 1991, 250 000km, entretenu, 7500 $, 450-461-2606

**MERCEDES** E320, 99, 4 matic, 45 000km, gar. 160 000km **Mercedes Laval 514-856-2929**

**MERCEDES** E 320 4matic 02, fam., 48 000 km., noir/noir. gar. **Mercedes Laval 514 856-2929**

**MERCEDES** E 320, 97, noir sur noir, cuir, essieux ANG, toute équipée, gar. 3 ans, meilleur prix. 514-933-7442

**MERCEDES** E320 4Matic 2000, 84 000km, 37 800$. 514-952-8934 SNL.

**MERCEDES** E320 2000, 53 000 km, argent / bleu, A1, 34 900$. 514-262-5353

**MERCEDES** ML320, 2000, Élégance, auto noir sur cuir noir
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**MERCEDES** S420 allongée 95, champagne, 160 000 km, impecc., 29 500 $. 418-665-1114

**MERCEDESSL** 320 97, convertible, 2 toits, comme neuve. C.L. Inc. 450-430-3556

**MERCEDES** SLK 320 roadster 02 noire/noire 29 000 km, garantie. **Mercedes Laval 514 856-2929**

**MERCEDES** T 280, coupe sport, 99, SE, 49 000 km, toit, gar. 3 ans, toute équipée, meilleur prix 514-933-7442

**MIATA,** 96, comme neuve, 2 femmes proprio, 58 000 km, 15 500 $. 514-781-9232

**MUSTANG** 03, 319$ loc. 48 mois, 0$ comptant. Chartrand Ford 450-669-6110.

**MUSTANG** GT conv. 02, aut., seulement 2000 km, 28 995 $. Chartrand Ford 450-669-6110.

**NISSAN** Altima GXE 98, aut. 4 ptes, tout équipé. 6700 $. Crtr. 514-383-0800

**NISSAN** Altima GXE 2000 à 2002. Plusieurs choix ! **BROSSARD NISSAN 450-445-9811 514-831-5784**

**NISSAN** Altima 2.5S 2002, aut., a/c, argent, 70 000km, particulier, 18 400$. 514-817-1885

**NISSAN** Maxima GLE, 2002, aut., A1, 85 000 km, 4 roues alliage, cuir. 514-946-1866

---

**NISSAN** Maxima 2000 à 2001. 5 vit., automatique, cuir. **BROSSARD NISSAN 450-445-9811 514-831-5784**

**NISSAN** Santra 1999 à 2001. À partir de 7995 $ ! **BROSSARD NISSAN 450-445-9811 514-831-5784**

**NISSAN** Sentra GXE 03, seul. 7000km, a/c, aileron, 14 200 $ S.D. Auto 514-952-9908

**NISSAN** Sentra XE 2002, aut., air, 23 000 km, 12 500 $, S.D. Auto 514-952-9908

**NISSAN Sentra XE 03, aut., a/c, 35 000km, gar. 12 999$ S.D. Auto 514-952-9908**

**OLDSMOBILE** Aurora 2002, 20 000 km, V6, superbe garantie, 23 900 $
**TEL: (514) 731-7871**
BMW Canbec

**PASSAT** fam. JLX 2001, V6, silver, 27 000 km., 19 900 $. N. J. Auto 514-944-3081

**PONTIAC** Grand Prix GT 2003, bal. loc. 21 paiements, 525 $/mois + valeur rachat, impeccable, bas millage. 514-383-3622

**PORSCHE** 911, 1987, rouge, 99 500 km, très propre, 450-645-0202, 514-792-1795.

**PORSCHE** 911 99 Carrera 2, bleu, 43 000 km, 63 900 $
**Volvo Brossard 450-659-6688**

**PORSCHE** 911 C2 2001, argent / marine, 20 000 km, zénon, garantie, ultra propre, proprio. (450) 458-3108.

**PORSCHE** Boxster 2001, 35 000 km, pas d'hiver, noir/gris, 48 900 $. 514-942-4775

**PORSCHE** Boxster, 1998, 37 000 km, grise/noire, bonne cond., 38 500 $. 514-696-2551

**PORSCHE** Boxter 2000, silver, 49 000 km, 43,900 $
**Volvo Brossard 450-659-6688**

**PORSCHE** Boxter 1999, 23 000km, grise, tiptronic, comme neuve, 47 500$ ferme, pas d'hiver, 450-602-8565

**PORSCHE** Boxter 1999, 23 000km, grise, tiptronic, comme neuve, 47 500$ ferme, pas d'hiver, 450-602-8565

**PORSCHE** C2, 2002, basalt / noir, 8500 km, PSM, Bose, Zenon, CD, gar. avril 2007, 87 000 $, 514-983-0670.

**PORSCHE** Carrera II, 1999, gris /noir; 6 vit., 49 000 km; achetée chez Lauzon; 1 proprio, mags spéciaux 19 po., 514-781-9000

**VOLVO DE BROSSARD**
***** PROMOTION*****
**2000-2004 USAGÉES**
**Gar. prol. 5 ans/160 000 km**
**2000-2004 USAGÉES**
**.80% à 3.8% (voir détails)**

| | | |
|---|---|---|
| **04** S60 R 7000km | | 58 900$ |
| **04** V70 2.5T 12 000km | | 45 900$ |
| **04** V70 R 16 000km | | 59 900$ |
| **04** S40 ASE 14 000km | | 34 900$ |
| **04** S60 ASR 12 000km | | 39 900$ |
| **03** S60 ASR 19 000km | | 35 900$ |
| **03** V70 A 14 000km | | 35 900$ |
| **03** S60 T5 10 000km | | 40 900$ |
| **03** S60 AWD 8000km | | 41 900$ |
| **03** S80 2,9 29 000km | | 40 900$ |
| **02** S80 2,9 16 000km | | 39 900$ |
| **02** V70 A 77 000km | | 32 900$ |
| **02** C70 Hpt conv. 22 K | | 47 900$ |
| **02** XC70 AWD 60 K | | 40 900$ |
| **01** XC70, 48 000km | | 36 900$ |
| **01** V70 A, 97 000km | | 24 900$ |
| **01** V70 T5 78 000km | | 29 900$ |
| **01** S40 A 69 000 km | | 21 900$ |
| **00** XC70 99 000km | | 24 900$ |
| **00** S70 A SE 88 K | | 22 900$ |
| **00** C70 conv. LT 92 K | | 35 900$ |
| **00** S70 A SE 100 K | | 20 900 $ |

VOLVO D'OCCASION CERTIFIÉE
**(450) 659-6688**
**www.volvobrossard.net**

**SAAB** 9.3, 2002, turbo, convertible, man., noire, int. cuir noir, 55 000 km, 8 pneus, 34 250$. 514-867-6985

**SAAB 9.3 2003**
Transfert de location
Appeler Marc, 514-861-2000

**SAAB** 900 96, aut. 4 ptes, tout équipé. Bas km., 7200 $. Crtr. 514-383-0800

**SAAB** 900S, 1997, 2.3 L, man., tout équipée, 112 000 km, A1, pas d'hiver, entretenue manufacturier, 9995 $. 514-915-0774

**SAAB** 900 SE turbo 1997, man., 8 jantes, 9950 $ nég. 418-690-7089

**SUBARU** Legacy GT Limited 2000, 26 500 km, noire, aut., 4 cyl., LONGUEUIL HONDA, 450-679-4710

**SUBARU** Legacy 1997 fam., intégrale, blanche, 95 000km, man. 6700 $, 514-696-3257

**SUBARU** Outback 2000 AWD aut., 90 000 km, 17 995 $. 514-747-0250, 514-394-4175

**SUZUKI,** Swift 01, 3 ptes, man., 5 vit., 40 000 km, FM/CD, pneus hiver, 7995$, (514) 932-5832

**TERCEL** CE 99, 2 ptes, aut., 84 500km. 1 proprio. Bal. gar. 8 pneus. 8 000$, 450-672-1514.

**TOYOTA** Camry 02 LE, V6, démar., mags, aileron, 32 000 km, 22 500 $. 514-946-0742

**TOYOTA** Camry 2003 LE, 4 cyl., tout équipée, titanium, garantie. 514-594-6791 SDP Inc.

**TOYOTA** Camry 97 à 2003 CE-LE-SE-XLE, bas km, garantie
**Toyota Duval 450-655-2350**

**TOYOTA** Celica GT 01, argent, man., tout équipé, Mags, gar **Plaza Cadillac 514-332-1673**

**TOYOTA** Corolla SD 97, man., 100 000 km, A1, non fumeur, 8 pneus ,7500 $. 514-994-0211

**TOYOTA** Corolla VE 2000 aut, a/c, 4 pneux hiver, 75 000 km, CD, 11 000$. 514-240-7705

**TOYOTA** Corolla CE 2000, 5 vit., noire, 89 000km, comme neuve. 9500$. 514-645-0123

**TOYOTA** Corolla S 2002, tout équipée, 26 000 km., 12 900 $. N.J. Auto 514-944-3081

**TOYOTA** Corolla 98 à 2003, man./aut., air, bas km., inspecté
**Toyota Duval 450-655-2350**

---

**Boisvert**
**TOYOTA Corolla CE 2004**
**aut., A/C, lecteur CD, barrure électrique, balance garantie**
**(450) 430-2223**

**TOYOTA** Corolla 96, man., noir, méc./peinture A-1, 95 000 km, 6000 $ nég. 514-237-6041

**TOYOTA** Corolla CE 2001, équipée, 30 000 km, loc. 367 $/mois jusqu'à mars 2005, bal. loc. 9750 $. 514-938-8765.

**TOYOTA** Corolla CE 2003, 4 ptes, 5 vit., a/c, grise, 15 995 $, 30 000km
**TEL: (514) 731-7871**
BMW Canbec

**TOYOTA** Corolla VE 99, aut., 102 000 km. 514-883-7854; 514-745-5509 # 21 lutex.ca

**TOYOTA** Corolla 2003, comme neuve. 43 000 km, sans a/c, 12 500 $. 514-297-5612

**TOYOTA** Corolla 96 DX Plus, aut.,a/c, 123 000km, 5995 $, Extra Auto, 514-952-8522

**TOYOTA** Corolla CE 2000, A1, aut., a/c, 91 000 km, 9300 $. Corolla 1995, verte, 127 00 km, 5200 $. 514-730-5498

**TOYOTA** Echo 01, 4 ptes, aut., seulement 15 000km, 11 500 $. S.D. Auto 514-952-9908

**TOYOTA** Écho 02, 7500 km, man., 4 ptes, rouge, aubaine 11 800$ poss. balance location. 450-963-7623

**TOYOTA** Écho 2004 rouge, 13 000 km, aut., 12 500 $, Écho 2003 bleue, man., A/C, élect., démarreur, 9000 km 11 800 $, Écho 2003 beige, man., 34 000 km, 10 500 $ crtr 450-432-4554 450-602-7470

**TOYOTA** Echo 2000 à 2003, à partir de 8995 $, bal. garantie.
**Toyota Duval 450-655-2350**

---

**Boisvert**
**TOYOTA Echo 2000**
**4 portes, 5 vitesses, balance de garantie, 6995 $**
**(450) 430-2223**

**TOYOTA** Echo 2001, argent, man., 2 portes, 68 000km, groupe style, CD, jupe, aileron. 9800$. 514-582-9632

**TOYOTA** Echo 2000, 4 ptes, aut., 8 pneus, 26 500 km, garantie, 9900$. 514-917-1867

**TOYOTA** Passeo 1998, 5 vit., véhicule impeccable! Bon été! Victor 514-293-1780.

**TOYOTA** Solara 99, SLE-SE, V6, équipée, à partir de 9995 $.
**Toyota Duval 450-655-2350**

**TOYOTA** Tercel 96, 4 ptes, aut., 118 000 km, CD, A-1, 5995 $, 514-482-6182,

LAND ROVER
**Véhicules d'occasion contrôlés et garantis.**
**Garantie complète endossée par le manufacturier**

| | | |
|---|---|---|
| **03** Free S | 19 000 km | argent stock: LR03-23 |
| **03** Free SE | 13 507 km | oslo bleu stock: LR03-62 |
| **03** Free HSE | 50 km | argent stock: LR03-80 |
| **03** Disco SE | 9 000 km | M carlo bleu stock: LR03-109 |
| **00** Range Rover | 37 000 km | W gold stock: LR0328A |
| **02** Range R | 13 500 km | W gold stock: P2422 |
| **02** Free S | 35 000 km | blanc stock: LR02-45 |
| **03** Free HSE | 50 km | bleu oslo stock: LR03-86 |
| **02** Disco | 25 000 km | bl. silver stock: P2644 |
| **03** Free SE3 | 9200 km | noir stock: P2285 |
| **02** Range Rover | 20 000 km | noir stock: LR02999 |

Terme et comptant selon votre choix et budget.
Contactez un de nos conseillers.
**St-Léonard Land Rover**
**514-722-3344**
**514-735-0555**
R 550

**VOLKS** Beetle GLS 99 & 00, bas km, aut., air, inspecté
**Toyota Duval 450-655-2350**

**VOLKS** Cabrio 2000, marine, man., int. cuir beige, tout équipée, 90 000 km ,impec. 22 995$. 514-362-1605

**VOLKS** Cabrio GLS 2000, bleu, aut., cuir beige, a/c, 67 000km. 20 900$. 514-355-3950

**VOLKS** Cabrio GLX 98, aut. vert/cuir beige, retour location
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** GLS Beettle cabrio 2003, 4 inventaire, financement 3.9%X60/m. VW 450-430-1460
Lauzon
www.lauzon.qc.ca

**VOLKS** Golf 96, 2 ptes, 5 vit., propre. 175 000 km., 5500 $. Crtr. 514-383-0800

**VOLKS** Golf CL 03, aut. + man rouge, noir, blanc 199$/mois +
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** Golf CL 1995, 5 vit., noir, très propre. 6995 $
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** Golf CL 96, man. rouge, 86 000 km, toit, 8 pneus, 5750 $. 450-923-1524 soir

**VOLKS** Golf GL 2002, man., 2 ptes, 12995$, fin. 3,9%X60/mois VW.450-430-1460
Lauzon
www.lauzon.qc.ca

**Boisvert**
**VOLKS Golf GLS 1.8T 2001**
**4 portes, 5 vit., A/C, gr. élect., toit ouvrant, mags, 59 000 km**
**(450) 430-2223**

**VOLKS** Golf GLS 00, aut. a/c, gr élect 2 en stock 70 000km
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** GTI 2001, 35 000 km, 1.8T, toit, a/c, sièges chauffants en cuir, groupe élect., chargeur 6 CD. 17 500 $. 450-674-3434

**VOLKS** GTI 337 02 man. 6 vit. mags 18" gar., achat / transfert bail 30 mois, 514-295-6500

**VOLKS** Jetta 03 TDI, aut., toit, cuir, etc. 6 CD, 25 000 km, 24 800 $ crtr 450-655-6793

**VOLKS** Jetta 1.8t 2001, cuir, A/C, toit ouvrant, vitres élect. Mags. 5 vit., 67 000km. Cond. A1. 17 700$. 450-652-4969.

**VOLKS** Jetta 1.8t, 2003, noir, toit, cuir, mags 17", vente ou transfert. 514-705-5894

**VOLKS** Jetta 2002, diesel, cuir, toit, aut. 450-652-3973
**ACCÈSS CHEVROLET OLDS**

**VOLKS** Jetta 2003 TDI, équipée, toit, noire, 38 000 km, vente ou transfert loc., aubaine cause départ, 514-912-4238

**VOLKS** Jetta GLS 2000, tout équipée, aut., cuir, toit, mags, 14 995$. 450-471-7597

**VOLKS** Jetta GLS 00, 5 vit., tout équipée, mags, 82 000km 11 400 $ crtr. 514-262-4792

**VOLKS** Jetta GLS 2000, 1.8T, 5 vit, tout équipée, 68000 km, 15 995$. 514-949-9731

**VOLKS** Jetta GLS 99, nouveau modèle, A/C, gr. élect: toit ouvrant, bancs chauffants et serrures. Mags. 53 000km, propre. 12 000$. 450-466-0644.

---

**LA PLUS GRANDE SALLE DE MONTRE**
VÉHICULES D'OCCASION Certifiés TOYOTA
**De nouvelles normes pour les véhicules d'occasion**

- Remise à neuf mécanique et esth. en plus de 100 pts.
- Couverture minimum de 12 mois /20 000 km du groupe propulseur *(franc. de 50 $ par visite)*
- Programme d'assistance routière d'un an, kilo. illimité
- Programme pour diplômés, remise de 500 $
- Premier changement d'huile et de filtre gratuit *(au cours des 6 mois/ 6 000 km qui suivent l'achat)*
- Politique d'échange de 7 jours/ 1 500 km max.
- Plein d'essence gratuit

| | | | |
|---|---|---|---|
| **04** Matrix | 19 900 $ | **04** Corolla CE | 17 500 $ |
| **04** Echo " hatch. " | 10 000 km | **04** Corolla sport | 12 200 km |
| **04** Sienna XLE | 16 000 km | **04** Sienna LE | 17 900 km |
| **03** Highlander V6 | 15 000 km | **03** RAV 4 | 23 900 $ |
| **03** Celice GTS | 10 100 km | **03** Echo | 14 900 $ |
| **03** Corolla sport | 03 19 220 $ | **03** Camry LE | 21 640 $ |
| **03** 4Runner 4x4 Ltd | 44 900 $ | **03** Sequoia SR5 | 44 900 $ |
| **01** Corolla sport | 74 000 km | **01** Echo Sedan | 9 520 $ |
| **01** Corolla CE | 11 710 $ | **01** Camry XLE V6 | 18 510 $ |
| **01** Tundra Ltd 4x4 | 26 860 $ | **01** RAV 4 4x4 | 17 970 $ |
| **01** Tundra Cab 4x4 | 27 410 $ | **01** Solara conv. | 72 200 km |
| **01** Sienna LE | 16 690 $ | **01** Cavalier Sedan | 6 480 km |
| **00** Solara SE V6 | 17 850 $ | **00** Corolla VE | 8 960 $ |
| **00** Echo Sedan | 45 400 km | **00** Tundra 4x4 | 38 890 km |
| **00** 4Runner SR5 | 16 950 $ | **00** S-10 LS Cab | 46 300 km |

**www.houletoyota.com**
3204331 **(514) 640-5010**

**VOLKS** Jetta GLS 2003, 1.8T, tout équipée, cuir, 5 vit., toit, silver, roues 17 po. 10 000mil, 17 995$. Auto En Gros: 450-582-9713, 514-945-8233.

**VOLKS** Jetta GLS 2001 TDI turbo diesel, 5 vit., 71 000km, tout équipée, bal. gar., bleue, 14 995$. Auto En Gros: 450-582-9713, 514-945-8233.

**VOLKS** Jetta GLS TDI 2000, man., gr. élect. a/c, 16995$ fin. 3.9% X60 VW.450-430-1460
Lauzon
www.lauzon.qc.ca

**VOLKS** Jetta GLS TDI 99, 134 000 km., noire, 10 700$. 450-667-1373

**VOLKS** Jetta GLS 2001 noire, 41 000km, tout équipée, toit ouvrant, 18 000$. 514-762-1242

**VOLKS** Jetta GLS fam. 03, 1.8 T, man., nouveau prix, transfert loc. ou vente, 450 635-5726.

**VOLKS** Jetta GLS 2001, 5 vit., toit, 40 000km.Cond. A1. 17 500$. 514-996-9516.

**VOLKS** Jetta GLS TDI 98, 5 vit. toit, mags, rabais incroyable
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** Jetta GLS TDI, 02, 5 vit. 80 000km rabais incroyable
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** Jetta GLS 2.0l, 02 aut., a/c, gr élect. rabais incroyable
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** Jetta K2 98, a/c, mags + 4 roues hiver, 94 000 km., rouge, 9 500 $. 514-240-7705

**VOLKS** Jetta TDI '01, man., 48 000 km, 8 pneus, porte-bagages, 17 000$ 514-597-0481

**VOLKS** Jetta TDI 2002, man., vert sur beige, démo. 8500 km
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** Jetta VR6 01 man., argent, 95 000 km, a/c, cuir noir, 16 995 $. 514-343-4846

**VOLKS** Jetta VR6 2000, silver, 78 000 km, cuir, toit, sièges chauff., 14 900$. 514-708-3143

**VOLKS** New Beetle 2000 GLS, 5 vit. Cuir, toit CD, etc. 11 900$ **C.T. Auto. 450-433-8180**

**VOLKS** New Beetle 2003, triptronic, noir sur cuir beige.
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** Passat 1.8T 2003, aut., 36 000 km, transfert bail 30 mois 480 $ nég. 514-323-3503.

**VOLKS** Passat 2000 GLS, 1.8t, 5 vit., fam., A-1, 84 000 km, 13 750 $, 819-682-3821

**VOLKS** Passat 2002 bleue, a/c, 52 000 km, cuir tan, CD, très propre, toit ouvrant, "cruise", 26 500 $ 514-913-0962

**VOLKS** Passat GLS 01, a/c, radio cassettes, élect., gar. 5 ans, 17 500$, Élise 450-978-8878

**VOLKS** Passat GLS, 1.8 turbo, 1999, 68 000 km, tout équipée, A1, 14 500 $. 514-946-5408

**VOLKS** Passat GLX fam. 1995 aut., impeccable, méc. A1 5995$, (450) 623-8967

**VOLKS** Passat GLX 2003, aut, cuir, toit, mag, spécial démo.,fin. 3,9%. 450-430-1460
Lauzon
www.lauzon.qc.ca

**VOLKS** Passat GLS 2002, aut, toit, mag, spécial 17995$ finance 3.9% X60 VW.450-430-1460
Lauzon
www.lauzon.qc.ca

**VOLKS** Passat GLS 1.8T, 2002, triptronic, bleu sur noir.
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** Passat GLS Wagon 2003, triptonic, gris sur noir.
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS** Passat GLS 00, 5 vit. argent/ noir rabais incroyable
**VOLKS DUVAL 450-679-0890**

**VOLKS POPULAR MONTREAL**
**274-5471**
**Certifié Pur Volkswagen**
**Véhicules d'occasion inspectés et garantis d'occasion avec garantie limitée de 2 ans ou 40 000km**
**Assistance routière 24h**

**00,** Golf GL, 2 ptes, 3 en stock rouge, 47 760 km
**00,** Golf, 2 portes, 3 en stock

**www.popularvw.com**
**Financement disponible sur voiture certifiées à partir de 2.9%**
**Êtes-vous fait pour Volkswagen?**
**274-5471 POPULAR MONTRÉAL**

**VOLKS** Très très rare Golf GTI 2001, 2 ptes, 5 vit., 41 700 km., gris, 17 800 $ 450-668-2194

**VOLKSWAGEN** Jetta TDI GLS 2003, argent. man., tout équipé, 8 pneus. 46 500km. 22 500$. **514-968-0764**

**VOLVO**

| | |
|---|---|
| 02 S60, 45 km, | 26 500$ |
| 01 V70 SE 92000km | 25 500$ |
| 01 V70 2.4T 60km | 27 500$ |
| 01 S60, 91 000km, | 22 500$ |
| 01 S60 60km | 24 500$ |
| 00 S80 79 000km, | 21 500$ |
| 00 S80 59 000km | 24 900$ |
| 00 S80 40 km | 26 500$ |
| 98 V70XC 120km, | 17 500$ |
| 98 S70 98 000 | 14 500$ |

*Garage Blainville*
*450-434-1169.*
*www.servicevolvo.com*

---

**VOLVO S60** 2001, 5 vit. Équipé 84 000 km. Argent. 22 900 $. Swedish Auto 514-484-3200

**VOLVO S60** 2001, 54 000 km, argent, aut., 19 900 $. Autos Merc 514-995-6595

**VOLVO S70** 2000 SE, noire, cuir, toit, aut., 85 000 km, 20 000 $ nég., 450-889-2843.

**VOLVO S90** 1998, 115 000 km, aut. Très propre. Équipée. Swedish Auto 514-484-3200

**VOLVO** SE 98, aut., cuir, toit élect., bas km. 15 995 $. Auto Létourneau, 514-866-1401.

**VOLVO** V40 2004, fam. noire int. beige, tout équipée, 7000 km., 10 500 $ moins cher que le concessionnaire, échange acceptée. 514-240-8000

**VOLVO** V70 2003, 2.4 aut. Équipé 20 000 km. 33 500 $. Swedish Auto 514-484-3200

**VOLVO** V70 fam. , 98, aut., 190 000km. Cuir, mags, noir. 10 950$. Crtr, 514-917-7710

**VOLVO** V70 GLT 99, aut., 86 500 km, toute équipée, toit ouvrant, argent, cuir noir, 18 750 $. 514-942-5642.

**VOLVO** V70 SE 2000, 77 000 km, man., cuir, 19 500 $, 450-638-0834.

**VOLVO** V70 XC 2001, silver, 16 000 km., bal. gar. 35 900 $. N.J. Auto 514-944-3081

**VOLVO V70 XC** 2000, grise,197 000 km, A1, tout équipée, 14 950 $. 514-933-8906

**VOLVO** XC 70 2000, tout équipé,cuir, noir/int. tan. Toit élect. Aileron. Vitres teintées. 8 pneus, bois. Attache remorque, bords toit, 115 000km. Gar. Volvo jusqu'à 160 0000km. 25 000$. 514-781-0417.

**VOLVO** S60 2001, 54 000 km, argent, aut., 19 900 $. Autos Merc 514-995-6595

**VOLVO** S70 2000 SE, noire, cuir, toit, aut., 85 000 km, 20 000 $ nég., 450-889-2843.

**VOLVO** S90 1998, 115 000 km, aut. Très propre. Équipée. Swedish Auto 514-484-3200

**VOLVO** SE 98, aut., cuir, toit élect., bas km. 15 995 $. Auto Létourneau, 514-866-1401.

**VOLVO** V40 2004, fam. noire int. beige, tout équipée, 7000 km., 10 500 $ moins cher que le concessionnaire, échange acceptée. 514-240-8000

**VOLVO** V70 2003, 2.4 aut. Équipé 20 000 km. 33 500 $. Swedish Auto 514-484-3200

**VOLVO** V70 fam. , 98, aut., 190 000km. Cuir, mags, noir. 10 950$. Crtr, 514-917-7710

**VOLVO** V70 GLT 99, aut., 86 500 km, toute équipée, toit ouvrant, argent, cuir noir, 18 750 $. 514-942-5642.

**VOLVO** V70 SE 2000, 77 000 km, man., cuir, 19 500 $, 450-638-0834.

**VOLVO** V70 XC 2001, silver, 16 000 km., bal. gar. 35 900 $. N.J. Auto 514-944-3081

**VOLVO V70 XC** 2000, grise,197 000 km, A1, tout équipée, 14 950 $. 514-933-8906

**VOLVO** XC 70 2000, tout équipé,cuir, noir/int. tan. Toit élect. Aileron. Vitres teintées. 8 pneus, bois. Attache remorque, bords toit, 115 000km. Gar. Volvo jusqu'à 160 0000km. 25 000$. 514-781-0417.

VOLVO D'OCCASION CERTIFIÉE
**VOLVO**
**04,** S80-T6, argent, 3300 km
**04,**S60 ASR, argent, 21 800 km
**03,**V70 cuir mags toit choix 2
**03,** V70 - AWD bleu 21 000km
**03,** S60 ASR, aut. choix de 3
**03,** S60, 2.4T, aut. 35 500km
**03,**V40 cuir mags toit 25 800km
**03,**S40, cuir mags toit choix (3)
**02,** S60 T5 aut. dstc 31 900km
**02,** V70 T5, 5 vit. 37 500km
**01,** V70 aut. mags cuir 29 900 $
**01,** V70 2.4T vert 55 200km
**01,** V70 - T5, aut. argent
**01,** S40 ASR bordeau 20 900 $
**01,** S40 choix de 7 19 999 $
**01,** S60 T5 5 vit. dstc 38 700km
**01,** S60 ASR noir 39 100 $
**01,** S60 man. noir 24 900 $
**00,** S80, 2.9 noir 26 500 $
**00,** S80, T6 bleu, 64 700km

**SPÉCIAL: financement à partir de 0.8% sur modèles Certifiés 2000 à 2004 et gar. jusqu'à 160 000km**
**UPTOWN VOLVO (514) 737-4321**
**www.uptownvolvo. com**

**VOLVO** 2003 V70 T5, noire, finance disp. 8% à 3.8%, gar. 5 ans/160 000 km, 819-808-9099

**VOLVO** 2202, V70 Cross Country, tres propre. 65 000km. 35 000$. 514-947-

SP La vie avec la sclérose en plaques.

La sclérose en plaques ne bouleverse pas que la vie d'une seule personne à la fois. Elle bouleverse des familles entières.

SP Société canadienne de la sclérose en plaques

1 800 268-7582 www.scleroseenplaques.ca

# AVIS LÉGAUX APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada | Public Works and Government Services Canada

## DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS

### Locaux disponibles dans la ville de JOLIETTE (Québec)

**Référence : 527469**
**N° de l'invitation : EF950-030056/A**
**N° de projet : 211993**

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada (TPSGC) invite tout bailleur intéressé à lui faire parvenir des renseignements au sujet d'un éventuel projet de location de locaux répondant aux critères suivants :

**a) Superficie**

645 m² d'aire utilisable pour des locaux à bureaux;
6 places de stationnement réservées;
35 places de stationnement pour la clientèle.

**b) Un immeuble situé dans les limites de la ville de Joliette.**

**c) Description**

L'immeuble et les emplacements ayant une vocation et un usage industriel et/ou ceux situés dans une zone agricole ne seront pas retenus. Les caractéristiques physiques des emplacements et des immeubles, ainsi que l'usage des terrains voisins et celui du secteur environnant doivent, de l'avis du locataire, être compatibles avec l'usage recherché par TPSGC. Les locaux offerts doivent être situés dans un bloc d'espace contigu, sur un seul et même étage, sans obstacle, et situés au rez-de-chaussée ou à l'étage. Les immeubles proposés seront évalués selon les besoins opérationnels de l'occupant.

**d) Date d'occupation**

Les locaux doivent être disponibles au moins sept (7) semaines avant la date d'entrée en vigueur du bail, de manière à pouvoir les aménager pour la date d'occupation.

**e) Date d'entrée en vigueur et durée envisagée du bail éventuel**

La durée du bail est de cinq (5) ans, commençant en **avril 2005**, suivie de trois (3) options de prolongation de une (1) année chacune.

**Répondre par écrit :**

Travaux publics et
Services gouvernementaux Canada
a/s d'Annie Filteau-Gingras
Place Bonaventure
Portail Sud-Est
800, rue de la Gauchetière Ouest
Bureau 7300
Montréal (Québec)
H5A 1L6

Courriel : annie.filteau-gingras@tpsgc.gc.ca
Télécopieur : (514) 496-3399

Les renseignements doivent être reçus avant le **26 mars 2004**. Toute information présentée par un mandataire doit être accompagnée d'une autorisation du propriétaire du bien immobilier.

**Pour information :**
Annie Filteau-Gingras
Téléphone : (514) 496-3866

**Il ne s'agit ni d'un appel d'offres ni d'une invitation à soumissionner.**

La présente n'a pour but que d'obtenir des renseignements sur la disponibilité de locaux à louer. TPSGC ne sera obligé ni de demander des offres ni de louer des locaux. Pour ce besoin potentiel de locaux ou pour tout autre besoin semblable, TPSGC se réserve le droit de demander des offres directement à tout répondant à la présente DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS, ou à d'autres parties, ou encore de recourir à un appel d'offres.

Canada

3213710A

Saisissez le présent à votre porte tous les matins !

Abonnez-vous dès maintenant

(514) 285-6911

1 800 361-7453 INTERURBAIN SANS FRAIS

cyberpresse.ca/abonnement

LA PRESSE

# AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

## AVIS DE DIVIDENDES

Bell

Le 10 mars 2004, le conseil d'administration de Bell Canada a déclaré les dividendes trimestriels suivants, payables aux porteurs de ses actions à la fermeture des bureaux aux dates de référence indiquées :

| | Dividende No. | Montant | Date de référence | Payable le |
|---|---|---|---|---|
| **Par action privilégiée de catégorie A, à dividende cumulatif, rachetable :** | | | | |
| • Série 15 | 17 | 0,34375 $ | 1er avril 2004 | 1er mai 2004 |
| • Série 17 | 13 | 0,32813 $ | 1er avril 2004 | 1er mai 2004 |
| • Série 19 | 11 | 0,34688 $ | 1er avril 2004 | 1er mai 2004 |

3214448A

Linda Caty
Secrétaire de la Société
Bell Canada

# Appel de soumissions

## Corporation d'hébergement du Québec

**CLSC LA SOURCE (POINT DE SERVICE NORD, QUÉBEC)**
**PROJET N° : 03193-01/P00157**

La Corporation d'hébergement du Québec demande des soumissions pour des travaux de construction neuve (CLSC, CHSLD 96 lits, Centre de la petite enfance) à Charlesbourg.

Les personnes intéressées doivent consulter les avis d'appel d'offres diffusés par l'intermédiaire des babillards électroniques sur le site CIEC ou de MERX :

**Courriel : www.constructo.ca ou www.merx.com**

Date de réception et ouverture des soumissions : Le 20 avril 2004 à 14 h 00

La Corporation ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des offres reçues.

Les appels d'offres de la CHQ peuvent être consultés sur notre site Internet :

**www.chq.gouv.qc.ca**

Québec

3214478A

# Décès, prières, remerciements

900

D900_4

## INDEX DES DÉCÈS

**ARCHAMBAULT-RÉGIMBALD, Florence**
Ste-Dorothée
**BENABDELKADER, Djilali**
Montréal
**BOUCHER, Denis**
St-Bruno
**BOUFFARD, Micheline**

**CAMIRÉ (Péloquin), Blanche**
St-Lambert
**CAVUOTO BESSETTE, Michèle**
Saint-Bruno
**CAYA, Germaine**
Montréal
**DARCHE, Émile**
Montréal
**DESPAROIS, Pauline**
Longueuil
**GAGNON, Guy**
Verdun
**GAUVIN, Marcel**
Montréal
**GIROUARD, André**
Montréal
**GIROUX, l'abbé Arthur**
Montréal
**LACASSE, Anita (née Turgeon)**
Fabreville, Laval
**LEMELIN, Madleine**
Montréal
**MICHALK, Max Robert**
Laval
**MILETTE, Claude de Lorimier**
LaSalle
**MOSKOVSZKY, Irène**
Montréal
**OUELLET, Oméril**

**PADUANO, Gennaro**
Montréal
**PAQUETTE, Philippe, OMI**
Richelieu
**POIRIER, Patricia (Brulotte)**
Laval
**ROY, Marielle, s.s.a**
Lachine
**TÉTREAULT (Dorris), Madeleine**
Montréal
**TREMPE, Jeannine**
Verdun
**VAILLANCOURT ROY Jacqueline**
Ste-Adèle
**WATT, Harold Richard**

*N'oubliez pas de commander votre signet*
**cyberpresse.ca/necrologie**

## DÉCÈS

**ARCHAMBAULT-RÉGIMBALD, Florence**
**1904 - 2004**
À la Résidence Ste-Dorothée, le 10 mars 2004, à l'âge de 99 ans, est décédée Mme Florence Régimbald, veuve de Léopold Archambault. Elle laisse dans le deuil ses enfants Gilles (Lise Dubuc), Lise (André Girard), Francine (Robert Lachapelle), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, ses belles-soeurs, neveux et nièces. À sa demande, elle ne sera pas exposée. Un service en présence des cendres sera célébré en l'église St-Maurice de Duvernay, 1961, rue Ivry à Laval, le samedi 20 mars à 11 h. Remerciement au personnel de la Résidence Ste-Dorothée. Direction:

**Alfred Dallaire | MEMORIA**
**Tél.: (514) 277-7778**
**www.memoria.ca**

---

**BENABDELKADER, Djilali**
À Montréal est décédé le 15 mars 2004, Djilali Benabdelkader, époux de Djamila Ould Kada. Outre son épouse, il laissse dans le deuil ses 2 fils Rochdi et Malik, ses belles-soeurs, ses nièces et neveux, les membres de sa famille et ses amis en Algérie, au Maroc, en France et aux États-Unis.
La famille recevra les condoléances le jeudi 18 mars de 19h à 21 h au: Centre Islamique du Québec, 2520 Chemin Laval, Arrondissement Saint-Laurent. H4L 3E1.
Téléphone: (514) 331-1770 ou (514) 331-5582 ou (514) 331-0300
L'enterrement aura lieu le vendredi 19 mars 2004 après la prière du vendredi qui aura lieu au Centre Islamique du Québec.
Nous sommes à Dieu et à Dieu nous retournons.

---

**BOUCHER, Denis**
**1947 - 2004**
Subitement à St-Bruno, le 14 mars 2004, à l'âge de 57 ans, est décédé M. Denis Boucher, époux de Mme Marielle Roy. Outre son épouse, il laisse dans le deuil son fils Sébastien Boucher, sa soeur Claire (Denis Breton), son beau-père Nova Roy, ses beaux-frères et belles-soeurs Solange Roy (Jean-Guy Breton), Claude Roy (Julie Barbeau) et Huguette Roy, neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. Il sera exposé au Mausolée St-Christophe

Alfred Dallaire GROUPE YVES LÉGARÉ inc.
**(Le cimetière Près du Fleuve)**
**2750, boul. Marie-Victorin Est, Longueuil**
**(514) 595-1500**

le vendredi 19 mars de 19 à 22 heures. Une réunion liturgique sera célébrée le samedi 20 mars à midi. La famille recevra les condoléances samedi dès 10 heures. Des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient appréciés.

---

**BOUFFARD, Micheline**
Le 15 mars 2004, a l'âge de 60 ans, est décédée madame Micheline Bouffard. Elle restera toujours présente dans le coeur de ses deux enfants: Caroline Laverdière (David Lussier) et Jean-François Laverdière (Sophie Poulin), ses frères et soeurs, et ses amies.
La famille recevra les condoléances à la
**Coopérative Funéraire du Plateau**
**693 ave. Nérée-Tremblay**
**Ste-Foy G1N 4R8**
le vendredi 19 mars 2004 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h Le service religieux sera célébré le 20 mars à 11 heures en l'église St-Félix de Cap-Rouge 1460, Provancher Cap-Rouge. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don a la Maison Michel-Sarrazin 2101, Ch. St-Louis, Sillery G1T 1P5 ou à Leucan 2950 A boul. Laurier Ste-Foy G1V 2M4
**Rens. Coopérative Funéraire du Plateau**
**Tél : 418 688-2411 Fax : 418 688-2414**
**residencefuneraire@cfplateau.com**

---

**CAMIRÉ (Péloquin), Blanche**
À St-Lambert, le 15 mars 2004, à l'âge de 91 ans, est décédée Mme Blanche Péloquin, épouse de feu Clément Camiré. Elle laisse dans le deuil sa fille unique, Andrée, ses petits-enfants Ann-Marie et David, ses arrière-petits-enfants chéris, Clément et Arrianne, neveux et nièces, parents et amis. La famille recevra les condoléances au
**Complexe funéraire Jacques-Cartier**
**Urgel Bourgie**
**1025, St-Laurent O., Longueuil**
**www.urgelbourgie.com**
Les funérailles auront lieu le jeudi 18 mars à 16 h en la chapelle du complexe. Heures de visites: jeudi de midi à 16 h.

---

**CAVUOTO-BESSETTE, Michèle**
**1948 - 2004**
À Saint-Bruno, le 13 mars 2004, à l'âge de 55 ans, est décédée madame Michèle Bessette, épouse de Michel Cavuoto, fille de madame Suzanne Bourassa et monsieur Adrien Bessette, mère de feu Daniel Alexandre. Outre son époux et ses parents, elle laisse dans le deuil son fils Charles Patrick (Nathalie Banner), son petit-fils Nicolas, sa petite-fille Naomie, son frère Jean, sa belle-mère madame Alessandra Curti (feu Cataldo Cavuoto), ses nièces Tala et Kira ainsi que de nombreux parents et amis. La famille recevra les condoléances
**au Complexe funéraire Urgel Bourgie**
**8145, chemin Chambly, St-Hubert**
**www.urgelbourgie.com**
Les funérailles auront lieu le samedi 20 mars, à 16 h, en la chapelle du complexe. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation du cancer de l'hôpital Charles-Lemoyne seraient appréciés. Heures de visites: samedi de 13 à 16 heures.

---

**CAYA, Germaine**
**1932 - 2004**
À Montréal, le 12 mars 2004, à l'âge de 71 ans, est décédée Germaine Caya, fille de feu Edmond Caya et de feu Eveline Gill.
Elle laisse dans le deuil ses soeurs: Anne-Marie (René Lescarbeau), Irène (Léonide Gendron) et Marthe (Morris Larivière); ses frères; Jacques (Laurette Brazeau), Louis-Marie (Ginette Boyer); sa belle-soeur Pauline Bessette (feu André Caya), sa famille de coeur Irma Nazon, Marie Andrée, Michelle, Louis (Geneviève Brissette), Carl et Charles-David Dubois, ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. Exposée au:
**Complexe funéraire J.A. Guilbault inc.**
**5359 boul. St-Michel (angle Masson)**
**Montréal**
**Tél.: (514) 721-4925. Téléc.: (514) 728-3467**
**(stationnement privé à l'arrière du salon)**
Les funérailles auront lieu le samedi 20 mars, à 13 h, en l'église St-Albert-le-Grand (av. du Mont-Royal, angle Bourbonnière). Heures de visites: vendredi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h et samedi à compter de 10 h 30. Pas de fleurs. Des dons à l'Association pulmonaire du Québec seraient appréciés. Cartes disponibles au salon

---

**DARCHE, Émile**
**1926 - 2004**
De Montréal, le 13 mars 2004, à l'âge de 77 ans, est décédé monsieur Émile Darche. Il laisse dans le deuil son épouse Suzanne Marcil, ses cinq enfants, ses 4 petits-enfants ainsi que de nombreux autres parents et amis. Exposé à
**La Maison Darche**
Réseau Dignité
**933, boul. Périgny, Chambly**
**info@lamaisondarche.com**
Une célébration aura lieu en présence des cendres, en l'église St-Joseph de Chambly, 165, rue Martel, Chambly. Heures de visites: le vendredi 19 mars de 13 h à 17 h et de 19 h à 22 h, samedi dès 9 h 30. Au lieu de fleurs, des dons pour la Fondation canadienne du cancer seraient appréciés.

# Décès, prières, remerciements

900 Petites annonces

cyberpresse.ca/necrologie

**DESPAROIS, Pauline**
**1916 - 2004**
De Longueuil, le 16 mars 2004, à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Pauline Desparois. Elle laisse dans le deuil sa soeur Madeleine, ses frères Bernard, Claude et Guy, ses beaux-frères et belles-soeurs Jeannette, Françoise, Louise, Lise et ses neveux et nièces. Exposée à:

**La Maison Darche**
Réseau Dignité
**258, rue St-Charles Ouest, Longueuil**
**info@lamaisondarche.com**

Les funérailles seront célébrées le samedi 20 mars à 11 h en la cocathédrale Saint-Antoine et de là au Crématorium Darche. la famille recevra les condoléances ce jeudi de 19 h à 22 h, vendredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 21 h et samedi à compter de 10 h.

**GAGNON, Guy**
**1929 - 2004**
À Verdun, le 13 mars 2004, à l'âge de 74 ans, est décédé M. Guy Gagnon. Il fut gérant-général de la Ville de Verdun et directeur-général du Manoir de Verdun. Il nous laisse en héritage son grand courage, sa combativité et son extraordinaire honnêteté. Il laisse dans le deuil son épouse France Langelier; ses deux enfants Michel (Anouck) et Natalie (Carl) et leur mère Monique; ses petits-enfants Natasha et Frédérick; ses soeurs Cécilia et Gertrude; son frère Lee; son beau-frère André (Lucille), neveux, nièces, parents et amis.
Remerciements particuliers à Jim Dickens ainsi qu'aux gens de coeur du 3A de la résidence Yvon Brunet.
Des dons à la Société d'Alzheimer et à la résidence Yvon Brunet seront appréciés.
Les funérailles auront lieu à l'église Notre-Dame-des-Sept-Douleurs, 4155,Wellington, angle de l'Église, Verdun, le vendredi 19 mars à 11h. La famille accueillera parents et amis à compter de 10h.

Direction
Alfred Dallaire GROUPE YVES LÉGARÉ inc.
**(514) 595-1500**

**GAUVIN, Marcel**
**1931 - 2004**
À Montréal, le 13 mars 2004, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Marcel Gauvin, époux de feu Mme Denise Mongeau. Il laisse dans le deuil sa fille Marie (John Taylor), ses petits-enfants: Thomas et Cédric; son frère Roger, sa soeur Suzanne (André Robin), beau-frère et belles-soeurs, neveux, nièces et autres parents et amis.
Les funérailles auront lieu le samedi 20 mars, à 11 h, en l'église St-Donat, (6805, de Marseille). La famille recevra les condoléances à l'église à partir de 10 h. Des dons à la Fondation des Ailes de l'espérance seraient appréciés. Direction funéraire:
**Magnus Poirier inc.**

**GIROUARD, André**
À Montréal, subitement, le 13 mars 2004, à l'âge de 58 ans, est décédé André Girouard, directeur en relations de travail pour Socotec-Lavalin. Il laisse dans le deuil son épouse Juliette Chapados, son fils Étienne, son frère Jean-Louis, sa soeur Francine (Gilbert Caccia). Il sera également regretté par ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces ainsi que d'autres parents et amis.
La famille recevra les condoléances au
**Complexe funéraire Urgel Bourgie**
**5650, Côte-des-Neiges**
**www.urgelbourgie.com**
le vendredi 19 mars de 14 à 17 h et de 19 à 21 h. Les funérailles auront lieu le samedi 20 mars à 10 h en l'église Notre-Dame-de-Grâce. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: vendredi de 14 à 17 h et de 19 à 21 h.

À la mémoire de...

Tout communiqué d'avis de décès publié dans La Presse sera plastifié et remis gratuitement à la famille éprouvée.

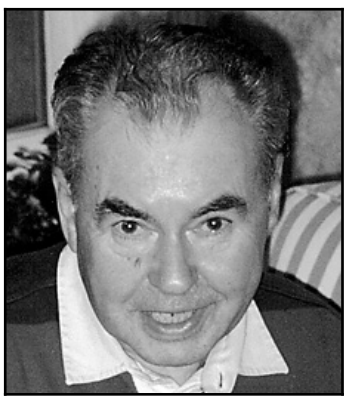
514.285.6816 LA PRESSE

3204805A 3202305


**GIROUX, l'abbé Arthur**
**1923 - 2004**
À Montréal, le 16 mars 2004, à l'âge de 80 ans, est décédé M. l'abbé Arthur Giroux, fils de feu Stanislas Giroux et de feu Florida Fortier. Prêtre du diocèse d'Amos. Il a oeuvré de nombreuses années dans le diocèse de Montréal, en particulier à l'Association des aumôniers d'hôpitaux du Québec et ancien aumônier du Manoir de Verdun. Il laisse dans le deuil ses confrères prêtres et ses neveux et nièces, l'abbé Serge Giroux, Gabrielle Bergeron, Manon Bergeron, Diane Giroux, Nathalie Giroux, Gilles Bergeron, Michel Giroux, Pierre Bergeron et Normand Bergeron, ainsi que parents et amis. Exposé le jeudi 18 mars de 18 à 22 h au salon
Alfred Dallaire GROUPE YVES LÉGARÉ inc.
**4500, rue Verdun, Verdun**
**(514) 595-1500**
Les funérailles auront lieu le vendredi 19 mars à 11 h en l'église Notre-Dame-de-Lourdes, 4949 av. Verdun, Verdun, suivies de l'inhumation au cimetière Notre-Dame-des-Neiges.

**LACASSE, Anita (née Turgeon)**
**1931 - 2004**
De Fabreville, Laval, le 14 mars 2004, à l'âge de 72 ans, est décédée Mme Anita Turgeon, épouse de M. Lucien Lacasse. Outre son époux, elle laisse dans le deuil son fils Serge (Mariette), son petit-fils Serge jr et son arrière-petite-fille Kellie, frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis. La famille recevra les condoléances en présence des cendres au salon
Alfred Dallaire GROUPE YVES LÉGARÉ inc.
**1350, autoroute 13, Laval**
**(514) 595-1500**
le jeudi 18 mars de 14 à 17 h et de 19 à 22 h. Une réunion de prières aura lieu en la chapelle du complexe à 20 heures. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation Québec des maladies du coeur ou à l'Association pulmonaire du Québec seraient appréciés.

**LEMELIN (née Roy), Madeleine**
**1923 - 2004**
À l'hôpital Notre-Dame, le 15 mars 2004, à l'âge de 81 ans, est décédée madame Madeleine Roy, épouse de monsieur Sylvio Lemelin. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Marc (Johanne), Lucie, Ginette; ses petits-enfants Sébastien, Amélie, Marie-Eve, Elizabeth, ses arrière-petits-enfants Josianne, Juliette, Audrey, Anne, Gabriel; son frère Jean-Guy et sa soeur Gisèle ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis(es). Elle sera exposée le mercredi 17 mars de 19 à 22 h, le jeudi 18 mars de 14 à 17 h et de 19 à 22 h et vendredi dès 9 h au salon
Alfred Dallaire GROUPE YVES LÉGARÉ inc.
**5805, rue Boileau, Montréal**
**(514) 595-1500**
Les funérailles seront célébrées vendredi à 10 h, en l'église Notre-des-Victoires.



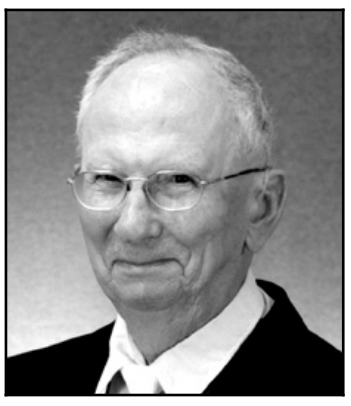
**MICHALK, Max Robert**
**1933 - 2004**
À Laval, le 15 mars 2004, à l'âge de 70 ans, est décédé monsieur Max Robert Michalk, époux de madame Thérèse Lavallée. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses deux filles Ginette (Bertrand Leduc) et Suzanne (Gilles Rousseau), ses petits-enfants: Emmanuel, Stéphanie, Julien, Philippe et Laurent. Il laisse également son frère Raymond, sa soeur Nicole (Gérard Bonnal), sa belle-soeur Gemma Lavallée, ses neveux et nièces, autres parents et amis. Il sera exposé au
**Complexe funéraire**
**Alfred Dallaire | MEMORIA**
**2159, boul. St-Martin Est, Duvernay, Laval**
**514-277-7778**
le vendredi 19 mars de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le service religieux aura lieu le samedi 20 mars à 13 h en l'église St-Vincent-de-Paul, boul. Lévesque E. (angle de la Fabrique), Laval. Samedi salon ouvert dès 11 h. Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

**MILETTE, Claude de Lorimier**
**1920 - 2004**
À LaSalle, le 15 mars 2004, à l'âge de 83 ans, est décédé M. Claude de Lorimier Milette, époux de Mme Monique Lapointe. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants François (Maryse), Nicolas (Stéphanie), son frère Michel (Pauline), ses petits-enfants Justine, Antoine et Charlotte, sa belle-soeur Isabelle, son beau-frère Jacques (Monique), parents et amis. La famille recevra les condoléances au:
**Centre funéraire Côte-des-Neiges inc.**
Réseau Dignité
**4525, chemin de la Côte-des-Neiges**
**Montréal (Québec) H3V 1E7**
**Tél.: 514-342-8000**
le jeudi 18 mars 2004 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 19 mars 2004 à 11 h en l'église Visitation de la Bienheureuse-Vierge-Marie, 1847 boulevard Gouin Est, Montréal.
Au lieu de fleurs, des dons à l'Association des maladies pulmonaires du Québec seraient appréciés de la famille.

**MOSKOVSZKY, Irène**
**1919 - 2004**
À Montréal, le 10 janvier 2004, à l'âge de 85 ans, est décédée Mme Irène Moskovszky. Elle laisse dans le deuil ses enfants Agnès et Louis Hak, ainsi que des parents et amis. Elle fut confiée au
**Centre funéraire Côte-des-Neiges inc.**
Réseau Dignité
**4535, chemin de la Côte-des-Neiges**
**Montréal (Québec) H3V 1E7**
**Tél.: 514-342-8000**
Les funérailles auront lieu le samedi 20 mars 2004 à 15 h en l'église Notre-Dame-des-Hongrois, 90 rue Guizot O., Montréal. La famille sera présente à l'église dès 14 h 30 et un léger goûter sera servi après les funérailles.
La mise en niche de l'urne aura lieu le lundi 22 mars 2004 à 14 h au cimetière Notre-Dame-des-Neiges, 4601 ch. de la Côte-des-Neiges, Montréal.

**OUELLET, Oméril**
**1929 - 2004**
Au CHSLD René-Lévesque, le 16 mars 2004, à l'âge de 74 ans, est décédé M. Oméril Ouellet. Il laisse dans le deuil ses enfants Michel et Marie-Lise (Sylvain Rouleau); ses petits-enfants: François, Jonathan, Karine, Amélie, ses frères et soeurs, beaux-frères, belles-soeurs et de nombreux autres parents et ami(e)s. Exposé au Complexe
Alfred Dallaire GROUPE YVES LÉGARÉ inc.
**(Le cimetière Près du Fleuve)**
**2750, boul. Marie-Victorin Est, Longueuil**
**(514) 595-1500**
le vendredi 19 mars de 14 à 17 h et de 19 à 22 h et samedi à compter de 9 h 30. Une réunion de prières aura lieu le samedi 20 mars à 11 h. Des dons à l'Association diabète Québec seraient appréciés.

**PADUANO, Gennaro**
À Montréal, le 14 mars 2004, à l'âge de 91 ans, est décédé monsieur Gennaro Paduano, époux de feu Filomena Parente. Il laisse dans le deuil ses enfants: Léo (Diane Séguin), Michèle (Louis Todaro) et Angela (Andrew Gurd), ses petits-enfants François, Dominic (Nahanie), Maxime, Nathalie (Pierre), Véronique (Serge), David et Éric (Josée), belle-soeur, beau-frère, neveux et nièces et autres parents et amis. La famille recevra les condoléances au salon funéraire
**Alfred Dallaire | MEMORIA**
**1120, Jean-Talon Est, Montréal**
**Tél.: 514-277-7778**
Les funérailles seront célébrées le vendredi 19 mars à 10 h en l'église Notre-Dame-de-la-Défense (6800, Henri-Julien, Montréal), suivies de l'inhumation au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Heures des visites: mercredi 17 mars et jeudi 18 mars de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Des dons à l'hôpital St-Luc du CHUM seraient appréciés.



**PAQUETTE, Philippe, OMI**
Le Frère Philippe Paquette, Oblat de Marie Immaculée, est décédé à l'hôpital du Haut Richelieu, le 15 mars 2004, à l'âge de 90 ans et 9 mois. Il était le fils de feu Victor-Emmanuel Paquette et de feu Marie-Louise Robillard. Il fit ses premiers voeux le 15 août 1935.
Durant sa vie, comme Oblat, il a vécu un an à Ottawa où il a rempli la fonction de portier et d'assistant économe au Juniorat. Après il est parti pour Ville Marie où il est demeuré plus de 60 ans. À cet endroit il a rempli la fonction de sacristain tout en rendant des petits services à de nombreuses personnes. Il s'est retiré à Richelieu en juillet 2000.
En plus de sa famille religieuse, il laisse dans le deuil quelques nièces et plusieurs amis. La dépouille mortelle sera exposée:
**Oblats de Marie Immaculée**
**460, 1ère Rue, Richelieu**
**Tél.: (450) 658-8761**
**Téléc.: (450) 658-7951**
**Courriel: danieldesnoyers@videotron.ca**
le jeudi 18 mars de 19 h à 21 h 30 et le lendemain de 10 h à 14 h. Il y aura une célébration de la prière jeudi soir le 18 mars à 19 h 30. Les funérailles auront lieu au même endroit le vendredi 19 mars à 14 h. Inhumation au cimetière Oblat de Richelieu.
Direction funéraire:
**Yvon Desnoyers & fils**
**Chambly, Québec**

**POIRIER, Patricia (Brulotte)**
**1922 - 2004**
À Laval, anciennement de Deux-Montagnes, le 15 mars 2004, à l'âge de 81 ans, est décédée Mme Patricia Brulotte, épouse de feu M. Hubert Poirier. Elle laisse dans le deuil ses enfants, ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, son frère et sa soeur, neveux et nièces, ainsi que d'autres parents et amis. Les funérailles auront lieu le vendredi 19 mars à 11 h en l'église St-Agapit de Deux-Montagnes. Direction funéraire:
**Les Salons funéraires Guay inc.**
**1004, chemin Oka, Deux-Montagnes**

À la mémoire de...

REMERCIER CEUX QUI VOUS ONT SOUTENU LORS DE CETTE PEINE
SOULIGNER L'ANNIVERSAIRE DE DÉCÈS DE L'ÊTRE CHER

Publiez votre message dans la section « Décès et remerciements » de La Presse

514.285.6816 Du lundi au jeudi : 9 h 30 à 18 h 30 • Vendredi : 8 h 30 à 17 h 30
Samedi et dimanche : 14 h à 18 h

LA PRESSE La parution sur cyberpresse.ca est incluse dans le prix

3204803A 3211731


**ROY, Marielle**
**S. Marie-du-Bon-Conseil, s.s.a.**
À la Maison mère des Soeurs de Sainte-Anne, à Lachine, le 16 mars 2004, à l'âge de 79 ans, est décédée Marielle Roy, originaire de Sainte-Anne-de-la-Pérade. Elle était la fille de feu Egide Roy et de feu Marie Agélina Laganière. Elle laisse dans le deuil, outre sa famille religieuse, ses soeurs: Rose-Aline, Yvette, Raymonde; ses frères: Roland (Hélène Lachapelle), Jean-Paul (Nicole Lapierre); ses belles-soeurs: Irène Légaré, Lise Landry et plusieurs neveux et nièces. Elle sera exposée à la
**Maison mère des Soeurs de Sainte-Anne**
**Pavillon Sainte-Anne**
**745, av. Esther Blondin (18e Ave) Lachine**
le 17 mars de 14 à 17 h et de 19 à 21 h. Il y aura Célébration de la Parole à 19 h 30 au salon funéraire. Les funérailles auront lieu en la Chapelle de la Maison mère le 18 mars, à 10 h 15. La célébration de l'inhumation collective des soeurs aura lieu le 7 mai 2004, à 13 h 30. Prière de ne pas envoyer de fleurs.

Direction
Alfred Dallaire GROUPE YVES LÉGARÉ inc.
**(514) 595-1500**

**TÉTREAULT (née Dorris), Madeleine**
**1913 - 2004**
À Montréal, le 15 mars 2004, à l'âge de 90 ans, est décédée Mme Madeleine Dorris Tétreault, épouse de M. Lionel Tétreault. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants Claude (Diane Bouvrette), Jean-Paul (Lynda Harmaty), Françoise, ses petits-fils Martin (Mylène Allard) et Mathieu, son arrière-petite-fille Florence, ainsi que son frère Paul. La famille recevra les condoléances au:
**Centre funéraire Côte-des-Neiges inc.**
Réseau Dignité
**4525, chemin de la Côte-des-Neiges**
**Montréal (Québec) H3V 1E7**
**Tél.: 514-342-8000**
le vendredi 19 mars 2004 de 10 h à 11 h. Les funérailles auront lieu le même jour à 11 h en la chapelle du même centre. Au lieu de fleurs, des dons à la Société d'Alzheimer, 514-369-0800, seraient appréciés.

**TREMPE ST-PIERRE, Jeannine**
À Verdun, le 8 mars 2004, à l'âge de 80 ans, est décédée madame Jeannine St-Pierre. Épouse de feu Fernand Trempe, elle laisse dans le deuil ses filles et fils Michèle, Johanne, Louise et Claude et leurs conjoints; ses frères et soeur Marcel, Clément, Claudette et leurs conjoints, ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces et autres parents et amis. La famille vous accueillera au
**Complexe funéraire Urgel Bourgie**
**5551, Wellington, Verdun**
le samedi 20 mars 2004, de 14 h à 17 h.
Une réunion de prières aura lieu au salon. En guise de sympathie, des dons peuvent être faits à l'Institut de cardiologie de Montréal ou au CHSLD Champlain-Manoir de Verdun.

**VAILLANCOURT ROY, Jacqueline**
**1921 - 2004**
À Ste-Adèle, est décédée tragiquement le 14 mars 2004, à l'âge de 82 ans, Mme Jacqueline Vaillancourt, épouse de M. Paul Roy. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses filles Nicole (Maurice Guay), Hélène (Ivan Sunderland), Marie (Pierre Bourgeois), Julie (Daniel St-Onge) et son fils Raymond, ses petits-enfants David, Martin, Anie, Marie-Claude, Alexandre, Marc-Olivier, Mathieu, Nicolas, ainsi que frères, soeurs, neveux, nièces et amis. La famille accueillera parents et amis(es) au
**Complexe funéraire Magnus Poirier inc.**
**7388, boul. Viau, St-Léonard**
Les funérailles auront lieu le vendredi 19 mars à 11 h en l'église Notre-Dame-du-Foyer, 5999, 40e Avenue, et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges. Heures des visites: le mercredi 17 mars de 19 h à 22 h, le jeudi 18 mars de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Au lieu de fleurs, des messes ou des dons à la Fondation Ste-Justine ou à la Fondation du CHUM pour les grands brulés seraient appréciés.

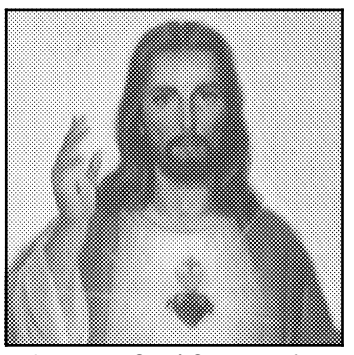
**WATT, Harold Richard**
Né le 6 mars 1921, décédé à l'hôpital Saint-Eustache le 15 mars 2004, à l'âge de 83 ans. Vétéran de la Deuxième Guerre mondiale (Royal Canadian Corps of Signals) et retiré après 33 ans au service de Bell Canada (1948-1981).
Il était l'époux de Cécile Bergeron, le père de Patricia (Bert Klotz), Henry (Donna Desprey) et Shirley. Il laisse également dans le deuil ses petits-enfants Heidi et Trevor, son frère Kenneth de la Californie, ses soeurs Grace de Montréal et Enid et Noreen de Toronto. Il était le frère de feu Robert et de feu Lloyd. Un service commémoratif aura lieu à une date ultérieure. Des dons à l'oeuvre de charité de votre choix seraient appréciés. Direction funéraire:
**Urgel Bourgie**
**www.urgelbourgie.com**

## REMERCIEMENTS

**MME YVONNE MAYRAND (ASSELIN)**
**décédée le 24 février 2004**
Votre témoignage de sympathie, votre présence, nous ont grandement touchés, lors du décès de Yvonne Mayrand (Asselin).
Nous vous prions d'accepter notre très sincère reconnaissance.
Ses enfants Jean-Louis, Hélène, Maud soeur de la Providence (Louiseville), Rodrique ainsi que ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants.

## PRIÈRES

**MERCI MON DIEU**
Dites 9 fois *Je vous salue Marie* par jour durant 9 jours. Faites trois souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9e jour, vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu. C'est incroyable mais vrai. D.H.



Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié, à travers le monde pour les siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication, quand la faveur sera obtenue. V.M.


Donner à LEUCAN

un geste à imiter !

Un enfant sur 400 est frappé par le cancer avant l'âge de 15 ans. LEUCAN vient en aide à ces enfants et à leurs parents.

LEUCAN

Montréal
(514) 731-3696

Québec
(418) 654-2136

CHRYSLER

## L'OFFRE SE TERMINE LE 31 MARS.

# N'ATTENDEZ PAS À LA DERNIÈRE MINUTE.

### Chrysler PT Cruiser 2003

• Transmission automatique • Climatiseur • Vitres, portes électriques et télédéverrouillage
• Lecteur de CD • Roues de 16 po en aluminium

**LOUEZ À** 269 $† PAR MOIS. LOCATION DE 48 MOIS.

Comptant initial de 2 855 $ ou échange équivalent. Transport et taxe sur le climatiseur inclus. 0 $ dépôt de sécurité. Option 0 $ comptant également disponible.

**OU ACHETEZ À** 18 999 $Δ

### Berline Chrysler Sebring 2004

• Transmission automatique à 4 vitesses • Climatiseur • Vitres, portes électriques et télédéverrouillage • Régulateur de vitesse

**LOUEZ À** 288 $† PAR MOIS. LOCATION DE 48 MOIS.

Comptant initial de 2 855 $ ou échange équivalent. Transport et taxe sur le climatiseur inclus. 0 $ dépôt de sécurité. Option 0 $ comptant également disponible.

**OU ACHETEZ À** 18 999 $Δ

### Chrysler Intrepid SE 2004

• Moteur V6 de 200 chevaux • Climatiseur • Lecteur de CD • Régulateur de vitesse
• Dispositif de prévention du vol Sentry Key[MD]

**LOUEZ À** 299 $† PAR MOIS. LOCATION DE 48 MOIS.

Comptant initial de 2 988 $ ou échange équivalent. Transport et taxe sur le climatiseur inclus. 0 $ dépôt de sécurité. Option 0 $ comptant également disponible.

**OU ACHETEZ À** 19 998 $Δ

★★★★★
La plus haute cote de sécurité décernée par le NHTSA lors de tests de collision††

### Chrysler Pacifica 2004

• Moteur V6 de 250 chevaux • Système antipatinage • Suspension indépendante aux 4 roues d'inspiration allemande • Trois rangées de sièges • Système de 200 watts Infinity[MD] numérique à 6 canaux avec radio AM/FM et lecteur de CD • Rideaux gonflables latéraux

**LOUEZ À** 499 $† PAR MOIS. LOCATION DE 36 MOIS.

0 $ comptant initial. 0 $ dépôt de sécurité. Transport et taxe sur le climatiseur inclus.

**OU ACHETEZ À** 38 595 $Δ

PLEIN D'ESSENCE GRATUIT[Ω] à l'achat ou à la location de tous nos véhicules neufs 2003 et 2004.

**FINANCEMENT OFFERT PAR**
SERVICES FINANCIERS CHRYSLER CANADA

TRANSFÉRABLE SANS RESTRICTIONS
7 ANS 115 000 KM
GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

LA MEILLEURE PROTECTION QUE NOUS AYONS JAMAIS OFFERTE SUR TOUS LES MODÈLES CHRYSLER 2003 ET 2004.
GARANTIE DE 7 ANS OU 115 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR, ET ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 H SUR 24.**

GM, FORD, HONDA ET TOYOTA NE L'ONT PAS.

3199691A

**VISITEZ CHRYSLER.CA POUR CONNAÎTRE L'EMPLACEMENT DU CONCESSIONNAIRE CHRYSLER • JEEP[MD] • DODGE LE PLUS PRÈS DE CHEZ VOUS.**

Δ Le prix comprend les allocations du fabricant consenties aux concessionnaires et est établi pour la Chrysler PT Cruiser 2003 avec l'ensemble 28E, pour la Chrysler Sebring 2004 avec l'ensemble 24H, pour la Chrysler Intrepid 2004 SE avec l'ensemble 22C (modèle ES illustré) et pour la Chrysler Pacifica 2004 avec l'ensemble 26M + AWF. † Tarifs mensuels pour 48 mois établis pour la Chrysler PT Cruiser 2003 avec l'ensemble 28E, la berline Chrysler Sebring 2004 avec l'ensemble 24H et la Chrysler Intrepid SE 2004 avec l'ensemble 22C, et tarif établi pour 36 mois pour la Chrysler Pacifica 2004 avec l'ensemble 26M + AWF. Le dépôt de sécurité est de 0 $ pour une période de temps limitée seulement et peut changer sans préavis. Premier versement exigé à la livraison. Location pour usage personnel seulement. Aucun rachat requis. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 81 600 km (61 200 km/36 mois) au taux de 15 ¢ le kilomètre. Sous réserve de l'approbation de Services financiers Chrysler Canada. Services financiers Chrysler Canada est un membre du groupe de Services DaimlerChrysler Canada. Δ, † Ces offres d'une durée limitée sont exclusives et ne peuvent être jumelées à aucune autre offre, à l'exception de la remise aux diplômés‡ et du programme d'aide aux handicapés physiques, et s'appliquent à la livraison au détail des modèles sélectionnés 2003 et 2004 neufs en stock. Les offres peuvent changer sans préavis. Le concessionnaire peut vendre/louer à prix moindre. Le concessionnaire peut devoir commander (2004) ou échanger un véhicule. Transport et taxe sur le climatiseur (inclus à la location), immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs, frais d'inscription au Registre, taxes et frais d'administration des concessionnaires en sus. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire participant pour les détails et les conditions. Ω Gratuit à l'achat ou à la location d'un véhicule 2003 ou 2004 neuf. TM Le *Vehicle Experience Study*™ 2003 de *Strategic Vision* est une enquête faite auprès de 31 906 acheteurs d'un nouveau véhicule, parmi plus de 200 modèles, pendant les mois d'octobre et de novembre, aux États-Unis, à la suite des 90 premiers jours suivant l'achat. †† Tests effectués par l'organisme américain National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) lors de tests de collision frontale et latérale pour la Chrysler Pacifica 2004 4x4 à transmission intégrale. Voyez votre concessionnaire pour les détails et les conditions. ** Tous les modèles Chrysler, Jeep et Dodge 2003 et 2004 sont couverts par la meilleure protection que nous ayons jamais offerte : une garantie de 7 ans ou 115 000 km sur le groupe motopropulseur*, et une assistance routière 24 heures sur 24+, selon la première éventualité. La garantie de base est de 3 ans ou 60 000 km*. La protection de la carrosserie contre la corrosion est de 3 ans. * Selon la première éventualité. + Certaines conditions ainsi qu'une franchise peuvent s'appliquer. Cette offre ne s'applique pas à certains véhicules vendus à des fins commerciales ou aux modèles SRT-10. Renseignez-vous auprès de votre concessionnaire. ‡ Remise aux diplômés de 500 $ à la location ou de 1000 $ à l'achat d'un véhicule, à l'exception de la Dodge SX 2.0 (750 $). Cette offre exclut la Dodge Viper, la Chrysler Crossfire, la Dodge Sprinter et tous les modèles Dodge SRT. Voyez votre concessionnaire participant pour les détails et les conditions. Chrysler est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada Inc. MD Jeep est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada Inc., une filiale à propriété entière de DaimlerChrysler Corporation.

**Association publicitaire des concessionnaires Chrysler • Jeep[MD] • Dodge du Québec**

CHRYSLER
Jeep MD
DODGE
CINQ ÉTOILES ★★★★★

3213085